



Za Evropo moramo dozoreti

Kranj, 23. novembra - V petek so se na Glasovi preji v tradicionalnem okolju restavracije hotela Creina v Kranju soočili, gorenjski predsedniški kandidati Darja Lavtižar Bebler, dr. Ljubo Sirc, Ivo Bizjak in Jelko Kacin ter pod večjim vodstvom mag. Viktorja Žaklja razgrnili, lahko rečemo, izredno širok spekter pogledov na vprašanja iz aktualnega političnega življenja pa do povsem vsakdanjih življenjskih vprašanj. Seveda so bila vpra-

šanja vezana predvsem na prihodnjo usodo Slovenije kot države, zlasti zanimiva je bila razprava o našem odnosu do Evropske skupnosti, precej besed pa je bilo namenjeno tudi človekovim pravicam v najširšem pomenu. Pogovor ni minil tudi brez nekaj iskrivih polemik, k čemur so prispevali z vprašanji tudi obiskovalci. Širši povzetek dogajanja na tokratni Glasovi preji bomo objavili v petek v prilogi Odprte strani. ● S. Ž., foto: Gorazd Šinik

ND NARODNI DEMOKRATI
**ZANESLJIVI
IN POŠTENI**



Šubic in Bošnjak, gospodarja pod domačim košem - V skupini B SBA košarkarske lige so košarkarji Triglava v soboto zama- čakali ekipo Anesa, v nedeljo pa so z dobro igro navdušili in premagali Duklo. Sicer pa je bil športni konec tedna na Gorenjskem izredno bogat, več o tekmovanjih in prireditvah pa je zapisano v Stotinki, kjer je objavljena tudi tretja glasovnica, s katerimi izbiramo najboljšega gorenjskega športnika leta. V. S., foto: G.Šinik

BORZNI POSREDNIKI
tel.: 064/217-271
int. 294
fax: 212-422

ljubljska banka
Gorenjska banka d.d., Kranj
Ko želite svojemu kapitalu dati drugačno obliko

LIBERALNO-DEMOKRATSKA STRANKA

NE LEVO NE DESNO. NA BOLJE.

LD
LIBERALNO-DEMOKRATSKA STRANKA

Poklonjeni mentorski nazivi učiteljem?

Vsi bi radi delali proslave

Podobno, kot je bil v začetku skrajno, če že ne kar škodljivo liberalen zakon o slovenskem državljanstvu - državljanstvo je dobil vsak, ki je določenega dne (slučajno) živel pri nas - je s "popustom" zaživel tudi spomladi sprejeti zakon o učiteljskih plačah. Pravilnik o napredovanju učiteljev v nazive, ki ima v njem korenine, namreč med drugim določa, da vsak, ki je imel 14. aprila za seboj 25 let učiteljevanja v osnovni ali srednji šoli, lahko avtomatično napreduje v mentorja.

Denar, trenutno gre za okrog pet tisočakov mesečnega dodatka na naziv mentor, pri tem niti ni sporen. Tudi nevoščljivost po zbornicah ne bodo večno trajale. Bolj sporno je vprašanje, ali si vsak učitelj s 25-letno prakso častni naziv resnično zasluži. Delovna doba še zdaleč ni merilo kakovosti dela (kogarkoli), nagraja za zvestobo poklicu je zajeta že v sami učiteljski plači. Ali pa je treba poklanjanje naziva razumeti globlje; ne le

kot priznanje za minulo (dobro) delo, ampak tudi kot spodbudo za prihodnje (dobro) delo? Vprašanje je le, kako naj učitelj, ki nikoli ni bil med boljšimi oziroma je celo delal škodo generacijam učencev, nenadoma postane dober. Učitelj je ali dober ali ne.

Avgusta sprejeti pravilnik o napredovanju, še bolj pa nedavna slavnostna podelitev prvih dvajsetih nazivov, je tudi spodbudila učitelje, da so začeli mrzlično tekati naokrog

za potrdili o svojem izvenšolskem strokovnem udejstvovanju. Zelo iskrija s tem v zvezi je bila misel neke nekdanje učiteljice, ko je dejala: »Dvajset let sem se s proslavami v našem kraju mučila sama, zdaj na vrata krajevne skupnosti trka vsaj pol ducata učiteljev, ki so bojda to delali namesto mene...«

DANES
GLASOVA
STOTINKA

stran 3

Kjer nimajo za kruh,
ni nobene volilne vročice



**SLOVENIJA JE MLADA.
VOLI ZANJO!**

ZDRUŽENA LISTA
Delavska stranka
Demokratska stranka upokojencev
Socialdemokratska unija
SDP Slovenije

ZA:

**UNIVERZALNI OTROŠKI DODATEK
BREZPLAČNO ŠOLANJE DO UNIVERZE
ŠTIPENDIJE
DOBRE UČITELJSKE PLAČE**

Rina Klinar, Franc Bajt,
Bernard Tonejc, Jožica Puhar,
dr. Dušan Bavdek, Borut Petrič,
Janez Puškur, Sandi Bartol,
Mirjam Jan - Blažič,
dr. Branko Božič, Samo Bevč.



**SOCIALDEMOKRATSKA
STRANKA SLOVENIJE
ODBOR ZA GORENJSKO**

Vas vabi na pogovor s kandidati SDSS za državni zbor in državni svet za občino Radovljica.
Pogovor bo **DANES**, 24. novembra 1992, ob 18. uri v osnovni šoli v Lescah.

Gostje:

- dr. Andrej Ocvirk, direktor Slovenskih železarn
- Branko Grims, kandidat za državni zbor
- Zvone Prezelj, kandidat za državni svet

Vljudno vabljeni!



Bled - Danes se bo v festivalni dvorani končalo dvodnevno posvetovanje kmetijske svetovalne službe o organizacijskem in lastninskem preoblikovanju v kmetijstvu in živilstvu. Čeprav so udeleženci iz vse Slovenije včeraj pričakovali tudi kmetijskega ministra mag. Jožeta Protnerja, da na posvet ni bilo; poslal je le sporočilo, da ima obveznosti, o katerih ne more sam odločati. Ko so na posvetu govorili o različnih izkušnjah preoblikovanja kmetijsko-živilskih obratov in kmetijskih zadrug, je bilo slišati različna mnenja in stališča. Dr. Ludvik Toplak je, na primer, dejal, da bi bilo deseto poglavje zakona o zadrukah, ki govori o lastninskem preoblikovanju klavnic, mlekarin in vinskih kleti, mogoče uresničiti tudi, če parlament pred nedavnim ne bi sprejel zakona o privatizaciji. C. Z., slika: G. Šinik

**Vprašan bo
Viktor Žakelj**

Spraševal bo prof. Miha Naglič. O Žireh in Zirovcih, Škofji Loki in Škofjejočanih, Sloveniji in Slovencih, kulturi, športu, šolstvu in politiki.

Na Glasovi preji, v soboto, 28. novembra, v hotelu Transurist v Škofji Loki. Vabljeni vsi, ki bi se radi srečali z rojakom, uživali v iskrivem dialogu ekonomista in filozofa in vsi, ki bi podpredsednika vlade radi karkoli vprašali ali mu povedali. Pokličite po telefonu 211-860 ali 211-835 in rezervirali vam bomo sedež.

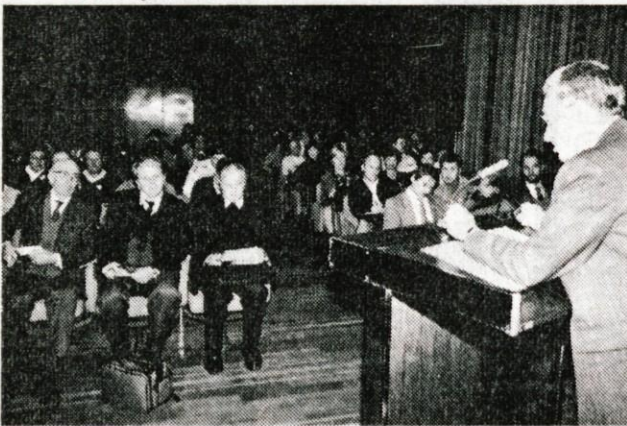
GORENJSKI GLAS
MALI OGLASI (064) 217-960

SLOVENCİ PO SVETU

Slovenska samostojnost
opora razseljenim Slovincem

Petkove okrogle mize o Slovencih po svetu, ki jo je pod pokroviteljstvom Gorenjskega glasa organiziral in vodil dr. Peter Vencelj, predsednik kranjskega odbora Slovenskih krščanskih demokratov, so se udeležili Slovenci iz Italije, Avstrije, Madžarske in Argentine, predsednik Slovenske izseljske matice in minister za Slovence po svetu.

Kranj, 20. novembra - Po pozdravi predsedniškega kandidata Slovenskih krščanskih demokratov Iva Bizjaka in predsednika kranjskega izvršnega sveta Petra Oreharja, ki je rojakom položil na srce, naj ponese pravo resnico o Sloveniji in Slovincih po svetu, je organizator in voditelj skoraj tri ure trajajočega pogovora predsednik kranjskega občinskega odbora Slovenskih krščanskih demokratov dr. Peter Vencelj zastavil predstavnikom Slovencev iz Italije, Avstrije, Madžarske in Argentine ter gostom iz matice in ministrstva samo eno vprašanje: kakšen je njihov pogled na preteklo in sedanje razmere v domovini in kakšno naj bo prihodnje sodelovanje matične države z razseljenimi Slovinci.



Razmišljanja so bila vsaj v dveh točkah pri vseh govorcih enaka. Demokratična in samostojna Slovenija je Slovincem po svetu velika opora, saj ima naša, čeprav mlada država, v vseh delih sveta naraščajoč ugled, preteklo zaznamovanje z bivšo Jugoslavijo pa vedno bolj tone v pozabo. In drugič. Nova slovenska država naj na vse Slovence po svetu gleda z enakimi očmi in naj ne ponavlja napake preteklosti, ko so bili Slovenci po svetu razdeljeni zaradi ideologije in vere in so bili nekateri bivšemu režimu ljubši kot drugi.

Na pogovoru so sodelovali

Vabilu dr. Petra Vencelja so se odzvali Salvatore Venosi iz Kanaleske doline v Italiji, Sergij Pahor iz Opčin pri Trstu, Marij Maver iz Trsta, Jože Kopeinig iz Tinj na Koroškem, dr. Matevž Grilec iz Celovca, Karel Smolle iz Bistrice v Rožu, Jože Herman iz Monostra na Madžarskem, Boštjan in Pavlanka Kocmur iz Argentine, iz Slovenije pa dr. Janez Gril, glavni urednik Družine, dr. Mirko Jurak, predsednik Slovenske izseljske matice in dr. Janko Prunk, minister za Slovence po svetu v slovenski vladi.

Pogovor pred polno srednjo dvorano občinske skupščine, marca leta 1990 je dr. Vencelj zbral precej podobno zasedbo, je pokazal, da je položaj od države do države, kjer živi naša narodnostna skupnost, različen. V Italiji so Slovenci sočleni s poslabšanim položajem, v Avstriji se slovenščina uveljavlja tudi v javnem življenju, predvsem pa Slovenci zaradi demokratičnih sprememb v Sloveniji niso več "klerokomunisti" in so nasprotniki Slovencev zgubili pomembno točko napadanja, na Madžarskem pa so izredno zadovoljni, ker je bil podpisan med Slovenijo in Madžarsko prvi sporazum o medsebojni zaščiti manjšin. Slovincem in Sloveniji pa je izredno naklonjena tudi Argentina in njena najvišja oblast. Predsednik Slovenske izseljske matice dr. Mirko Jurak in minister za Slovence po svetu dr. Janko Prunk pa sta v imenu države zagotovila, da bo odnos do vseh Slovencev enak in da država ne bo povzročala novih delitev, ampak bo skrb matice uravnotežena. ● J. Košnjek, slika G. Šinik

Predvolilna Slovenija

Shodi, zborovanja, volilne obljube

Ljubljana, 22. novembra - Konec tedna je bila Slovenija v znamenju predvolilnih shodov, predvolilnih obljub in snubljenja volivcev. Socialistična stranka meni, da je treba spremeniti zdravstveno in pokojninsko zakonodajo, o tem pa naj odloča nov državni zbor. Slovenska ljudska stranka zavrača sedanji način plačevanja dohodnine, za večerj pa je napovedala pristiten shod pred republiškim parlamentom. Združena lista prenoviteljev, Delavske stranke, Demokratske stranke upokojencev in Socialdemokratske unije obsoja gonjo zoper Zlobca in Kučana in meni, da je nova demokracija sprožila nov plaz sprenevedanj in starih ideoloških sporov, položaj v Sloveniji se pa zaostuje. Liberalna stranka ne podpira zadnjih sklepov republiške skupščine, ki so bili pod pritiskom vlade sprejeti tik pred volitvami. Ko bodo na oblasti, bodo poskrbeli za odgovornost in kaznovanje tistih, ki se igrajo z gospodarsko usodo Slovenije. Slovenski krščanski demokrati so zborovali v Črnomlju in predstavili vse svoje kandidate za državni zbor, državni svet in predsednika republike. Med drugim so grajali delo predsedstva države. Lojze Peterle pa je obiskal tudi Klinični center. Narodna demokratska stranka je vložila na Ustavno sodišče Slovenije tožbo zoper Cirila Zlobca in Milana Kučana. Ta stranka bo nastopila na volitvah skupaj s Slovensko gospodarsko stranko. Dr. Drnovška pa javno sprašuje, zakaj so stranki odtgnili tri četrtine proračunskih sredstev. Demokratska stranka se je na javni tribuni zavzela za toleranco med verujočimi in neverujočimi, Cerkev kot institucija pa ne bi smela nastopati v političnem življenju. Živahna je bila razprava o vključitvi Teološke fakultete v Univerzo v Ljubljani. Krščanski socialisti, Delavska stranka naprej in Svobodna stranka so imeli zborovanje v Zrečah in poudarili socialno vsebino svojega programa in neobremenjenost s preteklostjo. Slovensko ekološko gibanje (SEG) postavlja v ospredje čisto Slovenijo, cenejšo državo, stabilne cene in človeka dostojno življenje. ● J. Košnjek

PRED VOLITVAMI PRED VOLITVAMI PRED VOLITVAMI

Milan KUČAN, predsedniški kandidat državljanske pobude

Moja izvolitev ni tveganje
za življenje in varnost državljanov

"Ko sem razmišljal, zakaj meni tolikšna podpora kljub komplicirani proceduri za uradno potrditev te podpore, sem spoznal, da ljudje poznajo moje delo, vedo, kako sem ravnal in kako sem se odločal, vedo, kako je to vplivalo na njihovo življenje, na razmere, v katerih je nastajala in v katerih se mora sedaj oblikovati vsebina naše države. Lahko se do tega opredelijo, ker vedo, da sem poznano blago in da s tem blagom ne tvegajo nič neznanega," pravi ob množični ljudski podpori za kandidaturu 51-letni diplomirani pravnik Milan Kučan.

Podpora vaši kandidaturi je izreklo presenetljivo veliko ljudi. Če ne bi bilo tako, bi se kandidaturi odrekli?

"Moja odločitev je bila povezana s podporo. Odločil sem se, da kandidiram, če bo ta podpora res velika. Bila je velika. Presenetila me je, razveselila in po svoje vezala. Razumel sem, da je to podpora tistemu pogledu na našo prihodnost in na način njenega uresničevanja, ki zagotavlja miren prehod, ki je pripravljen tvegati takrat, ko je to potrebno, in ki pazi na to, da čim manj ogroža življenje in varnost svojih državljanov. Mislim, da so to temeljni razlogi za podporo."

V primerjavi z volitvami leta 1990 imate tokrat več protikandidatov, kar sedem, in vsak od njih poskuša po svoje omajati vaš ugled.

"Glede na trditve, da naj bi bila funkcija predsednika samo protokolarna, je presenetljivo veliko število protikandidatov. Očitno so pomen, prestiž in moralni vpliv te funkcije veliko večji, kot se to javno priznava. Ravnanja protikandidatov, jaz jih ne jemljem za nasprotnike, ne morem soditi. Vsakdo si izbere način, za katerega misli, da je najučinkovitejši. Jaz nisem pristaš tiste politike, ki se ne zna afirmirati, uveljaviti s svojimi stališči, pozitivnim programom, ampak se poskuša uveljaviti bodisi z zanikanjem drugačnih stališč in pogledov, ali, kakor je pri nas navada, s poskusi razvrednotenja drugih ljudi, z razpravo o ljudeh, ne pa o stvareh. Je pa tako. Kdor nima kaj povedati o sebi in o razmerah, v katerih živimo, o načinu, kako jih spremeniti, kako narediti življenje naših ljudi prijaznejše, ta pač pripoveduje o drugih. Ne verjamem, da je to način, s katerim je mogoče pridobiti veliko Slovencev ali Slovincem."

Je vaša sedanja funkcija predsednika predstava prednost v predvolilni tekmi ali breme. Kako jih skušate narediti razpoznavni?

"Stvari se prekrivajo, so dostikrat nerazpoznavne, čeprav je to v veliki meri odvisno od medijev, kako so predstavljene. Na to nimam vpliva. Tam, kjer pa imam vpliv, si prizadevam zelo razpoznavno razmejiti, kaj so naloge dela, ki ga sedaj opravljam, in kdaj nastopam v vlogi predsedniškega kandidata. To je posledica nečesa, kar je ostalo v našem političnem življenju: to je veliko nezaupanje, ki ga je bilo opaziti že v času pred zadnjimi volitvami in nato ves čas po njih. Upam, da bo s temi volitvami to nezaupanje zmanjšano, da bomo dobili stabilne nosilce oblasti tako v parlamentu kot v vladi, pa tudi na mestu predsednika in v drugih institucijah sistema in da



bo doseženo soglasje o viziji naše prihodnosti. Sem štejem minimalno zaupanje med strankami, zlasti med parlamentarnimi, na katerem bo mogoče graditi naprej."

Politični nasprotniki vam marsikaj očitajo: da je vaše predsednikovanje nevarnost za diktaturo, da želite Slovenijo spet spraviti nazaj v neko novo jugoslovansko federacijo, da zlorabljate pooblastila, enačijo vas s Kim Il Sungom in Castrom, tožijo vas na sodišču. Kako odgovarjate na te očitke?

"Teh očitkov ne jemljem zelo resno. Mislim, da tudi tisti, ki jih želim umeriti v politični prostor, ne mislijo resno. Gre preprosto za to, da je potrebno delati hrup, če nimamo pozitivnega programa, in najlažje je s tem spodnesti tistega, ki ima dovolj ugleda. To bi si pravzaprav lahko štel za velik kompliment. Jaz resno jemljem očitke, ki so povezani z mojo preteklostjo. Sem pač del preteklosti, ki jo Slovenci imamo. Druge nimamo. Jaz sem bil v tej preteklosti, v njej sem imel vizijo. Poskušal sem jo uresničevati, čeprav je bilo to neredko zvezano z velikimi tveganji in mislim, da je ta vizija, čeprav je temeljila na nekoliko drugačnih izhodiščih kot pri nekaterih drugih, vendarle dala dober sad. To je projekt svobodne, varne in samostojne Slovenije, katere prvi izraz in dokaz je bila slovenska pomlad. To je bil čas, ko sem jaz nosil na svojih ramenih večjo odgovornost kot drugi ljudje v slovenski politiki. Druge preteklosti nimam. Imam samo eno, Slovenci jo poznajo in ponosen sem nanjo. V njej je bilo narejenega veliko. Zanimivo pa je, da mi preteklost očitajo tisti, ki nimajo praktično nikakršne politične preteklosti in mislim, da bi bilo treba za objektivno sodbo počakati, da bi jo tudi oni imeli. Potem bi jih bilo mogoče soočiti in upam vsaj, da bi bilo mogoče za večino teh

ljudi reči, da je bila njihova preteklost vsaj toliko častna kot moja. Ima pa to ukvarjanje s preteklostjo, ne samo z mojo, neko zapeljivo moč. Zgleda, da nikakor ne najdemo moči, da bi mogli živeti z več resnicami, ki očitno o tej preteklosti obstojijo. Kar naprej podlegamo skušnjavi, da mora ena resnica pobiti drugo in da je treba na tak način znova razdeliti Slovence. Stvar politike je reševanje problemov današnjega in jutrišnjega dne, preteklost pa je predvsem stvar zgodovinarjev. Politika pa se mora iz preteklosti učiti in ne sme ponavljati napak, ki so se v tej preteklosti že zgodile. Končno. Znano je, da narod, ki se preveč ukvarja s preteklostjo, običajno nima časa, da bi se ukvarjal s sedanostjo in zamudi tudi s svojo prihodnostjo."

Razumljiva zadržanost tujega kapitala

"Razumno se mi je zdelo stališče tujih podjetnikov in finančnikov, da so bili zadržani do vlaganj v Slovenijo, dokler ni bilo lastninskega zakona. Ni šlo za sodelovanje tujega kapitala s slovensko državo, ampak s slovenskimi podjetji. Dokler ni jasno, s kom se pravzaprav pogovarjajo v teh podjetjih, kdo prevzema obveznosti in kdo garancije, toliko časa smo seveda nezanimivi. Rizik je bil prevelik. Tudi glede tujega kapitala moramo imeti strategijo. Res je, da svetovni trg in kapital ne poznata narodnosti, niti nacionalnih oziroma državnih meja, vendar mora biti povsem jasno, da so nekatera strateška področja, bistvena za ohranjanje suverenosti, tudi gospodarske, kjer tuji kapital ne more dobiti prevladujoče vloge. Od kod kapital. Rekel bi: živimo na prelomnem križišču objektivnih interesnih sfer, na stičišču nemškega, romanskega in slovenskega sveta in paziti moramo, da bodo ti interesi uravnoteženi. To je tudi z vidika nacionalne identitete in samostojnosti zelo pomembno. Ta hip pa me bolj skrbi, da tujega kapitala ni, kot da bi bil prenevaren."

Vaš pozitivni program je vizija slovenske prihodnosti. Kakšna naj bo? Večkrat ste dejali: Slovenci državo imamo, sedaj je treba dati tej državi vsebino.

"Preprosto izhajam iz ugotovitve, da smo Slovenci v preteklih nekaj letih, ko se nam je izredno zgostila zgodovina in smo se odločali za zelo velike stvari, dosegli zelo veliko. Ustvarili smo si lastno državo, prvič v svoji zgodovini, to smo dosegli sami kljub izrecni nenaklonjenosti tujine, lastna država se je že pokazala kot prednost, vsaj kar zadeva mir in varnost in razmere v drugih delih bivše skupne države, sedaj pa moramo res dati državi vsebino. Ta vsebina pa je svobodno in dostojno življenje ljudi, srečnih, ustvarjalnih, strpnih in spoštljivih z jasno prihodnostjo, zagotovljena socialna in vsakršna varnost, in pravičnost, ki je po moje element trdnosti te države."

Vsebinska naša država naj bo blaginja ter zavarovano osebno dostojanstvo ter pravice in svoboščine državljanov. Da bi to dosegli, potrebujemo nov vzvod, nov motiv, ki nas bo povezoval in združeval tako, kot nas je napor za lastno državo in njeno mednarodno priznanje. Tak vzvod je lahko vizija prihodnosti, predstava o nas samih, o našem mestu, vrednostih, prednostih in možnostih, ki jih imamo v prvih desetletjih naslednjega tisočletja. V kontekstu vizije, ki jo ima Evropa, katere del smo. Pokazati se mora, da je lastna država tudi gospodarska prednost, ljudje pa morajo biti pripravljeni, da je v Sloveniji politika, ki ve, kako preseči veliki razvojni zaostanek, ki nas deli od razvitega sveta in razvitejših de-

gre pozabiti, da ima mlada država toliko perspektive, kolikor je ima njena mladina. Mladim je treba omogočiti, da si ustvarjajo svet, družbo in državo tudi po svoji podobi. Najlažji in najbolj učinkovit način za to pa je, da mladim odpremo šole in zagotovimo zaposlitev. Potem bodo že sami poskrbeli zase in tudi za druge, če bo to potrebno."

Javnomnenjske raziskave napovedujejo vašo zmago. Kakšen je odnos do teh raziskav? Najdete v njih kaj koristnega za svoje predvolilne poteze?

"Teh raziskav niti ne precejnim niti ne podcenjujem. Obsegajo sorazmerno ozek krog vprašanih in vse od njih niti nimajo ambicije, da bi dobile širok reprezentativni vzorec, kot je to primer pri raziskavi slovenskega javnega mnenja. Kljub temu so lahko neka usmeritev za ravnanje človeka. Napočeno bi bilo vzeti rezultate teh raziskav kot nekaj absolutnega, kar je edino za nesljivo in kar edino lahko določa ravnanje. Jaz jih imam predvsem za korektiv, zlasti tiste, ki niso samo številke in čisti odgovori na postavljena vprašanja, ampak so tudi odnos do dela tistih, o katerih so ljudje vprašani, za svoje mnenje. Te omogočajo, da človek postane pozoren na tisto, na kar pri svoji ustaljenosti predstavi o samem sebi ni. Rezultati raziskav mi na vsak način koristijo z rezervami, ki jih imam že zaradi dejstva, da so mnenje."

Vaši tekmeči so kar pogosto na Gorenjskem. Vas v vlogi predsedniškega kandidata še ni bilo?

"Pridem. V Kranj zanesljivo. J. Košnjek, slika G. Šinik

PRED VOLITVAMI PRED VOLITVAMI PRED VOLITVAMI

Predvolilna kampanja na Jesenicah je umirjena

Kjer nimajo za kruh, ni nobene predvolilne vročice

Jesenice, 23. novembra - V jeseniški občini ni srditih strankarskih »dvojbojev«. Premalo plakatnih mest in visoki stroški plakatiranja. Stranke imajo za predvolilno kampanjo malo denarja.

Za Jesenice in okoliške kraje lahko rečemo, da je predvolilna kampanja strank komaj zaznavna. Če ne bi bilo nekaj časopisnih predvolilnih polemik o tem, zakaj so Jesenice vedno bolj revna občina in kdo je temu najbolj kriv in če ne bi lokalni Radio Triglav odmeril nekaj prostora strankam in kandidatom, bi Jeseničani občudovali predvolilno tekmo le po televiziji. Stranke, ki kandidirajo, imajo v tej vedno bolj revni občini razmeroma malo denarja, zato predvolilna kampanja poteka le ob najnujnejšem: občasni organizaciji shodov, sploh po radiu in plakativanju.

Prav ilustrativen primer dolocene apatije jeseniškega volilnega telesa do predvolilnih strankarskih ponudb in obljub je vsekakor brezplačna ozimnica, ki jo je območni odbor SLS, delavske zveze, pripeljal na Jesenice za »lačne« jeseniške delavce, pa ni bilo po zastopnikih, nato pa se hoče nočes udeležiti še kasnejše strankarske predstavitev v gledališču.

Tisti, ki dobro poznajo življenje na Jesenicah, danes že sprejemajo stave, da bo ob volilnem rezultatu zelo visoko »kotirala« Jelinčičeva stranka, na podeželju pa niti ni tako malo javne propagande za SKD. Po neki anketi, ki verjetno ni povsem verodostojna, a kljub temu je Jelinčičeva stranka tako v mestu kot na deželi dobila presenetljivo veliko podpore. Govori se, da sam Zmago Jelinčič rad obišče somišljenike v nekem jeseniškem bistrotu, kjer ga vročrtni simpatizerji pozdravljajo s tistim značilnim pozdravom, pri katerem je treba vzdigniti roko.

Volilno telo v taki občini se bo na voličih odločalo po simpatijah in antipatijah do leaderjev strank v Republiki, saj nosilce strankarskih list v okraju malo pozna. Prav zato je čudno, da v televizijskem prenosu z Jesenic nastopa tako malo domačih kandidatov in le šefi strank - o problematiki kraja največ vedo domačini, ki bi se tako lahko tudi predstavili domačim volivcem - ne pa da prevladuje logika, da vsi o vsem vse vemo...

Jeseniška občina je ena redkih, ki ni poskrbela za dovolj plakatnih mest in s strankami

V jeseniški občini bodo poleg volitev v državni zbor, državni svet in volitev predsednika Republike Slovenije v treh krajevnih skupnostih volili tudi kandidate za krajevno samoupravo: na Dovjem in v Mojstrani, na Hrušici in v Planini pod Golico. V krajevnih skupnostih Dovje - Mojstrana pa se bodo krajani obenem tudi odločali o preimenovanju osnovne šole 16. december, ki naj bi se po predlogu poslej imenovala le osnovna šola Mojstrana.

ni sklenila dogovora o plakatiranju. Tako stranke, ki imajo šele zdaj plakate, le-teh nimajo kam nalepiti, saj so panoi majhni, večino prostora pa so »zasedle« že druge stranke. Posebna zgodba pa so stroški za lepljenje plakatov, saj Kovinar zaračuna za lepljenje največjega plakata 600 tolarjev, za najmanjšega v velikosti osmrtnice pa stane lepljenje 60 tolarjev! Moramo pa reči, da v skladu s prevladujočo javno brezbriznostjo do volitev plakatov dodatno ne »obdelujejo« in večinoma tudi niso potrgani in sčfrani.

Ko bodo Jeseničani prišli na volišča, bodo od 21 kandidatov poznali 14 kandidatov, Jeseničanov, ostali so iz drugih slovenskih občin. Tu je ob računici na volilne odstotke malo tudi druge strankarske špekulacije: dobro je znano, da so se na minulih volitvah nekateri volivci odločili prav za tiste, ki jih niso poznali. Če bo tudi letos to vžgalo, bomo pa videli! ● D. Sedej

rodno demokrasko stranko, ki kot parlamentarna stranka uživa tudi izključne pravice do dela denarja iz občinskega proračuna.

Čeprav so se demokrati že pred meseci v škofjeloškem parlamentu potegovali za svoj delež pogače, so očitno ostali neuslišani. Predsednik demokratov in hkrati delegat v občinski skupščini Jože Taler je namreč na zadnji seji skupščine dejal, da je demokrasko stranka edina parlamentarna stranka v edini slovenski občini, ki iz proračuna ne dobi niti tolarja. Do naslednje seje skupščine želi slišati argumentirane razloge za diskriminacijo. Seveda bodo do tedaj volitve že mimo. Demokrasko stranka je tako v Škofji Loki edina od močnejših strank, ki volilno kampanjo gradi izključno na dobri volji (finančni podpori) simpatizerjev in volontarizmu svojih članov. ● H. Jelovčan

Med njimi je vsekakor zbudil največ pozornosti prvak slovenske nacionalne stranke Zmago Jelinčič, ki je - podobno kot drugod - privabil množico predvsem mladih občudovalcev.

Demokrati brez proračunskega tolarja

Sicer pa se v predvolilni tekmi nekako najslabše godi škofjeloškim demokratom. Po razdružitvi enotne stranke na demokrasko in narodno demokrasko je občinska oblast kot pravo naslednico priznala Na-

čna. Navodila prihajajo iz Kranja, v Škofji Loki jih izpolnjujejo predvsem samo administrativno.

Zanimivo je, da bo na decembrskih volitvah za državna zbora in za predsednika države volilo tudi 98 Škofjeločanov, slovenskih državljanov, ki bodo začasno ali pa stalno žive v tujini.

Afera s plakati LDS

Posebne vročice med domačini dva tedna pred volitvami ni opaziti, če seveda odmislimo bolj zagnane strankarske člane. Tudi tokrat imajo v Škofji Loki svojo plakatno afero. Plakati Liberalno-demokrasko stranke, razobešeni na štirih lokacijah v mestu, so izginjali, dokler ni policija prišla dveh mladeničev, ki sta priznala, da sta jih trgala dva večera. Pravita, da kar tako, iz mladostne objestnosti, vendar pa pri škofjeloški LDS pripominjajo, da vse indikacije kažejo na naročeno »dejavnost«. S strani katere stranke, za zdaj še ne želijo povedati.

Sicer pa je s predvolilnimi plakati v Škofji Loki podobno kot drugod. Še najbolj »varna« je najbrž pojava Francija Feltrina, ki visi visoko na kandelabrih javne razsvetljave ob Kidričevi cesti. Celotako visoko, da vozniki komaj razberejo, kdo se jim ponuja.

Nekaj predvolilnih strankarskih shodov, tudi tematsko obarvanih javnih razprav in okroglih miz, je v škofjeloški občini že bilo, nekaj jih v naslednjih dneh do volitev še bo.

STRANKARSKE NOVICE

Socialistična stranka Slovenije

Samozavestno na volitve

Kranj, 23. novembra - V prepolni banketni dvorani hotela Creina v Kranju je bilo v soboto zvečer srečanje članov občinskih odborov Socialistične stranke Slovenije iz vseh petih občin Gorenjske, na katerem so se predstavili kandidati te stranke na bližnjih volitvah. Poleg osmih kandidatov na volitvah za državni zbor, med katerimi je tudi predsednik stranke mag. Viktor Žakelj, se je predstavil tudi kandidat SSS za državni svet Marko Bezjak (kandidira v občinah Jesenice in Radovljica), kot gost pa je nastopil tudi kandidat SDSS Peter Colnar (kandidat za državni svet v občinah Tržič, Kranj in Škofja Loka), za katerega so socialisti sklenili, da ga bodo na volitvah podprli. Posebne pozornosti in glasne podpore je bila deležna tudi predsedniška kandidatka Darja Lavtižar Bebler, ki je poudarila, da se njen predvolilni program povsem ujema s programom Socialistične stranke, njena kandidatúra pa pomeni tudi prodor žensk v politiko, kjer so bili sicer v pripravi na te volitve očitno storjeni kar številni koraki nazaj. Po predstavitvah so se zbrani zadržali na prijetnem družabnem srečanju. ● S. Z.

Liberalna stranka

Preprečujemo anarholiberalizem

Kranj, 23. novembra - Kljub vabilu na prijeten liberalni večer s plesom se je v restavraciji hotela Creina v soboto zvečer zbralo presegnetljivo skromno število udeležencev, kar je prvak Liberalne stranke Vitomir Gros razložil z dejstvom, da imajo Liberalci očitno toliko dela, da si ne utegnejo privoščiti časa za zabavo. Kljub skromni udeležbi (vsaj na prvem uradnem oz. političnem delu prireditve), pa so voditelji stranke v ugodnih nagovorih opozorili na vidno in vplivno vlogo Liberalne stranke, ki da je v najodločilnejših trenutkih slovenskega osamosvajanja, pa tudi pri drugih najpomembnejših političnih odločitvah, bistveno vplivala na potek in razvoj, na katerega so lahko ponosni. Nič čudnega ni, da je g. Gros prvo ime Liberalne stranke, je poudaril predsednik stranke Franc Golja, saj si je s svojo načelnostjo in prodornostjo to tudi zaslužil, in samo upati je, da bodo novo izvoljeni poslanci vse to nadaljevali. Liberalna stranka odpira prostor, kaže pogum, pokončnost in preprečuje anarholiberalizem, je opozoril glavni tajnik g. Malenšek, pri tem pa imajo mogočne sovražnike. Zbrane so pozdravili tudi predstavniki nekaterih drugih strank: SLS, SKD in SDSS, kot na vseh podobnih zborovanjih v teh dneh, pa so se nato predstavili kandidati na bližnjih volitvah. ● S. Z.

Socialdemokrasko stranka Slovenije

Prireditve na Bledu

Bled, 18. novembra - Janez Janša je kot nosilec državne liste podal osnovne usmeritve stranke. Vso energijo je treba usmeriti v prenovu gospodarstva, zato je pozitiven sprejem lastninske zakonodaje. Program njegove stranke je za razliko od programov drugih strank preverljiv in zelo konkreten. Branko Grims, kandidat za državni zbor, je obljubil zavzemanje za racionalno delo države in za učinkovit nadzor parlamenta nad vlado, za manj množičen, vendar profiten turizem, povedal pa je tudi, da cestninske postaje na Brezjah ne bo. Zvone Prezelj, kandidat za državni zbor, se bo zavzemal za enakomerni regionalni razvoj. Grims je menil, da je odlašanje s sanacijo Blejskega jezera škandal. Sanacija je draga (od 10 do 40 milijonov mark), vendar bi morala država najti denar in Bledu vrniti tisto, kar je nekdaj že imel. ● M. Zajc

Jesenice, 24. novembra - SDSS Jesenice vabi na pogovor s kandidatom za državni zbor in državami svet Božidarjem Brudarjem in Zvonetom Prezljem, ki bo v četrtek, 28. novembra ob 18. uri v osnovni šoli Kranjska Gora.

Slovenska obrtno podjetniška stranka

Slovenska obrtno podjetniška stranka, ne obrtna zbornica, kot je bilo v petkovem Gorenjskem glasu pomotoma objavljeno, vabi na predstavitev programa stranke v sredo, 25. novembra, ob 18. uri v večnamenski predavalnici srednješolskega centra na Podnu v Škofji Loki. Na predstavitvi bosta nastopila tudi kandidata stranke v obeh volilnih okrajih v Škofji Loki Franc Šifrar in Pavel Peklaj, na predstavitev pa še posebej vabijo vse tiste, ki nameravajo postati obrtniki ali podjetniki.

SLS in SKD Radovljica

Radovljiska podružnica Slovenske ljudske stranke (SLS) nadaljuje srečanja z volivci. Jutri, v sredo, ob 19. uri bo v Bohinjski Češnjici; osrednji, ki ju organizira SLS skupaj s Slovenskimi krščanskimi demokrati (SKD), pa bosta v četrtek: ob 16. uri v domu Joža Ažmana v Bohinjski Bistrici, ob 19. uri pa v osnovni šoli v Lescah. Na obeh srečanjih bo poleg okrajnih kandidatov za poslanca državnega zbora Milana Poharja, Andreja Ogrina (SLS), dr. Alda Jovana in Jožeta Cvetka (SKD) ter dr. Avgustina Mencingerja, ki je skupni kandidat SKD in SLS za državni svet, sodeloval še predsedniški kandidat SLS dr. Stanko Buser. V petek ob 19. uri bo skupno srečanje SLS in SKD z volivci še v Gorjah. Ker se bo srečanja udeležila tudi Mihaela Logar, voditeljica ženske zveze pri SLS, so še posebej povabljeni žene in dekleta, ki bodo ob zvokih citer poskrbele tudi za skromno pogostitev. ● C. Z.

Slovenski krščanski demokrati Kranj

Krajevni odbor Slovenskih krščanskih demokratov Primsko vabi na predstavitev kandidatov na volitvah za državni zbor dr. Petra Vencija in državni svet Vlaste Sagadin, ki bo v četrtek, 26. novembra, ob 17. uri v Zadrženem domu Primsko. Na prireditvi bo nastopil pevski zbor De Profundis, program pa bo vodila Tina Primožič. Predstavitev kandidatov bodo tudi v drugih krajih: v torek, 24. novembra, ob 18. uri v gasilskem domu na Bregu in ob 20. uri v dvorani KS Mavčiče; v četrtek, 26. novembra, ob 19. uri 30 minut v Zabnici in v petek, 27. novembra, ob 19. uri v gasilskem domu v Bitnjah. Sodelovala bosta kandidat za državni zbor dr. Janez Remškar ter kandidatka za državni svet Vlasta Sagadin, beseda pa bo, poleg o volitvah, tekla tudi o novem zakonu o zdravstvenem zavarovanju.



TRGOVINA S POHIŠTVOM
Sp. Besnica 81

PREMIŠLUJETE O NAKUPU POHIŠTVA?

Pokličite **064/403-871**

Koliko časa še?

Med krajevnimi skupnostmi na Gorenjskem Spodnji Brnik s svojim predsednikom ni edina, ki je letos z delom in prispevki krajanov naredila veliko, predvsem pa precej več, kot bi samo zgolj z denarjem iz občinskega proračuna z rednimi sredstvi in na podlagi posebnih meril za dodeljevanje ob lastnem prispevku. Pravzaprav je na Gorenjskem redka krajevna skupnost, kjer so se v vodstvu in kraju "zadovoljili" zgolj z rednim denarjem iz občinskega proračuna. Zares številne, predvsem komunalne akcije na cestah, vodovodih, javni razsvetljavi, urejanju hudournikov, odlagališč... so potekale povsod ob lastnem delu in tudi prispevku krajanov.

Ta država, bi po dobrem letu samostojnosti lahko ugotovila, da ima zares pridne in pokorne državljane. Ob tem ko plačujejo davke, za katere bolj ali manj glasno in upravičeno ugotavljamo, da so pravzaprav največji v Evropi, (če so dejansko nekoliko nižji, kot bi lahko bili, je pravzaprav zasluga vlade, ker jih pač ne zna, bolj malo je verjetno, da jih dobrohotno noče, dobro pobirati), so ljudje ob skromnih, marsikje še komaj lahko govorimo o pogojih za preživetje, pripravljeni še dodatno prispevati. Prispevati za to, da imajo do hiše kolikor toliko urejeno cesto, luč, vodo, da imajo pokopališče in na njem še vedno dovolj prostora za poslopitev, da imajo po lastni za slugi urejeno odlagališče in ob tem še vedno potrpljenje za urejanje (čiščenje), čeprav jih ponavadi iz mesta, tudi iz središča, čez noč "zalagajo" z novimi odpadki tam, kjer so najmanj potrebni in najbolj neugledni. Ja, ta država ima res pridne in potrpežljive državljane.

Pa se bojim, da "ti radodarni" in pokorni državljani ne bodo več kmalu tako pridni krajan. Ni edini predsednik krajevnih skupnosti Spodnji Brnik, ki je med nedavnimi pripravami na svečanost v krajevni skupnosti razmišljal, da krajanje vendarle ob davkih, ki jih plačujejo, ne morejo vsega, kar je nena zadnje nujno, sami plačevati in narediti. Ta država se bo enkrat morala "strezni", da je že plačan davek dovolj, da bo davkoplačevalec imel varno pot do davčne pisarne, ne pa da si bo moral narediti sam še pot, da bo lahko varno prišel do davkarije in poravnal svoje državljanske obveznosti. Če se država ne bo "streznila", se lahko zgodi, da se bo davkoplačevalec "zavrtelo". Pregovor, da gre samo osel dvakrat na led, je sicer pisan na slovensko kožo, vendar oslovstvo, ko ne bo več lepa čednost davkoplačevalcev, se bo potem pisalo najbrž na kakšno drugo, ne davkoplačevalsko kožo.

Sicer pa je še vedno čas, da se končno oglasi v teh obljub polnih trenutkih kdo, ali pa kar spet tisti, ki je enkrat že obljubljal, da bodo potem samo davki in da tisti, predvsem na podeželju, ne bodo morali plačevati ene davke državi, druge davke pa za svoje krajevne programe. Prepričan sem, da bi tisti, ki bi to obljubil, morda še enkrat lahko iztržil kakšno točko več v sedanjem trenutku merjenja popularnih, možnih, sposobnih..., seveda če ni pred nedavnim to že obljubljal, a je žal ostalo zgolj pri obljubi. ● A. Žalar

Spet kuharski tečaj - Šenčur - Turistično društvo v Šenčurju, ki je znano po tradicionalnih razstavah (pa tudi drugih prireditvah) izdelkov svojih članov in predstavljanju obrti v krajevni skupnosti oziroma na območju, kjer deluje v kranjski občini, bo tudi v tej sezoni organiziralo kuharski tečaj. Tudi tokrat ga bo pet tednov, predvidoma pet četrтков oziroma po dogovoru z zainteresiranimi vodila Zalka Jovanovič. Tečaj se bo začel že ta teden v četrtek, 26. novembra. Prireditelj vabi vse zainteresirane (in tudi interesente), da pridejo v prostore Turističnega društva v Šenčur ob 18. uri, kjer se bodo dogovorili za obliko tečaja in kako bo potekal. ● (až)

STRANKARSKE NOVICE

Turizem, promet...

DEMOKRATI Tržiča Vas obveščamo, da bomo v torek, 24. novembra 1992, ob 18. uri v prostorih OŠ Bistrica v Tržiču pripravili javno tribuno na temo: turizem, promet in lokalna samouprava. Hkrati se nam bosta predstavila tržiški kandidat demokratov za državni zbor g. Tone Kramarič in predsedniški kandidat g. Jelko Kacin. Na javni tribuni sodelujejo: dr. France Bučar, Stane Vlaj in Slavica Zupan.

SDP Kranj

Ministrica za delo v slovenski vladi Jožica Puhar bo v sredo, 25. novembra, ob 11. uri obiskala tovarno Sava, kjer se bo srečala s sindikati in vodstvom ter si ogledala proizvodnjo. V četrtek, 26. novembra, ob 10. uri bo s podobnim programom gostja v Planiki, istega dne ob 17. uri pa bo obiskala Dom upokoencev Kranj, v petek, 27. novembra, ob 21. uri pa se bo srečala s svojimi volivci v gostilni Gozd v Čirčah. ● Š. Ž.

SDP Jesenice

Združena lista (Demokratska stranka upokoencev, Delavska stranka, Socialdemokratska unija in SDP) organizira v četrtek, 26. novembra, ob 18. uri v gledališču Tone Čufar kulturno-zabavno prireditev z naslovom "Slovenija je mlada". Predstavili se bodo kandidati Združene liste, gostje večera pa bodo dr. Ciril Ribičič, predsednik SDP Slovenije, Jožica Puhar, ministrica za delo ter Peter Weiss, predsednik stranke demokratske leve Slovaške. Prireditelj bosta vodila Alenka Bole Vrabec in Borut Verovšek.

SDP Škofja Loka

Občinska organizacija SDP Škofja Loka prireja v tem tednu dve predvolilni srečanja: v sredo, 25. novembra, ob 19. uri bo v predavalnici osnovne šole v Železnikih okrogla miza o Zakonu o lastninskem preoblikovanju podjetij, ki jo bo vodil dr. Rado Bohinc, sodelovala pa bo kandidatka Združene liste 9. volilnega okraja Mirjam Jan Blažič. V četrtek, 26. novembra, ob 18. uri pa bo v Loškem gledališču na Spodnjem trgu v Škofji Loki predvolilno zborovanje članov in simpatizerjev strank Združene liste. V kulturnem programu bo sodeloval Pihalni orkester Škofja Loka, program pa bo povezoval Jože Logar.

Skupna lista Krščanskih socialistov, DS Naprej in Svobodne stranke

Danes, v torek, 24. novembra, bo ob 12. uri in 30 minut v hotelu Transturnist v Škofji Loki predstavitev kandidatov skupne liste Krščanskih demokratov, DS Naprej in Svobodne stranke v 1. volilni enoti. Odgovarjali bodo tudi na vprašanja o programskih izhodiščih tudi v zvezi s krajevnimi problemi.

Krajevna skupnost Velesovo

Naredili več, kot so načrtovali

Brez pripravljenosti in sodelovanja krajanov in članov sveta krajevnih skupnosti seveda ne bi naredili toliko. Ob tem pa je bil tudi cilj vodstva, da bi krajanje čimmanj obremenjevali.

Velesovo, 23. novembra - Ni edina; ni pa tudi ravno veliko krajevnih skupnosti, ki bi program, ki so si ga zastavile pred dvema letoma, uspele uresničiti v tolikšni meri, kot je to krajevna skupnost Velesovo v kranjski občini. V teh dneh so na primer pred uresnitvijo še ene akcije: asfaltirana oziroma obnovljen bo asfalt na cesti proti Praprotni Polici. Čeprav je predvolilni čas, obisk v krajevni skupnosti in pogovor s predsednikom sveta KS Francem Čebuljem ni bil predvolilni namen. Zaradi njegove sedanje politične aktivnosti ob dveletni zavzetosti za krajevno skupnost pa ima vendarle v tem trenutku (lahko) tudi neke vrste predvolilni prizvok.

Program, ki so si ga v krajevni skupnosti Velesovo zastavili pred dvema letoma oziroma pred prejšnjimi volitvami, je bil dokaj ambiciozen in obširen tako na komunalnem kot na drugih področjih dela iz življenja krajanov. Marsikdo je ob takšnem programu najbrž takrat s prikrito nejevernostjo prisegel nanj. Danes je slika pravzaprav ravno obratna.

"Po prvi akciji, ko smo uredili deponijo lesa, so se različne poti kar vrstile. Cesta Adergas - Češnjevek je dobila asfalt, obnovljen je bil Dom krajanov v Češnjevkju, zgrajen oporni zid od cerkve proti gradu, položili smo kanalizacijo v Adergasu, zgradili most v Velesovem, obnovili smo cerkev sv. Marjete, pridobili nove prostore KS v samostanu in podprli smo adaptacijo samostana. Če drugič smo odkupili zemljišče za mrliške

vežice, za katere je zdaj osnovna naloga, da morajo biti prihodnje leto zgrajene. Na zemljišču, ki smo ga najprej namenili za gradnjo mrliških vežic, smo uredili odvodnjavanje, uredili križišče na Trati, zdaj pa bomo uredili na urejenem zemljišču parkirišče in del namenili za trgovino in okrepčevalnico. Tudi avtobusna izogibalnica smo uredili in asfaltirali. Imamo projekte za zadrževalnike za potok Trskovec. Uredili smo okolico doma krajanov, športni park, krajevna skupnost je uspela spodbuditi opredelitve glede gospodarske šole in prišla je v program celostnega razvoja podeželja in vasi (CRPOV). To so pravzaprav le nekatere glavne akcije, ki so se odvijale v krajevni skupnosti v teh dveh letih," ugotavlja predsednik sveta KS Franc Čebulj.

Ob tem, ko poudarja, da je



Franc Čebulj: "Ostal sem zvest svojim volivcem..."

delo predsednika podeželske krajevnih skupnosti drugačno kot v mestu, ko mora predsednik na podeželju s člani sveta biti v ospredju pri urejanju komunalnih in vseh vsakodnevnih vprašanj, ki jih v mestnih KS običajno urejajo in rešujejo (ali naj bi jih) različne službe, Franc Čebulj ne pristaja na očitek, da je KS Velesovo uspešno marsikaj narediti predvsem zaradi politične angažiranosti

predsednika ali posameznih članov. Res je tudi delegat zboru krajevnih skupnosti in član nekaj komisij, vendar dobro gospodarjenje z denarjem in sodelovanje krajanov je osnova za uspeh.

"Pred volitvami so tudi v krajevni skupnosti bili različni dvomi o napovedi, kaj bomo naredili. Morda tudi ne bi bil takrat izvoljen, če ne bi bil v Demosu, saj sem se nekoč samostojno ško "prebijal" v kraju. Zdaj pa lahko poudarim, da sem si vedno in si prizadevam, da bi bili krajanje pri uresničevanju programa v KS čimmanj obremenjeni z dodatnimi prispevki. Seveda pa brez razumevanja in sodelovanja ne gre in tega v naši krajevni skupnosti med ljudmi in člani sveta res ni manjkalo. V tem trenutku se tudi zavedam upravičenosti vprašanja, zakaj sem prestopil v Liberalno stranko Slovenije. Moj odgovor je, ker sem ostal zvest svojim volivcem, kar pa jim v prejšnjem članstvu Socialno demokratske stranke, po njenem kongresu Mariboru, ne bi mogel biti. Res je namreč, da sem pač predvsem liberalen, radikalen in da sem zagovornik hitrih in pravičnih sprememb. ● A. Žalar

Uspela sejemska prireditelj

Konec tedna se začnejo že Miklavževi dnevi.

Kranj, 23. novembra - Sinoči so v Kranju zaprli 18. zimskošportni sejem, ki sta ga letos priredila Zbor vaditeljev, učiteljev in trenerjev smučanja Kranj in Poslovno-prireditveni center Gorenjski sejem. Prireditelj je po oceni prireditelja oziroma vodje sejma Braneta Miklavžiča zelo dobro uspela.

Sejem je od četrtega popoldne do nedelje obiskalo več kot 20 tisoč obiskovalcev oziroma prodajalcev in kupcev opreme, saj so na primer v treh dneh in pol prodali kar 9230 vstopnic, vsak obiskovalec z vstopnico pa se je na sejmu potem ogledal povprečno najmanj dvakrat. 42 razstavjalcev opreme in dru-

štev športne zveze Kranja, ki je hkrati zastopalo več kot dvesto posrednih proizvajalcev nove opreme in pripomočkov ter dejavnosti, je bilo prav tako zadovoljnih. Najbolj pa je seveda "cvetela" prodaja rabljene športne opreme. Prireditelji so v sejemskih dneh sprejeli v

prodajo 1700 parov smuč, 540 kosov tekaške opreme, 1160 kosov konfekcije, 1660 parov čevljev in 1070 parov drsalk. Prodane pa je bilo 80 do 90 odstotkov ponujene opreme.

Sejemsko razpoloženje v Kranju pa se bo po 18. zimskošportnem sejmu spet zelo hitro razživilo. V soboto, 28. novembra, se namreč na Gorenjskem sejmu v Kranju začnejo že Miklavževi nakupi, ki bodo trajali pod prav tako ugodnimi nakupovalnimi pogoji do 4. decembra. V dneh Miklavževih

Prireditelj - Zbor vaditeljev, učiteljev in trenerjev smučanja obvešča vse, ki ob zaključku sejma niso prevzeli denarja ali neprodane opreme, da bodo denar in neprodano opremo lahko dobili v sredo, 2. decembra, med 16. in 17. uro v prostorih Poslovno-prireditvenega centra Gorenjski sejem v Kranju. Opremo, ki je v sredo lastniki ne bodo prevzeli, bo prireditelj podaril občinskemu odboru RK Kranj oziroma humanitarnim organizacijam.

nakupov (pa tudi na 33. novembru letnem sejmu od 11. do 20. novembra) na Gorenjskem sejmu vstopnine ne bo. ● A. Žalar

Uresničevanje programa komunalne infrastrukture v kranjski občini

Občina kar se da dosledno, država pa...

Na cestah se je na primer letos v občini kar precej dogajalo, vendar samo na tistih, ki so v tako imenovani prirediteljski občini.

Kranj, 23. novembra - Občinski program tako imenovane komunalne infrastrukture bo letos v kranjski občini precej dosledno izpeljan. To je ta trenutek, ko sicer vsa dela niso sicer niti še začeta, že moč ugotoviti. Še posebej to velja za ceste, ki so v pristojnosti občine. Zatika pa se predvsem na tistem delu, kjer je za uresničevanje in dinamiko "odgovorna država". Tako so bili na primer med letom v občini od časa do časa očitki, da je denar, pa se zadržuje. "Ni se zadrževal v proračunu zaradi nepripravljenosti in kakršnihkoli opredelitev, ki bi jih lahko potrjevala namigovanja. Šlo je preprosto za to, da smo čakali "zeleno luč" iz republike," ugotavlja sekretar sekretariata za urbanizem, gradbene in komunalne zadeve Miha Perčič in predsednik kranjskega izvršnega sveta Peter Orehar.

Primer za to je na primer obnova ceste Nemilje - Podblič, kjer je občina zagotovila svoj delež, čakali pa smo na izid razpisa za sredstva demografsko ogroženih krajev. No zdaj je ta cesta v 900-metrskem odseku proti Podbliči dobila ustrezno potrditev. Vendar pa bo moral odsek, kjer so bila dela na začetku Nemilj pred časom končana, počakati in je ureditev tega dela zaradi predstavitev struge ta trenutek še nejasna.

"Sicer pa smo na cestah v občini obnovili ceste Šenčur - Višoko, odsek proti Šmarjetni gori, Partizansko cesto na odseku proti Mali Rupi in tik pred razpisom je Čirški klanec od Ikosa do križišča na Planini. Končana so tudi dela na Krožni cesti in v Drulovki. Uspeli pa smo rešiti tudi problem semaforizacije kri-

žišča pri Iskri, kjer ne gre za majhen strošek, je pa izključno občinsko breme, kajti razlaga Ministrstva za promet in zveze je, da mora za signalizacijo na magistralni cesti v mestu skrbeti izključno občina."

Velik zalogaj na področju kanalizacije je bil letos tako imenovani GZ 3, kjer se je za

precej časa zataknilo pri rešitvah na terenu. Zdaj je odločeno, da bo na kritičnem delu potekala kanalizacija v rovu, urejena pa naj bi bila najprej do križišča na Cesti Staneta Žagarja. "Prihodnje leto namerna vodo nadaljevat proti kopališču in s tem bo tudi celoten Vodovodni stolp priključen na čistilno napravo in po večini rešeno izlivanje odplak v Kokro na desnem bregu kanjona. Na vodo pa smo uspeli v Ministrstvu za varstvo okolja glede ureditve Zabnice z utokom Stajne, kar bo omogočilo regulacijo Stajne in Trenče in s tem tudi urejevanje Stražišča. Za potok Trskovec in Pšata so projekti tudi gotovi, potrebno pa je usklajevanje zaradi zemljišča na terenu."

Pri preskrbi s pitno vodo je bil rešen eden največjih problemov na območju Dupelj, Pod-

Na podlagi natečaja so urejale ceste oziroma poti krajevnih skupnosti Velesovo, Šenčur, Senturška gora, Orehek, Grad, Naklo, Trstenik, Bela, Besnica, Duplje, ostale pa na mrliških vežicah, javni razsvetljavi in drugih delih (Kokra, Vodovodni stolp, Bitnje, Šenčur, Kokrica...).

brezij, Zadrage in Bistrice. Nadaljevala so se vrtanja v Novim vasi, Čemšeniku in Ambrožu pod Kravcem. Obnovljen pa je bil tudi vodovod Tatincev. Predosle. Precej dela bo še na Kravčskem območju, z drugim železniškim tirom pa v Kokri, kjer je "nadomestna voda" za Kranj na račun ukinitev črpalnice na Gorenji Savi.

"Sicer pa je bil letos glavni poudarek, kar zadeva komunalno infrastrukturo, na vzdrževanju. Krajevne skupnosti so na svojem območju opravljale pomembno delo, in čeprav je za podatke za drugo polovico leta še prezgodaj, že zdaj s precejšnjo gotovostjo lahko ugotovimo, da so dobro gospodarile. Prihodnje leto pa nas čaka nadaljevanje del tako na cestah kot na kanalizaciji in vodooskrbi... Do spomladi pa bo urejeno tudi parkirišče pri Zdravstvenem domu v Kranju. ● A. Žalar

Kar zadeva dela, ki so v pristojnosti države, je bilo letos najslabše na cestah. Razen na Gašpetskem klanecu je občina pri uresničevanju ostalega dela programa letos "bela lisa". Še vedno so nerešene poškodbe po poplavih izpred dveh let na Čepuljah in v Potočah. Od sredine leta že čaka na preplastitev ceste Hotemaz - Britof, o novi trasi pa je vse utihnilo. Podobno je tudi glede rekonstrukcije Oldhamske in Ceste Staneta Žagarja, kjer pa je občina zdaj sama začela s postopkom za ureditev Čirškega klanca, kar je pogoj za dela na Cesti Staneta Žagarja in Oldhamski. "Ocenjujem, da se država na tem področju obnaša zares mačehovsko, kar pa nam duši energijo pri urejanju prostora v občini," ugotavlja Peter Orehar in Miha Perčič.

Torek, 24. novembra 1992

Kratek stik med kranjskim sindikatom in ministrstvom za delo

Ali kranjski sindikat ponuja delo na črno

Podjetje Sindicom, ustanovljeno za brezplačno posredovanje dela, zaposlitev in premestitev, pri Svetu kranjskih sindikatov, po mnenju ministrstva za delo odpira vrata zaposlovanju na črno.

Kranj, novembra - Isto ministrstvo je 9. junija letos podelilo podjetju Sindicom koncesijo in mu s tem omogočilo posredovati zaposlitve za določene skupine zaposlitev. Do zapleta med obema pogodbenima partnerjema je prišlo, ker so bili v sindikatu prepričani, da lahko brezplačno napotijo k (začasemu) delodajalcu le z napotnico, kot to velja za mladinske in študentske servise. V ministrstvu pa sodijo, da je v vsakem primeru treba skleniti pogodbo o delu.

»Prepričani smo bili, da bomo lahko delovali pod enakimi pogoji kot mladinski in študentski servisi. Ti namreč z napotnicami posredujejo začasna in občasna dela dijakom in študentom, mi pa bi jih brezposelnim,« je pojasnil predsednik Sveta kranjskih sindikatov Jože Antolin. »Tako delo ni obremenjeno s prometnim davkom, prispevki ZPIZ in vnaprejšnjim plačilom dohodnine. Toda hitro smo spoznali, da je državna birokracija tudi tu vsemogočna. Obveščeni smo, da omenjene ugodnosti, ki se s pridom izkoriščajo in zanje vedo vsi za to odgovorni, veljajo le za mladinske in študentske servise. Naši sindikalni agenciji pa z napotnico ni omogočeno posredovati občasnih del delavcem, ki so po več desetih letih izgubili zaposlitev in sedaj brezposelni vzdržujejo svoje družine, pač pa le s sklenitvijo pogodbe o delu. Neto izplačani dohodek delavcu za pogodbeno delo je obremenjeno z nič manj kot 39,75 odstotka prispevkov in davkov. To pa so že pogoji, ki veljajo za sklenitev dodatnega pogodbenega dela, za

zaposlene delavce. Gre za popoln nesmisel, saj je nezaposlenim osebam treba omogočiti boljše možnosti za priložnosti zaslužek in jih zato oprostiti plačila vnaprejšnjih dajatev.«

Ministrstvo za delo, ki so ga septembra prosili za tolmačenje zakonskih nejasnosti, ali je dohodek začasnega dela nezaposlenih moč izvesti iz obdavčenja, je po mesecu dni odgovorilo, da ne in da delo na podlagi napotnic velja izključno za mladinske in študentske organizacije, kjer gre res samo za občasna dela, iz provizije servisu pa se financirajo razne obšolske dejavnosti. Naj še omenimo, da je posredovanje del prek agencije Sindicom zastoj, saj v nasprotnem primeru ne bi dobili koncesije. V zvezi s tem kranjski sindikati očitajo ministrstvu, češ mi smo se odrekli proviziji, država pa se ne želi odreči davkov, ki jih dobi z zaposlitvijo po pogodbi. Ministrstvo odgovarja, da bi tako organizirana oblika posredovanja bi tudi ne nudila zadostne varnosti delavcem, manjkal bi tudi nadzor, pri čemer

opozarjajo na morebitne špekulacije delodajalcev, ki naj bi se te vrste posredovanja posluževali ne le v primeru občasnih del, pač pa tudi tedaj, ko bi bilo mogoče skleniti redno delovno razmerje. »Naše mnenje je, da bi od tega edini imel koristi delodajalec, ko tovrstnega dela ne bi prijavil, niti evidentiral, niti zanj plačeval davkov,« je v odgovor kranjskim sindikatom napisala ministrica za delo Jožica Puhar, pred desetletjem tudi sama sekretarka občinskega sindikata. »Glede na to bi širše posredovanje dela prek napotnic pomenilo odpiranje vrat zaposlovanju na črno. Tako zaposlovanje pa je v času, ko se nam je brezposelnost močno povečala, resen pojav, predvsem za ljudi, ki to delo opravljajo, saj so pri njem brez vsake pravne zaščite in socialnega zavarovanja.«

V kranjskih sindikatih imajo plemične odgovore na ministrčin zapis, očitajo ji nejasen odgovor, grajen na povsem napačnih dejstvih in ignoranco prizadevanj sindikalne organizacije, ki si na svoj način prizadeva za aktivno politiko zaposlovanja. Zaposlili so že za pogovor pri ministrici, da bi našli skupni jezik, vendar jih doslej ni bila pripravljena sprejeti, kar ji kot bivši sindikalistki še posebej hudo zamerejo. Medtem pa se je delo agencije Sindicom zožilo na svetovanje in

V pogojih velike brezposelnosti cvete posel različnim posredovalnicam za delo. Večina jih pri tem poslu vidi za služek predvsem zase, saj brezposelnim drago zaračunavajo posredništvo. V nekem primeru le za pogovor o zaposlitvi zahtevajo sto nemških mark, nadaljnjih dvesto pa za zaposlitev. V oglašnem časopisu neka posredniška agencija ponuja delo v Italiji, poleg stotih nemških mark članarine zahteva tudi 6.000 tolarjev za delovno vizo. Take agencije očitno nimajo koncesije, saj slednja ne dovoljuje zaračunavanja provizije za posredovanje zaposlitve.

informiranje brezposelnim. Preden je prišlo do zapleta, so posredovali kakih 30 del z napotnico, odkar pa je jasno, da brez pogodbe o delu ne gre več, je občasno delo dobilo le manjše število delavcev. V novih okoliščinah kajpak niso več konkurenčni.

Očitki o delu na črno najbolj sežejo do živga, saj sindikatu jemljejo vso njegovo zaščitniško veljavo. Zato poudarjajo, da je njihovo posredništvo do dela legalno (koncesija), ne brez nadzora (delajo s soglasjem in podporo zavoda za zaposlovanje), delavci pa tudi niso nezaščiteni, saj imajo svoj status na zavodu za zaposlovanje. Interes sindikata bi vsekakor moral biti, da dobijo brezposelni stalno zaposlitev, toda v današnjih okoliščinah se to zdi bolj ali manj iluzija. Agencija Sindicom pa je registrirana za posredovanje občasnih in začasnih del, za kar je tudi dobila koncesijo ministrstva za delo. In spet smo na začetku zgodbe, da se zdi sindikatom koncesija brez vrednosti, če jim je zaradi drugih vzrokov (vrzel v zakonu) delo onemogočeno. ● D. Z. Žlebir

Zavod za zdravstveno zavarovanje piše upokojencem

Skupinsko zavarovanje za upokojence

Ljubljana, 21. novembra - Te dni bodo slovenski upokojenci začeli dobivati pisma Zavoda za zdravstveno zavarovanje Slovenije za ureditev njihovega prostovoljnega zdravstvenega zavarovanja. Gre za uresničitev dogovora med zdravstveno zavarovalnico in Zavodom za pokojninsko in invalidsko zavarovanje o skupinskem zavarovanju upokojencev.

Pismo bo vsebovalo kratko pojasnilo in izjavo o soglasju glede vključitve v prostovoljno zavarovanje, ki naj jo upokojenci najkasneje do 5. decembra letos izpolnijo vrnejo zavodu za zdravstveno zavarovanje s povratno pošto, če se bodo seveda odločili za tak način dodatnega zavarovanja.

S tem zavod uresničuje pobudo upokojenskih združenj. Sklenitelj zavarovalne pogodbe bo v imenu upokojencev Zavod za pokojninsko in invalidsko zavarovanje Slovenije, ki bo sredstva za plačilo premij mesečno obračunaval pri pokojninah in jih nakazoval zdravstveni zavarovalnici. Seveda le tistim upokojencem, ki bodo z omenjeno izjavo s tem soglašali. Vsi upokojenci, ki se bodo odločili za to, bodo deležni najvišjega možnega popusta pri premijah, in sicer po sklepu upravne odbora zavoda za 22 odstotkov.

In kaj pridobijo upokojenci z dodatnim zavarovanjem? Po 1. januarju 1993 jim ne bo treba plačevati nobenih doplačil za zdravstvene storitve. Tudi ne bodo imeli nobenih dodatnih administrativnih in drugih opravil, saj bodo prostovoljno zavarovanje dokazovali samo z odrezkom o prejeti pokojnini, kjer bo označeno, da so vključeni v prostovoljno zavarovanje. Če kdo od upokojencev te dni ne bo prejel napovedanega pisma, naj se oglasi na najbližji izpostavi zavoda in tam izpolni prijavo, še sporoča Zavod za zdravstveno zavarovanje Slovenije. ● D. Ž.

Največ zaradi stečajev

Kranj, novembra - Zadnji podatki o brezposelnosti na Gorenjskem, ki nam jih pošilja Zavod za zaposlovanje v Kranju, govorijo o 11.102 brezposelnih v petih gorenjskih občinah. Po merilih mednarodne organizacije dela je bilo avgusta brezposelnih 12,8 odstotka prebivalstva. Brezposelnost se torej še vedno povečuje. Domala četrtina brezposelnih gre na račun stečajev podjetij. Ena od pravic, ki jo uživajo brezposelni po zakonu, je nadomestilo, ki ga je septembra prejelo 3931 iskalec zaposlitve. Ko nadomestilo presahne, iskalec zaposlitve pa še ne dobi dela in če je socialna varnost njegove družine pod dogovorjeno ravno, naprej prejema (znatno znižano) denarno pomoč. Slednje je bilo septembra deležnih 1648 ljudi.

V prvih sedmih mesecih tega leta so 1018 ljudem prenehali izplačevati nadomestila, večini zato, ker je dobila zaposlitev. 462 poprejšnjih prejemnikov je sklenilo delovno razmerje, 475 so jih sprejeli v delovno razmerje za določen čas, 54 je bilo denarno nadomestilo kapitalizirano, manjše število ljudi pa se je samozaposlilo.

Pomoč brez zdravil

Kranj - Kako si olajšamo prehlad, omilimo zobobol, migreno in druge nadloge? O tem in še o drugih osnovah zdravljenja z bioenergijo bo mogoče zvedeti kaj več na krajšem tečaju, ki ga Center za izobraževanje in kulturo pri Ljudski univerzi Kranj organizira ta konec tedna. Vodja tečaja bioterapevtka Helena Bizjak, skupaj z Vlasto Kodela je napisala knjigo Telo govori, bo vsebino tečaja predstavila na informativnem (brezplačnem) pogovoru v četrtek, 26. novembra, ob 19. uri v prostorih LU, Cesta Staneta Žagarja 1. ● L. M.

STOLPEC ZA UPOKOJENCE

Popust tudi za upokojence - Vse člane društev upokojencev v kranjski občini obveščajo o ugodnostih, ki jih bodo deležni pri nakupih v sindikalnem diskontu Trenča v Stražišču. Gre za plod poslovnega sodelovanja med omenjenim podjetjem in Svetom kranjskih sindikatov. Ugodnosti lahko koristijo le člani Sveta kranjskih sindikatov, med katerimi so tudi upokojenci kot kolektivni člani, seveda pod pogojem, da so včlanjeni v enega od društev upokojencev v kranjski občini. Diskont zagotavlja kakovostno ponudbo izdelkov po konkurenčnih cenah, z dodatnim popustom 10 odstotkov pri vsakem nakupu, ki presega 1.000 tolarjev. Pri nakupu se je treba izkazati z grafično kartico podjetja Trenča, ki jo vsak upokojenec s člansko izkaznico in plačano članarino za tekoče leto prejme v diskontu Trenča, Stražišče, Gasilska 5, in ob prvem nakupu za najmanj tisočaka.

GORENJSKI GLAS



TOTAL RAZPRODAJA

otroških oblačil od 3 do 12 let
zaradi selitve in spremembe programa.

ODPRTO do 1. 12. 1992 od 12. do 18. ure.

Regionalni razvoj zaposlovanja na Gorenjskem Država se ne sme odpovedati cilju polne zaposlenosti

Bled, 24. novembra - To je med drugim dejala slovenska ministrica za delo Jožica Puhar na konferenci o regionalnem razvoju zaposlovanja na Gorenjskem, ki ga je Zavod za zaposlovanje iz Kranja pripravil ob sponzorstvu avstrijskega zveznega ministrstva za delo in socialno ter Slovenskega ministrstva za delo.



Cilj polne zaposlenosti smo njega dni zasledovali ne glede na to, ali je bila tržno utemeljena ali ne. Odkar se gospodarstvo preoblikuje v tržni sistem, pa v podjetjih zaposlujejo toliko delavcev, kolikor jih dopušča ekonomska računica. Jožica Puhar je dejala, da se država tudi naprej ne želi odpovedati ciljem polne zaposlenosti, zaradi česar prihaja v tem času do nasprotij med državo in podjetji. Država skuša blažiti socialne posledice uveljavljanja tržnega gospodarstva. Pri tem je zaradi dodatnih posledic, ki so jih sprožili osamosvojitveni procesi, manj uspešna, kot bi bila brez tega. Država je s posebnimi ukrepi pospeševala zaposlovanje, pomagala pri odpiranju novih delovnih mest in ohranjanju podjetij, ki imajo program in trge, brezposelne pa je z dodatnim izobraževanjem in prekvalifikacijami skušala ohraniti dovolj konkurenčne na trgu delovne sile. Zahvaljujoč tem ukrepom brezposelnost, ki je na Gorenjskem dosegla 12 odstotkov, ni še večja. Ministrica Puharjeva je omenila tudi dobrodošle izkušnje naših severnih sosedov, pri katerih smo se tudi zgledovali, ko smo snovali sodobnejšo zaposlitveno zakonodajo.

O razmerah na Gorenjskem, kjer je bilo tretji teden v oktobru že 11.515 brezposelnih, je govoril mag. Franc Belčič z Zavoda za zaposlovanje v Kranju. Aktivne ukrepe na trgu delovne sile pri sanaciji in stečajih podjetij v Sloveniji je predstavil Samo Hribar - Milič z republiškega zavoda za zaposlovanje, nato pa so se zvrstile zanimive teme gostov iz tujine (poleg ekspertov iz treh zahodnoevropskih držav so sodelovali tudi predstavniki hrvaškega ministrstva za delo in zaposlovanja), ki so obravnavale različne izkušnje pri premagovanju brezposelnosti. ● D. Z. Žlebir

Z razstave v domu upokojencev

Delati pomeni živeti

Kranj, novembra - Ni velika razstava ročnih del v kranjskem domu upokojencev, le dve sobi sta napolnjeni z njimi, toda če se zavemo, kdo je vse to pletel, klekljal, vezel, šival, moramo priznati, da je bilo v te pletenine, veznine, igrače, prte, prtiče, oboje, pregrinjala vložena ogromno truda, hkrati pa veselja do dela in življenja. Ni zamrlo ob prihodu v dom, nasprotno, dalo jim je novega poleta. Na razstavi smo lahko občudovali prave vezene in klekljane umetnine. Kako že pravi ga. Vika: »Kaj boš umiral! Dokler se lahko giblješ, moraš živeti, delati, če le zmoeš in še kakšno veselo zraven poveš, pa ni dolgčas.«



Angela Obad s Kokrice, 62 let: »V domu sem od januarja letos. Včasih sem veliko pletla, odkar pa sem bila kapirana, zelo slabo vidim. Sladkorno bolezen imam in nisem si mogla več sama dati injekcij, zato sem prišla v dom. Dve pregrinjali iz kvadratov sem spletila in dva puloverja. Okrog vratu mi jih je dokončala Ida Čater in sešila tudi. Če bi videla, bi v pletenju uživala. Te kvadrate za volne na pregrinjala bi se lahko delala, če bi mi kdo nabral zanke na igle. Človek je resnično vesel, če lahko še kaj da od sebe.«



Milka Žuran z Luž, 61 let: »Štiri leta sem v domu, skleroza multipleks me je priklenila na voziček. Bilo je že veliko slabše, toda s stalnim gibanjem, z redno telovadbo, z delovno terapijo poskušam stanje izboljšati. Saj težko zabadam iglo, vlečem nit, ko šivam te pajace, toda ne odneham. Prvo leto sem uspela sešiti 12, drugo 15, lani pa celo 50 pajacev. Letos sem jih sešila le 13, ker ni bilo več blaga. Koparčeva Angela naredi kroge, jaz pa jih skupaj sešivam. Lani sem uspela 80 nog stonoge na-

polniti z vato. To je bil zame velik uspeh, silno veselje. Če si tako prizadeš, si vesel, da lahko sam obrneš stikalo, ključ...«



Viktorija Švab, 82 let: »Vezla sem od drugega razreda osnovne šole, najprej za učitelje, ker doma ni bilo za prežice. Potem sem v življenju veliko šivala in vezla. Hvala bogu, dobro še vidim, če je jasno vreme, še brez očal. V domu sodelujem že na tretji razstavi. Ves dan sem s šivanko v roki, le jest grem, pa morda v trgovino, in vsako popoldne grem za pol ure počivat. Vedno mi časa le zmanjkuje. Tako srečna sem zraven svojega dela, da pozabim na vse.«



Elizabeta Miklavčič iz Zeleznikov, 88 let: »V domu sem štiri leta in najbolj srečna sem ob svojih klekljih in punclu. Ko sem bila majhna, sem hodila v klekljarsko šolo. Vso mladost sem klekljala, ko sem se pa poročila, sem za 40 let prekinila. Tule v domu sem znova zastavila in delo mi je v veliko veselje, zadovoljstvo. Le pojest grem in na telovadbo, da se razgibam. Vidim še kar dobro, in dokler bom le pri močeh, bom delala.« ● D. Dolenc

KULTURNI KOLEDAR

KRANJ - V galeriji Prešernove hiše je na ogled retrospektivna razstava fotografij *Vlastje Simončiča*. V galeriji Mestne hiše razstavlja slike akad. slikarka *Klementina Golija*. V galeriji Lipa razstavlja akad. slikar Zmago Puhar in grafik-slikar *Nejč Slapar*. V galeriji Pungert razstavlja risbe in grafike *Izidor Jalovec*. **JESENICE** - V Kosovi graščini so na ogled *Grassijev oltarne podobe* iz cerkve na Stari Savi. V galeriji Kosove graščine razstavlja fotografije *Izidor Trojar*. V razstavnem salonu Dolik so na ogled dela akad. slikarja *Janeza Ravnika*. V bistroju Želva razstavlja fotografije *Milan Polak*. V razstavnem prostoru Viktorja Gregorčiča v delavskem domu na Javorniku razstavlja slikar *Alojz Sedovnik* in akad. kipar *Jože Lašič*. **RADOVLJICA** - V stavbi Občine Radovljica je na ogled prodajna razstava akvarelov *Seada Čerkeza*, slikarja iz Sarajeva, na temo Gorenjske impresije. **BEGUNJE** - V galeriji Avsenik so na ogled dela italijanskih kiparjev in slikarjev iz društva *La Raggia*. **ŠKOFJA LOKA** - V galeriji Loškega muzeja je na ogled razstava *Vozovi in sledovi*, ki jo je pripravil Goriški muzej. *Zbirke Loškega muzeja* so odprte samo ob sobotah in nedeljah od 9. do 17. ure. Med tednom je možen ogled po poprejšnjem dogovoru na upravi Muzeja. V galeriji Ivana Groharja razstavlja slike *Ivo Prancič*. V galeriji Fara razstavlja slike *Mateja Plavc*. V galeriji ZKO-Knjžnica razstavlja akrilna platna slikarka *Bernarda Šmid*. **TRŽIČ** - V Paviljonu NOB je na ogled izbor likovnih del kiparja *Franceta Goršeta* iz Gorsetove galerije v Svečah na Koroškem. **KAMNIK** - V razstavišču Veronika so na ogled *likovna dela* učencev OŠ Marija Vera z Duplice. **LJUBLJANA** - V avli poslovno informacijskega centra tovarne LEK na Verovškovi 57 je odprta razstava *Slovenija, denarništvo - zgodovina*. Razstavo so pripravili skupaj z Numizmatičnim kabinetom Narodnega muzeja Ljubljana. V galeriji Cicero Delo, Dunajska 5 razstavlja slike *Draga Soklič* z Bleda.

PRIREDITVE TEGA TEDNA

KRANJ: GLEDALIŠČE - V Prešernovem gledališču bodo, v petek, 27. novembra, ob 19.30 uprizorili komedijo Raya Cononeya *ZBEŽI OD ŽENE* - za izven in konto.

RADOVLJICA: O STARANJU - Dr. Marija Grm bo danes, v torek, ob 19.30 v dvoranci radovljiške knjižnice predavala o boleznih, ki spremljajo staranje.

KRANJ: LITERARNO-GLASBENI VEČER - V Prešernovem gledališču bo danes, v torek, ob 20. uri literarno-glasbeni večer, na katerem se bodo predstavili člani Literarne skupine KUD SAVA Kranj. V goste so povabili tudi glasbeno skupino Albatros in Natašo Meglič, ki bo igrala na citrah.

TRŽIČ: TRŽIŠKI VEČER - V trziški kinodvorani bo v petek, 27. novembra, ob 19. uri zadnja v nizu prireditev ob 500-letnici trziških trških pravic. Nastopajo: CPZ Ignacij Hladnik, FS Karavanke, plesna skupina MGT, ansambel Tretji človek z Jelko Končina in Danielom Zupanom, dekliska skupina Rosa, kvintet bratov Zupan, igralca Marina Bohinc, Damjan Štefe, duo Sonja Primožič-Vesna Štefe, fanfaristi Pihalnega orkestra Tržič in otroški pevski zbor Sončni žarek. Program povezuje Smiljana Knez.

PRED IZIDOM SEJALCA

Škofja Loka - Nova številka gorenjske literarne revije Sejalca bo izšla predvidoma februarja 1993. Revija je, kot je znano, ustanovila Zveza kulturnih organizacij Škofja Loka, izdaja pa Zveza kulturnih organizacij Gorenjske. Revija prinaša prispevke vseh literarnih zvrsti od lirike, epike do dramatike. Avtorji lahko pošljejo pesmi najrazličnejših oblik, novele, črtice, povesti, aforizme, potopise, eseje, humoreske, komedije, farse, satire, drame in drugo na naslov Zveza kulturnih organizacij Škofja Loka, Grajska pot 13, s pripisom za Sejalca. Prispevke sprejemajo do 15. decembra letos. Po tem datumu bo tričlanski uredniški odbor, ki ga sestavljajo Edo Torkar, Miha Mohor in Neža Maurer izbral prispevke za objavo v 14. številki Sejalca.

PREDSTAVITEV POEZIJE

Predstavitve dveh knjig francoskih pesnikov Charlesa Baudelaira in Guillaumea Apollinaira in nove zbirke pesmi slovenskega pesnika Andreja Medveda pri Cankarjevi založbi je bila več kot običajna tiskovna predstavitev.

Nekaj tudi zato, ker je izbor Baudelairovih pesmi in kratkih pesmi v prozi že razprodan. Avtor izbora in prevajalec Marko Crnkovič je v knjigo uvrstil na novo prevedene kratke pesmi v prozi, besedila združena v naslov Umetni raji, novelo La Fanfarlo ter izbor člankov po duhovnostih, humorju in cinizmu tako značilnih za Baudelaira. Nova knjiga bo vsekakor prispevala k temu, da bomo poezijo pesnika, ki nam že doslej ni bil neznan, lahko temeljiteje spoznavali v okvirih francoskega modernizma.

Če za Baudelaira velja, da smo ga kot eno največjih imen svetovne literature poznali vsaj po Rožah zla, pa za pesnika Guillaumea Apollinaira velja, da je bil doslej zelo malo prevajan, njegova zbirka Sonce prezezan vrat pa sploh prvič prihaja pred slovenske bralce. Za petdesetletno zamudo so seveda najmanj krivi današnji prevajalci, je menil na predstavitvi Apollinairov prevajalec verzov Aleš Berger, ki je tudi izbral 2600 verzov za to prvo pesnikovo celovito predstavitev. Pri izboru pesmi je prevajalec od štirih pesnikovih zbirk upošteval predvsem zbirki Alkoholi iz leta 1913 in Kaligrama iz leta 1917, vsekakor najbolj znani in pomembni. Oprema knjig - Jure Kocbek. Obe knjigi poezije, ki sta izšli v zbirki Bela krizantema, sta izšli s subvencijo ministrstva za kulturo in firme Renault - Revov.

Pesniška zbirka Telo losa pesnika Andreja Medveda je že šesta pesniška zbirka filozofa, umetnostnega zgodovinarja, pesnika in prevajalca in umetniškega vodje Obalnih galerij. Koliko se v Medvedovi najnovejši poeziji kaže nagnjenje do francoske kulture, poezije, o čemer je na predstavitvi govoril urednik Andrej Blatnik, bo ugotavljal vsak bralec sam. Denis Poniž je na zavihku knjige med drugim zapisal, da gre za poezijo, "ki se vsa in scela, predvsem pa vztrajno in neprenehoma sprašuje po svojem začetku in silah, ki vladajo v njem." Knjigo, na naslovnici je delo Emerika Bernarda, je opremil Matjaž Vipotnik. ● L. M.

Pet slovenskih amaterskih in eno avstrijsko profesionalno gledališče

GLEDALIŠKE PREDSTAVE
ČUFARJEVIH DNEVOV

Jeseniški Čufarjevi dnevi, letos peti po vrsti, so potekali od 9. do 14. novembra. Združevali so različne prireditve: glasbene, slikarske, gledališke in druge kulturne dogodke. Največ časa Čufarjevih dnevov je vsako leto posvečenega gostovanjem in srečanjem različnih igralskih skupin, ki nastopijo na odru Gledališča Tone Čufar ali pa na odrih okoliških krajev. Veliko letošnjih predstav je bilo pripravljenih tudi za otroke in mladino. Ti so si lahko ogledali pet lutkovnih igr in zelo uspelo mladinsko igro Auranda Harrisa z naslovom Pavliha in Mica, s katero se je predstavilo KPD »Planina« iz Sel na Koroškem. Ob večerih pa se je zvrstilo šest zanimivih, večinoma komičnih predstav za odrasle. In tem je namenjen tudi moj kritični zapis.

Prva predstava Čufarjevih dnevov je bila lanskoletna jeseniška uspešnica z naslovom Trgovina francoske avtorice Jeannine Worms. Besedilo je režiral in zelo smiselno priredil Miran Kenda, v glavnih vlogah pa sta nastopila Manca Ogorc in Igor Škrli. Njuna lika sta si diametralno nasprotna: žena Louise je samozavestna in ukazovalna, njen mož pa je blag in neizrazit ter nikakor ne more preprečiti ženinih peklenskih domislic - trgovanja z orožjem. Francoska drama Trgovina je zgodba o tem, kako bliskovito se lahko razrašča zlo in je zato za nas še posebej aktualna. Žal pa tokratna predstava Trgovina ni bila tako kvalitetna kot v lanskem sezoni.

Tudi Sentyakobsko gledališče iz Ljubljane je nastopilo z lanskim predstavom. To je bila komedija starorimskega pisca T. M. Plautusa Aularia ali Komedija o loncu. Občinstvo v Kulturnem domu Breznica se je zabavalo ob dogodivščinah velikega skopuha Evkliona, meni pa se je zdelo, da je predstava prehrupna in da je režija Aleša Jana v mnogih detajlih preveč poenostavljena. Glavno vlogo skopuha je dobro zaigral Drago Razboršek, najbolje pa sta se po mojem mnenju predstavila Valter Svetičič v vlogi sužnja Silvija Jovanovič in vlogi služkinje Strobile.

Skupina Loškega odra iz Škofje Loke je na Jesenicah gostovala z letošnjo premiero - z duhovito in bistro komedijo ameriškega avtorja Neila Simona Zares čuden par. Kot pove

naslov, sta v središču naše pozornosti dve osebi - to sta dva moža, ki morata po sili razmer živeti v istem stanovanju in ki se zelo hitro začeta obnašati kot dva nezadovoljna, celo nergaška zakonca. Igra smeši muhavost in trmoglavost samskih oziroma ločenih mož, hkrati pa na prikopen način razkriva tudi njihovo ranljivost in osamljenost. V glavnih vlogah sta posrečeno zaigrala Matjaž Eržen in Jože Drabik, režiser Matija Milčinski pa je predstavo vodil v enakomernem in naravnem ritmu.

Gledališka skupina KUD »Zarja« Trnovlje - Celje je v iskrivem prevodu Milana Jesiha zaigrala Nušičevo komedijo Mr. Dolar. Predstava je imela svetlo, prostorno in okusno sceno, vključevala je živo glasbo ter sonce, ki sta jih napisala Nenad Firšt in režiser predstave Stefan Žvižej, igralci pa si živahno in hudomušno oblikovali mnoge like Nušičeve komedije. Mr. Dolar je igra, ki smeši zapravljive, pohlepne in hinavske meščanske snobe, po kaže pa nam tudi to, na kako umetelen in nenavaden način se v življenju včasih prepletata pravičnost in brezobzirnost. Predstava je delovala lepo in celo razkošno, v nekaterih prizorih pa bi bila lahko krajša, saj nezahtevna tema in dokaj preprosta zgodba ne potrebuje posebnih uprizoritvenih poudarkov. Med igralci smo bili najbolj pozorni na naslednja imena: Srečko Centrih, Dušan Zevnik, Živo Boškovič in Mateja Ajdnik.

FOTOGRAF IN PEDAGOG

V Galeriji Prešernove hiše v Kranju je na ogled retrospektivna razstava fotografa Vlastje Simončiča, ki jo je pripravil Kabinet Slovenske fotografije.

Razstava mednarodno priznanega mojstra fotografije, enega izmed začetnikov naše novinarske in eksperimentalne fotografije, neutrudnega fotografskega pedagoga, organizatorja fotografskih razstav in publicista, skratka sooblikovalca sodobne slovenske fotografije Vlastje Simončiča, je prirejena tudi neposredno po življenjskem in vrsti delovnih jubilejev, ki bi že vsak zase zadostili za vpis njegovega imena med najzaslužnejše slovenske fotografe. Odkriva nam predvsem Simončičev izredno širok motivni, vsebinski ter prav tako tehnološki razpon fotografske ustvarjalnosti, s kakršnim bi se danes le težka srečali pri katerikoli drugem slovenskem fotografu.

Skupaj z Marjanom Pfeiferjem, Mariom Magajno in drugimi je Vlastja Simončič v prvih povojnih letih pomagal utirati pot naši novinarski in reporterski fotografiji. V letih 1946 in 1957 je bil namreč zaposlen kot fotoreporter pri Tovarišu, reviji, ki je bila bogato opremljena s kvalitetno tiskanimi fotografijami. Ob novinarski se je kmalu začel intenzivno ukvarjati tudi z razstavo fotografije. Z njo se je predstavil na številnih razstavah in s posnetki, kot so Sestanek, Mladi letalci (I. nagrada Times weekley review leta 1952), Vojna in mir, Prva minuta, Večni spor idr., obšel domala vse svet, kajti njihova komunikativnost je bila izjemna. Navezovali so se na usmeritev predvojnega »umetniške« fotografije, bili pregledni in dodelani do najmanjših podrobnosti, grajeni na klasičnih kompozicijskih principih in kljub svoji mehkoti, megličasti svetlobni razpršenosti precizni ter predvsem nad vse učinkoviti v podajanju intenzivnih vsebinskih sporočil.

V kasnejšem ustvarjalnem obdobju so se klasičnim fotografskim temam, kot so portret, figura, figuralna skupina, krajina, arhitektura in žanr, pridružile tudi fotografije, ki bi pravzaprav sodile na področje likovne umetnosti, kot pa na področje fotografskih dejavnosti. Svojo dokončno podobo so takšne fotografije dobile šele na podlagi laboratorijskih in drugih intervencij, ki so marsikdaj povsem preglasile prvotni črno-beli posnetek. Nastajali so številni ciklusi, s katerimi je Vlastja Simončič v slovensko fotografijo tudi uvajal ali utrjeval vrsto novih »fotografskih« tehnik in postopkov. Sorodnosti teh pristopov z njegovo pedagoško metodo poučevanja fotografije za otroke brez uporabe fotografskega aparata, v kateri je - seveda v poenostavljeni obliki - izbral vrsto dognanj eksperimentalnih fotografskih tehnik, se ponujajo kar same. Ne bi bilo odveč, če poudarimo, da se Vlastja Simončič pedagoškemu delu tudi danes posveča z vso intenzivnostjo.

Damir Globočnik

Posebno presenečenje Čufarjevih dnevov je bil nastop profesionalnega gledališča Studibühne iz Beljaka. Njihova predstava je združevala dve zelo različni besedili: v prvem delu smo videli dramo irskega dramatika Samuela Becketta Konec igre, v drugem delu pa smo poslušali ordrske pesnitev Čas jutra mladega avstrijskega avtorja Ruperta Henninga. Beckettova drama kaže svet skrajno deformiranih človeških odnosov, v katerem se človečnost razkriva le še v zelo redkih trenutkih, preredko in prešibko, da bi iz nje moglo zrasti novo in zdravo življenje. Svet štirih Beckettovih junakov je svet agonije, izolacije, nihilizma, to je svet degradacije, razkroja in krutega posmeha. V drugem delu predstave pa sta na odru le dva igralca, izmenjujeta se možki in ženski glas, ki v svoji igri prevzemata različne vloge. Tudi ta svet je poln nesmislov, pasti in nikoli do kraja razrešenih problemov, a vendar je tu tudi prostor za intimnost, za radost, igro, ljubezen in ustvarjanje. Tu je svet lahko tudi čist in svetel, če ga nekdo zna na tak način doživeti. In to doživeti ni znak naivnosti, ampak je znak poguma in notranje moči osveščenega posameznika. Z lirčno pesnitvijo drugega dela predstave so igralci in režiser Michael Wegner premostili Beckettov nihilizem, za naš čas in za našo rabo so našli izhod iz zaprtga, razkrojenega sveta absurda. Predstava beljaškega gledališča je bila stilizirana in tudi zelo estetska, igra nastopajočih zelo izrazita in nazorna, scena je bila čista in sugestivna, igra teme, senc in luči pa zelo učinkovita. Becketta so zaigrali tako, da je bil kljub grotesknosti tudi duhovit, odrska pesnitev Čas jutra pa je izzvenela izrazito lirčno.

Ob začetku zadnjega dneva Čufarjevih gledaliških srečanj

je v neprisiljenem, kramljajočem tonu občinstvo, igralce, nagrajence in organizatorje nagovoril slavnostni govornik dr. Matjaž Kmecl. Po podelitvi Čufarjevih priznanj zaslužnim gorenjskim kulturnim delavcem pa smo v izvedbi gledališča Tone Čufar videli še zadnjo predstavo, ki je hkrati prva letošnja premiera na velikem odru jeseniškega gledališča. Številna igralska skupna (med njimi je bilo nekaj dobrih kranjskih igralcev) je izvedla angleško restavracijsko komedijo Podoželanka avtorja Williama Whycherlyja. Besedilo je zmes iskrivih intelektualnih domislic, številnih poltenih spletk in neposrednega, celo surovega humora. Režiser Peter Militarov je uspel pričarati vzdusje restavracijskega gledališča, ki je bilo v 17. stoletju zelo samosvoje in zelo drugačno od današnjega teatra. Prekipevalo je od radosti in raznovrstnih užikov, vzrok za takšno sproščenost pa je bilo med drugim tudi dejstvo, da v obdobju pred restavracijo angleška gledališča celih 17 let niso smela delovati.

Jeseniška Podoželanka je bila barvita in razigrana, imela je domiselne kostume (Anne Čeh, Lidija Ramač) in učinkovito masko (Zoran Lemajič), odličen delež pa je prispevala izrazita in zelo komična glasba Urbana Kodra, ki so jo na predstavi izvajali glasbeniki Kvinteta Domna Jeraše. Režiser Peter Militarov je močno skrajšal obsežno besedilo, a se nam je zdelo, da bi bila predstava, kljub svoji veselosti, lahko še nekoliko krajša - to pa je edini pomislek, ki ga je ob Podoželanki utegnil imeti kritični gledalec. Od igralcev naj omenim le tiste, ki so se nam najbolj vtisnili v spomin: Jože Vunšek, Ivan Berlot, Rastko Tepina, Bernarda Gašperčič in Metka Dulmin.

Mirjam Novak

V MLADIKI ZA MLADE

Založba Mladiki je minuli teden predstavila šopek knjižnih novitet skupaj z reprezentativnim stenskim koledarjem s plemiškimi genealoškimi debli - v sodelovanju z Arhivom Republike Slovenije.

Več kot polovica predstavljenih knjig je bila za otroke. Že ime avtorice Svetlane Makarovič zagotavlja, da bo po njeni novi knjigi za otroke Mali parkelj Malič vredno poseči tako otrokom kot odraslim. Makarovičeva je svojo zgodbo o dobrem in zlem po »makarovičevsko« zapletla in razpletla, pri početno napisanem tekstu pa se je naslanjala tudi na ljudsko izročilo (na primer malič je krajevski hišni skrat). Z novo knjigo pri Mladiki je avtorica navezala na že spomlad izdano knjigo Korenčkov palček, v kratkem pa tudi pri tej založbi izide izbor njenih najboljših pravljič z naslovom Mačja preja. Charlie in tovarna čokolada je knjiga, ki navdušuje otroke po svetu, zdaj bo lahko v prevodu Mateja Dolenca našla mlade bralce tudi pri nas, saj je zgodba z obilo fantazije, sproščenosti in igrivosti. Verzi za mlade bralce so zbrani v knjigi Dolgomobil ameriškega pesnika Shela Silvestrona, enega najpopularnejših pesnikov čez lužo. Verze je prevedla pesnica Ksenija Šoster Olmer, knjiga pa prinaša tudi izvirne avtorjeve ilustracije, ki imenitno dopolnjujejo zabavne pesmice.

V mnogočem nenavadna knjiga Angeli s podnaslovom Ogroze na vrsta avtorja Malcolma Godwina je seveda namenjena odraslemu bralcu, predvsem takemu, ki ceni reprezentativne izdaje na sijajnem papirju z imenitnimi fotografijami iz svetovne zakladnice likovne umetnosti in z besedilom o duhovnih bitjih v njihovi tradicionalni podobi in tudi v novodobnih oblikah, kot so obiski izvenzemeljskih bitij.

Tretje leto zapored založba izdaja že tradicionalno miniaturno Novo pratiko. Za zbiralec umetniških koledarjev je izšel imeniten koledar s starimi plemiškimi rodovniki opremljenimi z besedilom Branka Ovalda. ● L. M.

Torek, 24. novembra 1992

Posvet podjetnikov s predstavniki domačih in tujih bank

Sodelovanje sklada z bankami prineslo ugodnejša posojila

Pri Gorenjski banki 48 podjetnikov in 16 obrtnikov pripravlja vloge za sklad, dva pa sta jo že oddala.

Kranj, 19. novembra - Slovenska zbornica obrti in podjetništva iz Kranja je pripravila posvet podjetnikov in obrtnikov s predstavniki nekaterih domačih in tujih bank. V središču pozornosti je bila slovenska denarna politika, delovanje sklada za pospeševanje malega gospodarstva, zlasti ugodnejša bančna posojila, pri katerih sklad subvencionira obresti. Za ta posojila je pri Gorenjski banki izjemno veliko zanimanja.

Slovensko malo gospodarstvo ima v primerjavi z razvitiimi sosednjimi državami bistveno manjše možnosti pri financiranju naložb, zato je Slovenija zbornica obrti in podjetništva iz Kranja pripravila posvet med podjetniki in predstavniki domačih in tujih bank. Prav ta zbornica namreč že nekaj časa opozarja, da Banka Slovenije ne dovoljuje vnosa tujega kapitala v Slovenijo, razen če gre za nakup opreme.

Nove banke nosijo denar v stare

Plačilna bilanca s tujino ima visoke presežke, zato imajo v Banki Slovenije veliko težav z njihovo nevtralizacijo, seveda pa jih ne odkupujejo, saj bi to sprožilo inflacijo. Presežki se bodo zmanjšali, ko bo prišlo do investicijskih vlaganj in s tem do uvoza opreme, pogrešamo ukrepe države pri spodbujanju investicij, je dejal Janez Košak iz Banke Slovenije.

Banka Slovenije je zaradi velikih presežkov v plačilni bilanci trenutno največji izvoznik kapitala, saj so presežki posledica tekočih transakcij in ne kapitalnih. Devizne rezerve v bistvu niso nič drugega kot investicija, ki na drugi strani zahteva varčevanje, odrekanje. Problem pa seveda ni v tem, da devizne rezerve še kar naprej naraščajo, temveč v tem, da se te devize ne uporabljajo v slovenskem gospodarstvu, tujih naložb pa zaradi slovenske majhnosti verjetno ne bomo pritegnili, je dejal Košak.

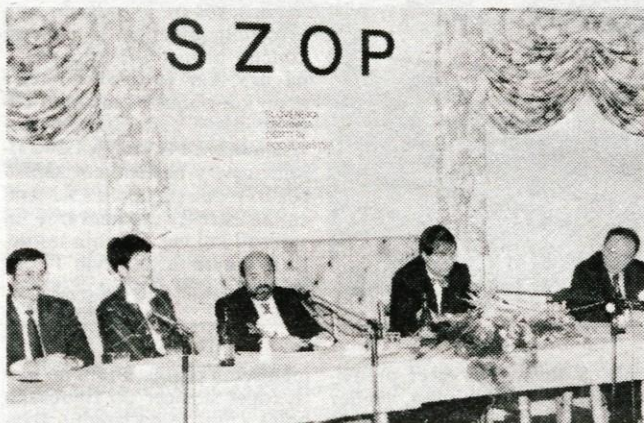
Stare banke so veliko breme slovenskega gospodarstva, noče pa gospodarstvo financirajo zelo malo, v glavnem nastopajo na medbančnem trgu, kar z drugimi besedami pomeni, da

zbrani denar nosijo v stare banke. Zaupanje se bo povrnilo, ko bodo razrešeni problemi starih bank, kopica finančnih posrednikov pa sama po sebi večje varnosti ne zagotavlja. Zakonodajca pri nas na področju skladov še ni urejena, k manjši rizičnosti naložb in financiranja pa bi prispeval tudi nov zakon o računovodstvu, saj stvari zdaj niso pregledne. K večji varnosti pa bo prispevala agencija za zavarovanje depozitov, ki naj bi zaživela v kratkem.

Banke podale roko skladu

Sklad za razvoj malega gospodarstva je bil ustanovljen decembra 1991, operativno je začel delati maja letos, napaja se iz proračuna, z vlaganji tujih in domačih pravnih in fizičnih oseb, najema pa lahko tudi tuja posojila. Sredstva obrača komercialno, vendar deluje neprofitno, je dejal direktor sklada Viktor Brezar. Lani je bilo v proračunu za pospeševanje razvoja malega gospodarstva predvidenih 62 milijonov mark, vendar je bilo kasneje namenjenih le 2,5 milijona mark, letos je bilo predvidenih 394 milijonov tolarjev oziroma približno 8 milijonov mark, do slej je bilo porabljenih 106 milijonov tolarjev, predvsem za jamstva in za subvencioniranje obrestne mere.

Sklad je roko ponudil bankam, nekatere so se hitro vključile, zlasti SKB banka, tudi nekatere tuje banke iz Italije in Avstrije pa so zelo zainteresirane, da njihovi klienti dobe bančna posojila z jamstvom sklada, je dejal Brezar. Vendar je Banka Slovenije odločila, da sklad ne more dajati jamstev za tuja posojila. Pri posojilih do-



mačih bank sklad zahteva devizno klavzulo, obrestna mera pa ne sme biti višja od 15 odstotkov. Brezar je dejal, da nekatere banke zaračunavajo 2- do 3- odstotno provizijo za pripravo posojila, na kar pa sklad še ni reagiral. Pogovarjajo pa se z Evropsko banko, njeni svetovalci so Slovenijo že obiskali, vtisi so dobri, konec novembra naj bi sodelovanje steklo in posojila začela pritekati, je dejal Brezar. Franc Golja je pohvalil banke, ki so sprejele ponudbo sklada in opozoril, da so vladna merila letos omejila delovanje sklada, dokler vlada ne bo zagotovila zmerne cene posojil (pod 15 odstotki), ne bo normalnega razvoja in naložbe bodo rizične. Poleg bančnih obrestni je pomembno tudi znižanje stroškov države.

V Gorenjski banki veliko zanimanja za ugodna posojila

V Gorenjski banki so se septembra odločili za posojila po pogojih sklada, med podjetniki in obrtniki je zanje veliko zanimanja, je dejal Marjan Hribar iz LB Gorenjske banke. Vloge pripravljajo 66 resnih interesentov od tega 48 podjetnikov in 16 obrtnikov, dva pa sta vloge že oddala. Predračunska vrednost investicij znaša 766 milijonov tolarjev, investitorji v 21 primerih računajo na poroštvo sklada, v 26 primerih na subvencijo obrestne mere. Kar 15 jih je iz proizvodnje, 10 iz gostinstva in turizma, 31 jih je kot poroštvo ponudilo hipoteko na premoženje, 19 pa poroštvo drugih. Daleč največ, kar 32, jih je iz Kranja, enajst iz Radovljice, pet z Jesenic in po eden iz Škofje Loke in Trziča. Od 48 podjetnikov jih ima 12 že vplano dejavnost, ostalo so novinci. V banki računajo, da bodo letos oddali še pet vlog, druge pa prihodnje leto.

V banki smo se za drastično nižje obresti odločili zato, ker smo računali na zanimanje in ker zniževanje obresti ni samo stvar bank, je dejal Hribar. S subvencioniranjem namreč sklad 15-odstotne obresti zniža na 8- odstotke.

V Gorenjski banki pa so se prav v četrtek, 19. novembra, odločili za znižanje obresti podjetnikom in obrtnikom, ki zastavijo vrednostne papirje ali premoženje in sicer pri posojilih na 21 odstotkov letno, pri tekočih računih pa na 23 odstotkov letno.

Kdaj se bodo vrnila naši prihranki

Deponenti svoja sredstva ne vežejo več kot za tri mesece, kar nas ovira pri dolgoročnih plasmajih, inflacija se ni povsem odpravila, veliki R ostaja, kar nas zapira v določen krog razmišljanja, je dejal Alenka Selak, namestnica direktorja Austria bank iz Ljubljane. S 100-odstotnimi garancijami v tujini nimajo najboljših izkušenj, bolje je, da je le 5-odstotna, ostalo pa bančna, saj so tako banke zainteresirane za spremljanje projekta.

Veliko tujcev se zanima za razvoj in investiranje v Sloveniji, stvari pa se zapletejo, ko želijo imeti natančne bilančne podatke in o donosnosti projekta. Poseben problem Slovenije, kako naj bi se iz tujine po legalni poti vrnila naši prihranki, ki bi jih lahko vlagali s slovensko gospodarstvo, država bi morala v tem pogledu storiti več, je dejala Selakova.

Prihod v Slovenijo načrtujemo že od lani, vloga smo vložili marca, odgovor pričakujemo v kratkem, je dejal Marko Povalec iz Koroške banke (Kärntner Sparkasse) iz Celovca. Nekaj posojil pa v Sloveniji s sodelovanjem slovenskih bank že plasirali. ● M. Volčjak

Slovenski obrtniki na sejmu Dom in obrt v Münchnu

Nemški obrtniki bodo podprli slovenske kolege

Kranj, 22. novembra - Bavarski obrtniki so pripravili projekt konkretne pomoči slovenskim kolegom in njihovi zbornici. Podrobneje ga bodo predstavili na bližnjem sejmu Dom in obrt v Münchnu, na katerem bo sodelovala tudi slovenska domača in umetna obrt.

Čez teden dni bodo v Münchnu odprli veliki sejem Dom in obrt (Heim und Handwerk), enega največjih predbožičnih sejmov v Evropi, ki si ga vsako leto ogledajo stotisoči. Na uglednem sejmišču si bodo lahko ogledali tudi izdelke slovenskih obrtnikov s področja domače in umetne obrti, saj jih bo tako kot doslej tja popeljala Obrtna zbornica Slovenije.

Slovenski razstaveni prostor na šestdesetih kvadratnih metrih bo letos drugačen, kot je bil prejšnja leta, s svojim programom bo sodelovalo tudi ministrstvo za malo gospodarstvo. Slovenija se bo po konceptu, ki so ga v Obrtni zbornici Slovenije dolgo in premišljeno pripravljali, predstavil s ekskluzivnimi izdelki, ki so plod sodelovanja vrhunskih, priznanih oblikovalcev in najboljših mojstrov domače in umetne obrti. Namen takšne predstavitve je svet prepričati o slovenski kakovosti. Konec novembra bo tako v eni od evropskih metropol spet odlična priložnost za promocijo Slovenije, glede na dosedanje izkušnje lahko rečemo, da jo bo Obrtna zbornica Slovenije znala izkoristiti.

Pričakovanja slovenskih obrtnikov pa so tokrat še večja. Poleg srečanja starih znank - Obrtne zbornice Slovenije in Obrtne zbornice Münchna in Zgornje Bavarske - je predvideno tudi srečanje z vodstvom vsenemške obrtne zbornice in z bavarskim ministrom za gospodarstvo dr. Langom. Bavarska je namreč že izdelala poseben projekt za podporo sodelovanja med slovenskimi in bavarskimi obrtniki in zbornicami, pri čemer je upoštevala predloge Obrtne zbornice Slovenije. Tako je v naslednjih dveh letih predvidena tudi znatna finančna pomoč za krepitev slovenske obrti in njene organizacije. Slovenskim obrtnikom naj bi pomagali pri vključevanju v evropske gospodarske tokove, kar naj bi dosegli tudi s pomočjo neposrednega sodelovanja nemških strokovnjakov, z izmenjavo poslovno-informacijskih baz podatkov, s sistemom povezovanja bank, s sodelovanjem na sejmih, s pomočjo pri izobraževanju naših strokovnjakov in s podobnimi oblikami "pomoči za samopomoč".

Spremembe pri dohodnini

Kranj, 23. novembra - Pri plačevanju dohodnine za lansko leto (torej letos) se nam obeta podaljšanje plačila s 30 na 60 dni, za dohodnino v letošnjem letu (plačali jo bomo prihodnje leto) pa nova lestvica obdavčitve in sicer manjši odstotek za nižje in višji odstotek za najvišje plače.

Vlada je tako sklenila minuli petek, o spremembah bo seveda odločal parlament. Kdor torej še ni dobil odločbe, naj bi dohodnino poravnal v dveh, namesto v enem mesecu. Doslej je bilo razposlanih 94,4 odstotka odločb, z zamudo naj bi jih decembra prejelo še 64 tisoč ljudi.

Davčne stopnje pa naj bi v prvem razredu s sedanjih 19 odstotkov zmanjšali na 17 odstotkov, v drugem bi se odstotek z 28 zmanjšal na 26, v tretjem zvišal s 35 na 37, v četrtem zvišal s 40 na 42 odstotkov, uvedli pa naj bi novo, 50-odstotno obdavčitev.

Vlada je torej zavrnila poslansko pobudo SLS o neobdavčenju vseh dohodkov do višine povprečne plače v Sloveniji. Povprečno oziroma podpovprečno plačo prejema kar 70 odstotkov zaposlenih in pri takšnem izpadu davčnih zavezancev bi morali preostali obdavčitev povečati za 50 do 100 odstotkov, kar bi privedlo do uravnilovke, kakršne še ni bilo.

Po sklepu 13. seje DS Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS p.o. Kranj

razpisuje

zbiranje ponudb za

ODDAJO POSLOVNIH PROSTOROV

v pritličju poslovne stavbe H-8, Bleiweisova 16 v Kranju v našem. Ogled prostorov je možen vsak delavnik dopoldne. Poslovni prostori so v skupni izmeri 150 m², opremljeni. Najem vključuje tudi hišno telefonsko centralo, z možnostjo odkupa. Odločitev o izboru bo na podlagi najugodnejše ponudbe (višina najemnine, obseg najema prostorov, itn.), možnost uporabe prostorov predvidoma s 1. 1. 1993.

Vaše cenjene ponudbe sprejemamo do 1. decembra 1992 na naslov: ČP GORENJSKI GLAS Kranj.

Lastninski zakon uradno objavljen

Kranj, 23. novembra - V 55. številki Uradnega lista Republike Slovenije, ki je izšel 20. novembra, je bil objavljen Zakon o lastninskem preoblikovanju podjetij, ki začne veljati petnajsti dan po objavi.

Zakon, ki ima 53 členov, je težko pričakovan in nedvomno bo eden najbolj široko uporabljenih. Njegove določbe namreč zadevajo večino pravnih oseb v Sloveniji, tudi vse tiste, ki so se po 1. januarju 1990 kakorkoli statusno preoblikovale, ustanovile in vlagale v nova podjetja, prenašale posamezne poslovne funkcije na druga podjetja ali brezplačno prenašale družbeni kapital, saj zakon določa revizijo teh postopkov.

Zakon pa se ne nanaša na podjetja, ki opravljajo dejavnost posebnega družbenega pomena, na banke in zavarovalnice in na podjetja, ki se preoblikujejo po zakonu o zadrugah, po zakonu o podjetjih in za podjetja v stečajnem postopku.

Mednarodni posvet o turizmu

Kranj, 23. novembra - Ministrstvo za turizem bo pripravilo mednarodno konferenco o razvojni strategiji Slovenije v turizmu, ki bo 26. in 27. novembra potekala na Bledu.

Strategija ponuja okvirne razvojne usmetitve, s čimer daje podjetjem in vsem, ki se ukvarjajo s turizmom le izhodišča, saj so v tržnem gospodarstvu samostojno. Prihodnji razvoj slovenskega turizma bo seveda odvisen od trendov razvoja turizma v Evropi in v svetu, kar bo prav tako tema konference. Povabljeni so predstavniki vlade in gospodarske zbornice, udeležbo pa so že potrdili predstavniki turističnih organizacij iz Švice, Avstrije, Madžarske, Italije ter mednarodnih turističnih institucij.

GORENJSKI GLAS
več kot 100 let

REMOINT p.o. KRANJ
SERVISNO PRODAJNI CENTER KRANJ - LJUBLJANSKA 22
KRANJ - LABORE Tel. 223-276

**NAKUP
AVTOMOBILA
RENAULT IN VOLVO
TUDI NA KREDIT
BREZ POLOGA**

Testne vožnje
sreda, 25. 11., med 10. in 16. uro

**ORGANIZIRA
RAČUNALNIŠKO USPOSABLJANJE**
- UVODNI ZA ZAČETNIKE (računalništvo, video, alarm)
- CAT 09
- ANTIVIRUS (INT CARMEL, SCAN...)
- DOS 5.0, DR. DOS 6.0, Norton Utilities
- WINDOWS 3.1
- WORDSTAR 6.0, 7.0
- WORDPERFEKT 5.1
- QUATRO PRO 4.0
- PARADOX 4.0

USPOSABLJANJE V RAVNANJU Z OROŽJEM
(za občane-ke, varnostnike in detektive pri prevozu ali prenosu gotovine in vrednostnih listin)

KORRESPONDENCA ZA EXPORT-IMPORT, ZA NEMČIJO, AVSTRIJO
(ga. Karin Gros Kochler)
Začetek tečaja 26. novembra 1992 ob 8. in 16. uri v učilnici podjetja na Šmidovi 1. (Čirče)

USPOSABLJALI SE BOSTE NA SODOBNIH RAČUNALNIKIHI!

Supertest: Tavia 1102

Za zdaj brez večjih težav

30.000 kilometrska preizkušnja našega supertestnega vozila Tavia 1102 se nadaljuje. Do 20. novembra smo prevozili dobrih 8.500 kilometrov, že prej pa smo avto odpeljali na drugi garancijski servis, kjer so mehaniki opravili predpisane kontrole in nastavitve ter odpravili nekaj drobnih napak.

Doslej kakšnih posebnih težav z vozilom ni bilo, tako da smo 5.000 kilometrov prevozili brez popravil. Medtem smo ugotovili, da je Tavia, ki bi jo po velikosti in lastnostih lahko primerjali z Zastavinim yugom koral, sorazmerno udoben avto, s sprednjima povprečno dobrima sedežema in zadnjo popolnoma zložljivo klopjo, na kateri je sicer prostora za tri ne preveč zajetne potnike. Notranjost vozila (pri testnem vozilu v kombinaciji črne plastike in temno modre tkanine) je narejena sorazmerno solidno, če odštejemo nekoliko prevelik in ne preveč domiselno oblikovan



volanski obroč. Stikala in volanske ročice so si konstruktorji sposodili kar pri ruski ladi, kljub vsemu pa je tisto, kar je najnujnejše, vozniku pri roki.

Tavia ni med tistimi avtomobili, ki so popolnoma imuni na motorni hrup v potniški kabini, vendar motor predvsem v višjih prestavah spet ni tako glasen, da bi morali potniki povzdigovati glas, da bi se slišali. Sicer pa je motor tudi v teh nekaj hladnejših dneh vžgal brezhibno, se nekoliko upiral vrtenju, preden je dosegel delovno temperaturo, nato pa postal dokaj ubogljiv. Zaradi mraza se je nekoliko povečala tudi poraba goriva, ki je v povprečju zdaj znašala 7,2 litra na 100 kilometrov (obneslo se je tudi neosvinčeno gorivo s 95 oktani), res pa je tudi, da smo avto bolj priganjali in izmerili končno hitrost 143 kilometrov na uro, kar je dva kilometra manj kot obljublja tovarna. Do naslednjega garancijskega servisa nas čaka še slabih 1.500 kilometrov, v naslednjem zapisu čez tri tedne pa bomo spet izračunali stroške vzdrževanja in zapisali kaj več o stanju testnega avtomobila po prvih 10.000 kilometrih. ● M. G.

Test: Citroën AX 11 Caban

Kozmetično (p)opravilo

Tudi najmanjše in najbolj priljubljene stvari ne trajajo večno. Tudi najbolj priljubljeni avtomobili ne. Zato ne preseneča, da so pri Citroënu kljub napovedim, da ga bodo nadomestili s povsem novim, že konec lanskega leta kozmetično prenovili svoj najmanjši model AX in mu s tem še za kakšno leto podaljšali življenje v avtomobilskem svetu.



AX je v osnovi z vseh strani ostal enak kot prej: zaobljen nos (zdaj z novo masko hladilnika) veliko vetrobransko steklo, skoraj povsem položna bočna linija in kombilizinsko prirezan zadek z značilnim spojlerjem na zadnjih vratih so značilnosti tega majhnega, sicer pa ne pretirano citroënovsko izstopajočega, vendar za

oko prijetnega avtomobila. In če je na zunaj dobro videti, iz katere avtomobilske hiše prihaja, se tak občutek v notranjosti nekoliko razblini. Potniški prostor je za skromne zunanje mere solidno velik, pri izvedbi s petimi vrati (kakršen je bil tudi testni avto) je tudi vstopanje na zadnjo klop sorazmerno udobno, nekaj manj pa samo sede-

nje. V tovarni so sicer predvideli pet potniških mest, vendar je predvsem za daljšo vožnjo boljše, da potniki niso preobilni ali pa, da jih je manj. Povsem drugače je na prednjih sedežih, kjer tudi tistim z daljšimi nogami ni treba gristi kolen. Sedeža sta ravno prav trda, s povprečno dobro bočno oprijemljivostjo, kar zagotavlja vozniku dovolj udobja tudi pri daljših vožnjah.

HVALIMO: Živahen in ekonomičen motor - Notranje udobje - Okretnost - **GRAJAMO:** Okorni zunanji ogledali - Brisalec vetrobranskega stekla.

Voznikov delovni prostor je zdaj zelo podoben večjemu bratu ZX. Tudi pri tem citroënu so se v tovarni odpovedali nekaterim "zaščitnim znakom": volanski obroč je zdaj dvokrak, merilniki preglednejši in vsaj nekatera stikala boljše dostopna. Ampak, prosim, to je vseeno citroën: rezervno kolo je pod prostorninsko sorazmerno skromnim prtljažnikom, stikalo sirene je na volanski ročici, zunanji ogledali sta malce preokorni in brisalnik vetrobranskega stekla ni ravno učinkovit, čeprav imajo v Citroënu s tem že kar nekaj izkušenj. Testni avto je imel opremo z oznako Caban, kar je skromnejši paket in razen notranje nastaviteljivih bočnih ogledal, analogne ure in predopreme za radio ne vsebuje drugih dodatkov.

Caban pa pomeni tudi, da je pod motornim pokrovom 1124 kubični agregat, ki je star znane iz koncerna PSA in se vrti tudi v peugeotu 106. Je pa naj-

manjšemu citroënu zelo po meri: topel se sicer po francosko upira vžigu, je pa izredno živahen in se brez pretiranega hrupa pusti priganjati tudi v višje motorne vrtljaje. Dobri pospeški in solidna končna hitrost zadostujejo tudi za tiste, ki bi se radi peljali bolj športno uživaško. Razmerja petstopenjskega menjalnika so v prid dobri motorni prožnosti, pa tudi lega na cesti in učinkovitost zavora (tudi na mokri cesti) sta pri tem avtomobilu takšni, da je vožnja z njim lahko svojevrsten užitek.

Cena: 750.000 SIT + 16 % dajatev (Cimos Citroën Merkur Kranj)

In to so pri citroënu s pridom izkoristili. Da pa ne bi AX postal neprivlačen priletnič, so mu z ohranitvijo osnovnih potez in solidno opravljenim kozmetičnim delom njegovo priljubljenost vsaj še za nekaj časa ohranili, če že ne povečali. To pa je v sedanjih avtomobilskih časih veliko vredno.

Tehnični podatki: Kombimuzina s prečno nameščenim štirivaljnikom s 1124 ccm, 40 KW/55 KM in petstopenjskim menjalnikom. Dolžina, širina, višina: 3525 x 1555 x 1355 mm, teža praznega vozila: 708 kg. Najvišja hitrost: 167 km/h (tovarna), 166 km/h (test). Poraba goriva: 4,7/6,6/7,1 l super goriva na 100 km. Poraba na testu: 7,2 l na 100 km/h. Rezervoar: 43 l.

● M. Gregorič, slika P.K.

MEŠETAR

Stikamo po kmetijskih trgovinah

Cene kmetijskega blaga (v SIT) v poslovalnici tržiške kmetijske zadruge v Križah?

Umetna gnojila:

* KAN	14,30	* NPK 15-15-15	24,60
Krmila:			
* koruza	19,00	* pšenica	22,00
* oves	19,90	* ječmen	18,60
* tropine	24,30	* soja	30,00
* K-19	31,90	* tel-pit	28,30
* bek 1	32,50	* bek 2	30,20
* NSK	35,00	* pšenična krmilna moka	13,90
* otrobi	13,60		

Zaščitna sredstva:

* antracol combi	1.456,00	* betanol	1.737,00
* cuprablau	347,80	* primextra	1.029,00
* region	1.273,00	* volaton	280,00

Orodje, pripomočki:

* lesene grablje	390,00	* sekira, 800 g	840,00
* sekira, 1,4 kg	1.200,00	* škropilnica, 10 l	4.500,00
* plastična posoda za zelje, 50-litrsko	2.400,00		
* plastična posoda za zelje, 100-litrsko	3.999,00		
* plastična posoda pletenka, 54-litrsko	2.104,00		
* plastična posoda pletenka, 34-litrsko	1.641,00		

Vsak dan sveža JAJCA!

Že od 7 SIT dalje!
Vrhnika, Volčjeva 12, tel.: 061-752-322

Kmetijski pridelki na tržnicah

* **Krompir** - najcenejši v Kopru (20 SIT/kg), najdražji v Mariboru in Murski Soboti (35 SIT/kg), v Kranju po 30 tolarjev.
* **Jabolka** - Koper 70, Kranj, Ljubljana in Maribor 60, Celje 50, Murska Sobota 35 tolarjev za kilogram.
* **Solata** - najdražja v Ljubljani (200 SIT/kg), najcenejša v Kopru in Murski Soboti (130 SIT/kg), v Kranju, Celju in Mariboru v sredini (180 SIT/kg).
* **Jajca** - v Kopru 10, v Celju, Murski Soboti in Mariboru 11, v Kranju in Ljubljani pa po 12 tolarjev.

Cene na gorenjskih kmetijah

* Na hribovski kmetiji v okolici Kranja prodajajo leto dni staro in približno 250 kilogramov težko telico za 800 nemških mark oz. za nekaj manj kot 50 tisoč tolarjev. Za prodajo so se odločili zaradi pomanjkanja krme in zato, da bodo lahko kupili seno. In koliko bodo dali za seno? 14 do 15 tolarjev za kilogram!
* Čas kolin se je že začel, zato je aktualno tudi vprašanje, koliko je na gorenjskih kmetijah treba odšteti za prašiča. Na kmetiji v okolici Radovljice so 130 kilogramov težke prodajali po 235 tolarjev za kilogram. Da cena ni bila previsoka, dokazuje že to, da so vse prodali.



- sprejemamo predplačila za rdečo TAVRIO
- možnost nakupa na leasing in po sistemu staro za novo



HOTEL BOR - GRAD HRIB
V PREDDVORU

OBVEŠČA CENJENE STRANKE,
DA V OKVIRU SVOJEGA POROČNEGA SERVISA
od 1. 12. DALJE

POSOJA

POROČNE IN SVEČANE MOŠKE IN ŽENSKO OBLEKE
del. čas VSAK DAN od 16. do 19. ure,
sobota od 9. do 12. ure.



HOTEL CREINA KRANJ
vas vabi

na ples

VSAKO SOBOTO OD 20. DO 01. URE
Igra ansambel ORION.

Vstop prost!

Sprejemamo naročila za poročna kosila in večerje. Vabimo večje in manjše skupine na prednovoletne zabave. Rezervacije po tel.: 064/213-650



VSE NA ENEM MESTU



POHIŠTVO
PRIZNANIH PROIZVAJALCEV
PO KONKURENČNIH CENAH!

Dostava brezplačna! Tel.: 50-557



POSTELJNO PERILO IN PRTI
V DARILNI EMBALAŽI
PO TOVARNIŠKIH CENAH



TRGOVINA
KRANJ
Jaka platiše 17

- igrače: **LEGO** in **Barbie** program
- uvožene pijače in konditorski izdelki najpriznanejših firm
- kozmetika **MAX FACTOR** in ostalih znanih firm
- kompleten program **Gillette**, tudi senzorski brivniki in vložki
- darilni program iz stekla in keramike
- **NOVO** - grosistična prodaja bonbonov la giulia v 30 okusih posebno ugodno pakiranje po 5 kg

Delovni čas: 9. - 12., 15. - 19., sobota 8. - 12. ure, tel.: 324-002

VELIKA IZBIRA - UGODNE CENE - PRODAJA NA DEBELO

HRANILNICA



Kranj, Koroška 27 • telefon 064/223-777
• fax 064/221-337

**VARČEVANJE, POTROŠNIŠKA POSOJILA, POSOJILA
NA OSNOVI ROČNE ZASTAVE STVARI, SVETOVA-
NJE, DELNICE...**

SEDEM NAJPOMEMBNEJŠIH PRAVIL V HRANILNICI LON ZA SVOJE VARČEVALCE:

1. VARČEVALEC v naši Hranilnici je najpomembnejša osebnost.
2. VARČEVALEC je osebnost, s katerega občutki se popolnoma identificiramo.
3. VARČEVALEC vedno zasluži našo pozornost in osebno obravnavo.
4. VARČEVALEC nikoli ne zmoti našega dela.
5. VARČEVALEC nam posreduje svoje potrebe, na nas je, da opravimo delo zanj.
6. VARČEVALEC je del naše Hranilnice, ne nekdo izven nje.
7. VARČEVALEC ni odvisen od nas, mi smo odvisni od VARČEVALCA.

DELNICE V PRODAJU SAMO ŠE ŠEST TEDNOV

- 1 DELNICA = 50 DEM/SIT
NAKUP DELNIC = Dobra naložba
NAKUP DELNIC = Letna udeležba na dobičku
NAKUP DELNIC = Lastniški sorazmerni delež v zasebni delniški družbi
NAKUP DELNIC = Osnova za uveljavljanje davčne olajšave pri odmeri dohodnine
NAKUP DELNIC = Vrednost, ki vedno izraža realen odnos tolar - marka

NAPRAVITE NOV KORAK PRI NALAGANJU VAŠIH PRIHRANKOV!

UDAREC TEDNA ZA VOLITVE ŠPEKULIRAT!

V teh dneh so naši dnevniki objavili seznam kandidatov republiške volilne komisije. Bilo jih je za velike plahte in bodo dobrodošlo čtivo predvsem za vse kandidate in njihovo sorodstvo.

A ko smo kupovali dnevno časopisje pri trafikah, smo srečali znanca, ki ga v firmi že leto in pol opozarjajo, da je tehnološki presežek. Na hitro je listal in ko je zagledal vso tisto enormno število drobnih tipkanih kandidatov za volitve, je ogorčeno vzkliknil:

»Madona! A toliko ljudi res nima drugega za delat' kot za volitve špekulirat?« ● D. S.

PREDVOLILNI BOJI ZA POŠTENO DEMOKRACIJO

Ti strankarski spoti na TV so zabavni, če jih gledaš enkrat ali dvakrat! Tretjič ti je pa tako ali tako že vseeno.

Tako so eni strankarji, ki na nekem travniku ali kje že nekaj pojejo in mislijo, da so hecni, prav čudaški. Res je, da so nekaj specialnega, ampak tisti »hojladri« je pa res nekam preveč odštekan za take gospode, ki so tam zraven. Mi smo ja resna dežela in volitve so grozno pomembna zadeva, zato po mojem skromnem mnenju enim takim, ki naj bi podolgem in počez očistili Slovenijo, nikakor ne »paše«, da njo še toliko dreka in svinjarije, da potemtakem sploh ne moreš biti vesel, če bi na volitvah sploh zmagal. Tako poza bi bila kvečjemu primerna kakšni stranki ljubiteljev vina ali piva - ki sta tudi že nekje ustanovljeni, a kaj veš, zakaj nočeta kandidirati!

Zadnjič smo videli na TV tudi en lep strankarski spot, v katerem se določena stranka z velikimi črkami zavzema za pošteno demokracijo!

VOLITVE VSAKO LETO?

Dvakrat lahko ugibate, kdo so tisti, ki v predvolilnem času največ zaslužijo?

Tisti, ki tiskajo predvolilne plakate! Ni zatorej čudno, da je direktor ene tiskarne ob gomili plakatskega »kšefta« veselo zavzdihnil:

»Oh, kaj bi dal, da bi bile volitve vsako leto!«

VSAK O VSEM LAHKO VSE REČE

V minulem tednu je bila v Sloveniji daleč najbolj zabavna replika gospoda zunanjega ministra dr. Dimitrija Rupla na TV. Ko ga je neki strankarski gospod začel hudo »obdelovati« v tem smislu, da kot zunanjji minister ni storil nič in prav nič in da smo po svetu leta in slovenski denar zapravlja, Slovenci pa so lačni, je gospod Rupel ta ostri napad kar dolgo časa poslušal. Nazadnje pa mu samo odsekal:

»Jaz sem se za to boril, da danes lahko vsak o vsem vse reče!«

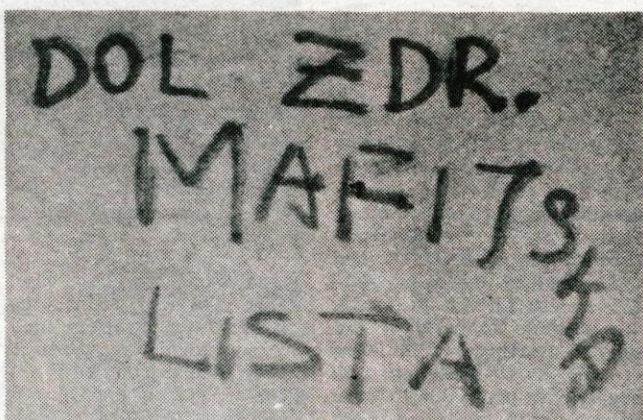
ŽAGANJE MEGLIC

Slavna izjava slavnega francoskega desničarja v smislu, češ če srečaš novinarja, ga oklofutaj; če ti ne veš zakaj, on že ve, se je na naših tleh hudo prijel. V zadnjem času je vsako tretje, če ne že vsako drugo pismo v časopisnih pismih bralcev namenjeno kritiki novinarja, ki je objavil določeni stranki neprijetno določeno mnenje.

A vse temelji na več ali manj verbalnih zadevah, na

predvolilni kampanji, skratka. Neargumentirano žaganje predvolilnih meglic! Strankarji se še toliko ne potrudijo, da bi žrtvovali kakšen večer in se sklonili nad kakšne relevantne podatke in z argumenti vrnili milo za drago. Mi žagamo vodo - kar bo, pa bo!

In se seveda nič ne zgodi, kajti pri nas je demokracija! Če je to naša demokratična in civilizacijska vizija, jo prosim, za trenutek ustavite - jaz grem namreč dol! ● D. S.



POLITIČNA PROPAGANDA NA STENAH STAVB - Grafiti tudi v našem okolju niso več redkost. Zadnji čas postajajo vse bolj politično obarvani, kar v predvolilnem obdobju sploh ni čudno. Naravnost »mafijško« pa je tako početje, kakršno je vidno na fasadi nove kranjske pošte. Nihče nikomur ne brani, da javno izraža svoje politične nazore, vendar ne tako, da s tem uničuje javno imetje! S. S. - Foto: S. Saje

GORENJEJEC PREHITER ZA CIPRČANE

Eh, ja: nova država - vse novo! Državna žogobrcarska ekspedicija se je odpravila na Ciper. Mnogi že ob omembi tega otoka in njegovega nogometa odmahnejo z roko. Pa ni več tako, gostitelji niso več »vreča za nabijanje«, ampak kar solidna enajsterica, otok sam pa lahko tudi »prihodnja vizija bivše Jugoslavije«. Tako kot so razdelili največje mesto Nikozije, se lahko zgodi Sarajevu. Turizem pa je lahko »šola« tudi za našo deželo. Ni kaj: tu so pridni in znajo!

Na Cipru so Zdravljico poslušali Matjaž Florjančič (za žogo teče za lire v Cremona, Miran Pavlin in Robert Marušič (mlada upa Živil Nakla) in predsednik Nakla Janez Zupan. Gorenjci so lahko zadovoljni! Ob vseh mogočih profesionalcih, »zlatih nogah«, je bil daleč najboljši prav naš - Matjaž Florjančič, ki na evropskem trgu zagotovo velja nekaj milijonov mark. Ciprčani so si najbolj zapomnili njegovo številko, saj so ga gledali večino časa v - hrbet. Matjaž je ostal dokaj skromen, precej resen 25-letni mladenič, ki na Kranj ni pozabil in je že dan po vrnitvi šel na kosilo k mami, potem pa nazaj v italijansko mesto, kjer je v klubu trenutno sicer manj zadovoljen (vodi jo drugi ligi), drugače pa nedvomno »prva violina«. Nogometni profi ni bil niti gorenjsko škrt. Novinarje Dnevnika, Slovenca, kapetana Marka Elsnera je prav gentlemansko povabil na pijačo v Paralimniju, kjer smo si ogledali tekmo mladih. Žal Naklanca nista veliko igrala, potrdilo pa se je nekaj drugega: igralci iz slovenske lige se morajo mnogo učiti, manj misliti na denar in premije in več na - trening!

Če je bil Matjaž torej odličan, je poglavje zase bil »balkanizem« z domačim sodnikom, ki je nesramno navijal za Ciper. Tu pa žal lahko zapišemo tudi kaj o drugih »balkanskih problemih na Cipru, ki goji »pristranske odnose« s Srbijo, od koder naj bi prišlo že čez 15.000 Srbov (premožnih seveda), ki na Cipru trgujejo z vsemogočim, držijo svoj denar v bankah in čakajo, da »delavska mladina« v uniformah dobi »vojno«. Prav zaradi tega je bila naša himna na Cipru toliko bolj pomembna.

Predsednik Živil Nakla Janez Zupan se je prepričal zagotovo vsaj eno: najboljši gorenjski klub poznajo vsi! Druženje s »krema« slovenskega nogometa pa je bila priložnost za dolge pogovore, informacije in še kaj. Nogomet je namreč na Gorenjskem tako razvit, da si mnogi Slovenci tega samo želijo! Ekspedicija na Ciper je bila daleč od »ekso-tike« in je dokazala, da se v Evropi tudi v tem športu kot reprezentanca lahko »iščemo«. Fantje so prišli z vseh koncev Evrope, bili izredno disciplinirani, borbeni na igrišču, prav nič oholi glede na njihovo dobro podložene devizne račune.

Ciper lahko še vedno doživlja travmo okupacije Turkov na severnem delu otoka in tragično razdelitev. Unprofor je tu stalnica, občasni spopadi in žrtve (žal) tudi. Sicer pa je na Cipru pomanjkanje delovne sile, a tujcev nimajo radi. Njihov funt je vreden nekaj čez tri marke, povprečna bruto plača okoli 150 do 300 funtov (boljša). Turizem je glavni vir (Limasol), a tudi trgovina. Most med Vzhodom in Zahodom v neki obliki še vedno je, čeprav po miru v Libanonu Arabci ni več toliko. Najbolje so jo odnesli tisti, ki so tja prispeili z Jugo-potnim listom, s slovenskimi je treba plačati 20 DEM za vstopno vizo, saj Ciper Slovenije še ni priznal oziroma vzpostavil diplomatskih odnosov.

Majhna gorenjska ekspedicija na chartskem poletu na Ciper je lahko zadovoljna. Tudi ni čudno, da je predsednik Nogometne zveze Slovenije Rudi Zavrlnamignil, da bi kakšno mednarodno tekmo reprezentance lahko gostila tudi gorenjska metropola. Zagotovo ne bi bilo malo tistih, ki bi v Kranju radi videli Matjaža Florjančiča in druge ase.

Naj za konec vse skupaj začnimo z dialogom predsednika Nakla in Matjaža Florjančiča. Pol v šali je dejal Janez Zupan: »Kaj pa če bi te mi kupili in bi iz Italije prišel igrat k nam?« Matjaž se je zasmejal in duhovito odvrnil: »Ali pa če jaz kupim Naklo?«

Miran Šubic

Naročilnica

Nepreklicno naročam GORENJSKI GLAS za najmanj eno leto

Ime in priimek

Točen naslov

Pošta (števil.)

Datum: Podpis

Naročilnico pošljite na naslov: ČP Gorenjski glas, 64000 Kranj

TOREK, 24. novembra 1992

1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 9.00 Program za otroke
- 9.00 Zgodbe iz šoljke
- 9.50 Šolska TV, ponovitev
- 9.50 Analitična mehanika
- 10.20 Angleščina - Follow me
- 10.45 Muzzy, angleščina za najmlajše
- 11.00 Sedma steza, ponovitev
- 11.40 Zelenjava, ponovitev
- 11.40 Gospodinjski aparati, ponovitev
- 11.50 Igrače, ponovitev
- 12.00 Poročila
- 14.45 Zgodovina Slovencev v filmskih freskah: Mrtvaški ples, ponovitev
- 15.25 Ciklus filmov znanih režiserjev in ustvarjalcev - Divji angeli, ponovitev ameriškega filma
- 16.55 Poslovne informacije
- 17.00 TV Dnevnik
- 17.10 Program za otroke
- 17.10 Lonček, kuhaj! - Zavitek z zeljem in sirom
- 17.25 Prvi uspehi: Ana Ocvirk - Klavir
- 17.30 Jakec in čarobna lučka, 7. epizoda
- 17.40 Denver - poslednji dinozaver, ameriška nanizanka
- 18.00 I. Dekleva: Po belih in črnih tipkah
- 18.40 Alpe - Donava - Jadran
- 19.10 Risanka
- 19.20 Napovednik
- 19.30 TV Dnevnik, Vreme, Šport
- 20.05 Volitve
- 22.35 TV Dnevnik, Vreme, Šport, Žarišče
- 23.00 Poslovna borza
- 23.15 Sova
- 23.15 Haggard II, ameriška nanizanka
- 23.40 Beverly Hills 90210, ameriška nanizanka
- 0.30 Video strani

2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 15.40 Sova, ponovitev - Brooklyn-ski most, ameriška nanizanka; Beverly Hills 90210, ameriška nanizanka; Ameriška kronika, ameriška dokumentarna serija - 17.20 Svet poroča - 18.00 Slovenska kronika - 18.10 Regionalni programi - Koper - 19.00 V službi rock'n'rolla - 19.30 TV Dnevnik ORF - 20.00 Štiri v vrsto, TV igrice - 20.30 Gozdarska hiša Falkenau, nemška nanizanka - 20.55 Osmi dan - 21.45 Novosti za- ložbe: Od obzorja do obzorja - 21.55 Svet poroča, ponovitev - 22.35 Video strani

1. PROGRAM TV HRVAŠKA

- 7.00 Dobro jutro, Hrvaška/Poročila/TV kolektor 10.00 Poročila 10.05 TV šola 11.30 Mali svet 12.00 Poročila 12.10 Ko se svet vrti, 7. del ameriške nadaljevanke 13.30 Monofon 14.00 Poročila 14.05 Slika na sliko, ponovitev 14.50 S klovni so prišle solze, ponovitev nemške nadaljevanke 15.35 The Big Blue, oddaja za Unprofor 16.00 Poročila 16.05 Učimo o Hrvaški 16.35 Malavizija 17.30 Hrvaška država in ljudje 18.00 Poročila 18.05 Tudi Itos... 18.35 Santa Barbara, ameriška nadaljevanke 19.17 Risanka 19.30 Dnevnik 20.05 Sartre in njegova doba, francoska dokumentarna oddaja 21.10 V velikem planu 22.45 Dnevnik 23.10 Slika na sliko 23.55 Poročila v nemščini 0.00 Sanje brez meja 0.05 Poročila 0.10 Video strani

2. PROGRAM TV HRVAŠKA

- 17.30 Video strani 17.40 Košarka: Pokal Radivoja Korača: Zagreb - Champoo, prenos 19.20 Loto 19.30 Dnevnik 20.05 Državnik novega kova, angleška barvna humoristična nanizanka 21.10 S klovni so prišle solze, nemška nadaljevanke 22.10 Tri ljubezni, 9. del švedske nadaljevanke 23.05 Premiere, ki jih ni bilo - P. Hadžić: Muholovka, posnetek gledališče predstave, 0.10 Horoskop

KANAL A

- 10.15 A Shop 10.25 Astrološka napoved 10.30 RIS, risanke in spoti 11.00 Drugačen svet, ponovitev ameriške nadaljevanke 11.50 A Shop 12.00 Volitve '92: Strankarski dvoboj, ponovitev 19.20 A Shop 19.30 MCM 19.45 A Shop 20.00 Ženska z dvema obrazoma, zadnji del ameriškega glasbenega filma 21.30 Volitve '92: Strankarski dvoboj 22.30 Drugačen svet, ameriška nadaljevanke 23.15 Poročila v angleščini: Deutsche welle 23.40 A Shop 23.50 Astrološka napoved 0.00 MCM 1.00 Video strani

klub **Kokra**

KINO

SLOVENIJA 1

BEVERLY HILLS

Hollywood, shajališče zvezdnikov in zvezdnic, da Brandonu priložnost. Kot statist vsako pri snemanju TV serije in s sproščenim nastopom opozori nase. Zato lahko igra lep prizor z glavno igralko. Da njegovi »kariera« ni ne bi stalo na poti, ga medtem v restavraciji nado-mešča Brenda. Zelo uspešno.

TV AVSTRILA 1

9.00 Jutranji program 9.05 Roseanne, serija 9.30 Klub za seniorje 10.15 Pan-optikum 10.30 Učitelj Uwe Karsten, ponovitev nemškega filma 12.00 Črno kolo, risanka 12.05 Športna arena, ponovitev 13.00 Čas v sliki 13.10 Mi, ponovitev 13.35 Sinha Moca, telenovela 14.00 Lorentz in sinovi 14.45 Mojstri jutrišnjega dne 15.00 Jaz in ti, otroški program 15.05 Heathcliff in Riffraff, risanke 15.30 Am, dam, des 15.50 Če mene vprašaš... Veliki skok 16.15 Detektiv za varstvo okoli 16.30 Igra 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Wurliizer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Sedem brez 19.22 Znanje danes 19.30 Čas v sliki 19.53 Vreme 20.00 Šport 20.15 Univerzum: Narava in človeška roka 21.00 Naredi sam 21.07 Pogledi s strani 21.15 Muke negotovosti, ameriška TV drama 22.45 Dvajseto stoletje, 2. del italijanskega filma; Robert DeNiro, Gerard Depardieu, Donald Sutherland 1.15 Čas v sliki 1.20 Poročila/1000 mojstrov

TV AVSTRILA 2

8.30 Vremenska panorama 16.30 1000 mojstrov 16.40 Leksikon umetnikov 16.40 Srečanje po madžarsko, tečaj iz madžarskega jezika 17.00 Vskakdanik, serija 17.30 Orientacija 18.00 Harry in Henderssonovi, serija 19.00 Lokalni program 19.30 Čas v sliki 19.53 Vreme 20.00 Kultura 20.15 Nekoč, vodi Teddy Podgorški 21.00 Naredi sam 21.07 Reportaže iz tujine 22.00 Čas v sliki 22.30 Klub 2/Poročila/1000 mojstrov

GORENJSKI GLAS

RADIO KRANJ

8.00 - Dobro jutro Gorenjska - 8.20 - Oziramo se - 8.30 - Hov - ne znam domov - 8.40 - Pregled dnevnega tiska - 9.00 - Gorenjska včeraj - danes (regionalna poročila) - 9.20 - Novinarski blok - 10.00 - Poročila Radia Slovenija - 10.55 - Pet za pet - 12.15 - Osmrtnice, zahvale - 12.20 - Črna kronika - 12.55 - Pet za pet - 13.00 - Pesem tedna - 14.00 - Gorenjska danes - 14.20 - Novinarski blok - 15.30 - Dogodki in odmevi - 17.20 - Novinarski blok - 18.00 - Gorenjska danes - jutri - 18.20 - Tečaj nemškega jezika - 18.50 - Radio Kranj jutri - 19.00 - Nasvidenje jutri

RADIO TRŽIČ

16.00 - Dober dan - 16.10 - Obvestila - 16.20 - Aktualne informacije - 16.30 - Športni obzornik - 17.20 - Gost v torek - 18.15 - Klepet s poslušalci - 19.00 - V četrtek na svidenje -

1. RADIO TRIGLAV JESENICE

8.00 - Napoved, telegraf, horoskop, obvestila - 9.30 - Novice, aktualno, naše stranke so stranke - 11.30 - Novice, danes do 13-ih - 13.30 - Napoved popoldanskega programa pod geslom »zabava vas Braco Koren« - 14.15 - Obvestila, popoldanski telegraf, rezervirano za stranke - 15.30 - Dogodki in odmevi - 16.15 - Obvestila, novice, Bracov klepet - 18.00 - Voščila, novice - 19.45 - Dogodki jutri, prenos Radio Slovenija -

1. RADIO ŽIRI

14.00 - Napoved programa - 14.15 - Naše okno - 14.30 - Devizni tečaj - 14.40 - Vse za moj avto - 15.00 - Dogodki danes - jutri - 15.30 - Prenos dnevno-informativne oddaje R Slovenija - 16.00 - Radio Žiri spet z vami - napoved programa - 16.15 - Od srca do lonca - 16.30 - EPP - 17.10 - Stranke in kandidati za poslanke se predstavljajo - 18.00 - Novice - osmrtnice - obvestila - 18.15 - Stranke in kandidati za poslanke se predstavljajo - 19.00 - Odpoved programa -

NOVO LETO SE BLIŽA

Ko smo zastavili našo akcijo »45 dni ob 45. rojstnem dnevu«, smo novim naročnikom omogočili mesec in pol brezplačno prejemanje časopisa. Akcija seveda še traja, saj je do novega leta še dobrh 45 dni - zdaj pa smo v naši ponudbi še bolj konkretni: z naročilom Gorenjskega glasa boste časopis kot naše darilo ob jubileju prejeli do konca decembra brezplačno. Izpolnite naročilnico in nam jo pošljite na: GORENJSKI GLAS, 64000 Kranj - če pa se vam zdi škoda rezati časopis ali pa prav zdajle nimate pri roki pisma, dopisnice, znamke, škarj, pisala in podobnega »repromateriala«, bo Vaša odločitev naročiti Gorenjski glas najenostavnejše rešljiva, če zavrtite naši telefonski številki 064/218-463 ali 217-960. Za Vaše zaupanje Gorenjskemu glasu se zahvaljujemo.

SREDA, 25. novembra 1992

1. PROGRAM TV SLOVENIJA

9.50 Program za otroke
10.00 Denver - poslednji dinozaver, ponovitev ameriške nizanke
10.25 I. Dekleva: Po belih in črnih tipkah, ponovitev
11.00 E. Somerville - M. Ross: Prava Charlotte, ponovitev angleške nadaljevanke
11.50 Poslovna borza, ponovitev
12.00 Poročila
16.55 Poslovne informacije
17.00 TV Dnevnik
17.10 Klub klobuk, kontaktna oddaja za otroke
19.10 Risanka
19.30 TV Dnevnik, Vreme, Šport
20.05 Film tedna: Filozof, nemški film
21.30 Sprehodi po stari Ljubljani
22.00 TV Dnevnik, Vreme, Šport, Zarišče
22.30 Sova
22.30 Radio FM, ameriška nizanaka
22.55 Beverly Hills 90210, ameriška nizanaka

2. PROGRAM TV SLOVENIJA

15.55 Osmi dan, ponovitev - 16.45 Sova, ponovitev - Haggard II, angleška nizanaka; Beverly Hills 90210, ameriška nizanaka - 18.00 Slovenska kronika - 18.10 Regionalni programi - Maribor - 19.00 Psiho - 19.30 TV Dnevnik HTV - 20.00 Športna sredi - 23.00 Recital Dimitrisa Sgourou, 2. oddaja -

1. PROGRAM TV HRVAŠKA

7.00 Dobro jutro, Hrvaška/Koledar/Zgodbe iz Monticella, 8. del 10.00 Poročila 10.05 TV Sola 12.00 Poročila 12.10 Ko se svet vrti, ameriška nadaljevanke 13.30 Monofon 14.00 Poročila 14.05 Slika na sliko, ponovitev 14.50 S klovni so prišle solze, ponovitev 15.40 The big blue 16.00 Poročila 16.10 Učimo o Hrvaški: Zgodovina hrvaškega knjižnega jezika 16.35 Malavizija: Divji svet otrok, serija 17.30 Hrvaška država in ljudje 18.00 Poročila 18.05 Od Varaždina do Lepoglave, potopis 18.35 Santa Barbara, ameriška nadaljevanke 19.17 Risanka 19.30 Dnevnik 20.05 Daleč od doma, ameriški barvni film 21.50 Znanstveno zborovanje 22.45 Dnevnik 23.10 Slika na sliko 23.55 Poročila v angleščini 0.00 Poročila

2. PROGRAM TV HRVAŠKA

17.00 Odbojka - Superliga: Mladost - Kaposvar, prenos 19.30 Dnevnik 20.05 Nogometna sredi 21.45 S klovni so prišle solze, nemška nadaljevanke 23.20 Glasbeni večer 0.20 Horoskop 0.25 Video strani

KANAL A

10.15 A shop 10.25 Astrološka napoved 10.30 RIS, risanke in spoti 11.00 Drugačen svet, ponovitev ameriške nadaljevanke 11.50 A shop 12.00 Volitve '92: Strankarski dvoboj, ponovitev 18.00 A Shop 18.10 Male živali 118.20 Volitve '92 19.15 Podobe na filmskem traku, 10. del 19.30 A Shop 20.00 Špricanje, ameriški barvni film 21.30 Volitve '92: Predsedniška soočenja 22.30 Drugačen svet, ameriška nadaljevanke 23.17 Poročila v angleščini: Deutsche welle 23.40 Astrološka napoved 0.00 A Shop 0.00 MCM

TV AVSTRIJA 1

9.00 Jutranji program 9.05 Roseanne, serija 9.30 Hitec, magazin 10.00 Queen's Comrade, ponovitev 1. dela 10.30 Sedem let skomin, ameriška komedija 12.10 Reportaže iz tujine 13.00 Čas v sliki 13.10 Mi, ponovitev 13.35 Sinha Moca, telenovela 14.00 Lorentz in sinovi 14.15 Družina Meier 15.00 Jaz in ti, otroški program 15.05 Niklaas - deček iz Flandrije 15.30 Čudežni cvet, lutkovna igra 16.20 Nekoč je bilo ... Zvezde pripovedujejo svoje najljubše pravljice 16.30 Hevrekali mini leksikon 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Wurlitzer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Sedem brez 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Sport 20.15 Maigret in vohun, francosko-nemško-italijanska kriminalika 21.50 Pogledi s strani 22.00 Zorc - Človek brez meja 22.50 Harold in Maude, ameriški film 0.20 Čas v sliki 0.25 V srcu divjega zahoda, ameriška komedija; Jeff Bridges, Andy Griffith 2.05 1000 mojstrov/Poročila

KINO

25. novembra

CENTER amer. krim. film ODDELEK ZA UMORE ob 18. in 20. uri
STORŽIČ amer. erot. drama KURBA ob 18. in 20. uri
ZELEZAR amer. akcij. film PROTI SONCU ob 18. uri, amer. pust. film ZADNJI DNEV RAJA ob 20. uri

SLOVENIJA 1

BEVERLY HILLS

Carla je glavna priča na sojenju proti mafijemskemu morilcu. Da bi bila do sojenja varna pred morebitnim napadom, se kot Annina nečakinja skriva pri Walshovih. Nič hudega sluteči Brandon se zaljubi v čedno, zelo zadržano dekle.

TV AVSTRIJA 2

8.30 Vremenska panorama 16.45 Čas v sliki 16.55 Leksikon umetnikov 17.00 Skupaj varni 17.30 Zemlja in ljudje 18.00 Harry in Henderssonovi, serija 18.30 Zarjovi, lev, igra 19.00 Lokalni program 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Kultura 20.15 V znamenju Iris, avstrijsko-nemški TV film 22.00 Čas v sliki 22.30 Sport 0.30 John Scofield Quartet 1.10 Poročila/1000 mojstrov

HALLO
242-274
PIZZA
DELOVNI ČAS:
VSAK DAN OD 8³⁰ - 22³⁰
NEDELJA OD 11³⁰ - 22³⁰

MEGAMILK

PRINC
POROČILA IN SVETOVNA OBLASTI - STORITVE
SIMONA RAHONC
Tomšičeva 16, 64000 Kranj, tel.: 064 311 684

RADIO KRANJ

8.00 - Dobro jutro Gorenjska - 8.20 - Oziramo se - 8.30 - Hov - ne znam domov - 8.40 - Pregled dnevnega tiska - 9.00 - Gorenjska včeraj - danes - 9.20 - Novinarski blok - 10.00 - Poročila Radia Slovenija - 10.05 - Naj viža - 10.55 - Pet za pet - 11.20 - Halo 92 - 12.15 - Osmrtnice, zahvale - 12.20 - Črna kronika - 12.55 - Pet za pet - 13.00 - Pesem tedna - 14.00 - Gorenjska danes - 15.30 - Dogodki in odmevi - 17.20 - Novinarski blok - 18.00 - Gorenjska danes - jutri - 18.50 - Radio Kranj jutri - 19.00 - Nasvidenje jutri -

1. RADIO TRIGLAV JESENICE

8.00 - Napoved, telegraf, horoskop, obvestila - 9.30 - Novice, aktualno, naše stranke so stranke - 11.30 - Novice, novice iz NZ glasbe, danes do 13.ih - 13.30 - Napoved popoldanskega programa - 14.15 - Obvestila, popoldanski telegraf, nasvet iz zdravnikove torbe - 15.30 - Dogodki in odmevi - 16.15 - Obvestila, novice, minutke za svobodni sindikat Zelezarne Jesenice, osrednja tema - 18.00 - Voščila, novice - 18.45 - Dogodki jutri, prenos Radia Slovenija -

1. RADIO ŽIRI

14.00 - Napoved programa - 14.10 - Naše okno - 14.30 - Devizni tečaj - 14.40 - Pehar zdravlja - 15.00 - Dogodki danes, jutri - 15.30 - Prenos dnevno-informativne oddaje RA Slovenija - 16.00 - Radio Žiri spet z vami - 16.15 - Od srca do lonca - 15.30 - EPP - 17.00 - Glasbeni gost in zanimivosti - 18.00 - Novice - osmrtnice - obvestila - 18.10 - Moj svet - 19.00 - Odpoved programa -

Opazovali smo drug drugega

Naš razred - kakšni smo

GREGOR je močan, naga-jiv, posebno rad nagaja puncam. DOMEN, ki sedi pred učiteljico, je navihani, rad se pretepa, veliko govori in se rad smeji. MOJCA je srednje postavne in mirne. MAJA stane v Gorenjah in se rada prepira. Zraven sedi TANJA, ki se najraje druži z JASMINO. Obe sta zelo delavni in skrbni. Zraven nje je JURE, ki tudi rad nagaja puncam, se rad pretepa, je pa bister in naš vzor. LEON med odmori karta s fanti, najraje pa igra med dvema ognjema. SASA je divja, hitre jeze, važna, pozabljiva, lepo pa igra flavto. JANA se rada cmeri, MINCA je drobna in zelo hitra, MOJCA pa majhna in pridna. TOMAŽ je zamišljen in rad riše. Tiha EVA je rado-



Novorojenček

Nekoga dne proti večeru je ati prišel v kuhinjo in rekel mami: "Danes bomo pa slabo spali. Naša Liska bo povrgla telička." Z največjo naglico sem se oblekel in stekel v hlev. Po vsej verjetnosti sem jaz najtežje pričakoval ta dogodek.

Opazoval sem kravo, ki se je med popadki nemirno prestopala. Bilo je že zelo pozno, ko se je začelo zares. Najprej sta se pokazali prednji nogi. Ati je privezal vrv nanje, pravilno usmeril teličkovo glavo, da se ne bi kam zataknila. Počakali smo na kravin popadek in takrat z vso močjo potegnili telička na dan. In tako se je rodil lep buček. Nekaj časa je negibno ležal na tleh kot bi bil mrtev. Ati ga je dal čisto blizu krave, da ga je z jezikom očistila. Poskrbeli smo, da je popil nekaj kapljic mlečiva. V tem prvem mleku je največ hranil, ki jih novorojenček potrebuje na začetku življenja. Nekaj minut za tem se je z veliko težavo postavil na tresoče noge. Opotekal se je po hlevu, kakor da bi bil pijan.

Premišljeval sem, koliko časa je potreboval moj bratec Matija, preden je shodil, teliček pa je bil na nogah že po prvih minutah.

Gašper Dolenc, 4. c r. OŠ Petra Kavčiča Škofja Loka

darna in samostojna. Za njo je FLORIJA, ki je hitre jeze in se raje igra kot uči. Zraven je MARUŠA, ki nosi očala in ima kratke rjave lase, ANJA ne sme telovaditi, veliko pa bere in zato veliko ve. V zadnji klopi sedi TAMARA, ki ima dolge lase. Imamo pa tudi DENEBA, ki je med odmorom nagajiv in med poukom ubogljiv. V razredu je še dober plavalec GORAZD in na plešo postrizen SAŠO.

Učenci 3. a r. OŠ Simona Jenka Primskovo

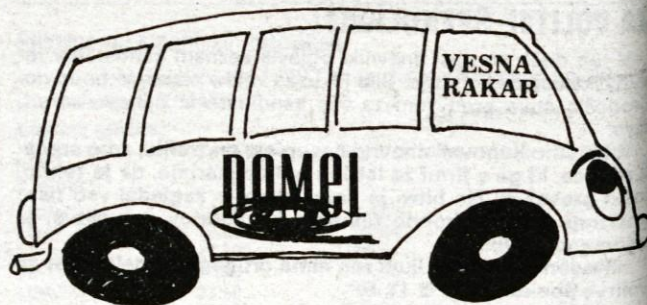
Poplave in dež

Dež močno že pada,
mokra je livada.
Reka pred šolo
močno žubori,
mene pa v srčku
hudo že boli.

Stopnice v vodi stojijo.
Poplave, poplave,
otroci kričijo.
Dež pa še pada,
kot bi nekdo
vlival iz škafo vodo.

Irena Miklavčič, 4. c r. OŠ
Ivana Groharja Škofja Loka

Z Domelom v Železnike



Če bi bil en dan učitelj

Po naravi sem tak človek, da mi ni vsaka stvar všeč. Ena izmed takih stvari je tudi učiteljstvo. Nikoli ne bi hotel biti učitelj. Skoraj se ne morem zamisliti v vlogi strogega učitelja razreda. Če bi že moral biti učitelj, bi učil telovadbo. Z učenci bi se ves dan podil po telovadnici, z njimi bi igral med dvema ognjema ali odbojko. Druge učitelje bi navdušil za tako šolo, kjer ni ne ocen, ne ukorov in ne domačih nalog. Če mi to ne bi uspelo, bi s svojimi mišičastimi rokami v klopi posadil učitelje, te cvetove mučilne umetnosti. Brez usmiljenja bi jih umiril z njihovim lastnim orožjem: za vsako besedico, izgovorjeno na skrivaj, bi jim dal ukor, domače naloge bi imeli toliko, da ne bi imeli nič prostega časa, kofute bi jim delil kot po tekočem traku.

Učitelji, molite, da jaz ne bi bil učitelj.

Jure Rozman, 8. a r. OŠ Bistrica pri Trziču

Teden "počitka" v Aljaževi šoli

Veliko se govori in bere o šoli, ki naj bi bila prijazna za učence in učitelje. V tednu od 12. do 16. oktobra smo v naši šoli to tudi poskusili. Učencem ni bilo treba sedeti v klopih in poslušati dolgočasnih predavanj, ampak so se lahko udeležili naravoslovnih, športnih in kulturnih dejavnosti. Učitelji so se trudili, da bi bil program čimbolj pester.

V ponedeljek zjutraj smo jezni gledali v nebo, ki je bilo sivo in obetal se je deževen dan. K sreči so bile za prvi dan napovedane take aktivnosti, ki jih dež ni motil. Učenci prvega, drugega in tretjega razreda so

si lahko ogledali lutkovno predstavo, osmošolcem pa je o spolni vzgoji predavala višja medicinska sestra Meta Tavčar. Neverjetno, kako hitro so minule sicer lene in počasne šolske ure!

V torek so imeli učenci sedmega razreda naravoslovni dan, potem pa so vsi učenci predmetne stopnje in učenci četrtega razreda prisluhnili koncertu opernih pevcev Sonje Hočevar in Rajka Koritnika. Vsem seveda to ni bilo všeč, nekaj pa nas je, ki bi radi spoznali vse zvrsti glasbe in se tako lahko odločili, kaj je lepo in kaj nas ne pritegne.

Sredo smo preživeli na svežem zraku. Učenci razredne stopnje so dihalo nekoliko čistejši zrak, saj so odkrivali lepote Gorenjske (na primer Vrata), učenci višje stopnje pa smo se potili na šolskem igrišču in merili moči v atletiki. V četrtek smo se pa zamenjali; na ekskurzijo so odšli učenci petega, šestega in sedmega razreda, "ta mali" pa so imeli športni dan. Peti razred si je šel ogledat tovarno Oljario, šestošolci so bili navdušeni nad umetninami, ki jih hranita Narodni muzej in Narodna galerija v Ljubljani. Manj navdušeni so bili učenci sedmega razreda. Pa ne nad tem, kar so videli (seminsko knjižnico in ljubljansko mestno jedro), ampak zato, ker je bil četrtek silno mrzel dan in jih je pošteno zeblo. Učenci osmega razreda so imeli naravoslovni dan v četrtek in petek. Naloge so bile sicer malo težje, a zanimive.

Kaj pa o tednu aktivnosti menijo drugi učenci?

"Zelo mi je bil všeč športni dan naravoslovni dan. Koncerta pa ne bi več poslušal."
"Vesela sem, da je naša šola začela s tednom "počitka" in čestitam vsem, ki so se tega spomnili."
"Vse bi moralo biti bolj zabavno. Tako pa smo prišli, videli, mogoče kaj slišali, zmrzovali in odšli."
"Bila sem jezna, ker je v ponedeljek padel dež in je odpadel naravoslovni dan, kjer bi delali naloge iz fizike."

Namen tega tedna je bil, da si učenci malce oddahnemo od vsakodnevnega pouka, obenem pa spoznamo tudi kaj novega. Za konec naj pohvalim vse ravnateljice, učitelje, zunanje predavatelje, ki so skrbeli za pester program tedna. Morda bo pa ta moj spis spodbudil še druge učitelje, ko ga bodo prebrali.

Vesna Rakar, 8. b r. OŠ Jakoba Aljaža Kranj

IZLET SO OMOGOČILI:



Integral Tržič,

Hotel



Creina Kranj,

PUGR-TRGOVSKO PODJETJE KRANJ 4000
MARKET
URŠKA
KRANJ

Trgovsko podjetje



ŠKOFJA LOKA,



KRANJ

Trgovsko podjetje

Kokra Kranj,



V tekmovalstvu s kolebnico je zmagala naša naročnica Majda Gabud

Dež, petek, trinajsti, in morda še kakšen vzrok, da bi večina ljudi ostala doma. TODA GLASOVCI NE! Odpravili smo se na izlet v Izolo. Bili smo gostje hotela Delfin. Po okusni večerji smo se zabavali ob prijetni glasbi in na nagradnih igricah do zgodnjih jutranjih ur. Zjutraj nas je presenetilo jasno in

sončno vreme, kot nalašč za ogled znamenitosti Pirana in Portoroža. Nekateri so se kljub temu odločili za kopanje v hotelskem bazenu z ogrevano morskovo vodo in druge storitve hotela Delfin.

Vse, ki tokrat niso bili z nami vabimo, da se nam pridružijo naslednjič.

Priprava na "DIRKO" s kotalkami!



Pripravljeni so že sezname kandidatov za volitve

Množica za težko izbiro

Volilna komisija za gorenjsko volilno enoto je zaključila pomemben del priprav na volitve, saj so že pripravljeni sezname kandidatov, ki bodo natisnjeni na glasovnicah.

Kar sedem sej volilne komisije v štirinajstih dneh, nekatere celo daljše od normalnega delovnika, potrjujejo ugotovitev, da je komisiji volilne enote naloženo izredno obsežno delo. Če smo natančni, bi lahko rekli, da opravlja delo treh volilnih komisij: za volitve v državni zbor je volilna enota Gorenjska, razširjena z občinama Idrijo in Kamnikom, za volitve v državni svet pa imamo na Gorenjskem dve volilni enoti. Z volitvami v letu 1990, ko je glavno breme ležalo na občinskih volilnih komisijah, torej ni nobene primerjave.

Najobčutljivejši del priprav na volitve je zagotovo sprejem kandidatnih list in njihovo preverjanje, ali izpolnjujejo vse z zakonom strogo določene pogoje. Vse je presenetil odziv strank, saj je bilo skupno vloženih kar 21 kandidatnih list, na katerih je bilo od 3 do 11 kandidatov, skupni seštevek pa je pokazal, da bo za državni zbor na razširjeni Gorenjski kandidiral kar 183 kandidatov. Prvi pregled vloženega gradiva je pokazal nekatere pomanjkljivosti in komisija je stranke pozvala k dopolnitvam, kar so te tudi storile. Po mnenju članov komisije, je bil odnos strank do komisije korekten, brez pripomb, najpomembnejše odločitve pa je komisija sprejela celo na javni seji. Zanimljivo je bil le pri eni listi, ko je predlagatelj komisiji predložil le 125 obrazcev za podporo listi, ni pa predložil niti kandidatov, niti ostalih potrebnih dokumentov in je bila komisija tako vlogo prisiljena zavreči. Za volitve v državni svet - na Gorenjskem naj bi neposredno izvolili 2 poslance, ki naj bi zastopala tako imenovane lokalne interese, je bilo predlaganih 9 kandidatov, vendar je eden predlog prišel z več kot dnevno zamudo (predlog za Franca Goljo), ker je bil oddan na pošti, zakon pa izrecno zahteva vložitev do roka. Oba sporna primera je zaradi pritožb obravnavalo tudi Vrhovno sodišče v Ljubljani in ravnanje oz. sklepe volilne komisije potrdilo.

Po besedah predsednice volilne komisije sodnice Jože Osolnik, je največ dela zahtevalo pripravljanje in preverjanje seznamov, zlasti podatkov o kandidatih, ki bodo objavljeni oz. zapisani na volilnih listih. Vsaka napaka, netočnost ali nedoslednost bi lahko kandidata postavila v neenakopravni položaj, to pa lahko neposredno vpliva na verodostojnost volilnih rezultatov. Kljub temu da je komisija sestavljena pluralno, so nam vsi člani potrdili, da vlada pri delu izredno sodelovanje in razumevanje, kar je bilo tudi ob naših obiskih v torek, ko so delali pozno v noč, jasno čutiti.

In kaj se nam obeta volivcem 6. decembra? Na voliščih bomo dobili tri glasovalne lističe: za volitve kandidatov v državni zbor, za državni svet in za volitve predsednika Republike. Na volilnem lističu za državni zbor bo "gneča" največja: v vseh volilnih okrajih na Gorenjskem bomo na tem listku izbirali med 21 kandidati, ki bodo zapisani po javno izžrebanem vrstnem redu strankarskih list, ki jim pripadajo. Na volilnem lističu za volitve v državni svet bo na gornjem Gorenjskem 5 kandidatov, na spodnjem Gorenjskem pa 3 kandidati. Na lističu za volitve predsednika Republike bomo, kot je znano, izbirali med 8 kandidati oz. kandidatkami. V vseh treh primerih bomo z obkrožitvijo številke pred imenom kandidata volili po enega kandidata.

Tokrat objavljamo, da potesimo prvo radovednost, sezname kandidatov po strankarskih listah. Pri tem moramo poudariti, da gre za neuradno objavo, saj je volilna komisija po zakonu dolžna pripraviti in objaviti uraden volilni seznam. ● S. Ž.

Kandidati za volitve v državni zbor

1. lista: STRANKA NEODVISNIH

VOJTEH BUDINEK, upokojenec; BORUT GOSTIČ, dipl. ing. gradbeništva; DANICA KLEMENC, dipl. pravica; ALOJZ OMEJC, pravnik; EVA GRAŠIČ, dipl. pravica; MARIJA SIMČIČ, dipl. ekonomist; JANEZ DOLENC, dipl. ekonomist; ANTON BLAZNIK, tekstilno kemijski tehnik.

2. lista: GIBANJE ZA OBČO DEMOKRACIJO (GOD)

IBRAHIM SMAJIČ, energetski strojnik; FRANCKA PREŠEREN, kmetica; MILAN ŠUBIČ, kovinar; FUAD OMERDIČ, strojni tehnik; SIM PAŠIČ, strojni mehanik; MEH MED SELIMOVIČ, gradbeni tehnik.

3. lista: DEMOS - KRAMBERGERJEVA ZDRUŽENA LISTA - DOMOVINSKA NA-

RODNA STRANKA - DONS, SLOVENSKO OBRTNO-PODJETNIŠKA STRANKA, STRANKA CENTRA - SOPS, REPUBLIKANSKA STRANKA SLOVENIJE - REPSS

IRENA ŠOKLIČ, administrativni tehnik; MATIJA BENDIČIČ, strojni ključavničar; BOJAN LUSKOVEC, elektrotehnik; URŠA MARN, prodajalka; IVANA TOMC, kemik; VILJEM TUŠEK, ing. organizacije; VINKO PERNE, ing. strojništva; DAMJAN AHAČIČ, dipl. oec.; ANKA BERGANT, dipl. oec.; BOLESLAV ŽIBERT, komercialni tehnik; FRANC LANGERHOLC, kemijski tehnik

4. lista: SLOVENSKA LJUDSKA STRANKA (SLS)

JANEZ ŠEBAT, kmet; ANDREJ OGRIN, kmetijski inženir; MILAN POHAR, dipl. inženir lesarstva; FRANC MALOVRH, dr. vet. medicine; MARTA CIRAJ, mag. kmetijske znanosti; PETER BOHINJ, veterinarski tehnik; JANEZ ŠKERJANEC, gradbeni tehnik; FRANC FELTRIN, komercialist; DUŠAN JESENİK, strojni tehnik; JANEZ PODOBNİK, dr. medicine.

5. lista: ZDRUŽENJE ZA SVOBODO, MIR IN EKOLOŠKI RAZVOJ SLOVENIJE - ZDRUŽENJE SMER SLOVENIJE

SAMO ROT, ekonomist; JERNEJ ERLAH, strojni inženir; MARIAN PENEŠ, upokojenec; JANEZ NOVAK, dipl. pravnik; EDVARD KAJZEK, elektroinstalater; ZDENKA BERDON, višji sanitarni tehnik.

6. lista: DEMOKRATI - DEMOKRATSKA STRANKA

GORDANA VIŠNAR, višji upravni delavec; RASTKO TEPINA, grafik, svobodni umetnik; DR. STOM. MARJAN ČESEN, mag. oec. pravnik; MIRAN KENDA, igralec; LOJZ POTOČNIK, ekonomist; DR. FRANCE BUČAR, dr. pravnik znanosti; ANTON KRAMARIČ, učitelj; JOŽE TALER, dipl. pravnik; ALOJZIJ-PAVEL FLORJANČIČ, dipl. geolog; JANEZ ANDREJAŠIČ, predmetni učitelj; IGNACIJ PIŠLAR, dipl. gozdar.

7. lista: ZDRUŽENA LISTA: DELAVSKA STRANKA, DEMOKRATIČNA STRANKA UPOKOJENCEV, SOCIALDEMOKRATSKA UNIJA, SDP SLOVENIJE

P R E D V O L I L N E O P R T E S T R A N I

FRANC BAJT, ing. lesarstva; SANDI BARTOL, ing. organizacije dela; DR. MED. DUŠAN BAVDEK, zdravnik specialista splošne medicine; SAMO BEVK, profesor zgodovine in umetnostne zgodovine; DR. BRANKO BOŽIČ, dr. znanosti; MIRJAM JAN-BLAŽIČ, dipl. ing.; RINA KLINAR, dipl. sociolog; BORUT PETRIČ, gimnazijski maturant; JANEZ PIŠKUR, učitelj; JOŽICA PUHAR, dipl. sociolog; BERNARD TONEJC, ing. gozdarstva

8. lista: LIBERALNA STRANKA (LS)

JANEZ HAFNER, orodjar; DR. NACE POTOČNIK, profesor; JANA DEBELJAK, pravnik; STANKO KERN, čevljski inženir; MARJAN CIPERLE, električar; FRANC ČEBULJ, trgovec; PETER SMUK, dipl. ing. strojništva; PAVEL PINTAR, komercialist; MILAN FRELIH, dipl. ing. strojništva; TATJANA ČEBULJ, čevljski tehnik; VLADIMIR BEVK, delavec;

9. lista: SLOVENSKA OBRTNO-PODJETNIŠKA STRANKA - STRANKA CENTRA - SOPS

BRANKO PAČNIK, metalurški tehnik; FILIP URH, elektrotehnik; SLAVKO KENE, mizarski tehnik; CIRIL LUSKOVEC, dipl. ekonomist; MIRO BAJŽELJ, dipl. ing.; STANISLAV KOSELIJ, ing. strojništva; JOŽICA BENDIČ, ekonomski tehnik; FRANC ŠIFRAR, strojni tehnik; PAVEL PEKLAJ, ključavničar; VINKO GOBEC, politolog; MIHA FERJANČIČ, ekonomist;

10. lista: REPUBLIKANSKA ZVEZA SLOVENIJE

MIRAN BRUS, konstrukcijski ključavničar; VALTER GAJŽLER, zidar; STANKO PODBREGAR, kovinostругar; SLAVICA HABJANIČ, natakarica; IVAN POLIČ, delavec; STANKO GORNIK, premikač;

11. lista: SKUPNA LISTA: KRŠČANSKI SOCIALISTI, POLITIČNO DELAVSKO DRUŠTVO "NAPREJ", "SVOBODNA STRANKA"

ESTER ŽNIDARŠIČ, trgovski tehnik; JURIJ BAVDAŽ, profesor; TOMAŽ TOZON, glasbenik; MILAN NOLIMAL, računalniški tehnik; MILENA BOŽIČ, študentka; GORAZD PRISTOV, delavec;

12. lista: LIBERALNO-DEMOKRATSKA STRANKA SLOVENIJE - LDSS

IZTOK MEHMEĐINOVIČ, medicinski tehnik; SUZANA KUSTERLE, gostinski tehnik; MARTINA PRETNAR, medicinska sestra; MARIJA BUKOVNIK, delavka; LADO BEVK, strojni tehnik; MARJAN MESEČ, avtomobilni mehanik; STANKO ŠLIBAR, dipl. strojni inženir; JANEZ

POTOČNIK, profesor telesne vzgoje; JANEZ HAJNRIHAR, inženir organizacije dela; JANEZ AVBELJ, pilot, kapetan-instruktor; JOŽE CIPERLE, elektrotehnik;

13. lista: NARODNI DEMOKRATI IN SLOVENSKA GOŠPODARSKA STRANKA

BRANE PREŠERN, dipl. ing. prometa; MAG. LUKA SAVNIK, mag. dipl. ing. strojništva; TONE DEŽMAN, ing. prometa; DUŠA TROBEC-BUČAN, dipl. pravnik; ANDREJ ŠTER, dipl. pravnik; FLORIJAN BULOVEC, dipl. ing. arhitekture; STANISLAV POLLAK, dipl. ekonomist; DR. STOM. ANDREJ RANT, zobozdravnik; TONE MLAKAR, dipl. ing. arhitekture; FRANC SITAR, orodjar; DR. MED. UROŠ CERGOJI, zdravnik;

14. lista: SLOVENSKI KRŠČANSKI DEMOKRATI - SKD

RAJKO SKUBIČ, dipl. ing. elektr.; JOŽE CVETEK, geograf; DR. MED. ROMUALD JOVAN, zdravnik; DR. PETER VENCELIJ, univ. profesor; DR. MED. JANEZ REMŠKAR, zdravnik; IGNAC POLAJNAR, profesor - slavist; JANA PRIMOŽIČ, dipl. oec.; VINCENCIJ DEMŠAR, profesor; IVAN OMAN, kmetovalec; PAVLE OCEPEK, strojni inženir; IVAN SKRT, komercialist;

15. lista: SLOVENSKO EKOLOŠKO GIBANJE - SEG

ANA ŠIFRER, dipl. ing. arhitekture; JANEZ PETKOŠ, dipl. ing. gozdarstva; JASMINKA ČIŠIČ, dipl. ing. arhitekture; DUŠAN BOŽIČNIK, ing. cestnega prometa; MITJA ZUPAN, gradbeni tehnik; BORIS GORJANC, elektrotehnik;

16. lista: ZELENİ SLOVENIJE

ALEKSANDER ČEH, dipl. ing. arhitekture; MIRKO ZORENČ, varnostni inženir; PETER KATRAŠNIK, kontrolor; SLAVKO SIVIČ, ekonomist; TADEJ MARKIČ, dipl. ing. gradbeništva; NIKOLAJ AHAČIČ, dipl. ing. arhitekture; JOŽE SEVER, dipl. ing. strojništva; BOJAN MALOVRH, dipl. obramboslovec; BRANKO NOVAK, dipl. tekstilni inženir; RAJKO KOGEJ, dipl. gradbeni inženir;

17. lista: ZVEZA ZA PRIMORSKO - ZPP

JANEZ MOHORIČ, pravnik; MARKO KOSMAČ, dipl. pravnik; ALBIN FURLAN, ekonomski tehnik;

18. lista: SOCIALDEMOKRATSKA STRANKA SLOVENIJE - SDSS

DR. BOŽIDAR BRUDAR, dr. elektrotehnične znanosti;

BRANKO GRIMS, dipl. ing. geologije; NIKOLAJ BEVK, elektro ing.; BOGOMIR LIČOF, ekonomist; IRENA SEIFERT, krojačica; BOJAN

STARMAN, dipl. ekonomist; IGOR PODBREŽNIK, dipl. ing. strojništva; MARIJA LONČAR, dipl. ekonomistka;

19. lista: SLOVENSKA NACIONALNA STRANKA - SNS

ŠTEFAN MATUŠ, elektrotehnik; SAŠO LAP, ing. strojništva; JANEZ GLOBOČNIK, zgodovinar - profesor; BRANE ERŽEN, električar; IRENA OMAN, medicinska sestra; ANDREJ FRILIC, strojni mehanik;

20. lista: SOCIALISTIČNA STRANKA SLOVENIJE - SSS

ZVONIMIR BLENKUŠ, ing. PPT prometa; JOŽE SMOLE, varilec; ANTON KAPUS, varnostni inženir; FRANC BENEDIK, profesor zgodovine; JANEZ ŽAKELJ, varnostni inženir; VIKTOR JESENİK, profesor - prevajalec v francščino; JANEZ JAZBEC, komercialist; MAG. VIKTOR ŽAKELJ, mag. ekonomskih ved; JANKO BLAGIČIČ, profesor sociologije in pravnik; ZORKO VELIKANJE, predmetni učitelj slovenščine;

21. lista: LIBERALNO-DEMOKRATSKA STRANKA - LDS

MATJAŽ PESKAR, gimnazijski maturant; EVGENIJA KOROŠEČ, dipl. ing. agronomije; JOŽE DEŽMAN, dipl. zgodovinar; DR. SLAVKO GABER, dr. socioloških znanosti; MARIJA PIČULIN, ekonomistka; SAŠO GOVEKAR, strojni tehnik; JUDITA BELHAR, gimnazijska maturantka; ZORAN THALER, dipl. politolog; MAKSIMILJAN LAVRINC, dipl. pravnik; DR. BOGOMIR KOVAČ, dr. ekonomskih znanosti;

Kandidati za državni svet

9. volilna enota (občine Tržič, Kranj in Škofja Loka)

PETER COLNAR, novinar, Socialdemokratska stranka Slovenije; DR. IVAN KRISTAN, univerzitetni profesor, Liberalno-demokratska stranka in Združena lista (Delavska stranka, Demokratična stranka upokojencev, Socialdemokratska unija Slovenije in SDP Slovenije); VLASTA SAGADIN, predmetna učiteljica, Zeleni Slovenije;

10. volilna enota (občini Radovljica in Jesenice)

DR. MED. AVGUŠTIN MENCINGER, zdravnik, Slovenski krščanski demokrati; ZVONE PREZELJ, strojni tehnik, Socialdemokratska stranka Slovenije; JOŽE RESMAN, višji upravni delavec, Liberalno-demokratska stranka; MAG. DANIEL AŽMAN, magister ekonomije; Združena lista (Delavska stranka, Demokratična stranka upokojencev, Socialdemokratska unija, SDP Slovenije); DANIEL MARKO BEŽJAK, dipl. ing. elektrotehnike, Socialistična stranka Slovenije.



VRNILI BOMO SLOVENIJI DUŠO, SRCE IN NASMEH

SKD

SLOVENSKI KRŠČANSKI DEMOKRATI

ZAKAJ BOM VOLIL KANDIDATE SKD?

- Ker noben predstavljen kandidat ni bil nikoli v nobeni tajni službi ali v Zvezi komunistov, niti nima privilegijev iz preteklosti, s katerimi bi se sedaj okoriščal in zaviral demokratske spremembe.
- Ker bomo dosegli prepotrebno politično ravnotežje v Sloveniji le, če bo SKD vladna stranka, saj so skoraj vsi vplivni ljudje v sodstvu, bankah, medijih, direktorji podjetij in sedaj tudi v vladi izrazito levi.
- Ker smo se kot narod tisoč in več let obdržali na temeljih krščanskih vrednot (ne laži, ne kradi, ne ubijaj), ker nas je vlada gospoda Peterleta rešila iz balkanskega kotla.
- Ker ponujamo predvsem trdo delo za lepšo Slovenijo. To smo delali do sedaj in to je tudi najbolj poštena volilna obljuba.
- Ker smo kot edina slovenska stranka polnopravni člani zveze evropskih demokratičnih strank, EDU in demokratske internacionale. Te vezi so nam in bodo še odpirale duri kabinetov predsednikov in zunanjih ministrstev po svetu.
- Ker so sadovi prve vlade v štirikratnem znižanju inflacije, v zadostnih deviznih rezervah države, v domačem denarju in začetkih obnove narodnega gospodarstva.

IVAN BIZJAK

NOV ČLOVEK ZA NOVE ČASE

Gorenjca za predsednika!



Ivo BIZJAK se je rodil 6. januarja 1956 v Kranju. Po poklicu je diplomirani inženir tehniške matematike.

Obdobje, ko je opravljal različna dela — od projektanta informacijskih sistemov, vodenja različnih projektov in večjih oddelkov — je od njega zahtevalo preciznost, še bolj je razvil njegov čut za odgovornost in obvladovanje nepredvidenih situacij.

Strokovno se je kalil v podjetjih Iskra Avtomatika, Iskra Delta in Korona inženiring. Svoje znanje zlasti s področja računalništva in informatike pa je izpopolnjeval na različnih seminarjih tako doma, kakor tudi v tujini. Sodelovanje s tujimi partnerji je poglobilo njegovo znanje angleškega, nemškega in ruskega jezika, kar mu je gotovo v veliko pomoč pri njegovi sedanjosti intenzivni mednarodni dejavnosti.

Dejstvo, da je Ivo Bizjak intenzivno sodeloval v "slovenski pomladi", vse, ki Iva bolj po-

znajo, ne preseneča. Že od mladih nog je namreč zavzeto sodeloval v družbenem življenju. Eno stran njegovega družbenega angažiranja predstavlja članstvo v komisiji za študentske zadeve, podpredsedništvo v svetu krajevne skupnosti, nadalje, članstvo v delavskem svetu in sindikatu in članstvo v Društvu izdajateljev časnika 2000.

Na drugo stran pa gotovo sodi triinpolletno tajništvo pri Medškofijskem odboru za študente, sodelovanje pri študentskem listu Tretji dan in pri študentski strani v Družini, ki jo je nekaj časa tudi urejal. Že nekaj mandator je član Škofijskega pastoralnega sveta ljubljanske nadškofije.

Leta 1989 je postal član SKD. Konec istega leta je postal predsednik OO Kranj. Na prvem kongresu SKD 1990 je bil izvoljen v Svet SKD, na konferenci leto dni kasneje pa v Izvršilni odbor.

Na volitvah 1990 ga v njegovi volilni enoti izvolijo za poslanca v Zbor občin slovenske Skupščine in kasneje tudi za predsednika omenjenega zbora.

Kot član ustavne komisije je politično izredno modro zastopal stališča stranke pri pripravi nove slovenske Ustave.

Na drugem kongresu SKD 1992 je bil izvoljen za podpredsednika stranke. Prezel je Komisijo za mednarodne odnose, preko katere intenzivno razvija stike z drugimi programsko sorodnimi strankami v Evropi.

Ivo Bizjak je poročen z ženo Dušo in oče štirih otrok. Skupaj prebivajo v Zgornji Beli na Gorenjskem.

1. okraj: OBČINA JESENICE
RAJKO SKUBIC

Rojen sem bil leta 1952 v Mariboru. Po končani srednji šoli sem nadaljeval študij na Fakulteti za elektrotehniko v Ljubljani. Moje prvo delo po opravljeni diplomji je bilo poučevanje strokovnoteoričnih predmetov na srednji šoli v Ljubljani. Nato sem se zaposlil v razvojno-noraziskovalnem oddelku Iskre Kibernetike v Kranju. Kasneje sem v istem podjetju vodil enega od prodajnih oddelkov. Sedaj sem zaposlen kot carinski inšpektor v Carinarnici Jesenice. Živim na Hrušici pri Jesenicah, sem poročen in oče dveh otrok.

Aktivno sem vstopil v politiko v začetku leta 1990, ko sem bil na ustanovnem zboru Občinskega odbora SKD Jesenice izvoljen za predsednika. Na drugem kongresu SKD, maja 1992 v Ljubljani sem bil izvoljen v Svet SKD. Sem tudi član Regionalnega odbora SKD za Gorenjsko. Na volitvah leta 1990 sem bil kandidat na listi SKD za poslanca v DPZ Republiške skupščine. Sem poslanec v DPZ Skupščine občine Jesenice.

Slovenski krščanski demokrati smo edina slovenska stranka, ki je polnopravni član kar dveh evropskih združenj strank (Evropsko krščansko demokratske unije in Evropske demokratske unije). Na podlagi sodelovanja s sorodnimi evropskimi strankami, ki sestavljajo vlade v večini evropskih držav, sem se udeležil nekaj političnih seminarjev po Evropi. Na njih sem utrdil prepričanje, da je program Slovenskih krščanskih demokratov tisti, na podlagi katerega bomo Sloveniji vrnilo mesto, ki ji v Evropi pripada. Prepričan sem, da bomo zmogli uresničiti geslo: "Vrnili bomo Sloveniji dušo, srce in nasme!"

2. okraj: OBČINA RADOVLJICA (blejski, bohinjski del)
PROF. JOŽE CVETEK

Moja življenjska pot se je začela leta 1947 na kmečki domačiji "pri Ukc" pod Studorom v Bohinju. Po končani gimnaziji na Jesenicah sem se vpisal na Filozofsko fakulteto v Ljubljani in diplomiral na geografiji (s

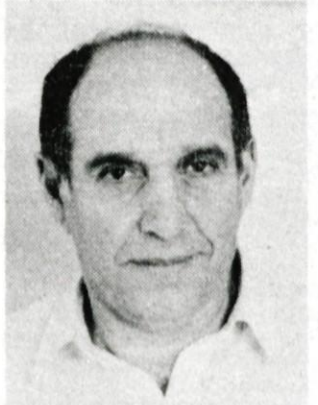
turizmom) in zgodovini. Poučujem na domači osnovni šoli v Bohinjski Bistrici. Veliko sem se angažiral za našemu alpskemu območju primeren razvoj turizma, ki bo gotovo ena nosilnih gospodarskih panog naših krajev v prihodnje.

Prepričan sem, da mora ta razvoj temeljiti predvsem na zavzetosti in prizadevanju domačega prebivalstva, da bomo lahko tako ostali gospodar naše bogate kulturne in naravne dediščine. Država pa mora s primerno zakonodajo podpirati to aktivnost in podjetnost.

Sodeloval sem v demokratičnih procesih zadnjih let, saj je postalo jasno, da se demokracija ne bo utrdila sama do sebe, ampak bo potrebno za to ponuditi vse svoje sposobnosti in moči. Kot veren kristjan sem se takoj vključil v SKD in v Bohinju smo med prvimi ustanovili krajevni odbor SKD v občini Radovljica. Na prvih demokratičnih volitvah sem bil izvoljen za občinskega poslanca v zbor krajevnih skupnosti in izbran kot odgovoren za področje turizma še v izvršni svet občine. S tem so se začele moje prve večje politične izkušnje, saj prej, zaradi vladavine ene same stranke, nisem mogel politično delovati.

V slovenski parlament mora vstopiti resnična demokracija s strankami, ki bodo dejansko odražale voljo in razpoloženje volivcev naše države. Preko poslancev, izvoljenih v državni zbor in državni svet, in preko legitimnih interesov strank, se bo ta volja prenesla v zakone. Kot poslanec državnega zbora se bom zavzel za poštene in pravične zakone, ki bodo omogočili uspešno in boljše ter duhovno bogatejše življenje vsemu slovenskemu narodu in državljanom Slovenije.

Začeli smo pred več kot tisoč leti v Karantanji. Nadaljujmo vedri in polni upanja v naši težko pričakovani svobodni in samostojni Sloveniji! Zmogli bomo, saj nismo sami!

3. okraj: OBČINA RADOVLJICA (radovljški del do Kroke)
DR. ALDO JOVAN

Dr. Aldo JOVAN bo kmalu trideset let Radovljčan. V Radovljico je prišel skupaj z ženo, otroško zdravnico, ki je petindvajset let vodila otroški dispanzer v Radovljici, sam pa se je zaposlil v psihiatrični bolnišnici Begunje. Izhaja iz učiteljske družine, mladost in vojna leta je preživel na Dolenjskem, kjer je leta 1950 dokončal gimnazijo. Kot zdravnik je začel z delom v ZD Jesenice.

Že pred slovensko pomladjo 1990, pravzaprav vsa leta zdravniškovanja je bil družbeno angažiran, razpoznaven kot kristjan, aktiven v svoji stanovski organizaciji, ob tem pa mu je bila vedno prva skrb pacient. V slovenski politični pomladi pa je skupaj s prijatelji in kolegi iz Radovljice začel pridobivati soder-

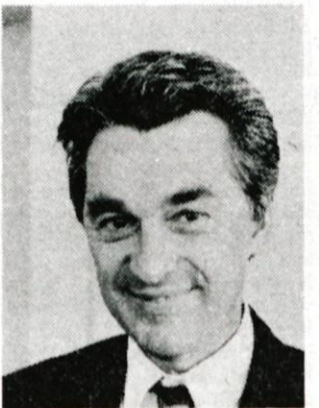
žavljane za krščansko demokracijo. Na politično angažiranje posameznika gleda kot na sestavni del človekove osebe. Le tako delujoči ljudje lahko ustvarijo demokratično družbo.

Za stranko Slovenskih Krščanskih Demokratov (SKD) se je odločil zato, ker za temelj postavlja "človeka kot osebo...", ki naj je prvo izhodišče in cilj družbene ureditve! (1. točka Programa SKD). Dr. Aldo Jovan že tretje leto deluje kot predsednik občinskega odbora SKD Radovljica.

Vprašanje kandidatu: "Zakaj ste se kot zdravnik psihiater odločili, da kandidirate za poslanca v državni zbor?"

Dr. Aldo Jovan: "V svojem dolgoletnem delu sem se odločno zavzemal za zaposlitev in strokovno rast novih, mladih ljudi in danes vidim naslednike, ki bodo prevzeli moje dosedanje delo. Kot zdravnik nisem bil soočen samo z zdravstvenimi problemi, temveč tudi s socialnimi in vsemi tistimi, ki zadevajo človekov položaj v družbi. Nabral sem si izkušnje in prišel do spoznanj, s katerimi, tako sem prepričan, bi lahko prispeval k produktivnemu delu slovenskega parlamenta!"

Čutim kot poseben izziv, da bi kot poslanec razvil načine za živ in neprekinjen stik z volivci!"

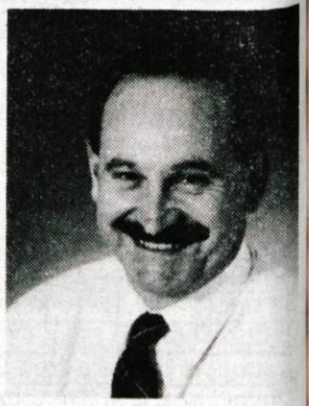
4. okraj: OBČINA KRANJ (mesto, do Predoselj)
PROF. DR. PETER VENCELJ

Rojen v Stražišču pri Kranju 28. maja 1939 kot prvi od štirih otrok. Osnovno šolo, nižjo in višjo gimnazijo je končal v Kranju. Maturiral je leta 1958. Študiral je tehniško fiziko in diplomiral 1963 leta. Pet let je bil zaposlen v razvojnih oddelkih Iskre. Na univerzi v Ljubljani je najprej asistent za mehaniko in višjo tehniško mehaniko. Magistriral je iz fizike snovi in doktoriral iz mehanike. Postane univerzitetni učitelj in je danes redni profesor za mehaniko in tehniško matematiko na Oddelku za matematiko in mehaniko v Ljubljani. Ob ustanovitvi je prvih pet let tudi profesor na univerzi v Mariboru. Je tudi organizator in vodja podiplomskega študija iz mehanike.

Strokovno se ukvarja s problemi mehanike tekočin, elasto-mehanike in problemi nihanj. Predvsem so to problemi vezani na praktična vprašanja v tehniki in tehnologijah. Kot raziskovalec dela na Inštitutu za matematiko, fiziko in mehaniko in na Turboinštitutu v Ljubljani.

Na univerzi je opravljal različne dolžnosti od predstojnika oddelka za mehaniko, do predsednika izvršilnega odbora Fakultete za naravoslovje in tehnologijo. Zunan univerze se je ukvarjal z različnimi strokovnimi, organizacijskimi in drugimi nalogami v vzgoji, izobraževa-

nju in znanosti. V prvi slovenski vladi je bil minister za šolstvo in šport. Živi v Kranju v krajevni skupnosti Center, je poročen, oče dveh otrok. Žena je učiteljica v osnovni šoli. V krajevni skupnosti se je več kot deset let ukvarjal s problemi revitalizacije starega mesta, problemi onesnaževanja, prometa in drugimi problemi. Več let je bil član sveta in predsednik skupščine KS Center.

5. okraj: OBČINA KRANJ (desni breg Save, del Planine)
DR. JANEZ REMŠKAR

Leta 1966 sem se vpisal na Medicinsko fakulteto v Ljubljani, kjer sem diplomiral 1972. leta. Neposredno po študiju sem se zaposlil na Univerzitetnem inštitutu za pljučne bolezni in tuberkulozo Golnik. Po končanem podiplomskem študiju iz pneumologije 1975. leta ter opravljenem specialističnem izpitu iz interne medicine 1980. leta sem od 1987. leta delal na intenzivnem oddelku Inštituta Golnik. Leta 1988 sem prevzel vodenje oddelka za kardiopulmonarno rehabilitacijo in ga vodim še sedaj. Poleg strokovnega dela, v sklopu katerega sem predavatelj sodeloval na domačih in tujih sestankih in kongresih ter objavil vrsto strokovnih člankov, sem aktivno sodeloval tudi pri vzgoji zdravnikov v dodiplomskem in podiplomskem izobraževanju.

Zaradi svoje ožje strokovne usmerjenosti sem se ob rednem delu vključil tudi v preventivno zdravstveno dejavnost na področju kajenja. Tu sem se ukvarjal predvsem z izobraževanjem šolske mladine. V letih 1976 - 1980 sem bil predsednik občinskega odbora RK Kranj. Spomladi leta 1990 sem bil kot predstavnik zdravstva za gorenjsko, ljubljansko in primorsko regijo izvoljen v zbor združenega dela republiške skupščine. Istega leta spomladi sem bil izvoljen tudi za zunanjega člana Izvršnega sveta Skupščine občine Kranj, odgovornega za področje zdravstva in socialne politike.

V času mandata v Republiški skupščini, kjer sem bil imenovan tudi v pet skupščinskih odborih oz. komisij, sem bil poleg omenjenih aktivnosti na področju zdravstvene politike še posebej aktiven v komisiji za družino, visoko šolstvo ter mladinsko vprašanja.

Ob svoji kandidaturi v Kranju ne morem mimo svojega poklica. Kot zdravnik moram svoje bolnike dnevno hrabiti pri njihovem soočanju z boleznijo. Nisem zagovornik neosnovanih obljub. Pri svojem dosedanjem in bodočem političnem delovanju sem se in se bom zavzemal za družbene spremembe, s pomočjo katerih bi postal posameznik cenjen po delu in spodbujan k ustvarjalnosti. Mnenja sem, da nam le uspešni in odgovorni posamezniki zagotavljajo uspešno družbo.

KANDIDATI ZA DRŽAVNI ZBOR - na glasovnici pod zap. št. 14

6. okraj: OBČINA KRANJ (okolica od Nakla prek Cerkelj do Trboj) PROF. IGNAC POLAJNAR



Rojen 13. septembra 1948 v Potocah pri Predvorju, kjer je obiskoval osnovno šolo. Po gimnaziji je doštudiral slovenistiko in sociologijo na filozofski fakulteti v Ljubljani. Do leta 1990, ko se je zaposlil kot vodja poslanskega kluba SKD v slovenskem parlamentu, delal sprva kot novinar pri Večeru, nato pa vrsto let urejal interno glasilo v trgovskem podjetju Metalka.

S svojimi pisnimi prispevki se je pojavil v javnosti na straneh Družine v rubriki študentov. Student naj bo. Hkrati je začel sodelovati pri reviji 2000, že kmalu pa postal tudi stalni sodelavec Mohorjeve družbe, kjer je bil več mandatov tudi član upravnega in izvršnega odbora. Objavil je vrsto pesmi v slovenskih literarnih revijah, v reviji Nova mladika pa je objavil vrsto crtic. Ko je začela v Družini izhajati Družinska priloga, je na njegovo pobudo našla v njej prostor tudi rubrika Naš trenutek, v katero je že od vsega začetka prispeval večino člankov. V njej so se odprla mnoga družbena in politična vprašanja na način, ki je bil v tistem času mogoč. Ignac Polajnar je poročen in ima tri otroke.

V prvem povojnem demokratično izvoljenem parlamentu je vodja poslanskega kluba SKD, predsednik komisije za družino v Skupščini Republike Slovenije ter predsednik posebne komisije za raziskavo povojnih množičnih pobojev, pravno dvomljivih procesov in drugih nepravilnosti. Sodeluje tudi v odboru za notranjo politiko in informiranje.

7. okraj: OBČINA TRŽIČ JANA PRIMOŽIČ



V meni je velika želja po spreminjanju sveta na bolje, lepše. In zato, da bi storila kaj dobrega, koristnega za našo novo državo Slovenijo, za prelepo Gorenjsko in še lepši Trzič, sem se odločila, da kandidiram na listi Slovenskih krščanskih demokratov.

Rojena sem leta 1963 po izobrazbi diplomirana ekonomistka na finančni smeri. Moja prva zaposlitev je bila v LB Gorenjski banki Kranj, kjer sem

se usposabljala na plansko-analitskem področju, nato pa prevzela vodenje kranskih ekspozitur. V teh letih se mi je bančna stroka izredno priljubila, žalostilo me je le dejstvo, da še ni dozorel čas za priznavanje kreativnosti tudi v tej stroki. Kot ena prvih sem v tem času končala tudi bančno šolo. Po uspešnih volitvah leta 1990 sem bila izvoljena za predsednico družbenopolitičnega zbora skupščine občine Trzič, v stranki pa sem prevzela funkcijo predsednice občinskega odbora Trzič, kjer delujem že od samega začetka. Delo načelnice za gospodarstvo in družbene dejavnosti v upravnih organih občine opravljam z veseljem in skušam s pomočjo svojih sodelavk in sodelavcev spreminjati vlogo občine iz birokratske ustanove v ustanovo, ki ljudi razvojno usmerja in jim pomaga pri njihovih načrtih. Zlasti uspešen je naš oddelek na področju pospeševanja turizma in urejanju podeželja, pri reševanju denacionalizacijskih zadev, pripravljamo pa tudi razvojno strategijo občine.

Kot ženska predstavnica SKD naše volilne enote se bom zavzemala za pravičen odnos do žensk. V povojnih letih je bila preveč poudarjena vloga ženske kot delavke, ni pa prav, da bi se spet preveč poudarjala vloga ženske kot matere. Moderna ženska naj se svobodno odloči ali bo večjo težo dala ženski-materi ali ženski-delavki, država pa naj ji zlasti pri materinski vlogi še posebej pomaga.

Moj osebni volilni program je sledeč:

1. Kot ekonomistka po stroki se bom zavzemala za socialno-tržno gospodarstvo oz. za sprejem in uveljavljanje čimboljših zakonov.
2. Zavzemala se bom zlasti za posebno ogrožene skupine prebivalstva, za otroke, mladino, njihovo čimboljšo vzgojo in ustrezno zaposlitev, za matere, starejše, invalide in socialno ogrožene.
3. Zavzemala se bom za pravi odnos do priseljencev. Priznati moramo, da smo jih sami Slovenci povabili v Slovenijo, ker smo se pač usmerili v delovno intenzivno namesto v kapitalno intenzivno industrijo. Napake preteklosti moramo priznati oz. upoštevati, ne pa krivdo za naš položaj naprtiti izključno priseljencem.
4. Prizadevala si bom za čim hitrejši razvoj lokalne samouprave zlasti na območju Gorenjske in še posebej Trziča.

Prepričana sem, da bo program Slovenskih krščanskih demokratov in moja kandidatura podprlo veliko volivcev.

8. okraj: OBČINA ŠKOFJA LOKA (mesto, Trata) VINCENCIJ DEMŠAR



Kot kandidat za poslanca problematiko Škofje Loke, mesta in okolice dobro poznam. Nadaljevali bomo s plinifikacijo Škofje Loke in mimo nje potegnili poljansko obvoznico. Pomagali bomo tudi tistim vsem, ki so med demografsko ogroženimi, čeprav so tik pred mestom.

Škofja Loka je eden redkih zgodovinsko-arhitekturnih biservov na Slovenskem. Ne le turistično, tudi kulturno bi lahko imela živahnejši utrip.

Kot predsednik izvršnega sveta Skupščine občine Škofja Loka in kot delegat v njeni skupščini, upam, da sem z besedami in dejanji dokazal, da ne mislim biti le nemi poslušalec v državnem zboru.

In še kratek življenjepis: Rojen sem 21. januarja 1941 na manjši kmetiji v Osojniku. Osnovno šolo sem obiskoval na Zalem Logu, nižjo gimnazijo v Železnikih, učiteljske v Tolminu in končal študij zgodovine na fakulteti v Ljubljani. Deset let sem bil kustos v Loškem muzeju v Škofji Loki, potem pa devet let v Zgodovinskem arhivu v Ljubljani. Na Kopališki ulici v Škofji Loki sva si z ženo zgradila lasten dom (za naju ni bilo družbenih stanovanj). S štirimi živahnimi otroci od šestega od šestnajstega leta smo zadovoljna družina.

Sem med ustanovnimi člani Slovenskih krščanskih demokratov leta 1989. V drugih strankah pa doslej nisem bil, prav tako ne v raznih obveščevalnih službah prejšnjega sistema.

Slediti vesti in dani besedi, naj tudi danes nekaj velja! Vam volivci zaupam, ali vi meni?

9. okraj: OBČINA ŠKOFJA LOKA (obe dolini) IVAN OMAN



Ivan OMAN (1929) kmet iz Zminca pri Škofji Loki je bil med prvimi organizatorji Slovenske kmečke zveze, prve de-

mokratske politične organizacije na Slovenskem, ki je prebela led enostrankarskega sistema. Bil je tudi prvi predsednik te organizacije. Danes se vam predstavlja kot kandidat za poslanca v Državnem zboru Republike Slovenije.

Po razpadu komunističnega sistema v Srednji in Vzhodni Evropi je vsem jasno, da se je projekt "socialistične družbe" zrušil zato, ker je nenaraven in neureniljiv.

1. Danes vse dežele Vzhodne Evrope in tudi vse nekdanje Partije prisegajo na tržno gospodarstvo. Praktično se tudi pri nas vzpostavlja kapitalistični sistem, kakršen je bil v začetku tega stoletja. Sistem, ki temelji na popolnem liberalizmu. Tudi sam zagovarjam tržno gospodarstvo. Toda: ekono-socialno-tržno gospodarstvo. Torej: tržno gospodarstvo da, ampak s socialnimi korekcijami in z upoštevanjem norm varovanja človekovega okolja.

2. Na tej podlagi je treba graditi razvoj narodnega gospodarstva. S samo kritiko preteklosti ne bomo ničesar naredili. Tudi v preteklosti je bilo marsikaj dobrega doseženega, res pa je, da smo v razvoju premočno zaostali za ostalimi državami Evrope. Zato morajo biti naša prizadevanja usmerjena v pospešen razvoj.

3. Ne gradimo na preprih, pač pa na koristnem tekmovanju, ki pomeni napredek! Ne razredni boj, pač pa socialno partnerstvo! Zavedajmo se, da so vsi poklici drug drugemu potrebni. Zavedajmo se, da so vsi poklici drug drugemu potrebni. Zavedajmo se, da z lepimi gesli in obljubami ne bomo ničesar napravili. Zato je moje geslo: "STOPIMO NA TRDNOSTI". To pa pomeni: vestno in kvalitetno delo.

SKD

SLOVENSKI KRŠČANSKI DEMOKRATI

KANDIDAT ZA DRŽAVNI SVET

JESENICE, RADOVLJICA:

DR. AVGUŠTIN MENCINGER



Sem zdravnik, po rodu Jeseničan, sedaj zaposlen v bolnišnici Jesenice. Pri svojem delu spoznavam ljudi te pokrajine, se srečujem z njihovimi stiskami in problemi in se oblikujem kot zdravnik in človek.

Na prvih svobodnih volitvah sem bil kot krščanski demokrat na listi DEMOS-a izvoljen v zbor občin. Ponosen sem, da sem bil poslanec prvega slo-

venskega parlamenta, ki je zaradi jasne in odločne opredelitve DEMOS-a in mednarodnih zvez krščanskih demokratov uresničil stoletni sen naših pradedov - samostojno Slovenijo. Odločil sem se, da kandidiram za poslanca v državnem svetu. Tako bom lahko, če me boste izvolili, še naprej opravljal svoj poklic, se tako še naprej srečeval s stiskami in problemi ljudi in te pokrajine in skušal te probleme reševati v državnem svetu.

Sem optimist, zaupam v skrite ustvarjalne sile svojih sorojakov in sem trdno prepričan, da bomo skupaj zmogli kolo vsakršnega napredka, duhovnega, socialnega in gospodarskega, zavrteti hitreje.

KRANJ, ŠKOFJA LOKA,
TRZIČ:

podpiramo

VLASTO SAGADIN

(kandidatka
ZELENIH SLOVENIJE)

Odprto pismo prijateljem in znancem

Nedavno v Ljubljani objavili vest, da bo na predsedniških volitvah 6. decembra kandidiral Dr. Ljubo Sirc iz Glasgowa (na Škotskem) in sicer kot kandidat Liberalno-demokratske stranke.

Ker veliko ljudi ve, da sva z dr. Sircem tesno sodelovali na različnih področjih več kot trideset let in ker mnogo ljudi ne more razumeti, da demokrat tako visokega kalibra kandidira pri "komunistih", kot pravijo, že lep čas telefoni zvonijo in prosijo za pojasnilo, za kaj dejansko gre in "kako je to mogoče".

Zato tole osebno in javno pojasnilo:

Pobuda za dr. Sircovo kandidaturu je že pred letom dni prišla iz Ljubljane, in sicer sprva od profesorja in ekonomista dr. Aleksandra Bajta, ki so se mu po neke pridiružile tudi druge v javnosti znane osebnosti tako na ekonomskem, znanstvenem in tudi političnem področju.

Pobuda je izhajala iz prepričanja, in to prepričanje izkušnje, da se Sloveniji slabo piše, dokler se ne znebi komunističnega pečata, najprej na vrhu države in potem v državni upravi. Slovenci v domovini si enostavno ne predstavljajo, kako dobro tujina pozna razmere v Sloveniji. To je pred časom delno priznal tudi g. Zoran Thaler, pomočnik zunanjega ministra, toda ni šel do bistva stvari: Ko namreč slovenski politični voditelji pridejo v tujino in imajo pogovore s tujci, o osupli, kakšna vprašanja dobivajo in kakšna pojasnila od njih tujci pričakujejo. Zato je politično naivno, kako dolžijo v domovini Lojzeta Peterleto ali Vintomirja Grosa in še koga, češ da v tujini perejo umazano perilo. Doma bi si že zdavnaj morali biti na jasnem, da za čevkanje sprenevanje, izgovarjanje in dialektikov v tujini, tako v politiki kot ekonomiji, nimajo nobenega razumevanja.

In kakor se to dogaja na političnem področju, se seveda odraža tudi na gospodarskem. Tako ostaja dejstvo, da vse dotlej, dokler bo na čelu države ostal predsednik republike bivši voditelj Komunistične partije, pa čeprav je medtem dvakrat ali trikrat preimenoval svojo pripadnost ali nazven "zmrznili legitimitacijo", in dokler Slovenija ne bo imela močne koalicijske vlade, v kateri ne bodo po pravilu prevladovali bivši komunisti, tujina ne bo imela zaupanja v to državo in ne bo investirala svojega kapitala oziroma garantirala tuja posojila. Drobne, ki jih ljudem niso odprla oči, potem jim domači mediji napihujejo.

Samo močna sredinska vlada, ne volitve je treba jemati ločeno. ki bo imela močno podporo v državnem zboru, lahko uvede potrebno zakonodajo, ki bo najprej iz Slovenije napravila pravno državo, kjer bo vsakdo odgovoren pred zakonom in ko bo morala prenehati mafijaska struktura, kjer je polnjenje privatnih žepov in zaščita osebnih, tekmo dolgi let enoumja pridobljenih položajev ali privilegijev postavljeno pod vprašaj. Alternativa temu je životarjenje in brezpravje, ki smo mu priča ta čas brez vsake perspektive za deželo na sončni strani Alp, ki bo slejkoprej potem praktično postala provinca ene ali druge mednarodne kombinacije.

Ko so v domovini pred z ustavo napovedanimi volitvami o tem razmišljali, so resni ljudje z več ali manj zdravjo pametjo uvideli, da je torej treba iskati človeka, ki ima, prvič, čisto preteklost in ni v ničemer vezan na več kot štiridesetletno enoumje, in se, kar je bilo s tem povezano, drugič pa, ki uživa tudi v tujini ugled in se po svojem delu spozna na politična in ekonomska vprašanja. Dr. Sirc je sam v intervjuju 14. oktobra priznal, da je zelo blizu Krščanski demokraciji, vendar pa da mu je bilo težko pričakovati kot "liberalcu po tradiciji", da bi ga Slovenski krščanski demokrati kandidirali.

Mislil, da se je dr. Sirc pri tem zmotil. Kandidatura, če izključimo skrajno levo in desno, je prihajala samo v poštev, če ga podpre ena od močnih sredinskih strank, ne da bi se dr. Sirc moral vanjo včlaniti.

Liberalni demokrati se že nekaj časa frakcijsko prizadevajo, da bi se znebili komunističnega pečata, saj so morali vsaj pri Drnovškovi vladi spoznati, da je ta pečat njihova cokla, ki jih ne bo nikoli pripeljala v Evropo, ampak jih bo vedno ovirala pri vladanju, če odločno ne prelomijo s preteklostjo. Pri tem je pomemben zlasti mlajši element, ki dejansko nosi malo ali nič odgovornosti za povojno diktaturo in ki ga podpirajo v veliki meri mlajše generacije, ki niti rojene niso bile, ko se je po Sloveniji načrtno likvidiralo ali samo zatiralo politične nasprotnike.

Tako je v tej Liberalno-demokratski stranki nazadnje prevladalo mnenje, da je treba predpreiti in povabiti dr. Sirc, čeprav "ni dovolj znan v domovini" in čeprav "prihaja iz tujine brez slovenskega potnega lista" in čeprav mu bodo očitali jugoslovensko naravo, ker je pred časom točno in dokumentarno napovedal, kaj se bo zgodilo na ozemlju bivše Jugoslavije, zlasti v Bosni in Hercegovini, pa tudi na Kosovu. Pa čeprav njegovi nasprotniki na skrajni levičici zamolčijo dejstvo, da dr. Sirc kot demokrat brezpozgojno sprejema 90-odstotno plebiscitarno odločitev decembra 1990 in kar je temu sledilo. Mi mogrede lahko tudi omenimo bes na skrajni levičici proti Liberalni demokraciji, da z dr. Sircovo kandidaturo manjšajo možnost Kučanove zmage. Vprašujem: ali ne bodo kandidature manjših kalibrov postavljene ali vsaj načrtno predvideno prav zato, da bi razvedenile dr. Sircovo vlogo?

Čeprav bodo po ustavi kompetence predsednika republike dokaj manjše, kot so to bile doslej, še vedno obstaja in bo vedno obstajalo bistvo, da mora biti na čelu države s preteklostjo neomadeževana oseba, strankarsko nevezana, ki edina more združevati (in ne deliti, kot bi se to zgodilo v nasprotnem primeru), in tako predvsem moralno vplivati na vse javno dogajanje v državi. In samo takšna osebnost lahko tudi vpliva, da pride na vladni ravni do močne, sredinske koalicije, ki je republiki Sloveniji v tem času tako hudo potrebna. Če dogajanja ob Peterletovi in Drnovškovi vladi slovenskim volivcem niso odprla oči, potem jim Bog pomagaj!

Predsedniške in parlamentarne volitve je treba jemati ločeno. To sta dve med seboj neodvisni zadevi. Mene ne bo čisto nič motilo, če bi volil dr. Sirc za predsednika republike in istčasno oddal glas za Krščanske demokrate v državnem zboru.

Postavlja se resno vprašanje in primerjava:

Kakor je bilo potrebno, da je v osemdesetem letu prišel na čelo slovenske Cerkve "mož od zunaj"; ki je - ob dalekovidni odločitvi škofa dr. Leniča na nasledstveno pravico, to omogočil - mož, ki ni bil zapleten v domača dogajanja, in ki je bil edini v stanju zaradi odsotnosti iz domovine, zaradi evropskega ugleda zgleda in finese, premostiti prepad med posvetno in cerkveno oblastjo, in obenem prinesiti v slovensko Cerkve novega duha in urediti razmere, ki so nastale v Cerkvi v katakombah, - ali ni tudi zdaj čas, da pride na čelo slovenske republike ponovno "mož od zunaj", ki nima na vesti nobenega totalitarizma, nobene enačenja z interesi skoraj petdesetletne skorumpirane vlade - mož, ki po svojem ugledu, strpnosti in poštenju lahko edini prinese v domovino duha tolerance, spoštovanja zakonov in sodelovanja v osnovnih rečeh?

Pozdravlja
Dušan Pleničar



DEMOKRATI

Na demokracijo gledamo na moderen način in je ne ožimo s pridevniki k svojemu imenu. Zato nismo liberalni, krščanski, narodni, socialni, pač pa več od tega, čez to, preprosto - DEMOKRATI. Ker nismo omejeni in zavrti z nobeno ideologijo, ki vedno najprej omejuje, celo zasvoji in zaslužni ter sili v skrajnosti in izključevanje, smo zmožni dialoga. V tem je **razlika in ta je očitna**.

Kot dejavna in delavna, moderna stranka, volivkam in volivcem ponujamo rešitve za vprašanja, na katera je potrebno odgovoriti **takoj**.

Vprašanje, ki usodno povezuje vse naše ljudi, je - **delovno mesto**, je vprašanje **brezposelnosti**. Ko govorimo o delovnem mestu, govorimo o nujnosti policentričnega razvoja, govorimo o potrebni dodelavi zakonodaje za normalno in avtonomno delovanje gospodarstva. Vlaganje v delovna mesta pomeni zavzemanje za uravnoteženi družbeni razvoj, ki ob materialni proizvodnji in trgovini izpostavlja tudi tudi druge, ničmanj pomembne segmente, in ki se zaveda prioritete.

Druga točka našega predvolilnega programa je - **cenejša država**. Govoriti o cenejši državi pomeni govoriti o učinkovitosti. Cenejša država ne pomeni le, da moramo temeljito pretehtati vse stroške lastnih državnih institucij, ampak tudi, da moramo seči v jedro delovanja moderne državne uprave. Davkoplačevalci bodo podprli stranko, ki sodobno državno upravljanje vodi tudi preko podeljevanja koncesij različnemu zborničnemu sistemom, sodobnim korporacijam in drugim, ki cenejše, strokovnejše in učinkovitejše kot klasična državna birokracija urejajo posamezna družbena vprašanja. Vemo, da tudi učinkovita lokalna samouprava pomeni cenejšo državo.

Tretjo točko svojega volilnega programa uvajamo z geslom - **ceste**. ne gre samo za ceste, gre za celotno infrastrukturo od razvoja telekomunikacij, železnic do informacijskega sistema. Trasa Koper s krakom Nova Gorica do Razdrtega in naprej prek Ljubljane, Celja do Maribora in madžarske meje, je nujna in izvedljiva. Izgradnja avtocest z lastnimi, koncesijskimi in kreditnimi aranžmaji pomeni tudi velik zagon za slovensko industrijo in storitvene dejavnosti. Pomeni spodbudo železniškemu transportu težkega prometa, ki ne obremenjuje okolja in razvoj sodobnega morskega prometa. Pomeni sodobno telefonijo, ki bo omogočila razvoj podjetnosti in pretok najbolj iskanega sodobnega blaga - informacije. To je tudi nujno za razvoj demokracije v Sloveniji.

Kar Demokrati govorimo, to tudi delamo. Ne obljublamo več, kot mislimo, da lahko storimo. Ljudje to vedo.



JANEZ ANDREJAŠIČ

Janez Andrejašič se je rodil 26. marca v Kranju. Končal je visoko šolo za telesno kulturo. Po odsluženem vojaškem roku se je zaposlil na Osnovni šoli Stranje v občini Kamnik, kjer je še danes. Zadnjih trideset let je njen ravnatelj.



DR. MARJAN ČESEN

Mag dr. Marjan Česen se je rodil 21. marca 1935 v Kranju. Končal je študij stomatologije, ob delu zaključil študij prve stopnje prava in tretje stopnje ekonomije, ki ga je sklenil z

magisterijem. Sedaj dokončuje doktorat s področja ekonomike zdravstva. Zaposlen je kot samostojni svetovalec pri Zavodu za zdravstveno zavarovanje Slovenije, kot poslanec bi si prizadeval za uravnotežen ekonomski in socialni razvoj.



Dr. FRANCE BUČAR

član predsedstva Demokratov

Dr. France Bučar se je rodil 2. februarja 1923 v Bohinjski Bistrici. Leta 1947 je diplomiral na Pravni fakulteti v Ljubljani in nato delal v vladnih službah.

Doktoriral je iz pravnih znanosti (leta 1956), kot štipendist Eisenhower Exchange Fellowship je študiral v ZDA, leta 1964 pa je postal profesor na Pravni fakulteti v Ljubljani. Leta 1976 se je zaradi knjige Podjetje in družba, ki je bila označena za protisamoupravno in prozahodno, ter zaradi nestrinjanja s komunistično politiko centralizacije in omejevanja človekovih pravic, kot tudi zaradi nestrinjanja z neprofesionalnostjo in nedemokracijskimi metodami v enostrankarskem sistemu, moral upokojiti.

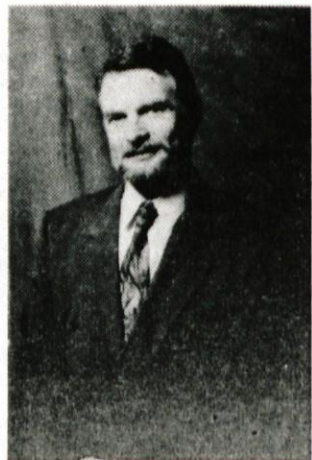
Dr. Bučar je avtor številnih knjig in strokovnih člankov.

Leta 1989 je sodeloval pri ustanavljanju Slovenske demokratične zveze, po prvih demokratičnih volitvah pa je postal predsednik slovenske skupščine.

Dr. France Bučar je nosilec liste kandidatov Demokratske stranke za volitve v državni zbor v I. volilni enoti.

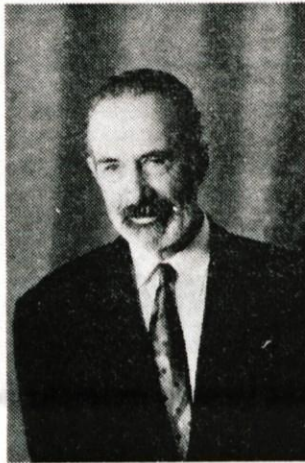
TONE KRAMARIČ

Tone Kramarič se je rodil 9. avgusta 1947 v Cerkljah na Gorenjskem. Končal je pedagoško akademijo, ob delu (trenutno je zaposlen kot poslanec v republiški skupščini) pa dokončuje študij na Fakulteti za organizacijske vede v Kranju. Kot poslanec bo izboljšal infrastrukturo v mestnem jedru, posvetil večjo pozornost manjšim krajem in odpravil zastarelo industrijo.



ALOJZIJ - PAVEL FLORJANČIČ

Alojz - Pavel Florjančič se je rodil 10. oktobra 1940. Je diplomirani geolog. Kot poslanec bi se zavzemal za hitrejši ekonomski razvoj in socialno varnost državljanov Slovenije. Poskrbel bo za večje varstvo okolja in preprečil onesnaževanje slovenskih rek.



MIRAN KENDA

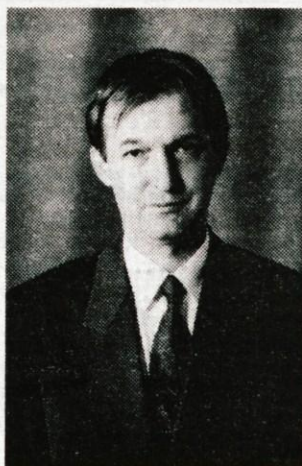
Miran Kenda se je rodil 20. septembra 1928. leta. Po poklicu je gledališki igralec. Zavzemal se bo za dograditev avtoceste mimo Radovljice, za izgradnjo gledališke dvorane v mestu in ustvarjanje pogojev za nova delovna mesta. Šele, ko bomo uredili svojo novo, mlado državo, bodo na vrsti lokalni interesi.



IGNACIJ PIŠLAR

Ignacij Pišlar se je rodil 14. oktobra 1939 v Idriji. Je diplomirani inž. gozdarstva, kot v. d. vodja TOZD Gozdarstvo Idrija

je zaposlen v SGG Tolmin. Kot poslanec bi se zavzemal za zagotovitev pogojev za obstoj idrijsko-cerkljanske regije, izboljšal ceste in uredil telefonsko napeljavo v vsej Sloveniji.



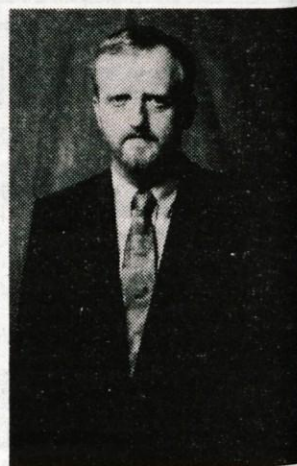
LOJZ POTOČNIK

Lojz Potočnik se je rodil 11. junija 1951 v Kropi na Gorenjskem. Po poklicu je ekonomist, kot vodja notranjega nadzora je zaposlen v kranjski podružnici SDK. Zavzemal se bo za normalno življenje prebivalcev Slovenije. Nezaposlenim bo zagotovil delovna mesta in otrokom šolo brez strahu.



RASTKO TEPINA

Rastko Tepina se je rodil leta 1959 v Kranju. Že od malih nog nastopa v gledališču, na filmu in televiziji. Od leta 1990



JOŽE TALER

Jože Taler se je rodil 18. marca 1955 v Sv. Duhu pri Škofji Loki. Je diplomirani pravnik in dela kot vodja pravne službe v podjetju Color Medvode, ob delu pa nadaljuje podiplomski študij menedžmenta. Kot poslanec si bo prizadeval za združitev vseh moči pri afirmaciji Škofje Loke.



GORDANA VIŠNAR

Pravnica Gordana Višnar se je rodila 23. septembra 1954 na Jesenicah. Je direktorica družbe Euroterm d.o.o. Kot poslanka v državnem zboru bi se zavzemala tudi za čim hitrejšo odpiranje novih delovnih mest in razvoj turizma, aktivno vlogo občin in zmanjšanje kriminala ob meji.

DEMOKRATI

DEMOKRATI

DEMOKRATI

MATJAŽ PESKAR, gimnazijski maturant, rojen 1963, zaposlen v Skupščini republike Slovenije, kandidat LDS - Liberalno-demokratske stranke za Državni zbor v 1. volilnem okraju.



Iz svojega programa, za katerega trdim, da je realen, izpostavljam dva najaktualnejša problema, ki zahtevata pospešeno reševanje. Slovenska država se mora najprej pozitivno opredeliti do črne metalurgije in s tem za sanacijo jeseniške Železarne. To ne pomeni reševanje samo delovnih mest ter socialne problematike, ki bi v nasprotnem primeru dosegla neslutene razsežnosti, pač pa to pomeni tudi sanacijo Gorenjske banke ter nove možnosti za kovinsko predelovalno industrijo v Sloveniji.

Drugi problem pa je socialni moment, ki po novem zakonu loči dve skupini socialno ogroženih, ki jima mora država na principu solidarnosti zagotoviti s svojim delom, primerno denarno pomoč (otroci, ostareli), drugi skupini, ki je za delo sposobna, pa mora država pomagati z aktivno politiko zaposlovanja (finančne stimulacije za nove zaposlitvene možnosti, prekvalifikacija ter dodatno izobraževanje).

EVGENIJA KOROŠEC, diplomantka Fakultete za agronomijo, gozdarstvo in veterinarstvo, rojena 1931, upokojenka, kandidatka LDS - Liberalno-demokratske stranke za Državni zbor v 2. volilnem okraju.



V svojem življenju se do sedaj nisem aktivno ukvarjala s politiko, temveč le z gospodarsko problematiko. Pri svojem delu sem se morala soočiti z dejstvom, da se gospodarskih problemov v glavnem ne da rešiti brez soglasja politike, ki pa še zdaleč ni vedno strokovna, napredna in pripravljena na morebitne kompromise, zato sem se odločila, da poskusim s politične pozicije, na osnovi pridobljenih izkušenj pri dosedanjem delu, vplivati na hitrejši razvoj predvsem tistih dejavnosti, ki so mi glede na mojo izobrazbo najbližje t.j. na razvoj turizma in kmetijstva.

Nameravam se zavzemati za kar najbolj učinkovite ukrepe, ki bodo zagotavljali skladen razvoj najbolj senzibilnega območja Slovenije, t.j. območja Narodnega parka Triglav in njegovega obrobja, ki je hkrati tudi eno najpomembnejših turističnih območij v naši državi.

JOŽE DEŽMAN, diplomirani zgodovinar, rojen 1955, zaposlen v Gorenjskem muzeju v Kranju, kandidat LDS - Liberalno-demokratske stranke v 3. volilnem okraju.



O poteku avtoceste skozi radovljiško občino so se do nedavnega pogovarjali predvsem specialisti za gradnjo cest. Ko smo ocenjevanje posledic gradnje avtoceste razširili na socialne in ekološke, smo lahko uveljavljali izhodišča, ki v radovljiški občini kot najbolj izbiro od severnega ponuja južni potek avtoceste. Še več je ekološko infrastrukturnih objektov, ki bodo zahtevali nov, do okolja in domačinov prijaznejši način razmišljanja, za katerega se sam odločno zavzemam.

Mnogokrat smo se podajali v novogradnje in ob tem pozabljali na krajinsko-kulturne kvalitete naših krajev. Revitalizacija, ki jo ponujamo s projektom Radovljica - Linhartovo mesto, je model, s katerim lahko pomembno prispevamo k razvoju Kroke, Kamne Gorice, Brezij, Begunj z gradom Kamen. Ob tem kulturnem prostorskem bloku se nam ob golfu, hipodromu, letališču, kopališčih, naravi ponujajo izrazite prednosti pri razvoju športno-rekreativnega kompleksa. Tovrstna revitalizacija krajev pomeni varovanje civilizacijske dediščine, obenem pa impulz predvsem za nov razvojni cikel v turizmu.



DR. SLAVKO GABER, doktor sociologije, rojen 1958, minister za šolstvo in šport, kandidat LDS - Liberalno-demokratske stranke za Državni zbor v 4. in 9. volilnem okraju.

Prizadevam si za Slovenijo in Gorenjsko: v kateri bodo pridne roke, roke brihtnih glav; v katerih bosta moč in bogastvo ne le v Ljubljani, ampak tudi v Škofji Loki, Železnikih, Zireh in Kranju, ne le v centru, ampak tudi v regiji; v kateri moški in ženska enako skrbita za družino; v kateri je mogoče varno in hitro iz Železnikov v Loko in z Jesenic v Koper.

Tuje pa mi je nenehno prepiranje o levem in desnem ter preteklosti; tuj mi je strah pred vsem, kar je drugačno; tuje so mi prazne obljube!

Kot poslanec LDS - Liberalno-demokratske stranke se bom pri svojem delu posvečal doseganju višje ravni znanja; kvalitetnemu podiplomskemu izobraževanju, ki se bo v še večji meri kot dodiplomsko univerzitetno izobraževanje opiralo na sodelovanje s tujimi univerzami in z drugimi strokovnimi institucijami; parlamentarnemu izobraževanju in organizaciji učinkovitega šolskega upravnega aparata.

Našteti segmenti šolstva bodo predvsem povečali količino znanja in stimulirali ambicije za njegovo doseganje. Idejna usmerjenost mora biti prepuščena individualnim in družinskim izbaram.

Državljanke in državljani Slovenije

V čast in veselje mi je, da se po več desetletjih, ko sem svoja znanja in moči uspešno uporabljal v tujini, vračam domov v Slovenijo, da v teh prelomnih časih ponudim svoje močne mednarodne zveze, svoje ekonomsko znanje in svoje izkušnje za blaginjo državljanov in državljanov Slovenije.

Upam, da vam je všeč, da v svojih predvolilnih nastopih na uporabljam različnih podtikanj in ne blatim predsedniških protikandidatov. Kdor zmerja druge, govori predvsem o samem sebi.

Iz teh misli izhaja tudi prva točka mojega predsedniškega programa:

1. Želim biti PREDSEDNIK VSEH DRŽAVLJANK IN DRŽAVLJANOV SLOVENIJE.

Zavzemal se bom za spravljivo, uravnoteženo in neizključujočo politiko. Sodim, da mora biti na čelu Slovenije neomadeževana oseba, z ničemer vezana, s čemur več kot desetletno delitev med Slovenci neobremeni, sedanjim preteklimi političnimi spori. Samo taka oseba lahko v teh prelomnih časih zagotovi in moralno vodja vsa javna mnenja v Sloveniji.

2. Zavzemam se za GOSPODARSTVO SLOVENIJE. Drnovškova vlada za letošnje leto gospodarsko stabilizacijo, sedaj pa je potrebno preiti na preloženih razmah podjetništva in tuja vlaganja. Ekonomisti strokovnjaki bi prinesli v slovensko gospodarstvo nova izdšja in s svojimi zvezami pritegnili tuji kapital.

3. Svoje ime bom zastavil za VEČJI MEDNARODNI UGLED SLOVENIJE.

Na mesto predsednika Slovenije mora priti človek, ki ne le doma, temveč tudi v svetu uživa zaupanje in ima močne mednarodne povezave. Le tako je mogoče zagotoviti, da bo Slovenija resnično postala enakovreden in zaželen partner v mednarodnih odnosih. Šele takrat bodo tuji v Slovenijo pripravljeni v dosti večji meri investirati svoj kapital.

4. Slovenci moramo nastopati SAMOZAVESTNO V EVROPI IN TREZNO NA BALKANU.

V Evropo se nam ni treba več vračati, ker smo v njej vedno bili. Zavzemati se moramo za združeno Evropo, ki ne sme biti preveč centralizirana. Naš prispevek k pomiritvi in dogovoru na območju bivše Jugoslavije pa bo v korist tako nam samim kot tudi drugim. S tem bomo pridobili v očeh evropske in mednarodne javnosti.

Zagotavljam vam, da imam za izpolnitev tega predsedniškega programa vse potrebne lastnosti. Sem neobremenjen s sedanjimi in preteklimi političnimi spori, imam močne mednarodne zveze, sem vrhunsko ekonomsko izobražen, ter imam izkušnje in poznam probleme evropskega združevanja in nove svetovne ureditve.

Želim, da bi iz Slovenije skupaj ustvarili zgodbo o uspehu. Zato dragi stari in novi prijatelji, NASVIDENJE NA VOLITVAH.

Dr. Ljubo Sirc



MARIJA PIČULIN, ekonomistka, rojena 1949, vodja SDK v Škofji Loki, kandidatka na volitvah za državni zbor v 5. volilnem okraju.

Kot poslanka v državnem zboru se bom zavzemala za razreševanje vsakdanjih problemov svojih volivcev. Najbolj pereči se mi zdijo drago šolanje, prehrana in brezposelnost.

V družinskem proračunu predstavlja šolanje precejšen strošek. Šolanje na vseh ravneh, od osnovne šole do univerze, je potrebno poceniti, drugače bo postalo privilegij bogatih, ne pa nadarjenih in marljivih. Znanje je dolgoročna naložba, ki bo vplivala na razvoj in blaginjo celotne družbe. Drugi problem so stroški prehrane, saj v cenah prednjačimo pred razvitimi evropskimi državami. Potrebno bo proučiti stroške v sveh fazah od pridelave, proizvodnje do trgovine.

Pri reševanju problema brezposelnosti naj bodo vsa prizadevanja usmerjena na aktivnost zaposlovanja, potem šele na denarno pomoč, ki zagotavlja socialno varnost. Mladino je potrebno obvestiti, da je tudi sama dolžna sodelovati pri zaposlovanju, da se zave, da so potrebna tudi samoodpovedovanja, delavnost, poštenost, spoštovanje dela in do dela. Do sedaj je bilo to zanemarljivo, ker je sistem omogočal skoraj polno zaposlenost.

Tudi v osnovnošolske programe bo potrebno vnesti poudarek na te vrline, ker le tako bomo zdrava in napredna družba.



SAŠO GOVEKAR, gimnazijski maturant, rojen 1962, namestnik sekretarja Skupščine občine Kranj, kandidat LDS - Liberalno-demokratske stranke za Državni zbor v 6. volilnem okraju.

Kot član LDS - Liberalno-demokratske stranke se zavzemam, da bo načrtovana zakonodaja o lokalni samoupravi vsebovala čimveč elementov raznolikosti Slovenije. Zato se bom zoperstavil vsem razmišljanjem in težnjam, ki vodijo k centralističnemu načrtovanju in oblikovanju bodočih občin (sedanjo občino Kranj naj bi po osnutku predloga sestavljalo šest novih teritorialno oblikovanih občin), saj se zavedam, da bi s tem vse funkcije in vsi vzvodi oblasti, kot tudi izvajanje le-teh, prešli neposredno v roke ljubljanskim političnim uradnikom.

Prizadeval si bom za čim hitrejšo vključitev slovenskega gospodarstva v konkurenčne evropske tokove. Za to bo potrebno pospeševati razvoj malih in srednjih podjetij, kar bo morala spremljati enostavna, učinkovita in dosledna davčna zakonodaja.

JUDITA BELHAR, gimnazijska maturantka, rojena 1955, solastnica bistroja Polhek v Trzinu, kandidatka LDS - Liberalno-demokratske stranke za Državni zbor v 7. volilnem okraju.



V LDS - Liberalno-demokratski stranki imamo oči uprte v prihodnost. Naš realni optimizem je usmerjen na cilj vrniti mestu Trzin 500-letno tradicijo podjetnih, svobodnih in na svoj kraj ponosnih ljudi. Z vso resnostjo, voljo in znanjem, ki ga premoremo moramo mestu vrniti podobo, ki ga je nekdaj uvrščala med najbolj uspešna mesta z razvito industrijo, visokim dohodkom na prebivalca in z razvitim kulturnim in športnim življenjem.

Vse to bi Trzin pred nekaj leti bil, in tudi na zgodovinski samozavesti načrtujemo nov razvoj. Trzin je namreč v zadnjih letih na svojih plečih občutil vse breme gospodarske stagnacije. Število brezposelnih je izredno naraslo (13 odstotkov), povprečni OD na zaposlenega je padel pod slovensko povprečje, izobraženci bežijo, športno in kulturno življenje je le še delo posameznih zanesenjakov, cilj večine je golo preživetje. Zato želim vrniti Trzinu samozavest uspešnega mesta, ljudem pa dati v pravih rokah da ponovno postanejo podjetni, odprti prijazni, skratka Trzinčan v pravem pomenu besede. Za rešitev mesta potrebujemo svež kapital, prestrukturiranje proizvodnje v smeri izboljšanja kvalitete izdelkov, občino moramo spremeniti v privlačno območje, s sprejemljivo davčno politiko.

Zugodni krediti pa moramo pospešiti zasebno iniciativo. Vitalnega pomena za Trzin je izgradnja obvoznice in zaprtje starega mestnega jedra. Središče mesta moramo odpreti turistom, vrniti meščane in v njem obuditi življenje. Sama se zavzemam tudi za socialno varstveno pomoč brezposelnim, za otroški dodatek vsem otrokom, saj to pomeni vsaj minimalni doprinos k razreševanju demografskih težav tudi, kot je tržiška občina. Vrnimo mestu 500-letni ugled, vrnimo Trzin Trzinčanom.

ZORAN THALER, dipl. politolog, rojen 1962, poslanec skupščine Republike Slovenije, namestnik ministra za zunanje zadeve, kandidat LDS - Liberalno-demokratske stranke za Državni zbor v 8. volilnem okraju.



Svobodna in cvetoča Slovenija je pogoj tudi za svobodno in cvetočo Škofjo Loko in Gorenjsko. Danes tu poleg lepote, zaradi katerih nam je mnogim najlepše živeti na Gorenjskem, doživljamo tudi veliko problemov.

To, kar Škofja Loka najbolj potrebuje, so boljše ceste. Prioritete so znane, zavzel se bom, da se jih tako tudi izvede: Poljansko obvoznico s predorom pod Stenom, traso Žabnica - Grenc (odprava črne točke), Plevna (Kamnitnik) - Petrol, celotno cesto v Selško dolino in Sovodnj - Cerklje, ki nas bo vsaj malo povezala s Primorsko.

Druga stvar, ki jo Škofja Loka potrebuje, je boljši zrak. Trata je v IV. stopnji onesnaženosti, to pomeni nad kritično mejo; Škofja Loka pa v III. stopnji, to pomeni nad dovoljeno mejo. Zato se bom kot poslanec LDS - Liberalno-demokratske stranke še naprej zavzemal za pomoč pri ekoloških investicijah podjetjem, ki najbolj onesnažujejo zrak: Jelovici, Termu Bodovlje in Gradisu - LIO, za selitev industrije iz mestnega jedra (LTH Vincarje), za plinifikacijo, graditev cestne obvoznice in davčno spodbujanje uporabe kvalitetnejših goriv.

V nedeljo, 6. decembra, letos bomo odločili o poti Slovenije v prihodnosti in s tem tudi o usodi vseh slovenskih občin.

Naj se takrat začne novo poglavje slovenske uspešne zgodbe.

DR. IVAN KRISTAN, doktor pravnih znanosti, rojen 1930, kandidat za Državni svet v 9. volilni enoti (občine Kranj, Škofja Loka in Trzin), redni profesor na Pravni fakulteti v Ljubljani.



Za prvo in svojo osnovno nalogo v državnem svetu štejem uveljavljanje ideje regionalizma. Menim, da Slovenija pred centralizmom še zdaleč ni imuna. Zaradi tega se bodo proti tendencam centralizma morali regionalni interesi bolje organizirati. Ena izmed oblik povezovanja interesov je Državni svet s svojimi 22 predstavniki lokalnih-regionalnih interesov. Tu želim in smem dobro delovati in tako prispevati k občemu razvoju Slovenije in Gorenjske.

Pristojnosti Državnega sveta so manjše in bistveno različne od pristojnosti Državnega zbora. Zato v svoj program ne želim vnašati neuresničljivih obljub. Lahko pa rečem naslednje: v mejah svojega znanja se bom zavzemal tudi za razvoj šolstva, uveljavljanje pravne države, človekovih pravic in temeljnih svoboščin ter krepitev mednarodnega položaja in ugleda Slovenije.

JOŽE RESMAN, višji upravni delavec, rojen 1946, predsednik Izvršnega sveta Skupščine občine Radovljica, kandidat LDS - Liberalno-demokratske stranke za Državni svet v 10. volilni enoti (Jesenice, Radovljica).



Naša dosedanja prizadevanja in projekti, ki jih vodimo v prostoru radovljiške občine že kažejo na določen supeh. Na podobnih osnovah se bom v Državnem svetu zavzemal za to, da vzpostavimo osnove za ustrezen materialni položaj občin Jesenice in Radovljica, za prilagojeno davčno politiko gospodarskim razmeram in možnostim ter življenjske ravni prebivalstva, za usklajeno vzdrževanje in investiranje infrastrukture (avtoceste, blejska obvoznica, ekologija ipd.), za usklajen razvoj turizma z ostalimi dejavnostmi in izgradnjo turistične infrastrukture, za takšno socialno politiko, ki bo vključevala tudi možnosti zaposlitve ter za ohranjanje družbenih dejavnosti z izgradnjo srednje šole v Radovljici.

KOMENTAR

Poslanske fige v žepih

Zdaj že po vsej Sloveniji zloglasno zadnje zasedanje kranjske občinske skupščine, ki je s svojimi nacionalšovinističnimi sklepi označevano tudi kot svojevrsno etnično čiščenje Kranja, je samo potrditev že znanih dveinpolletnih težav pri reševanju kadrovskega vprašanja, katerih skupni koren tiči v dejstvu, da se nikakršni medstrankarski dogovori na formalni ali neformalni ravni med poslanci te skupščine ne spoustijo. Ničkolikokrat smo doživeli, da je komisija za volitve in imenovanja ter kadrovske zadeve - skupščinsko telo sestavljeno iz poslanskih predstavnikov strank zastopanih v skupščini - po težkih usklajevanjih le našla kompromisni predlog razrešitve posameznega kadrovskega vprašanja, pa je predlog na glasovanjih gladko pogorel. Stvari so šle tako daleč, da se je resno zastavljalo vprašanje, ali ima kakršnokoli predhodno dogovarjanje sploh še kakšen smisel, če truda izvoljenih in s tem pooblaščenih poslanskih kolegov poslanci niso pripravljeni spoštovati. Nerešena kadrovska vprašanja pa se pri tem kopičijo, vrstijo se blokade in pri tem je npr. položaj Radia Kranj samo eden najglasnejših, zagotovo pa ne najpomembnejših primerov posledic, ki jih ima tako ravnanje. Če ne bi bil spremenjen zakonsko določeni postopek imenovanja ravnateljev šol, bi velika večina šol ostala



Stefan Žargi

danes brez vodij - to se je lani pri predlogu za imenovanje ravnateljev jasno pokazalo - da pa nekatere funkcije ostajajo nezasedene (npr. družbeni pravobranilec samoupravljanja), to pa nekaterim več kot očitno ustreza.

Zgodba se je ponovila tudi pri imenovanju občinskega izvršnega sveta. Nastala je koalicija strank, ki je soglasno pripravila predlog sestave nove vlade in pri tem opozorila na nujnost razreševanja vprašanj, ki jih terjajo vsakdanje življenje. Več kot očitno je, da ne gre za nikakršno "ideološko" zblizevanje ali celo prijateljstvo, pač pa za zelo trdno spoznanje, da se življenje zaradi skupščinskih težav nikakor ne more ustaviti, ogroženi pa so številni procesi v dokaj kompleksnem organizmu, kakršen občina še vedno je. Vendar tudi

na zadnjem zasedanju so imeli mnogi poslanci fige v žepih, kar najbolje potrjuje rezultat, ko je bilo izvoljeno le minimalno število članov izvršnega sveta (manj, kot jih je bilo preostalo v dosežanju), da o izidu glasovanja za mesto sekretarja za družbene dejavnosti pri tem niti ne govorimo. Da se utegne zapletiti pri slednjem, je bilo opozorilo kar nekaj, in kot smo izvedeli, so se le nekaj dni pred skupščino vodili pogovori o morebitni spremembi predloga, da pa se bo zapletlo pri praktično celotnem predlogu, tega, to se je v skupščini jasno videlo, ni nihče pričakoval. Nikoli se ni jasneje pokazalo, da poslanci na sklepe in dogovore vodstev svojih strank kaj malo dajo.

Časa za streznitev pa je na obeh straneh malo: vodstva strank bodo morala odgovorneje prisluhniti glasovom svojih članov, kjer predlogi zaradi predlogov ne štejejo, poslanci pa tehtneje presoditi ali so morda ponujeni kompromisi (včasih prav grdi barantani) morda le vsaj zasile rešitve. Zgled blokiran slovenske prestolnice, ki se ni zmožna niti "ustoličiti", ni nič kaj vabljiv, in če ne bo volje do tudi ne najbolj idealnih rešitev na verjetno zadnjem popravnem izpitu, bo k vsem težavam Kranja le še kaplja čez rob. Da o sanjah o regijskem središču niti ne govorimo.

Kruha nočejo, klobase pa ni

Se vam zdi verjetno, da bi se siromak zmrdoval nad ponujenim kosom kruha, ker ni zraven dišeče klobase? Rekli boste, da bo gotovo rad vgriznil vanj, če mu le dovolj kruli v želodcu. Vidite, pa povsod le ni tako!

V tržiški občini, kjer že daljša tarna nad vse slabšim položajem gospodarstva in povečevanjem števila brezposelnih, ugotavljajo potrebo po razvijanju zasebnega podjetništva in samozaposlovanju v njem. Ko se pokaže priložnost za to, pa je nikakor ne znajo zagrabiti na pravi koncu. Tak je tudi primer ponudbe več podjetnežev, da bi postavili malo tržnico v Bistrici pri Trzinu, ki se vleče od lanske pomladi.

Upravni odbor Sklada stavbnih zemljišč je namreč takrat sklenil, da se nameni dobrih 1000 kvadratnih metrov veliko občinsko zemljišče za gradnjo mini tržnice. Komisija za oddajo stavbnih zemljišč pri skladu je imela po javnem razpisu, na katerega se je prijavilo devet interesentov, kar precej dela. Pogodbo s skladom so lani poleti podpisali trije najemniki. Za tržnico so naročili načrte, novembra lani pa je sklad dobil lokacijsko dovoljenje. Nanj v zakonitem roku ni bilo pritožb, vendar sta lokaciji tržnice ugovarjali KS Leše in KS Brezje pri Trzinu zaradi načrtovane gradnje ceste Bistrica - Begunje. Po burnih skupščinskih razpravah so predstavniki obeh krajev spomladan letos le dosegli dogovor z občino o obnovi stare ceste in umaknili svojo pritožbo.



Stojan Saje

Ceprav je v tržiški skupščini dolgo izgledalo, da je jedro vseh problemov in nasprotovanj izgradnje tržnice prav načrtovana trasa bodoče ceste, je sodu izbil dno septembrski sklep komisije za oddajo stavbnih zemljišč o prodaji zemljišč za tržnico. Namero je ob koncu oktobra podprl tudi upravni odbor Sklada stavbnih zemljišč, le dan zatem pa je komisija spremenila svojo prvotno odločitev in sklenila, da se s prodajo zemljišč počaka do sprejetja prostorskega plana.

Za novembrsko zasedanje skupščine sta občinski oddelek za prostor in okolje ter Sklad stavbnih zemljišč pripravila kronološki pregled pravnih in upravnih opravil v zvezi z gradnjo mini tržnice. Podrobno razpravo je preprečila ugotovitev predsedstva, da ta oddelek ne

obvlada pravnih poti, ki so potrebne za posamezne postopke, rešitev omenjenega problema pa mora načelnik oddelka predstaviti na naslednji skupščini.

Tej zahtevi se načelnik ne bo mogel izogniti, čeprav je na isti seji javno napovedal svoj odstop. Takrat je pojasnil, da so prodajalcu na tej lokaciji izdali gradbeno dovoljenje za kiosk na tujem zemljišču že leta leta 1986.

Ceprav so napako zagrešili njegovi predhodniki, je nekoliko čudno sklicevanje nanjo šele sedaj, ko so se stvari ponovno zapletle. Skupščina bo najbrž želela vedeti vsaj to, zakaj trgovci že od julija lani ne plačuje najemnine in je ne bo vse do začetka gradnje tržnice!

In kaj naj si mislijo o vsem tem podjetniki, ki nameravajo postaviti tržnico? Njih prav nič ne zanima sposobnost občinske uprave, ampak le to, ali le-ta deluje v interesu prebivalcev. Ker imajo gradbeno dovoljenje, potrebna soglasja in celo garancijo republiškega sklada za razvoj za najem kreditov, do katerih pa brez lastništva zemljišča ne morejo, od načrtovane naložbe ne nameravajo odstopiti. Vanjo vlagajo tudi svoj denar, zato se zdijo občinski prepri okrog tega, ali naj jim to puste, nesmiselni. Primerno je torej vprašanje, ali ni dovolj njihova ponudba za dvajset do trideset novih delovnih mest v bodoči tržnici. Namesto da bi občina sprejela ponudbo in kos kruha, pa se ves čas sprašuje, kdo bo vendar pojedel klobaso!

Odgovor g. Dežmanu

Spoštovani gospod Jože Dežman!

Predsednik Slovenske nacionalne stranke, gospod Zmago Jelinčič, je zelo priljubljen in zato tudi zelo zaposlen človek, pa nas, svoje pristaše, včasih poprosi, da kaj storimo v njegovem imenu. In tako imam jaz čast, da odgovarjam na vaše nadvse neumno pisanje v Glasu z dne 6. novembra. Zelo kratka bom: marsikdo bi vaše pisanje prebiral z večjim veseljem, če bi imel pri roki slovar tujk. Novi časi prihajajo, gospod Dežman, in ti časi bodo časi Slovenske nacionalne stranke. Naša stranka pa ljubi slovenski jezik in z bedaki, ki mislijo kaj so, če obvladajo šestintrideset tujk, ne bomo niti česnj zobali, niti krave skupaj pasli. Pa vendar, da vam ugodimo: najprej vzemite v roke slovar tujk in poiščite in si zapomnite še eno besedo, sedemintrideseto: nacionalizem. Potem poiščite in razčlenite še pojem nacizem in če niste prav kratke pameti, vam bo kmalu postal jasno, kje ste se ušeli in kje ste nas narobe označili.

Program naše stranke je že izdelan in to nam je uspelo ne glede na to, ali njen vizionar (verjetno ste mislili g. Jelinčiča) sedi v zaprou ali pa v generalštabnem kabinetu. Slovenska nacionalna stranka bi bila pač lahko tudi vaša stranka, vendar bi morali prehiteti Zmaga Jelinčiča in imeti bi morali zavest. Tisto, ta pravo. Da me boste zagotovo razumeli: Slovenska nacionalna stranka bo živela, s tem ali drugim šefom. Se nameravate boriti za šefovsko mesto SNS - a, gospod Dežman?

Glede iztrebljanja primitivnih hord pa tole: načina, kako se bomo tega lotili, vam pač en moremo izdati. Z malce humorja: če razkrijemo vse svoje načrte, nekateri ne bodo imeli več o ničemer razmišljati in pisati. Pa tudi to je res, da uživamo, ko gledamo, kako trepetate, kaj bo. Edina možnost, da se ne skrijete v luknjo, ko pridemo na oblast, je ta, da postanete pravi Slovenec. Takšen ste lahko tudi, če imate lastnost, ki ste jo pripisali nam: trdo oziroma hudokurčen. In pobrskajte še v kak drug slovar. Zgrozili se boste sami nad seboj, ko boste prebrali, da je huje od hudokurčnosti biti jugo fukotožen, kar vi zagotovo ste.

Pa oprostite. Če včasih nekomu hočeš nekaj razložiti, se moraš pač spustiti na njegov nivo. Zato sem prepričan, gospod Dežman, da ste me razumeli. Z največjim spoštovanjem.

Irena Oman, SNS Kranj, 12. novembra 1992

Za ohranitev identitete naroda

Narodni demokrati smo in smo ves čas svojega obstoja tudi bili za dosledno, premočno, odločno, vendar strpno in korektno uresničevanje vseh zamisli, programov in zagotovil, s katerimi smo se predstavili svojim volivcem in slovenski javnosti. Ne glede na lanski razcep v Slovenski demokratični zvezi, ter ne glede na miselna razhajanja z nekaterimi bivšimi sooblikovalci mlade slovenske demokracije, ki so zapustili naše vrste in zdaj z vsemi sredstvi ustavljajo desnico.

Tako tudi na področju kulture ohranjamo svoje videnje razvoja Slovenije, svoja izhodiščna načela in temeljni pogled na to sfero družbenih dogajanj. Ne moremo namreč odstopiti od prizadevanja za čimprejšnji vstop Slovenije v krog kulturno osveščenih, kulturno bogatih ter kulturno zanimivih držav bodoče skupnosti evropskih narodov. Menimo pač, da moramo končno preseči svojo samozadostno zaprtost, odvreči predsodke o majhnem narodu, ter se enakovredno vključiti v svetovne tokove in

mednarodne izmenjave tudi na tem področju človekovega ustvarjanja, poustvarjanja in hotenj po vzajemnem zblizevanju ter spoznavanju.

V svoj pogram smo med drugim zapisali, da je kultura za Slovence posebej občutljivo delovno in interesno področje. Pa naj gre pri tem za ustvarjalno ali reproduktivno umetnost, za založništvo, knjižničarstvo, množične medije, varstvo kulturne dediščine, ali pa preprosto za ohranitev čistega slovenskega jezika. Gre, skratka, za nedotakljivost identitete naroda, za njegovo preživetje v areni vpliva in kapitala velikih sil.

Ob tem naj bi kulturna politika posvečala posebno pozornost kulturni vzgoji in jezikovnemu izobraževanju mladih, knjižni produkciji, gledališki in glasbeni dejavnosti, likovni umetnosti, varstvu spomenikov kulturne preteklosti, ter vsem oblikam široke prezentacije oziroma promocije dogajanj v slovenskem kulturnem prostoru.

Narodni demokrati tudi ne soglašamo s trditvami, da je kultura izrazito nedonosna dejavnost, ki se sama nikakor ne more vzdrževati. Izkušnje v svetu kažejo drugače: v mnogih razvitih državah z bogato tradicijo trženja predstavljajo kulturna dogajanja pomembno pridobitno dejavnost, v povezavi s turistično ponudbo pa celo izvozno blago najvišjega vrednostnega razreda. Vsekakor pa sponzoriranje kulture v svetu že dolgo razumejo in obravnavajo kot vsestransko zanesljivo in gospodarno naložbo.

Razmeroma omejen krog porabnikov kulture pri nas v Sloveniji medtem še vedno zahteva močno proračunsko poseganje države v te odnose in proces. Zato med svojimi programskimi izhodišči lahko izdvojimo še zahtevo, naj država s kulturno politiko poskrbi predvsem za udeležanje izbranih in potrjenih projektov širšega državnega oziroma družbenega pomena, manj posega v njihovo vsebino, trgu pa prepusti kakovostno vprašljivo eksperimentalno sceno, dvomljivo glasbeno in literarno produkcijo, ter dogodke pod krinko lažnega avantgardizma.

Tako se tudi ne bo dogajalo, da bi nas v svetu še naprej predstavljali posamezniki in skupine, ki po ustvarjalni oziroma umetniški izrazni moči nikakor ne zaslužijo, da bi jih imenovali ambasadorji slovenske kulture.

Mojmir Tozon, V Ljubljani, 15. novembra 1992

Avgusta Mencingerja dolgi pohod!

G. Avgust Mencinger, v Gorenjskem glasu 30. oktobra 1992 ste določene pojasnili svojo socialno-politično filozofijo. Ocenjujete se kot "le zdravnik". Vendar upam, da med svojimi kolegi predstavljate izjemo. Poznam namreč kar nekaj zdravnikov, ki so poleg strokovnega znanja široko razgledani in bi jih bilo sram, če bi za Hitlerjev Mein Kampf napisali, da so to Hitlerjevi dnevniki.

Sprašujem se, kje živite g. Mencinger. Po vašem je domačin človek, "ki ob nalihiv vzame lopato in očisti cesto, ki se bori, da bo kraj imel šolo za njegove otroke, ki preklinja luknje na cesti, po kateri se vsak dan vozi, ki plačuje prispevek za mrliške vežice...". Verjetno je na zemlji res mnogo tako nerazvitih krajev. Vendar v radovljiški občini in tudi malce naokoli imamo kolikor toliko urejeno komunalno in cestno-vzdrževalno službo. Kljub temu da si še prizadevamo za urejanje cestne mreže, so ceste razmeroma urejene. Solška plosnja (razen srednješolskega) naravnost vzorna, mrliških vežic pa tudi ne manjka. G. Mencinger, če lep čas ste republiški poslanec in čeprav ste bili domala neopazni tako v republiški kot

občinski skupščini, pa bi vam vsaj nekatera gornja dejstva le morala biti poznana.

Sam sem se čudil, g. Mencinger, zakaj ste tako medlo zastopali občinske (in gorenjske) interese v pogajanjih za pridobitev zahtevnejših oblik turističnega izobraževanja na Bled. Zdaj pa razumem zakaj. Po vašem je za turizem dovolj "urediti mestno tržnico, pospraviti dvorišča, okrasiti okna z rožami, so mar za to potrebni strokovnjaki". To sicer ni turizem, vendar so tudi za sprehajalne poti in komunalno ureditev potrebni strokovnjaki. Vendar po vašem, g. Mencinger ne potrebujemo ne teh ne turističnih strokovnjakov. Zato ne potrebujemo niti šole zanje.

Ce ob tem dodamo še anarhistični posladek, ko zatrjujete, da za vas "ni pomembno, kaj piše na papirju", kar je zelo specifično pojmovanje pravne države, potem smo vsi, ki so ali ki bomo v času bolezni prišli v vaše roke, hvaležni usodi, da kot zdravnik ne začnete razglašati npr. takele politike: Zdravnikov ne rabimo. Umivajte si roke in zobte, pa boste vsi zdravi!"

Lepo pozdravljeni!

Jože Dežman, Šobčeva 23 a, 64248 Lesce

Zakaj bom volil sredinske desne stranke?

Najprej zakaj bom sploh volil? Pluralizem, možnost združevanja v stranke, je ena največjih pridobitev zadnjih let v Sloveniji. Kdor ne ge na volitve, to pridobitev zametuje in s tem pove, da mu je vseeno, tudi če nastane nova diktatura. Kdor ne bo volil, bo pravzaprav oddal glas na levo, kajti oni bodo vsi prišli in volilni rezultat ne bo odraz želja ljudi.

Desnico, seveda brez ekstremistov, bom volil zaradi treh glavnih razlogov. Prvi, parlamentarna demokracija je učinkovita le ob političnem ravnotežju. Ker so ljudje v sodstvu, bankah, medijih, SDK in direktorji podjetij skoraj brez izjeme izrazito levi sedaj ponovno tudi v skupščini in vladi, bo možno ravnotežje le, če bosta nov parlament in vlada desna.

Drugi razlog: Ljudje iz vrhov sredinskih desnih strank so neobremenjeni s preteklostjo, zato so in bodo delali za ljudi in za skupen razvoj. Njihovi interesi so enaki interesom ljudi: nadaljevanje strpnih sprememb v smeri ponovnega vključevanja v Evropo. Vodilna plasi leve je že iz preteklosti znana po korupciji, oporečnih zvezah in vključenosti v tajne jugoslovanske ovaduske službe. V predvolilnem času se seveda potegujejo za volitve, kasneje pa njihovi interesi ne bodo enaki interesom ljudi, skušali bodo predvsem ohraniti svoje zgodovinske privilegije in se s njihovim pomočjo polastiti slovenskega premoženja. Sledilo bi odpuščanje delavcev, povezovanje Jugoslavijo in revanšizem. Zaradi pomanjkanja demokratične kontrole bi kaj hitro začeli prodajati orožje in mamila, postali bi mafajska država južnoslovenskega tipa.

Tretji razlog je zgodovina. Tisočletje in več smo prebrodili pod tujimi jarmi s trdim delom in krščansko vero. Krekovo zadržništvo in posojilnice so rešile Slovence pred propadom na začetku stoletja, vlada gospoda Peterleta nas je rešila iz balkanskega kotla in formalna država Slovenija. Na volišča vabim vsem, "ki v srce dobro mislimo". Ne dajmo varati praznim obljubam. Demokracije nas ne bodo učili tisti, ki so nam jo desetletja prepredovali. V Romuniji in Litvi spel vladajo stari - novi komunisti. Je to dobro? Odločajmo pametno!

Peter Metlikovič

Anton Kapus, kandidat radovljških socialistov za poslanca državnega zbora

Izkušnje, preudarnost, pogum in socialna pravičnost

48-letni varnostni inženir Anton Kapus iz Kamne Gorice je kandidat radovljških socialistov za poslanca državnega zbora v tretjem okraju (prve volilne enote), ki obsega območje Lesc, Radovljice, Begunj, Mošenj, Ljubnega, Brezij in Lipniške doline.

*** Večina vas sicer pozna, pa vendarle: nam lahko navedete vsaj nekaj podatkov iz življenjepisa, ki bi utegnili zanimati tudi volivce?**

"Rodil sem se v Kamni Gorici, kjer tudi vseskozi živim. Zaposlen sem v krajski Savi, kjer opravljam delo vodje tehnične in zdravstvenega varstva. Ob delu sem študiral tudi ekonomijo na poslovnem ekonomskem fakulteti v Mariboru in postal absolvent. Ob študiju in službi sem vedno našel čas tudi za delo v krajevni skupnosti, društvi in političnih organizacijah. Sem predsednik območnega odbora Socialistične stranke Slovenije za radovljiško občino, do letošnjega maja sem vodil Zvezo društev varnostnih inženirjev in tehnikov Slovenije, sicer pa sem bil v bližnji preteklosti tudi predsednik sveta in skupščine krajevnih skupnosti Kamna Gorica. Lani sem kot rezervni član sodeloval v vojni z nekdanjo Jugoslovansko ljudsko armado."

*** Ljudje, ki vas dobro poznajo, pravijo, da vas odlikujejo izkušnje, preudarnost, pogum in pravičnost. Ste na teh vrednotah zasnovali tudi volilni program?**

"Če bom izvoljen, se bom prizadeval, da bi državni zbor sprejemal zakone, ki bi izboljšali gospodarske razmere v mladi državi in pomagali iz težav industriji, kmetijstvu, turizmu, drobnemu gospodarstvu, še zlasti pa kovinsko predelovalni, elektronski in tekstilni industriji. Agonijo teh podjetij, ki v našem volilnem okraju zaposlujejo pomembno število ljudi, bo treba končati: ne z odpuščanjem delavcev, ampak z iskanjem novih trgov in s prodornejšo poslovno politiko. Možnosti za to so, še zlasti ob dejstvu, da je delovna sila v Sloveniji med najcenejšimi



v Evropi. Škoda bi bilo, da bi morali samo zaradi prevelikih davkov in preveč "požrešne" države zapirati podjetja, ki imajo dolgoletno tradicijo, uveljavljeno ime in tudi dovolj sposobnih delavcev. Nasprotno: država naj takim podjetjem pomaga z neposrednimi vložki pa tudi tako, da se bo sama pocenila in da bo od gospodarstva in davkoplačevalcev zahtevala manj, kot sicer hoče sedaj.

*** "Motita me korupcija in kraja družbenega premoženja, zato bi se kot poslanec zavezal za to, da bi za nazaj preverili vse privatizacije in da bi pri tem dali ustrezna pooblastila tudi kriminalistični policiji. Zavzemam se tudi za ostrejši nadzor nad plačevanjem davkov in finančnim poslovanjem državnih organov. Državo je treba tako usposobiti, da ne bo pobirala davkov samo tam, kjer jih je najlaže, ampak tudi tam, kjer je to bolj zapleteno."**

*** "Več državnega denarja bomo morali nameniti za gradnjo cest in drugih komunalnih objektov. Ne samo za gradnjo cestnega križa, ampak tudi za izgradnjo blejske obvoznice, radovljiškega odseka avtomobilske ceste in za dokončno obnovo ceste skozi Lipniško dolino. Prvih pol kilometra ceste so že začeli obnavljati. Kdaj pa bodo še ostale odseke od Kamne Gorice prek Podnarta do Podbrezj? Kot poslanec bi zahteval odgovor tudi na to vprašanje."**

Pa ne gre le za industrijo! Zavzemal se bom tudi za pospešen razvoj družinskih kmetij, za krepitev drobnega gospodarstva in obrti, za ustanavljanje in razvoj družinskih gostinskih lokalov in turističnih obratov, za to, da bi jim država pomagala z manjšimi dajatvami in ugodnimi posojili..."

*** V poglavje volilnega programa, ki govori o socialni pravičnosti, ste na prvo mesto dali sprejetje zakona o soupravljanju delavcev. Zakaj?**

"Dogaja se, da so delavci v podjetjih brez prave pravne varnosti in izpostavljeni raznovrstnim pritiskom poslovnih delavcev. Nekateri direktorji izrabljajo nered in brezzakonje in ravnajo z delavci, kot se jim za- hoče; sindikalni zaupniki pa tudi niso povsod toliko močni, da bi se jim uprli. Žalostno je, da morajo delavci "po hitrem postopku" - hočejo ali nočejo - zapustiti podjetje, v katerem so se vso delovno dobo na račun plače nečemu odrekli: novim proizvodnim prostorom, posodobitvi opreme, boljši menzi itd. Delavce moti tudi to, da se nekateri managerji že obnašajo kot lastniki, pa čeprav to še ni-

so, in da si tudi na tak način pri- laščajo premoženje. Kot poslanec državnega zbora bi se mo- čno prizadeval za to, da bi v podjetjih čimprej prišlo do raz- mejitve med lastniki, managerji in delavci."

*** V program ste zapisali, da se boste zavzemali tudi za sprejemljive cene v otroških vrtcih, za gradnjo stanovanj za mlade družine, za brezplačne učbenike na vseh stopnjah šolanja, za otroške dodatke za vse otroke pa tudi za takšne pokojnine in dodatke, ki bi vsem državljanom omogočili spodobno življenje. Pred ne- davnim ste socialisti obiskali dom starostnikov Janka Benedika v Radovljici in bili začu- deni. Nad čim?**

"Najbolj nas je presenetilo to, da povprečna pokojnina, ki jo prejema upokojenec radovlji- ške občine, ne zadošča za po- kritje stroškov bivanja v domu starostnikov. Povprečna pokoj- nina je okrog 20 tisoč tolarjev, najnižja mesečna oskrbnina 28.800 tolarjev, najvišja pa okrog 40 tisoč tolarjev. To po- meni, da starostnikom ne zago- tavljam o dostojne "jeseni življe- nja" in da jih prepuščamo ob- čutkom, češ da so breme otrok. Če bom izvoljen za poslanca dr- žavnega zbora, se bom prizade- val, da bi to spremenili. Ni res, da ni denarja! Denar je, le dr- žavo je treba poceniti, še zlasti pa zmanjšati sredstva za represivni aparat." ● C. Z.

P R E D V O L I L N E
O D P O R T E
S T R A N I

Janez Jazbec, kandidat Socialistične stranke Slovenije za poslanca v Državni zbor v sedmem, tržiškem volilnem okraju

Na tržiške probleme opozoriti tudi v republiki

Čeprav je poklicno tesno povezan s trgovino, je za svoje politične nazore povsem prepričan, da ni nikoli trgoval z njimi. Prej ni bil strankarsko opredeljen, sedaj pa je ponosen, da je član stranke evropskega zgleda.



Janez Jazbec, kaj lahko pove- veste volivcem o sebi?

"Doma sem v Križah pri Trži- ču, kjer sem se rodil 3. okto- bra 1947. leta. Vseskozi de- lam v trgovini. Kar dvajset let sem preživel v krajski Kokri, kjer sem začel kot komercia- list, v letih 1979 - 1987 pa sem bil direktor TOZD Vele- blagovnica Globus, na kar imam najlepše spomine. S poštenim timskim delom smo dosegali izjemno dobre rezultate. Po združenju toz- dov sem postal pomočnik direktorja maloprodaje, nato pa sem odšel v Ljubljano. Za- poslen sem v S. P. Z. - Sveto- vanje, posredovanje, zastop- panje, kjer sem pomočnik di- rektorja za tekstil. Skrbim za prodajo in pretežni del naba- ve, kar so zahtevne in odgo- vorne naloge. Iz Ljubljane se rad vračam v domači kraj, k družini. Hčerka je še gimna- zijka, sin pa se že postavlja na lastne noge. No, postal sem tudi dedek!"

Čemu ste se posvečali do- slej v prostem času?

"Prostega časa imam zelo malo. Prej sem se ukvarjal s športom, roketom in smu- čarstvom, danes pa gre le za rekreacijo. Kljub zaposlenosti drugod nisem zgubil stika z domačini. V Križah sem bil predsednik krajevnih konfe- rence SZDL in še danes sem zvest Socialistični stranki. Sem tudi delegat družbeno- političnega zbora tržiške ob- činske skupščine."

Se vam zdi, da ljudje dobro poznajo vašo stranko?

"Ne, sploh ne! Mnogi jo še danes povezujejo z bivšim si- stemom. Dejansko smo se iz- redno odmaknili od nekdanje SZDL. Naš volilni program je pravzaprav rezultat tega, kar smo in kar hočemo. Zato tudi zadnje čase posvečamo pre- cej več pozornosti objavi na- ših usmeritev. Socialisti nika- kor ne gremo na volitve le

zaradi glasov in utrjevanja neke pozicije, ampak imamo pred očmi iskanje uspešne poti in razvoja. To smo v pre- teklosti že dokazali s pobudo za plebiscit."

Kaj bi želeli uveljaviti, če vam bo dana možnost za to?

"Kot rdeča nit me bodo spremljali globalni cilji Socia- listične stranke Slovenije, saj jih tudi sam jemljem za to, kar ima največjo veljavo v ži- vljenju. Gradov v oblikih ni- kakor ne želim obljubljeni, saj to počne preveč ljudi. Moja želja je, da bi bil parlament bistveno drugačen od seda- njega. Pričakujem več politi- čne kulture v njem, zlasti pa več strokovnosti, discipline in odgovornosti do dela. Oseb- no menim, da moramo na- meniti gospodarskim vpraša- njem največ pozornosti. Če že ne bomo sami aktivno so- delovali pri razvojnih pripra- vah, pa bi parlament moral biti seznanjen s cilji razvoja, da bi lahko deloval v smeri teh ciljev."

Kako vidite mesto majhne tržiške občine v Sloveniji?

"Tržič je res majhna občina, kar pa ne pomeni, da ima malo problemov. Sam je pre- malo storil za odpravo težav, zlasti za oživiljanje gospodar- skih razmer. Ker je občina dokaj zaprta, bi se morala odpreti navzven, torej pusti- ti, da v Tržič pride dokolori s praviimi poslovnimi interesi. Občina bi morala dati mož- nost za razvoj manjših go- spodarskih enot, zlasti dru- žinskih firm, v čemer vidim najlažji prehod v boljše čase. Kot izvoljeni republiški posla- nec bi gotovo spremljal zase- danja občinskega parlamenta in seje, na katere bi me vabi- li, po drugi strani pa bi skušal prenašati v republiški parla- ment tiste probleme, ki jih Tržič sam ne more razrešiti. Tega je bilo doslej gotovo premalo." ● S. Saje

Zvonimir Blenkuš, kandidat za državni zbor Socialistične stranke Slovenije

Turizmu vrniti njegov nekdanji ugled

Na listi Socialistične stranke Slovenije za državni zbor kandidira tudi Zvonimir Blenkuš, rojen na Jesenicah leta 1945, zdaj pa stanuje v Mojstrani. Je poročen, ima hčerko in sina, po poklicu pa je inženir PTT prometa, zaposlen pri PTT podjetju Kranj, dela pa kot upravnik na pošti v Kranjski Gori.

Zvonimir Blenkuš je bil vseskozi družbenopolitično aktiven, predvsem v delovni organizaci- ji, kjer je zaposlen. V občinskih organih je bil en mandat v zbo- ru združenega dela občine Je- senice, bil pa tudi predsednik krajevnih konference SZDL Do- vje - Mojstrana. Od ustanovitve Socialistične stranke Slovenije pa je aktiven v predsedstvu ob- močnega odbora stranke na Je- senicah.

Zakaj ste se odločili, da nada- ljujete s svojo politično aktiv- nostjo?

"V politično življenje se ne spuščam iz dolgočasje, temveč me žene državljanska zavest, da je v tem prostoru, kjer živim in delam, treba vzpostaviti res- nično demokracijo in ustvariti red ter zagotoviti ljudem člove- ka vredno življenje. Zaustaviti moramo to noro privatizacijo, kjer si posamezniki kupujejo družbeno lastnino po smešno nizkih cenah, ali pa se v družbe- nem podjetju obnašajo, kot da so lastniki vsega. Sprašujem se, ali je pošteno, da posameznik kupi podjetje, v katerem so de- lavci leta in leta vlagali svoj de- lež, svoje znanje, včasih tudi na račun slabih osebnih dohodkov ter na tak ali na drugačen način pomagali svoji delovni organi- zaciji splavati iz vode. Sedaj pa se jim ta firma odmika in jih pušča na cedilu."

Za kaj se boste predvsem zav- zemali, če boste izvoljeni?

"Zavzemal se bom za to, da bo delo pravilno in pošteno vred- noteno, naj se ne razlikuje med fizičnim in intelektualnim de- lom, vsak po svoje sta potreb- na. Država naj bo porok, da bo- do kolektivne pogodbe dokon- čno zaživele, da bodo tudi v praksi pravno veljavni akt, ki bo podlegel tudi sankcijam. Ustvarjalnim, podjetnim, pro- dornim moramo zagotoviti de- lovna mesta, vsem zaposlenim moramo zagotoviti socialno varnost, prav tako pa tudi upo- kojencem zaslužen pokojnino, vsem nezaposlenim pa omogo- čiti hitrejšo zaposlovanje. V izo- braževanje bi morali vložiti več denarja, saj le dobro izobraženi zagotovijo mesto v Evropi. Šola- nje je predrago; kje je tista brezplačna šola? Mislim na os- novno šolstvo, ki bi otrokom lahko zagotovila osnovno zna- nje. Brezplačni učbeniki so le v šolah posebnih poklicev vojske in policije. Sprašujem se, ali res- nično potrebujemo toliko tega kadra, saj Slovenija postaja odprta miroljubna država. Zmanjšajmo slovensko vojsko, naj bo majhna, varčna in učin- kovita. V občini bi morali imeti lastne šolske ustanove za izo- braževanje raznih poklicev. Naj se naši otroci šolajo doma in ne v daljnih krajih. Odločno bom



proti ukinjanju šol na našem področju. Zdravstveno varstvo pa je treba usmeriti zlasti v pre- prečevanje bolezni, hkrati pa izobražujemo in imejmo vrhun- ski kader, ki bo kos najzahtev- nejšim medicinskim posegom, ki bo tudi konkurenčen na med- narodnem področju."

Kako ocenjujete možnosti, ki jih ima turizem?

"V naši občini imamo obilo nar-avnih lepote, ki pa so deloma že načete. Naravo moramo zava- rovati in jo ohraniti. Moramo jo znati ponuditi tujcem v smislu turističnih ponudb, saj le malo- katera država razpolaga s toliko

naravnimi lepotami kot mi. Kra- ji v zgornjesavski dolini vse bolj izgubljajo smisel turističnih kra-jev in postajajo le izletniške toč- ke. Z razvojem turizma, v kate- rega moramo vložiti poseben trud tako krajan kot tudi vlada, si moramo ponovno zagotoviti mesto v Evropi, takšnega, kakrš- nega smo imeli nekoč in ko so pri nas tujci dobivali ideje. Da- nes se kmečke vasi spreminjajo v mesta. V turizmu moramo skrbeti za kvaliteto ponudbo krajev, kulinarike, običaje v ohranitvi starih vaških jeder. Tudi na tem področju moramo skrbeti za zaposlovanje mladih, za izobraževanje - tudi na višjih in na visokih gostinskih in turi- stičnih šolah. K turizmu pa sodi tudi sodobno urejeno kmetij- stvo. Kmetijstvo naj bi spravi- li na raven alpskih kmetij, kot jih poznajo sosede Avstriji, Švi- carji. Oživet bi morali tudi kmečki turizem in pospešiti ži- vinorejo in pridelavo zdrave na- ravne hrane. Znebiti bi se mora- li vseh škodljivih odpadkov in onesnaževalcev okolja v občini in nikoli ne dovoliti, da bi take snovi shranjevali pri nas.

Socialisti smo protagonisti mo- derne socialistične misli Evrope. Zato se bom zavzemal za reali- zacijo vseh ciljev, v smislu pra- vne sodobne države, ki bo lah- ko ponudila tudi socialno varno državo." ● D. S.

P R E D V O L I L N E O D P O R T I S T R A N I

Viktor Jesenik, kandidat Socialistične stranke Slovenije za poslanca za državni zbor v šestem volilnem okraju Kranj

Izobraževanje mladine in odraslih

Profesorja Viktorja Jesenika ni težko najti. Ali je doma, kjer ravno prevaja v francoski jezik (ali obratno) kakšna nujna sporočila za strokovne in tudi vladne službe, ali pa je kot zdaj že dolgoletni "župan" v Podbrezjah skočil pogledat, kako se odvija kakšno delo, kakršnih se v krajevnih skupnostih ne manjka.

Kdo ste, profesor Jesenik?

"Rodil sem se v Preboldu, že kmalu pa se je družina, oče je bil rudar iz Trbovelj, izselila v Francijo; tam sem živel in še šolal do svojega petindvajsetega leta. Leta 1946 se je naša družina vrnila nazaj domov in v Ljubljani sem nadaljeval študij slovenščine in angleščine. Poročil sem se in v Kranju dobil delo kot profesor francoskega in angleškega jezika na kranjski gimnaziji in na Delavski univerzi. Ves čas sem veliko prevajal slovensko literaturo, še posebej pa poezijo in tako prevedel v francosčino tudi pesmi Franceta Prešerna, Srečka Kosovele in drugih. Zaradi znanja francosčine in angleščine pa sem tolmačil tudi v Skupščini in Izvršnem svetu v Ljubljani. Vseh zadovoljtev je bilo toliko, da se je bilo treba odločiti: leta 1958 sem opustil profesuro in izbral svobodni poklic prevajalca."

V treh desetletjih bi se najbrž knjig, ki ste jih prevedli, ne gre pozabiti tudi delo pri slovensko francoskem slovarju, nabralo za zajeten kup?

"Brez dvoma, kakšnih petnajst bi jih bilo. Veliko sem prevajal poezijo slovenskih pesnikov v francosčino. Nastali sta dve antologiji slovenske poezije z deli pesnikov Kosovele, Zupančiča, Gradnika, Bora, Ceneta Vipotnika; v zadnjem desetletju pa so francoski bralci lahko spoznali poezijo Franceta Prešerna v celoti. Prevajal sem tudi veliko druge literature, knjige o umetnosti, strokovna dela. V kratkem bo v Parizu v mojem prevodu izšla monografija o arhitektu Jožetu Plečniku avtorja dr. Petra Krečiča. Letos sem prevedel vodnik po slovenskih muzejih, zdaj prevajam vodnik po Kranju in okolici..."

Doslej ste opravljali tudi nekaj drugih pomembnih nalog povezanih s prevajanjem?

"Izvolili so me za predsednika slovenskih in jugoslovanskih znanstvenih in tehniških prevajalcev in tolmačev, zato sem mnogo potoval po Evropi, Afriki, Aziji. Za prevajanje sem trikrat dobil Prešernovo nagrado občine Kranj in Gorenjske, omenim pa naj še francosko odlikovanje za kulturo Akademike palme francoskih univerz z nazivom vitez. Pred več kot tremi desetletji sem dal pobudo in tudi pomagal vzpostaviti stike med Kranjem in La Ciotatom pri Marseillu. To pobrateno mesto je doslej obiskalo že okoli 2000 mladih iz mesta Kranja, pa tudi skupine odraslih. To je bilo sploh prvo pobratenje s kakšnim tujim mestom in kranjskemu zgledu so kasneje sledila še druga naša mesta. Omenil bi še sodelovanje v biroju Svetovne organizacije združenih mest, naloge v tej organizaciji pa so me vodile tudi na Japonsko, v Južno Korejo in Indonezijo. Tudi zdaj se ukvarjam s povezovanjem Kranja in pobratenih mest tudi kot predsednik komisije za medobčinsko in mednarodno sodelovanje."



Upam, da s tem pomagam pri uveljavljanju Kranja in tudi Slovenije v svetu."

Kot predsednik Krajevne skupnosti Podbrezje pa imate še nekoliko drugačne naloge?

"V Podbrezjah živim že skoraj dve desetletji, vedno sem našel čas tudi za delo v kulturi na vasi, kot predsednik krajevne skupnosti pa zdaj že sedmo leto pomagam urejati vrsto zadev, ki jih v takem kraju ne manjka. Razen tega pa sem tudi delegat skupščine občine Kranj. Najbrž moja prizadevanja tudi cenijo, saj sem letos 1. avgusta ob kranjskem občinskem prazniku dobil občinsko priznanje za uspešno delovanje na mednarodnem področju in v Krajevni skupnosti Podbrezje."

Kakšne so vaše opredelitve v programu?

"Moj moto je izobraževanje mladine in odraslih in to v najširšem smislu. Še naprej je pomembno vzdrževati številne vezi slovenskih občin z drugimi evropskimi mesti, pa tudi kam dlje je treba posegati. Mislim tudi, da si je treba še bolj prizadevati, da bi slovenska kultura prodrla v svet. Seveda pa je prav zdaj doma cela kopica problemov od negativnih gospodarskih tokov, do stiske, ki jo povzroča visoka nezaposlenost. Mislim, da bi se kazalo več ukvarjati z uvajanjem malega gospodarstva, predvsem pa bo treba uvesti pravičnejši davčni sistem. Na socialnem področju je program socialistov tudi konkreten - socialne probleme je treba urejati tako, da ljudje ne doživljajo prehudih pretresov, kot se zdaj dogaja z uvajanjem prostovoljnega zdravstvenega zavarovanja. Morda bi se kazalo kdaj tudi zgledovati po državah, kjer imajo tudi socialisti glavnino v vladah kot na primer v Franciji ali na Švedskem: Švedska je uvedla visoke davke na dohodek najpremožnejših, da bo lahko vzdrževala zavidanja vredni socialni standard v državi. Program slovenske socialistične stranke je tudi glede teh zadev razvejan, dodelan in bogat in nič nima skupnega s socializmom prejšnjega režima."

Ob drugem ponatisu ODSTRITIH ZAVES Ivana Jana

O domobranstvu z močjo dokumentov

Kranj, novembra - Te dni je v samozaložbi Društva piscev zgodovine NOB Slovenije izšel že drugi ponatis knjige Ivana Jana ODSTRITIH ZAVES, ki govori predvsem o gorenjskem domobranstvu. Delo je podprto s številnimi tudi prvič objavljenimi dokumenti iz nemških in domobrantskih arhivov, ki neizpodbitno dokazujejo, da so bili slovenski in gorenjski domobranci plačana pomožna policija nacističnega okupatorja. Knjiga razkriva tudi delovanje osrednjega vodstva slovenskih domobrancev v Ljubljani. Tako zvemo za vlogo dr. Albina Šmajda, generala Leva Rupnika, škofa dr. Gregorija Rožmana in o načinih njihovega sodelovanja z okupatorji. V njej najdemo odgovor na številna vprašanja, ki prav dandanes buri slovenski življenj, tako ali drugače prizadet v zadnji svetovni vojni. Posebno bo prišla prav mladim, ki so danes resnično lahko v dilemi, komu verjeti: nekdanjim partizanom ali domobrancem in njihovim zagovornikom, ki hočejo svojo dejavnost prikazati kot narodoljubno, ne pa od okupatorja oboroženo, opremljeno, izurjeno, oskrbovano in povrh še dobro plačano pomožno policijo gestapa, zaradi katere je bil otežen partizanski boj proti okupatorju in je zahteval številne žrtve. So bili belogardisti in domobranci zapeljani? "... Strašno je, da se to narodno izdajstvo vrši pod simboli krščanstva. Tu odpove človeku pamet..." je leta 1943 iz partizanov škofu Rožmanu pisal Edvard Kocbek. Dr. Izidor Cankar, duhovnik, znanstvenik, diplomat in veliki Slovenec pa mu leta 1944 kot prijatelj sporoča takole: "Partizanstvo ni komunizem, čeprav so v njem tudi komunisti. Ono že daleč presega ozki strankarski okvir... Slovensko domobranstvo je narodna in cerkvena škoda..."

Splošno mnenje je, da je knjiga izšla v pravem času, ko se je z novim režimom in s poskusi sprave hotelo belogardizem in kasnejše domobranstvo prikazati slovenskem narodu v veliko lepši luči, kot to zasluži. Kaj vas je najbolj izžvalo?

"Izzivov je bilo mnogo: klevete, podtikanja, laži, emigrantski tisk. V bistvu je bila knjiga napisana že prej, že dve leti pred spremembo režima, zajemala pa je obdobje od leta 1941 do konca vojne, okrog 500 strani je obsegala. Težko je bilo najti založnika za tako obsežno delo. K sreči se je tu pojavilo Društvo piscev zgodovine NOB, ki se je zavedalo aktualnosti trenutka, na pomoč pa je priskočilo še vodstvo Skupnosti Gorenjskega odreda. Aprila letos je knjiga, sicer prepolovljena, vendarle izšla. Vsi tisti, ki so odločali o izidu knjige, so enoglasno ocenili, da je knjiga nadvse aktualna in v času podtikanj, blatenj, izkrivljanj zgodovine in manipulacij z ljudmi, zlasti z mladimi in vernimi, še kako potrebna."

Opremlili ste jo z arhivskimi dokumenti; nekateri so celo prvič objavljeni.

"Da, knjiga prinaša nekaj deset neizpodbitnih dokumentov, saj so ponatisnjeni iz nemških, domobrantskih in drugih arhivov, belogardističnih in domobrantskih organizatorjev ter politične emigracije. Tako so na primer prvič objavljeni spiski domobrantskih oficirjev, ki jih je osrednje vodstvo v Ljubljani premestilo na Gorenjsko, kot pomoč pri ustanavljanju in utrjevanju domobrantskih posadk. Objavljenih je tudi vrsta zasebnih pisem in uradnih poročil, iz katerih je razvidna vsa dejavnost in organizacija domobranstva na Gorenjskem. Ne govorim jaz, temveč dokumenti! Zato je še moja posebna želja, da bi jo bralo čim več omahujočih ljudi, zlasti mladih, ki dandanes res nimajo pravih perspektiv, kar jih razumljivo spravlja v jezo, nezadovoljstvo in verovanje tudi lažem. Hvaležen sem vsem, ki so omogočili, da je knjiga izšla in kljub zelo krivičnemu in zajedljivemu pisanju posameznih mlajših zgodovinarjev, kar naj bi dalo knjigi negativno intonacijo, bila v nekaj tednih razprodana, sledila pa sta že dva ponatisa."

Kakšni so bili prvi odmevi med ljudmi?

"Pohvalni. Zelo pohvalni. Večina se je strinjala, da je knjiga izšla pravi čas, do so ljudje izvedeli pravo resnico o našem domobranstvu."

Tisti, ki so doživljali strahote domačih izdajstev in so knjigo prebrali, se sprašujejo, kdaj bo svojo krivdo priznala in obrazložila druga stran. Komunistična partija je preko sedanjih prenoviteljev že priznala svoje napake

in krivice. Menda ne mislijo, da so opravili kar s kočevsko spravno mašo? Ali bo treba novih tristo let za priznanje, kot za Galileja, slišim spraševati ljudi.

"Čudim se tudi sam. Če vzamem nekaj sovražnih pisu-

Domobrantska prisega

"Prisegam pri Vsemogočnem Bogu, da bom zvest, hraber in svojim nadrejenim pokoren, da bom v skupnem boju z nemško oboroženo silo, stoječo pod poveljstvom vodje velike Nemčije, SS četami in policijo, proti banditom in komunizmu, kakor tudi njegovim zaveznikom svoje dolžnosti vestno izpolnjeval za svojo slovensko domovino kot del svobodne Evrope. Za ta boj sem pripravljen žrtvovati tudi svoje življenje. Tako mi Bog pomagaj."

nov, nasprotna, domobrantska stran še ni rekla prav nič, oziroma, še ni priznala, da je delovala na okupatorjevi strani. Težko bo tudi kaj reči, kajti dokumenti, objavljeni v tej knjigi, dokazujejo osnovno krivdo domobrantske duhovščine, kako je izkoriščala vero in verne ljudi za snovanje in organiziranje domobranstva."

Velja to tudi za gorenjsko domobranstvo? To je bilo pod neposrednim vodstvom Gestapa, gorenjski duhovniki pa so bili izgnani že leta 1941.

"Velja, kajti iz Ljubljane sta domobrantska centrala in vodstvo SLS (klerikalna Slovenska ljudska stranka) poleg množičnega propagandnega čtiva (Črne bukve, Slovenec, Slovenski dom, Slovensko domobranstvo, Domobrantski katekizem in drugo), pošiljala na Gorenjsko iz svojih vrst tudi posamezne organizatorje in voditelje (Slavko Krek), 29 častnikov in podčastnikov ter nekaj duhovnikov, ki so postali domobrantski kurati."

Knjiga ima zanimivo ovojnico: dva spoštovana Slovenca in dva visoka gestapovska oficirja zapupno in prijateljsko stikajo glave.

"Kakšno je bilo dejansko domobrantsko vodstvo na Slovenskem nam povesta že fotografiji na ovitku. Na prvi in zadnji strani so vsi trije glavni nosilci, poveljniki in navdihovalci: spredaj škof dr. Gregorij Rožman, SS-General Lieutenant Erwin Rösener in v ozadju Prezident ter divizijski general Leon Rupnik. Slikani so bili 30. januarja 1945 pred nunsko cerkvijo v Ljubljani v času druge domobrantske prisega. Na zadnji strani pa so isti udeleženci med prvo prisego 20. aprila 1944 na ljubljanskem

stadionu. Povsod nasmejani, prijateljski, zaupni. Dr. Tone Ferenc, odlični poznavalec medokupacijskih dogajanj je v enem od pogovorov z novinarji dejal naslednje: "Nisem videl fotografije, na kateri bi kakšen katoliški škof bil tako dobro razpoložen v družbi z nacističnimi krvniki, kot nam kažejo fotografije dr. Rožmana v družbi z Rösenerjem."

In grb? Mar ni to današnji kranjski grb?

"Da, to je današnji kranjski grb, malce sicer stilsko obdelan, toda je. To je bil grb gorenjskih domobrancev, ki so ga nosili na levem rokavu."

Knjigi ste izbrali dober naslov.

"Odstre zaveze so zato, ker je bilo še veliko zastrtega, zamolčanega in dejansko neznanega. To pa odkrivajo okupatorjevi, domobrantski in drugi dokumenti sami. Sicer se ne prav vse, bistveno pa vendarle. Moja največja želja je, da bi jo brali mladi, da bi spoznali pravo resnico o tej veliki narodnostni tragediji."



Včasih je človek kar vesel, da mladi niso obremenjeni s temi stvarmi, da mladi rod ne ve več, kdo je bil bel, kdo rdeč. Moja generacija je bila obremenjena, priznam, vendar pa moram poudariti, da so bili borci in aktivisti v vseh razgovorih zelo prizanesljivi do nekdanjih sovražnikov, čeprav so jim nekoč na vsakem koraku stregli po življenju. Nikoli niso hoteli, da bi objavila kakšno ime, ki bi prizadelo otroke, vnuke in sorodnike dotičnega.

"To je res. Morda smo bili preveč prizanesljivi. Če bi ne bili, bi si danes ne upali takole dvigati glav. Vendar, bojim se, da mladi so obremenjeni. Ne z medvojnimi dogodki, pač pa s sedanjo propagando, ki blati NOB, ki išče samo njene napake in grehe. Hitro te vprašajo: Kaj pa grehi partizanov? In potem pridemo na povojne poboje. Tega ta knjiga ne obdeluje, govori samo o medvojnem delovanju po svoje nesrečnih domobrancev, ki so se tako ali drugače znašli na napačni strani. Zato vse drugo, vse pisanje

in obtoževanje partizanov in NOB ne more zbrisati dejstva, da so bili in belogardisti in domobranci na strani uničevalnega zločinskega okupatorja. Koliko žrtev bi bilo manj, če ne bi bilo domačih izdajalcev in pomagačev. Naj bi bili vsaj doma, če niso mogli iti med borce za domovino. Tako pa so, najmanj, kar so mogli, igrali vloge vodičev, še raje pa so zasledovali in uničevali aktiviste OF. Med vsemi večjimi nemškimi ofenzivami, hajkami, so domači domobranci vodili nemške kolone, ker so jim bili kraji znani. Nemce in domobrance ni združevalo ravno kako prijateljstvo, temveč sovraštvo do partizanov, OF in KP.

Posebno zanimivo je poglavje o dezerterjih.

"Zlasti je pomembno razglabljanje o tistih, ki so bili najprej mobilizirani v nemško vojsko, katerih večina bi ob danih pogojih raje šla k partizanom, kot služil okupatorju. Potem so uhajali domov. Absolutna večina teh so postali dobri partizani, pogumni borci, nekaj pa jih je pod raznimi vplivi iz partizanskih vrst zbežalo k domobrancem. To je bilo karakteristično za kraje severno in severozahodno od Kranja ter za okolico Škofje Loke."

"Na eni zadnjih TV okroglih miz, kjer se je razpravljalo med drugim tudi o spravi, je nek mlad človek ugotavljal, da so bili zavedeni vsi: partizani od komunistov, domobranci od cerkve."

"Kako more pošten človek, tudi mlad in neobremenjen z vojno preteklostjo, izgovoriti kaj takega? Mar je čisto izklopil okupatorje?! Dokazano je, da bi brez upora in brez partizanov Nemci že do 1. oktobra 1941 v glavnem uničili po njih zasedeno Slovenijo - Gorenje in Štajerce, pozneje pa ostale Slovence. O tem pričajo nemški dokumenti v knjigi dr. Toneta Ferenc: Nacistična raznarodovalna politika v Sloveniji v letih 1941-45. Zavedeni pa so bili domobranci pred-

vsem po duhovščini in gospodi, ki je zaradi svojih materialnih koristi raje šla z okupatorji kot s partizani proti okupatorju. Izmislili so si geslo: "Za vero in boga!", proti komunizmu in boljševizmu. Ko so spoznali, da bo vojna izgubljena, so iskali kontakte z Angleži, jih čakali in se hoteli v hipu preleviti. Pa ni šlo. S temi ni rečeno, da so bili vsi partizani svetniki, vsi domobranci pa pokvarjeni. Ne, bili smo vsi čisto navadni ljudje, toda prvi so se borili proti okupatorju, drugi pa z njim proti partizanom. Kakorkoli že, to je naša zgodovina in tako, kakršna je, moramo vzeti. In tako morajo spoznati mladi. Zvedel sem, na primer, da je to knjigo vnuku ponudila v branje mama iz partizanskih vrst. Ta jo je posodil drugemu iz domobrantske družine. In ko jo je prebral, sta oba ugotovila: "To je tisto, kar nam manjka!" Verjetno bodo odkrivali resnico še številni drugi, zlasti mlajši, drug za drugim, in tako postopoma odstrli razne zaveze."

Danica Dolenc

Ta mesec na vrtu

Preden nastopi hud mraz, moramo zapreti in izprazniti vrtno dovodno napeljavo. To velja posebno za napeljavo, ki ni zadosti globoko zakopana in tako zavarovana pred mrazom. Čeprav cev izpraznimo, je vseeno prav, če nastavno (pokončno cev) omotamo s slamo. Medeninate pipe moramo še posebno dobro zavarovati ali pa odviti in spraviti na varno.

V majhnem vrtu so borove iglice ustrezen material za pokrivanje zemlje. Borove iglice imajo v sebi mnogo smole, zato le počasi trohijo, propuščajo zrak v tla in ne kvarijo lepe slike vrta. Pozimi preprečujejo, da bi tla globoko zmrznila. Konec oktobra natresemo iglice v tanki plasti med rastline. V nasadu jagod jih natresemo med vrste, sadnemu drevesu pa po kolobarju.

Kdor si lahko priskrbi bukovo listje, naj ga izkoristi. Bukovo listje je dobra varovalna odeja in pokrivka za pokrivanje tal. Trohni zelo počasi in tla se manj namočijo. V vrtu lahko bukovo listje nadomesti šoto in borove iglice.

Oktobra sajena zimska solata mora dobiti zdaj varovalno odejo. Mraz v brez snežnih zimah močno poškoduje zimsko solato, zato je vedno priporočljivo zavarovati gredo z odejo iz smrekovih vej, ki preprečujejo sončnim žarkom pristop do rastlin: s tem je tudi v zimah brez snega transpiracija močno zmanjšana in solata bolje prezimi.

Do konca novembra pokrijemo zimzelene dišavnice. Najpozneje do konca meseca moramo z vejnatodejo zavarovati pred mrazom vse zimzelene dišavnice, ki bi utegnile trpeti zavoljo mraza brez snega. Ko so rastline zmrzle, se lahko pogankji polomijo, zato jih pokrivamo, preden povsem zmrznejo.

Kdor pusti črni koren v zemlji, mora nasad novembra zavarovati. Za varovalo po možnosti uporabimo suho listje ali grobo šoto. To razprostremo v 20 cm debeli plasti. Odeja naj bo rahla, ker se s tem poveča učinek izolacije. Tako lahko nabiramo črni koren vso zimo.

Poskusimo še me

Žličniki iz surovega krompirja

1/2 kg surovega naribanega krompirja, 10 dag moke, 2 jajci, 2 stroka striga česna, 2 žlici sesekljane peteršilja, poper, sol.

Surov krompir drobno naribamo in zmešamo z vsemi drugimi sestavinami. Z žlico zajemamo žličnike, ki jih na vročem olju ocvremo. Po želji jih lahko skuhamo v slani vodi, v tem primeru primešamo še dve zvrhani žlici pšeničnega zdroba in pustimo maso nekaj časa stati, da se zdrob napoji.

Krompirjevi žličniki

20 dag kuhanega in pretlačenega krompirja, 5 dag masla ali margarine, 10 dag moke, noževa konica pecilnega praška, 2 dcl vode, 2 jajci, sol.

Moko prelijemo s pol litra slane kropa in s kuhalično stepamo, da dobimo gladko kepo, ki smo ji med mešanjem dodali še zdrob. Nato primešamo še jajce in z žlico zajemamo žličnike, ki jih kuhamo na rahlem ognju 5 minut, jih ocedimo, prelijemo z mrzlo vodo in stresemo na prepražene drobtine.

Pet minut za lepši videz

Ko uporabljamo puder

Marsikatera žena čez poletje ne uporablja pudra, pozimi pa si ga nanese na obraz prav zato, da bi ji obraz varoval pred mrazom. Puder leže na obraz resnično kot nežna tančica in polepša ten. Prigovori, da puder zapre pore, je že zastarel, kajti novi, kvalitetni pudri (pri tem cena ne laže!) dihaajo. Je pa ta prigovor veljal za čase, ko so puder še izdelovali iz riževe moke in še cenejše žitne moke. Današnji kvalitetni pudri se sestoje iz naribanih mineralov in svil. Ta prah ne izsuši kože, temveč jo varuje pred zunanjimi vplivi.

Pet minut za lepši videz

Polepsajmo se z ružom in pudrom



Dvojnega podbradka ne bo opaziti, če si bomo temnejši nesvetleči puder nanesli pod brado in ga lepo vtrli v kožo - ob robovih naj bo svetlejši, to je tanjša nanesen.



Dolg obraz na videz skrajšamo tako, da z ružem naredimo senčilo v obliki dveh širših trikotnikov ob ob straneh ličnic; trikotnika naj se zožujeta proti nosu.



Nos optično skrajšamo, če si konico nosu napudramo in malce pudra nanesemo tudi na obe strani nosu.



Okrogli obraz bo deloval ovalno, če si ruž nanesemo na ličnice v obliki trikotnika in ga podaljšamo navzdol.

Domači zdravnik

Iz čebelje lekarne

So za uživanje medu tudi omejitve?

O omejitvah rabe medu je težko govoriti, ker jih skorajda ni. Previdni morajo biti z njim le diabetiki in debeluh, ki naj ga ne jemljejo kot dodatek k dieti, ampak kot nadomestilo za slakdor. Tako jim bo koristil in ne škodoval, ker bo preskrboval organizem z dodatnimi hranili, ki so pri dietah, posebno shujševalnih, lahko kritična.

Spomniti je treba še, da je uživanje veliko koncentriranega medu lahko neprijetno za želodec. Bolje ga je jemati razredčenega ali v več manjših dnevnih obrokih.

Jemanje kakega drugega zdravila nikakor ne ovira uživanje medu. Tako kot na katerokoli drugo snov pa so tudi na med, oziroma na cvetni prah v njem, nekateri alergični.

Med je torej kakovostno živilo, ki koristi tako zdravim kot bolnim ljudem in ga zaradi njegove neškodljivosti lahko z mirno vestjo uvrstimo med naravna zdravila za večino ljudi.

Kaj je pelod?

Cvetni prah ali pelod so drobna telesa, ki jih proizvajajo cvetni prašniki in so moška plodnina rastlin. Čebelarji se pomembnosti peloda dobro zavedajo, ker so uvideli, da so najmočnejši panji tisti, ki si spomladi naredijo največjo zalogo peloda. Tudi čebelje ličinke rastejo prvih pet dni svojega življenja izjemno hitro, ker v tem času dobivajo hrano, v kateri je tudi pelod. Ta dejstva so navedla raziskovalce na laboratorijsko delo in to je pokazalo izredne lastnosti cvetnega prahu. Izkazalo se je, da je kot živilo popolnoma neškodljivo in da ima hranilno in energijsko vrednost. V njem so faktorji, ki pospešujejo rast, niso pa še natančneje kemično raziskani. Vpliva na reproduktivno sfero z neko snovjo, ki ima močan gonadotropni učinek. Ima dokazano antibiotično moč s posebnim učinkom na kolibacile, salmonelle in proteus. Pri slabokrvnih otrocih pelod merljivo dviga vrednosti hemoglobina (rdečega krvnega barvila).

ČETRTEK, 26. novembra 1992

1. PROGRAM TV SLOVENIJA

10.00 Program za otroke
10.10 Jakec in čarobna lučka, ponovitev angleške risane nani-zanke
10.20 Norčije v živalskem vrtu
10.30 Ugank med nitkami
10.45 Solška TV
10.45 Analitična mehanika
11.15 Učenje angleščine s pomočjo videa (slovenska verzija)
11.40 Muzzy, angleščina za najmlajše
12.00 Poročila
15.15 Sportna sredi, ponovitev
16.55 Poslovne informacije
17.00 TV Dnevnik
17.10 Program za otroke
17.10 Ebba in Didrik, švedska nadaljevalka
17.40 Živ žav
18.30 Že veste..., svetovno-izobraževalna oddaja
19.10 Risanka
19.30 TV Dnevnik, Vreme, Šport
20.05 Volitve '92: Bela krajina v pričakovanju volitev
21.40 Bobenček, glasbena oddaja
22.45 TV Dnevnik 3, Vreme, Šport
23.10 Poslovna borza
23.30 Sova
23.30 Dragi John, ameriška nani-zanka
23.55 Beverly Hills, 90210, ameriška nani-zanka

2. PROGRAM TV SLOVENIJA

16.45 Sova, ponovitev - Radio FM, ameriška nani-zanka; Beverly Hills 90210, ameriška nani-zanka - 18.00 Slovenska kronika - 18.10 Regionalni programi - Koper - 19.00 Videolestevica - 19.30 TV Dnevnik Koper - Capodistria - 20.00 Štiri v vrsto, TV igrice - 20.30 Gozdarska hiša Falkenau, nemška nani-zanka - 20.55 Zelena ura - 21.55 Umetniški večer: Inventura - slovenski film 92

1. PROGRAM TV HRVAŠKA

7.00 Dobro jutro, Hrvaška/TV Kolar/Zgodbe iz Monticela, 9. del
10.00 Poročila 10.05 TV Šola 11.30 Hrvaške zgodbe in novele za otroke in mlade 12.00 Točno opoldne/Poročila/Ko se svet vrti, ameriška nadaljevalka 13.30 Monofon 14.00 Poročila 14.05 Slika na sliko, ponovitev 14.50 S klovnji so prišle solze, ponovitev 15.40 The big blue - Oddaja za Unprofor 16.00 Poročila 16.05 Pogled skozi okno 16.35 Malavizija 17.30 Hrvaška država in ljudje 18.00 Poročila 18.05 Danes v saboru 18.35 Santa Barbara, ameriška nani-zanka 19.30 TV dnevnik 19.55 Sport 20.05 Poslovni klub 20.50 Iščem sorodno dušo, humoristična serija 21.25 Ekran brez okvirja 22.35 TV dnevnik 23.00 Slika na sliko 23.45 Poročila v nemščini 23.50 Sanje brez meja 23.55 Poročila 0.10 Video strani

2. PROGRAM TV HRVAŠKA

9.00 Zasedanje sabora republike Hrvaške, prenos 19.30 Dnevnik 19.55 Sport 20.05 Košarka - Euroliga: Zadar - Estudiantes, prenos iz Zadra 21.40 S klovnji so prišle solze, nemška nadaljevalka 22.30 Eurogol 22.45 Metal-Mania 23.50 Horoskop 0.15 Video strani

KANAL A

10.15 A Shop 10.25 Astrološka napoved 10.30 RIS, risanje in spoti 11.00 Drugačen svet, ponovitev ameriške nadaljevalke 11.50 A Shop 12.00 Volitve '92, strankarski dvoboj, ponovitev 19.00 Napoved spreda/Vreme 19.45 A shop 20.00 Dance session, oddaja o plesu 20.30 BMX: Tone in Simon Stojko 21.00 Marlboro Music Show 21.30 Strankarski dvoboj 22.30 Drugačen svet, ameriška nadaljevalka 23.17 Poročila v angleščini 23.40 A Shop 23.50 Astrološka napoved 0.00 MCM 1.00 Video strani

TV AVSTRIJA 1

9.00 Jutranji program; Čas v sliki 9.05 Roseanne, serija 9.30 Zemlja in ljudje 10.00 Francoščina 10.30 Maigret in vohun, ponovitev 11.55 Glasbena skrinja 12.15 Kompas 13.00 Čas v sliki 13.10 Mi, ponovitev 13.35 Sinha Moca, telenovela 14.00 Lorentz in sinovi 14.45 Antični bogovi in junaki 15.00 Jaz in ti, otroški program 15.05 Knjiga o džungli, risana serija 15.30 Am, dam, des 15.50 Če mene vprašate... 16.15 Artetex, otroški kulturni klub 16.30 Nasveti 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Wurlitzer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi

KINO

CENTER amer. pust. film ZADNJI DNEVI RAJA ob 16., 18. in 20. uri
STORŽIČ amer. pust. film BELI OČNJAK ob 18. in 20. uri
ZELEZAR amer. erot. drama KURBA ob 18. in 20. uri
BLED amer. plan. film K-2 ob 20. uri

SLOEVNIJA 1

BEVERLY HILLS

Vsak učenec, ki na Beverly Hillsu da kaj nase, se za predsednikov dan odpelje v Palm. Tam je že tradicionalna velika zabava, na kateri te morajo videti. Vsi se odpeljejo tja, samo Brandon ostane doma. Za konec tedna dela v restavraciji in ima doživetje posebne vrste.

18.30 Sedem brez 19.22 Znanost danes 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Sport 20.15 Keisermühlern-Blues, zadnji del 21.20 Pogledi s strani 21.30 Pozabljeni, ameriški film: Keith Carradine 23.00 Čas v sliki 23.05 Helsinki - Napoli: All Night Long, nemško-finska akcijska komedija 0.40 Mannix, Klic, ki ni prišel 1.25 Poročila/1000 mojstrov

TV AVSTRIJA 2

8.30 Vremenska panorama 17.00 1000 mojstrov 17.10 Leksikon umetnikov 17.15 Dinozavri, serija 18.00 Harry in Hendersonovi, serija 18.30 Kdo je kdo, nagradna igra 19.00 Lokalni program 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Kultura 20.15 Domače reportaže 21.00 Trailer, oddaja za ljubitelje filma 21.30 Pozor, kultura 22.00 Čas v sliki 22.30 Klub 2/Poročila/1000 mojstrov



RADIO KRANJ

8.00 - Dobro jutro Gorenjska - 8.20 - Oziramo se - 8.30 - Hov - ne znam domov - 8.40 - Pregled dnevnega tiska - 9.00 - Gorenjska včeraj - danes - 9.20 - Novinarski blok - 10.00 - Poročila Radia Slovenija - 10.55 - Pet za pet - 12.15 - Osmrtnice, zahvale - 12.20 - Črna kronika - 12.55 - Pet za pet - 13.00 - Pesem tedna - 14.00 - Gorenjska danes - 14.30 - Planinsko športni kotiček - 15.30 - Dogodki in odmevi - 16.20 - Skriti reporter - 18.00 - Gorenjska danes - jutri - 18.20 - Na Gorenjskem Parnas (kultura) - 18.50 - Radio Kranj jutri - 19.00 - Nasvidenje jutri -

RADIO TRŽIČ

16.00 - Dober dan - 16.10 - Obvestila - 16.30 - Kaj se dogaja okoli nas - 17.00 - Liberalna stranka se predstavi - 17.30 - Klic dobrote - 18.05 - Tržiški hit - glasbena lestvica - 18.55 - Pogled v jutrišnji Gorenjski glas - 19.00 - Jutri na svidenje -

1. RADIO TRIGLAV JESENICE

8.00 - Napoved, telegraf, horoskop, obvestila - 9.30 - Novice, aktualno, Naše stranke so stranke - 11.30 - Novice, zimzelene melodije, danes do 13-ih - 13.30 - Napoved popoldanskega programa, novinar na obisku - 14.15 - Obvestila, popoldanski telegraf, rezervirano za stranke, dogodki in odmevi - 16.15 - Obvestila, novice, spoznajmo se - 18.00 - Voščila, novice - 18.45 - Dogodki jutri, prenos Radia Slovenija

1. RADIO ŽIRI

14.00 - Napoved programa - 14.15 - Naše okno - 14.30 - Devizni tečaj - 14.40 - Vse o cvetju - 15.00 - Dogodki danes - jutri - 15.30 - Prenos dnevnoinformativne oddaje RA Slovenija - 16.00 - Radio Žiri spet z vami - napoved programa - 16.15 - EPP - 17.00 - Športni utrinki - 17.10 - Stranke in kandidati za poslance se predstavljajo - 18.00 - Novice - osmrtnice - obvestila - 18.15 - Stranke in kandidati za poslance se predstavljajo - 19.00 - Odpoved programa -

26. novembra

Džirlo

Tel.: (061) 40 787

Čang - Šlang
shujševalni čaj

Z zmanjševanjem telesne teže krepite organizem

Vsi dosedanja preparati za hujšanje (vitaminske tablete, dietetski preparati) so reševali problem zmanjševanja telesne teže, ne pa tudi ohranjanja idealne telesne teže. Izjema pri tem je Čang - Šlang, čaj za reduciranje telesne teže po kitajski recepturi. Je zdravilen, iz naravnih sestavin in ga lahko uporabljamo za posebno nego telesa, povzroča izgubo teže, plinov, nakopičenih maščob in spodbuja izgubo teka. Z rednim pitjem čaja Čang - Šlang bodo izgorele odvečne telesne maščobe, vaše telo pa bo postalo gladko in gibčno. Čaj Čang - Šlang je sestavljen iz posebnih



sestavin in je primeren za ženske in moške, stare in mlade, za vse starosti. Čang - Šlang so nekoč pili bogati Kitajci. S pitjem tega čaja so obdržali vitkost in gibčnost. Tudi vsak obrok hrane so čutili kot en sam požirek. Škatlica Čang - Šlang vsebuje 40 vrečk čaja, ki so garancija za dosego želene telesne teže. Po pitju čaja ne čutite v želodcu nobene teže, niti kakšne druge neprijetnosti, kajti niste pili pivskega kvasa, pač pa Čang - Šlang, čaj s tradicijo več kot 1.700 let. Za izgubo teže je dovolj, da vsak dan pred obrokom popijete eno skodelico tega čaja in vsi problemi bodo rešeni. Zaradi izgube telesne teže ne boste nervozni, nasprotno, ohranili boste dobro razpoloženje. Isti učinek boste dosegli, če popijete dve skodelici Čang - Šlanga pred spanjem.

Čaj Čang - Šlang lahko naročite po pošti na naslov: Džirlo, p. p. 45, 61000 Ljubljana in po telefonu: (061) 40 787, (066) 33 734.

Čang - Šlang prodaja na slovenskem tržišču ekskluzivno podjetje Džirlo, d.o.o., Ljubljana.

Cena Čang - Šlanga je 599 SIT + poštni stroški. Plačate po povzetju.

NAROČILNICA

ime in priimek

ulica in št.

poštna št. in kraj

število zavitev

Naročilnico pošljite na naslov:
Džirlo, p. p. 45, 61000 Ljubljana

Pisma in odmeve bralk in bralcev objavljamo po presoji in izboru uredništva. Pisma naj ne bodo daljša od 60 tipkanih vrstic, daljša pisma bomo morali krajšati. Pisem brez podpisa ne objavljamo. Naš naslov: GORENJSKI GLAS, 64000 KRANJ.

Odprto pismo ravnatelju osnovne šole Matija Čop

Ne bom se podpisal, pa to ni moja strahopetnost, ampak ne želim, da bi moji otroci nosili posledice. Že brez tega so v vaši šoli ogroženi.

Zvedel sem (več kot teden dni po dogodku), da so bili moji otroci življenjsko ogroženi, pa Vi Gospod ravnatelj in nihče na šoli ni naredil ničesar, da bi jih zaščitil. Zame ste zaradi tega kazensko odgovorni pred vsemi starši, ki pošiljajo otroke v vašo šolo.

Gre za grožnjo, da je v šoli nastavljena bomba, pa ste otroke mirno pustili v razredih, medtem ko je policija s psom iskala nastavljeno bombo.

KAJ BI BILO, ČE ALARM NE BI BIL LAŽEN? KAKO BI POJASNILI, NAM STARŠEM, IZGUBO NAŠIH OTROK?

Vi ste prvi, ki ste za to odgovorni in mislim, da človek, ki stori tako napako, ne bi smel več ostati na vodilnem delovnem mestu.

Izgleda, da se ne zavedate, da je ŠLO ZA ŽIVLJENJE NAŠIH OTROK, ki vam jih zaupamo, za katere smo prepričani, da so v šoli varni, potem pa takle šok.

Če občina ali kdorkoli vas že nastavlja ne bo reagiral, sem sam pripravljen zbrati podpise staršev somišljenikov in hoditi od vrat do vrat, od bloka do bloka. Ne bom miroval, dokler se stvari ne spremenijo. Prepričan sem, da bom nabral veliko podpisov proti vam oziroma vašemu neodgovornemu in ogrožujočemu ravnanju, sploh se zato, ker se v različnih krogih, v katerih se gibljem, govorijo še druge nedoumljive stvari, da v današnjih časih v šoli še vedno pretepate otroke in da to delate tudi Vi Gospod ravnatelj.

In to naj bo sodobna, prijazna šola, v katero otroci radi hodijo? ZAKAJ NIHČE TEGA NE USTAVI?

Ogorčeni oče s somišljeniki

Nageljne kradejo, mar ne!

Odmev na članek z gospo Angelco Mulej, ki ga je objavila novinarka D. Dolenc.

Pisanje raznih člankov v časopisih človek rad prebira, kadar pa novinar napiše članek, ki se nanaša na bolj dotičen kraj, kjer človek živi, ga še z večjo pozornostjo prebere. Tako sem prebrala članek o gos. Angelci Mulej iz Bodeše pri Ribnem. Prav nič se ne čudim, da je draga Angelca sposobna izreči take laži, kakršne ste objavili. Predobro jo poznam, vem, da ima zelo bujno domišljijo in sploh več ne ve, na kakšen način bi pritegnila svojo pozornost. Vse lepo in prav, če jo ne bi sama poučila vse o rožah. Kako se jih presaja, goji... Pa ne samo jaz, še marsikatera druga gospodinja v vasi jo je veliko naučila. Šele kasneje se je Angelca začela ukvarjati z rožami. Besede, s katerimi pa Angelca blati vas o lepem izgledu, da smo okenske police in balkone šele potem, po njenem receptu začele krasiti tudi ostale gospodinjice. To je žalitev za celo vas. Pa tudi nageljnov ji ni nihče ukradel, saj jih nikoli ni imela več kot par lončkov. Ali res na drugačen način ne more priti v javnost?

Rada bi vam povedala, da so bodeške gospodinjice že od nekdaj veliko dale na izgled svojih domov, da so imele ogromno lepega cvetja in gorenjskih nageljnov že v časih, ko gos. Angelca še živela v svojem rodnem Medži-

murju in sploh ni vedela, da Bodeše obstajajo. Strinjam se, da so njeni balkoni polni lepega cvetja, toda le kaj bi bilo s temi rožami, če jih ne bi vsak dan zalival njen pridni mož Stanko. Sicer pa je pridni Stanko zadolžen tudi za pometanje okrog hiše in negovanje vrta. Le kaj govori, da to dela ona, če ne. Pohvali naj se rajši, kako ima dobrega moža, da ji vse naredi, da zaradi njega tako lepo uspeva.

Edino, kar bi nas Angelca lahko naučila, je, kako se "kurjake" popari z vrelo vodo in potem pusti, da ta voda v sodu zopet zavre. Saj to je vendar za inovacijo leta. Le kdo bi zalival s to smrdljivo tekočino, saj se ji lahko smeje vsa vas, še bolj se ji bodo drugi. Takšno je moje mnenje o samohvali vzvišene Angelce, sicer pa je dovolj zgovoren pregovor: lastna hvala se pod mizo valja.

Minka Vovk

Odgovor Save Kranj je: »Sporazum«

»Vsaka medalja ima dve platni,« pravi pregovor. Ob tem, ko je bila v sestavku z naslovom »SPORAZUMEVANJE ALI PRISILA?«, objavljenem v Gorenjskem glasu, 30. oktobra 1992, predstavljena ena plat medalje širitve naše tovarne, želimo s tem predstaviti še drugo.

V vseh letih širjenja naše tovarne na Laborah, ki danes daje kruh 16.000 ljudem, smo se zavedali vsebine pojma lastnina, zato ni potrebno, da nas gospod Šter o tem poučuje. Podlaga za izvedbo postopkov pridobivanja zemljišč za gradnjo so bili veljavni urbanistični dokumenti. V okviru teh smo ob vsaki širitvi izvajali postopke v sporazumu s kmeti.

Zadnji večji sporazumni odkup obdelovalnih zemljišč smo izvršili v letu 1980. Ker so bili tedaj med lastniki odkupljenih zemljišč trije tudi takšni, ki so za potrebe širitve naše tovarne v letih 1964 do 1980 izgubili veliko zemlje, smo jim z dokupom let kooperantskega zavarovanja preskrbeli pokojnino. Vsi kmetje - bivši lastniki tega, še nepozidane zemljišča, to zemljišče še naprej nemoteno obdelujejo brez plačevanja kakršne koli najemnine in davčnih obveznosti. Torej se nikakor ne moremo strinjati z očitki, da »za način, kako je bila kmetom zemlja odvzeta, dosledno uporabljajo izraz ZAPLEMBA«, saj bi bili taki očitki nepošteni in ne verjamemo, da so bili izrečeni s strani kmetov, s katerimi smo se sporazumeli.

V naslednjih letih načrtujemo izgradnjo skladišča gotovih izdelkov. Večino potrebnega zemljišča smo odkupili v letu 1980. Zaradi dostopnosti k skladišču s stališča požarne varnosti, bi morali odkupiti še ok. 8.000 m² zemljišča. Za pridobitev tega smo pristopili na enak način kot v letu 1980. Lastnike zemljišč smo povabili na informativni razgovor, na katerem smo jim predstavili načrt nameravane gradnje. Ker se na tem prvem razgovoru lastniki zemljišč niso strinjali s širitvijo naše tovarne na njihova zemljišča, smo jim na ponovnem sestanku želeli predstaviti možnost zamenjave njihovega zemljišča z ekvivalentnim našim zemljiščem ravno tako na Laborah, na katerem dolgoročno ne načrtujemo širitve. Temu našemu vabilu se je žal odzval le eden od lastnikov, zato smo vabilo na razgovor ponovili. Na zadnjem razgovoru je večina lastnikov načelno soglasala z zamenjavo, dva med njimi pa sta zemljo pripravljena tudi prodati. Glede na tak razvoj dogodkov se čudimo načinu in tonu, s katerim se gospod Šter v omenjenem članku loteva te problematike. Ugotavljamo, da je o problematiki ali premalo obveščen ali zlonameren ali pa preprosto občutljiv problematiko izrablja za pojavljanje v medijih v času pred volitvami.

Ne moremo se tudi strinjati s trditvijo v sestavku, da je »ob dejstvu, da je v Kranju (žal) praznih vse več proizvodnih in skladiščnih kapacitet, načrtovana gradnja skladišča že nekoliko skregana z zdravim pametjo.« Skladiščenje izdelkov je v bistvu zaključek proizvodnega procesa nekega izdelka. Moderna tehnologija skladiščenja zahteva lokacijo skladišč ob proizvodnih objektih. Skladiščenje izdelkov na dislociranih lokacijah nenazadnje vpliva tudi na ceno končnega izdelka, ki jo plača potrošnik, zato tako lahkotno razpravljanje o tej problematiki ni odgovorno. Poleg zdrave pameti pa je običajno za take odločitve potrebno tudi nekaj znanja. Ne glede na različne interpretacije in samovoljne razlage vsebine naših vabil na razgovore, v katerih po novem proučevanju ne najdemo nobenih groženj, želimo s tem pismom obvestiti javnost, da se je Sava ob dilemi »sporazumevanje ali prisila« vedno doslej opredeljevala za sporazumevanje in v tem največkrat tudi uspela. Prepričani smo, da bomo tudi ob reševanju sedanje problematike našli ustrezen sporazum, pri čemer nam sekundantstvo gospoda Štera in njemu podobnih ni potrebno.

Predsednik korporacije Save Kranj
Viljem Žener

Nadaljevanje zakulisnih igrice z "rdečimi" ravnatelji - še s tretje strani

Pridružujem se stališču IS Škofja Loka, ki ni dal soglasja za imenovanje dosedanjega ravnatelja osnovne šole v Železnikih, Leopolda Nastrana.

Od leta 1975 do leta 1987 sem bil pomočnik ravnatelja na šoli. Leopold Nastran je postal ravnatelj leta 1979. Ob koncu mandata, junija 1987, me je poklical v pisarno, kjer sta bili tudi sekretarka OOK Zora Bonča in predsednica sindikata. Leopold Nastran mi je dejal: "OOKZ in IOOOS sta ti izglasovala nezaupnico. Ne smeš se javiti za pomočnika ravnatelja. Na šoli imamo človeka, ki bo prevzel to delo." Zaprlo mi je sapo, vprašal sem, kaj mi očitajo, katere napake sem napravil, pa mi vsi skupaj niso odgovorili nič določenega. Res sem bil pomočnik že 12 let, res pa je tudi, da sva se z ravnateljem tri mesece prej pogovarjala, da se bova za naslednji mandat še prijavila, ker je bila pred nami velika dozdava šole. Zapisnikov sestankov IO in OOKZ nikoli ni bilo.

V naslednjih štirih letih sva z ženo, ki je bila tajnica na šoli 28 let, morala prenašati prave stalinistične pritisk, ki so mnogo pripomogli k temu, da se ji je bolezen od diagnoze v sedmih tednih razvila do konca.

Da ne bi bil zaradi omenjene izjave ponovno izpostavljen, obveščam o tem tudi Zavod za šolstvo, enota Kranj. V današnjem času je dovolj kaznovati enega grešnega kozla in že je na šoli vse mirno. S tem nastanejo "realsocialistične razmere" - par excellence!

V zvezi z monolitnostjo oblasti na šoli je indikativna izjava Zore Bonče, predsednice sveta šole, ki v zgoraj omenjenem članku (Gorenjski glas št. 77) pravi: "Morda ve izvršni svet o Nastranu kaj slabega, kar v svetu šole, kolektivu, kraju ne vemo, radi bi se o tem pogovorili; če bi nas prepričal, bi najbrž tudi mi spremenili mnenje."

Morda vendarle ve o zgornjih navedbah kaj tudi Zora Bonča?

Sem eden najstarejših delavcev na šoli in sem po vseh bridkih življenjskih izkušnjah prepričan, da je na tej šoli nujno zamenjati oblast.

Vsaka oblast, ki mora začeti dokazovati, da ima prav, je opravila svoje poslanstvo. Ravnatelj, ki mora v časopisu diskreditirati svojega protikandidata, bo z naslednjim protikandidatom moral še trše obračunavati.

Če se človek boji poraza in išče zato razloge v nasprotnikovih potezah, bo bitko prej ali slej izgubil.

V tej luči dobi Krekova izjava o referendumu o samem sebi posebno težo. Kaže na izkoriščanje prednosti že osvojene oblasti. Konec koncev sta bila ob tem referendumu na šoli dva kandidata, pa nihče o tem ni upal nič javno reči, le zasebno se je šušljalo.

Mislil pa, da moramo imeti pred očmi le šolo, učence in starše.

Na šoli je treba:

- poskrbeti za uravnoteženo zastopnost v oblastni strukturi in s tem zagotoviti enotno vrednotenje svetovnonazorskih razlik učencev;
- konkretno urediti odgovornost na šoli; ravnatelja do učiteljev, učiteljev do učencev (od telesnih poškodb do izgubljenih predmetov) in preiti k realizaciji;
- osvoboditi učence in učitelje pritiskov in strahu, da bo lahko vsak svobodno izpovedal tisto, kar mu leži na srcu;
- opustiti izkrivljeno varianto dežurstva učiteljev;
- prenehati z obrekovanjem staršev na pedagoških konferencah;
- prilagoditi učni čas sodobnim znanstvenim zahtevam in zato reorganizirati prevoz učencev ter gojiti več obzirnosti in usmiljenja med ljudmi.

Ker sem si za te cilje prizadeval kot pomočnik, mi je ravnatelj v prvem letu, ko to nisem bil več, trikrat javno prepovedal o tem govoriti.

Ob koncu moram izreči še kritično pripombo izvršnemu svetu, ki bi s konkretnijim ukrepanjem lahko pripomogel, da bi se razmere na šoli hitreje uredile.

Jože Smid

Predvolilni javni intervju, Zmago Jelinčič...

(Gorenjski glas, 3. novembra 1992)

Spoštovani!

Uredniška politika neodvisnega časnika je neodvisna in stvar uredništva, vendar mi dovolite, da izrazim svoje nestrinjanje s tako obilnim obravnavanjem Z. Jelinčiča in delanjem publicitete zanj.

V času, kot je sedanj, ko na vseh straneh Evrope in še posebej Balkana prekipava sovraštvo, bi kazalo dajati več poudarka mnenjem, ki bi pripomogli h krepitvi medsebojne ljubezni in razumevanja, ne pa hudobije in sovraštva. Da je Jelinčič eden izmed slednjih, se lahko posname tudi iz komentarja M. Nagliča Od vere do vojne v isti številki Gorenjskega glasa. Kljub temu je očitno ljubljene medijev: kakršnokoli grdobijo napravi (npr. v Trzinu pred časom), takoj zablisti kot prava medijska zvezda, slikajo ga, intervjuvajo in opisujejo - kar mu kuje popularnost pri ljudeh, ki malo razmišljajo. Teh ni malo, in izmed njih se znajo oblikovati naši domači skinheadsi. Res nam samo še Rostock manjka, da se uvrstimo med velike!

Zares se mi zdi, da bi bilo pametneje poročati o takih marginalnih vodjih res samo marginalno!

Pošiljam vam veliko pozdravov z željami, naj se vam Gorenjski glas še naprej dobro bere, in še dosti heca tudi v prihodnje.

S. Pirc

Predsedniku slovenske vlade g. Janezu Drnovšku!

Ali lahko v kratkem pričakujemo, da bodo možje v modrih uniformah prišli "rubit" na naše domove? Bomo nemočno gledali, kako nam odnašajo televizorje, pralne stroje ali kakšen drug hišni aparat, s katerim bodo po-

krili davščino, dohodnina imenovano, ki je ne moremo plačati v zahtevnem roku?

Gospod predsednik, takšen dan se nam nezadržno bliža. Delavska zveza pri Slovenski ljudski stranki o tem nenehno opozarja javnost, s prošnjo pa smo se obrnili tudi direktno na Vas. Pričakovali smo hiter odziv, zato smo bili tolikanj bolj neprijetno presenečeni nad Vašo tišino. Kako naj si to razlagamo?

Kakorkoli že, še enkrat Vas prosimo, da obrnete pozornost na težave "majhnih ljudi". Zato bodo naši predstavniki prišli v četrtek, 29. oktobra 1992, ob 12.05 k Vam, da bi Vas poskušali prepričati v resnost problema. Da bi Vam olajšali odločitev, bomo med zasедanjem Skupščine nabirali podpise poslancev vseh strank, za podporo pa bomo prosili tudi vse sindikate in medije.

Prepričani smo, da je treba državljanom, še posebej tistim, pri katerih dohodek ne pokriva niti stroškov za golo preživetje, omogočiti, da lahko dohodnino plačajo v šestih mesečnih obrokih. Samo tako bodo lahko pošteno poravnali svoj dolg do države in ohranili samospoštovanje. Ali pa morda kdo misli drugače?

V Ljubljani, 26. oktobra 1992
Za delavsko zvezo pri SLS
Metka Karner-Lukač

Dežela - ime za Radovljiško ravnino in predlog za njegovo uporabo v turistične namene

Radovljiška ravnina oziroma ravan se imenuje Dežela. Dežela je najmanjša slovenska geografska regija, ki se kot samostojno geslo pojavlja v Enciklopediji Slovenije (II. knjiga, str. 247) in v Leksikonu Cankarjeve založbe, kjer je v izdaji iz leta 1988 na str. 198 zapisano: »Dežela, manjša pokr. v SZ delu Ljubljanske kotline, med Radovljico, Žirovnico in Begunjami. Fluvio-glacialni prodi, morene. Živnoredje, krompir, itd., turizem. Središče Radovljica.« Ime Dežela so uporabljali predvsem meščani Radovljice, v okoliških vaseh pa se ni nikoli uveljavilo. Tako je Dežela ostala izključno geografski pojem za Radovljiško ravnino, ki, razen v geografiji, ni bil v uporabi v nobeni drugi panogi. To velja tudi za turizem, saj vse do danes nisem naletel na noben plakat, zgibanko ali reklamni oglas, v katerem bi se uporabljalo ime Dežela.

Radovljiška ravan ali Dežela sega od Podvina oziroma Mošenj na jugovzhodu, preko Radovljice, Begunj in Žirovnice do Most oziroma Ajdne na severozahodu. S severovzhodne strani omejujejo Deželo Karavanke, na jugozahodu pa reki Sava in Sava Dolinka. Dežela je seveda pogoj za vsako turistično dejavnost.

V turističnem smislu lahko deželo opredelimo v dveh poglavitnih oseh. Prva je t.i. Os znamenitih mož, ki so jo pod imenom Pot na poti, ki povezuje rojstne hiše velikih Slovencev: F. Prešerna v Vrbi, F. S. Finžgarja v Dolskih, A. Janše v Breznici, M. Čopa v Žirovnici in J. Jalna v Rodinah.

Druga os temelji na srednjeveškem jedru mesta Radovljica in na ostankih srednjeveških gradov v njeni okolici. To srednjeveško os bi lahko poimenovali tudi Ortenburška os. O navzočnosti Ortenburžanov v tem prostoru govore ostanki Pustega gradu nad Lipnico, ki so ga Ortenburžani sezidali na desnem bregu reke Save pri Radovljici, grad Podvin, ki je bil kasneje prenovljen in grad Kamen pri Begunjah. Ortenburžani so sezidali cerkev in graščino v Radovljici, ki se leta 1333 v listinah prvič omenja kot ortenburški trg.

Vzpostavitev in turistično-propagandna obdelava omenjene ose, ki bi imela svoje središče v Radovljici, je velika naloga. Iz-

vedba te naloge je izziv za mesto in občino Radovljica, ki bi se morala bolj zavzeti svojega srednjeveškega pomena in veljave, s katerima bi lahko uspešno tržila tako na domačem, kot na tujem turističnem trgu.

Dežela in njeni turistično-zanimivi potenciali (delni opis):

1. Radovljica in njeno srednjeveško mestno jedro.
2. Srednjeveški gradovi in njihovi ostanki: Kamen in Katzenstein v Begunjah, Podvin pri Mošnjah, Drnča v Dvorski vasi, graščina v Radovljici in ostanki Pustega gradu nad Lipnico. Rojstne hiše znamenitih mož: Vrba (F. Prešeren), Dolskovec (F. S. Finžgar), Breznica (A. Janša), Žirovnica (J. Čop), Rodine (J. Jalen), Radovljica (A. T. Linhart).
3. Umetnostnozgodovinski spomeniki: cerkve Sv. Petra v Radovljici, Vnebovzeta Sv. Device Marije v Lescah, Sv. Andreja v Mošnjah, Sv. Janeza Krstnika na Sp. Otoku, Sv. Marka v Vrbi, Sv. Lamberta na Lancovem, Sv. Petra nad Begunjami, poleg naštetih pa še cerkve v Begunjah, Rodinah, Žirovnici, Studenčcah, Breznici in na Bregu in na koncu še Šivčeva hiša v Radovljici in Legatova hiša v Lescah.
4. Muzeji in galerije: čebelarški muzej v Radovljici, Muzej talcev v Begunjah, Šivčeva hiša v Radovljici, Galerija Avsenik v Begunjah in Casa Brigita na Lancovem.

6. Arheološki najdišči: ostanki rimske vile »Rustice« v Rodinah in starokrščansko nahajališče na Ajdni nad Potoki.

7. Pomembnejši turistični objekti: Hotel Grad Podvin, Hotel Grajski dvor v Radovljici, gostilni Kunstelj in Letcar v Radovljici, pension Filipci v Radovljici, gostilna Avsenik v Begunjah, Trebušnik in Knafel v Žirovnici, Osvald v Selu pri Žirovnici, golf igrišče z restavracijo, Camping Sobec in restavracija Letališče pri Lescah, taverna Sova v Lescah in kopališče v Radovljici.
8. Športne zvrsti, ki jih je moč gojiti: hoja in tek, golf, tek na smučeh, drsanje na ledu (Sobec), izhodišče za alpsko smučanje in planinske ture, igre z žogo, baliranje, plavanje, motorno in jadrno letenje, športno in jadrno padalstvo, tenis, namizni tenis, badminton, lokostrelstvo (F. Oblak v Radovljici), kegljanje, tehnično modelarstvo in še mnoge dejavnosti, ki pa jih ne bom vseh našteval.

Iz vsega naštetega je lepo razvidno, da ima Dežela vse pogoje za uspešen razvoj turistične dejavnosti. Še več, s takimi potenciali se ne morejo pohvaliti niti teritorialno večje in turistično razvitejšie regije. Kljub nedvomnim prednostim pa Radovljiška ravnina potrebuje učinkovito turistično-propagandno predstavitev, ki jo njej sosednja Blejski in Bohinjski kot že imata. Največja možnost za tako predstavitev je skripta prav v njenem »pozabilnem« imenu, saj ime Dežela že samo po sebi vzbuja pozitivne asociacije, če ob tem odmislimo slabšno rabo tega imena v južnejših državah bivše Jugoslavije. Dobra potrditev te trditve je izjemen uspeh akcije »Slovenija moja dežela« in res bi bila velika škoda, če Radovljica s svojo bliznjo okolico ne bi izkoristila priložnosti, ki jo dobiva s svojo »Deželo v deželi«. Slediti bi morala ustrezna turistično-propagandna dejavnost v medijih in v skladu z njo tudi izdelava celostne grafične podobe, s katero bi se le ta lahko identificirala. Vse naštetu bi morali podpreti z izdajo zbornika, ki bi predstavil in znanstveno ovrednotil kulturne in zgodovinske znamenitosti Dežele in bi bil obenem kakovostna osnova za turistično in kulturno-varstveno dejavnost v mikroregiji.

Jure Sinobad, zgodovinar



Torek, 24. novembra 1992

Avstrijskim zavarovalnicam grozi tožba?

Kranj, 23. novembra (MOREL) - Avstrijske zavarovalnice so za življenjska zavarovanja v Sloveniji pobrale več kot 250 milijonov mark.

Pred slabim letom so nekatere avstrijske zavarovalnice po Sloveniji sprožile široko akcijo zbiranja novih zavarovancev. Ponujale so predvsem življenjska zavarovanja, ki so bila glede na ponudbo slovenskih zavarovalnic izredno ugodna, vendar pa je bilo po naši zakonodaji takšno zbiranje nedovoljeno in kaznivo.

Slovenski finančni minister Mitja Gaspari je povedal, da so avstrijske zavarovalnice iz nogavic Slovencev pobrale več kot 250 milijonov mark. Država Slovenije zdaj zahteva od tujih zavarovalnic, da te marke vložijo v slovensko gospodarstvo, sicer jih bo tožila, da so denar pridobile z nezakonitim delovanjem.

Britansko-slovenska poslovna konferenca

Kranj, 23. novembra - Gospodarska zbornica Slovenije je pripravila britansko-slovensko poslovno konferenco, ki od 22. do 27. novembra poteka v prostorih Smelta v Ljubljani. Podali bodo slovensko in britansko "optiko" sodelovanja obeh gospodarstev, sodeluje 30 britanskih poslovnežev in 80 slovenskih gospodarstvenikov.

Znak kakovosti za LIP in Bor

Kranj, 23. novembra - Združenje za lesarstvo pri GZS je v okviru ljubljanskega pohištvenega sejma podelilo znak kakovosti za stavbno pohištvo blejskemu LIP-u za notranja vrata. Podjetju Bor Laško pa je podelilo pravico do uporabe prvega znaka kakovosti za bivalno pohištvo iz programa Alea, ki ga je prejel leta 1989. Bor in LIP sta doslej edina uspela pridobiti znak kakovosti, v konkurenci devetih podjetij z dvanajstimi izdelki.

Gorenjska podružnica razvojnih partnerjev

Kranj, 20. novembra - Mednarodno združenje slovenski razvojni partnerji je na ustanovni skupščini ustanovilo gorenjsko podružnico, ki jo bo vodil njen upravni odbor.

MZSRP je bilo ustanovljeno leta 1990 v Avstraliji ter v Novi Zelandiji, ZDA, Kanadi, Italiji, Nemčiji in Avstriji, pripravlja pa se še v Angliji in državah Beneluxa. Slovensko združenje, ki ga vodi predsednik dr. Ludvik Toplak, je bilo ustanovljeno maja letos. Regionalne podružnice so bile doslej ustanovljene v Ljubljani, Celju in v Mariboru, zdaj je bila ustanovljena za Gorenjsko, novembra bo še v Novi Gorici in v Murski Soboti.

BORZNI POSREDNIKI
tel.: 064/217-271
int. 294
fax: 212-422

ljubljska banka
Gorenjska banka d.d., Kranj
Ko želite svojemu kapitalu dati drugačno obliko

Lastniški certifikat in delnica

Zakon o lastninskem preoblikovanju podjetij, ki ga je skupščina RS po dveh letih usklajevanja končno sprejela, določa, da bodo vsi državljani RS prejeli lastniške certifikate v nominalni vrednosti (to je znesek, ki je napisan na vrednostnem papirju in na katerega se ta papir glasi) od 200.000 do 400.000 SIT glede na delovno dobo državljanu.

lastniški certifikat bo imetnik zamenjal za delnice podjetja, kjer je ali je bil zaposlen: za delnice drugih podjetij, ki se bodo preoblikovale v delniške družbe ali za delnice pooblaščenih investicijskih skladov.

Investicijski skladi bodo družbe, ki se bodo ukvarjale z upravljanjem vrednostnih papirjev in drugih sredstev pridobljenih v procesu lastninskega preoblikovanja in bodo gospodarile z njimi.

Delniška družba je kapitalna družba, ki ima osnovni kapital razdeljen na večje število enakih delov - delnic.

Delnica je lastniški vrednostni papir, ki je lahko prenosljiva in je zato predmet raznovrstnih pravnih poslov. Iz delnice kot pisne listine, ki temelji na delničarjevi udeležbi v osnovnem kapitalu delniške družbe, izhajajo določene premoženjske in članke pravice.

Premoženjske pravice delničarjev so predvsem:

- pravica do udeležbe na dobičku družbe (pravica do dividende);
- pravica do udeležbe v premoženju (aktivu) družbe ob njeni likvidaciji;

pravica do prednostnega nakupa delnic ob povečanju osnovnega kapitala družbe.

Članske pravice delničarjev pa obsegajo vse tisto, kar sodi v pojem upravljanja delničarjev z delniško družbo. Pomeni torej pravico voliti in biti izvoljen v organe delniške družbe in v te organih sprejemati odločitve ter na ta način upravljal družbo.

Po vsebini pravic poznamo dve vrsti delnic: navadne (redne) in prednostne (preferenčne, ugodnostne).

Osnovna razlika med tema dvema delnicama je v tem, da lastnik prednostne delnice nima pravice glasovanja na zborih delničarjev, zato pa ima pravico do fiksne dividende, ki se določi pri izdaji prednostne delnice.

Delnice se lahko izdajajo na ime ali na prinosnika. Imenska delnica se prenaša z indosamentom, prenos delnice pa je treba vpisati v delniško knjigo. Delnice na prinosnika pa se prenašajo z izročitvijo novega imetnika.

Pri opredeljevanju delnice kot vrednostnega papirja moramo vedeti, da poznamo pri delnici več vrednosti:

1. nominalna vrednost, ki predstavlja vrednost delnice, povečana za rezerve podjetja, ki odpadejo v povprečju na delnico;
2. bilančna vrednost je nominalna vrednost delnice, počveana za rezerve podjetja, ki odpadejo v povprečju na delnico;
3. najpomembnejša vrednost delnice pa je prav gotovo njena tržna oziroma tečajna vrednost, ki jo določata ponudba in povpraševanje na trgu na osnovi številnih dejavnikov.

V fazi preoblikovanja oziroma lastninjenja podjetij pa bo ravno tržna vrednost vrednostnih papirjev tista, ki bo imetniku povedala, kdaj po preteku moratorija na trgovanje z lastniškimi certifikati oziroma delnicami, le-te prodati oziroma s prodajo še počakati - saj bo ob poplavi vseh papirjev, ki se bodo na tržišču pojavili, cena teh papirjev močno padla in se gibala precej pod nominalno vrednostjo.

Zato nasvet: »S PRODAJO HITITE POČASI!«

Priprava:
Brane Čare
Hermina Krt

USPEŠEN
posel propaganda
OBJAVA
v Gorenjskem glasu

Koliko je vreden tolar

menjalnica	valuta, nakupni / prodajni tečaj	DEM	ATS	HRD
Abanka Kranj (Tržič, Jesenice)	61,30	61,90	8,68	8,78
Aval Bled	61,50	62,10	8,70	8,83
COPIA Kranj	61,30	62,50	8,60	8,90
CREDITANSTALT N. banka Lj.	61,20	61,80	8,60	8,80
D-D Publikum Kranj	61,65	62,29	8,70	8,85
EROS (Stari Mayr), Kranj	61,70	62,20	8,70	8,85
Hranilnica LON, d. d. Kranj	61,60	62,25	8,65	8,85
HIDA - tržnica Ljubljana	61,65	62,00	8,72	8,80
Hipotekarna banka, Jesenice	61,50	62,60	8,60	8,85
INVEST Škofja Loka	61,50	62,70	8,70	8,91
LB - Gorenjska banka Kranj	60,50	62,85	8,43	8,93
Lorema Bled	61,77	62,35	8,77	8,86
Merkur - Partner Kranj	61,80	62,05	8,73	8,80
MIKEL Strazišče	61,50	62,11	8,70	8,70
Otok Bled	61,70	62,20	8,70	8,85
Petrol	61,00	61,99	8,45	8,79
Poštna banka, d. d. (na poštah)	61,50	62,00	8,70	8,80
SHP - Slov. pos. in hran. Kranj	61,77	62,35	8,77	8,86
SKB Kranj (Radovljica, Šk. Loka)	61,70	62,10	8,68	8,80
Sloga Kranj	61,32	61,90	8,68	8,77
Slovenijaturist (Jes., Boh. Bistrica)	61,80	62,15	8,70	8,80
WILFAN Kranj	61,80	62,15	8,70	8,80

Pri nakupu in prodaji SKB in Merkur Partner zaračunavata 1 % provizije, pri prodaji DEM 5000 ali več pa 2,5 %.

NIKA
BORZNO POSREDNIŠKA HIŠA d.d.

INVESTMENT

VREDNOSTNI PAPIRJI
K & K INVESTMENT d.o.o., KRANJ, J. Platiše 17, tel. 331-045

JEANS CLUB

1. nagrada
VIDEOREKORDER

2. nagrada
BON V VREDNOSTI 15.000 SIT

3. nagrada
10 X PIZZA IN PIVO V PIZZERIJI »ORLI«, TENETIŠE

4., 5. nagrada
BON V VREDNOSTI 5.555 SIT

KRANJ
Koroška 16
tel.: 064/212-249
ODPRTO od 9. do 19. ure
ob sobotah od 8. do 13. ure

ŽREBANJE 24. 1. 1992

JEANS HLAČE	2.699 - 2.899 SIT
ŽAMETNE HLAČE	2.899 SIT
MAJICE	1.599 SIT
ZIMSKE JAKNE	6.999 - 10.999 SIT
SRAJCE	1.799 SIT
TERMO JEANS	2.999 SIT
JEANS JAKNE (podložene)	4.999 SIT

JEANS CLUB PETRIČ - NAJ... JEANS CLUB

PLESNA ŠOLA
STEP by STEP
Kranj d.o.o.

Zaplešimo v Novo leto



Kranj je bogatejši za zeleno novost: kranjska Živila so imenitno preuredila restavracijo Park v Kranju (nekdanji Brioni), v kateri je vsako soboto živa glasba in odlična gostinska postrežba. V restavraciji pa je tudi nova plesna šola STEP by STEP, saj so Živila renovirala večji del restavracije Park v plesišče. Šola STEP by STEP je začela organizirati razne plesne tečaje za mladino in odrasle. Ljubitelji družabnega plesa se lahko naučijo, osvežijo ali dopolnijo svoje plesno znanje preko različnih plesnih tečajev ter ga praktično na sobotnih plesih tudi preizkusijo.

Za Novo leto so pri STEP by STEP razpisali posebne skrajšane PREDNOVOLETNE plesne tečaje in sicer: Za odrasle ob sobotah ob 18. uri, za srednješolce in študente v nedeljo ob 17. uri ali četrtek ob 19. uri; vsi tečaji potekajo v restavraciji Park. V plesno šolo pa vabijo tudi tiste mlade, ki že imajo plesno predznanje - začetni ali nadaljevalni tečaj - saj bodo zanje organizirali posebne skupine, ki bodo pod strokovnim vodstvom imele možnost nastopanja; enako vabijo tudi vse plesalce in plesalke jazz in show dance.

Za maturante še posebna ugodnost: maturantski plesni tečaj, ki vključuje 10 vaj, sta-

ne samo 16 DEM ali tisoč tolarjev! Starši maturantov pa bodo spomladi povabljeni v posebne skrajšane enomesečne tečaje tako, da s plesnim znanjem na maturantskem plesu njihovih otrok ne bo težav. Prijave za maturantske plesne tečaje sprejemajo v restavraciji Park. Za tiste razrede in šole, ki bi želele imeti maturantski ples organiziran kompletno, nudi STEP by STEP Kranj najugodnejše pogoje.

V restavraciji Park in v šoli STEP by STEP - korak za korakom ali počasi se daleč pride se boste plesnih veščin naučili brez težav in na prijeten način. Vse informacije dobite na tečajih ali v restavraciji.



V restavraciji Park v Kranju so vsak teden plesni tečaji, ob sobotah pa družabni večeri z živo glasbo. Posebne ugodnosti plesne šole STEP by STEP za maturante in skrajšani prednovoletni plesni tečaj.

TRGOVCI in GOSTINCI

* PRIHAJA 13 VROČIH DNI V KATERIH SE SPLAČA ZMRZOVATI
od 18.12. do 30.12.1992

NOVOLETNI ULIČNI SEJEM

V STAREM MESTNEM JEDRU NA TITOVEM TRGU V KRANJU



- cena prodajnega mesta 49 DEM/dan
- 40 prodajnih stojnic (omejeno število)
- pester program za otroke z obiskom Dedka Mraza



Prijave in informacije:

AGENCIJA PAN, Gregorčičeva 8, Kranj, tel.: 064 218 583

Komisija za organizacijo prireditev pri SO Kranj

Napačno obvestilo ministrstva?

Kmetje, ki oddajajo mleko v kranjsko Mlekarno prek kmetijske gozdarske zadrage Sloga, so z obračunskim lističem za plačilo oktobra oddanega mleka prejeli tudi sporočilo, da jim je bilo mleko julija, avgusta in septembra zaradi napačnega obvestila kmetijskega ministrstva obračunano previsoko (po 5.9444 tolarja za toľščobno enoto namesto po 5.5278) in da jim bodo zato preveč izplačani znesek obračunali pri izplačilu mleka v naslednjih mesecih.

Ko smo obvestilo enega od kmetov, ki se je oglašil v uredništvu, prebrali direktorici kranjske mlekarne Ivani Valjavec, je dejala, da o tem ničesar ne ve. Kot je zatrdila, se mlekarne pri plačilu mleka ravna po ceni, ki je bila avgusta objavljena v Uradnem listu Slovenije, in ne po raznih sporočilih, ki prihajajo z ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano in ki so brez ustreznega "kritja" v uradnem listu. Že od spomladanskih mesecev dalje plačuje kmetijskim zadrugam (kmetom) in posestvom mleko po 5.5278 tolarja za toľščobno enoto.

In kje so v Slogi "prišli" do vrednosti toľščobne enote 5.9444? Odbor za mleko, ki deluje v okviru ministrstva za kmetijstvo, je na seji 23. julija res določil vrednost toľščobne enote 5.9444 tolarja in povprečno odkupno ceno za avgust (skupaj z državnim nadomestilom in povprečnim dodatkom na kakovost) 23 tolarjev za liter, vendar so mlekarne in drugi kasneje prejeli obvestilo, da tudi za avgust velja enaka odkupna cena kot za julij - namreč 5.5278 tolarja za toľščobno enoto in povprečna cena 21,40 tolarja za liter.

Nesporo je, da so v Slogi kmetom julija, avgusta in septembra mleko plačali dražje, kot jim ga je plačala mlekarne, in tudi dražje kot okoliške kmetijske zadrage (Naklo, Cerklje), ki so od ministrstva, zadrugne zveze in mlekarne dobivale enaka sporočila o odkupni ceni mleka kot Sloga? Čeprav je glede določanja odkupne cene res velika zmeda, ki bega mlekarne, zadrage in kmete, pa je razlaga, češ da je zadruga dobila napačno obvestilo od kmetijskega ministrstva, le nekoliko poenostavljena ali vsaj ne dovolj prepričljiva. Predsednik združenega upravnega odbora, kmet Janez Eržen iz Žabnice, ni ovinkaril, ampak je glasno in jasno povedal, da je bila odkupna cena mleka kljub zapletom in različnim obvestilom znana in da je do napake prišlo v zadrugi, kjer so v računalnik vnesli napačen podatek za vrednost toľščobne enote - 5.9444 namesto 5.5278.

Ko je denar treba vračati, je vedno nekaj vroče krvi. Nihče pa se ne bi pritoževal (in tudi kmetovega obiska v naše uredništvo ne bi bilo), če bi zadruga še vedno skromno plačano mleko tudi zmogla plačevati dražje, kot ji ga plačuje mlekarne. To, da sedanja odkupna cena krije manj kot 70 odstotkov stroškov prireje, pa je že druga zgodba. ● C. Zaplotnik

GIMNAZIJA KRANJ
KOROŠKA 13
64000 KRANJ

razpisuje prosto delovno mesto

UČITELJA GEOGRAFIJE

za določen čas s polnim delovnim časom.

Kandidat mora imeti visoko izobrazbo, smer geografija pedagoške smeri ter izpolnjevati ostale pogoje, potrebne za učitelja srednje šole.

Šola bo sprejemala prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev 8 dni po objavi razpisa.

Kandidati bodo obveščeni o izidu razpisa 8 dni po njegovem zaključku.

Desetke za Sokličev kmečki turizem

Hrana in gostoljubje odtehtata sobe

Na Sokličevi kmetiji imajo za turiste 25 postelj prve in druge kategorije, na leto pa beležijo približno tisoč nočitev pretežno tujih gostov.

Selo pri Bledu - Gostje, ki so avgusta letos dopustovali na turističnih kmetijah, s katerimi posluje zadruga agencija Vas, so Povšinovi kmetiji Jožeta Sokliča s Sela prisodili same desetke - za gostoljubnost, kakovost hrane, dodatno ponudbo (kultura, šport, zabava), urejenost kmetije, čistočo...

* Jože, ste pričakovali tako visoke ocene?

"Čeprav se trudimo, da bi se gostje na kmetiji dobro počutili, pa nikdar nismo povsem zadovoljni in se tudi ob izjavah, češ "bilo je odlično" sprašujemo, ali so iskrene ali ne. Vem, da je agencija Vas avgusta letos zaprosila goste za odgovore na nekatera vprašanja, vendar nisem vedel, ali so tudi odgovorili. Ocene, ki so jih zapisali v vprašalnik, nam - če nič drugega - dajejo dober občutek."

* Strokovnjaki pravijo, da je prvi pogoj za kmečki turizem urejena (družinska) kmetija. Jo lahko na kratko predstavite?

"Obdelujemo štirinajst hektarjev lastne in še nekaj najete kmetijske zemlje. Ukvarjamo se predvsem z živinorejo. Redimo okrog 45 glav živine, od tega 15 molznic. Na dan namolžemo 150 do 200 litrov mleka, v mlekarne ga na leto oddamo približno 60 tisoč litrov. Mlado živino poleti pasemo na osem hektarjev veliki planini za Babjim zobom, kjer prirejamo tudi piknike za goste."

* Kdaj ste na kmetiji (ob kmetovanju) začeli tudi s turizmom?

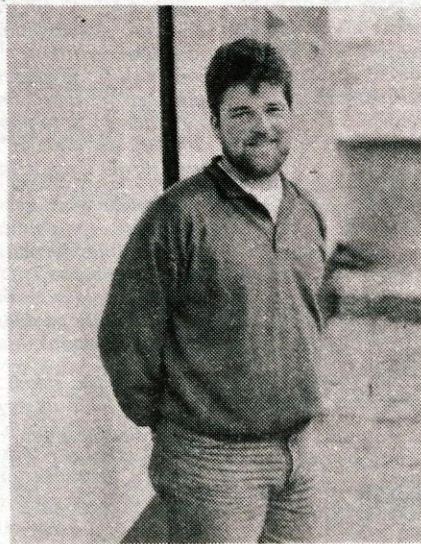
"Najprej se je s turizmom ukvarjala teta, nato smo poskusili tudi sami. Ko smo ob koncu sedemdesetih let popravljali hišo, smo uredili sobe z ležišči prve in druge kategorije in začeli gostom poleg ležišč ponujati tudi zajtrke in večerje. Čeprav se nam je tedaj pri preurejanju hiše za kmečki turizem zdelo malo smešno, da bi vsaka soba imela svojo kopalnico, smo le poslušali mojstra Pelka in jih uredili tako, da še danes dokaj dobro ustrezajo potrebam in zahtevam gostov."

* Pravite, da gostje prihajajo na kmečki turizem predvsem zaradi dobre hrane. Kaj jim lahko ponudite?

"V domači krušni peči pečen kruh, domače mleko in mlečne izdelke, doma narejene mesne izdelke, slovenske narodne jedi oz. jedi, ki so se ohranile na gorenjskih kmetijah..."

* Nekaj posebnega so pikniki za goste na planini za Babjim zobom.

Vsakič, ko se gostje na kmetiji zamenjajo, se odpravimo peš (tri ure hoje ali s terenskim vozilom) na našo planino, ki leži na okrog tisoč metrih nadmorske višine. Na planini, kjer sta tudi koča in hlev za živino, jim pripravimo piknik v naravi. Za ljudi, ki še nikdar niso bili med živino na planinskem pašniku, je vse skupaj zelo zanimivo."



* Se gostje zanimajo tudi za kmečka dela?

"Z zanimanjem opazujejo, kako se molzejo krave, kako teleti krava, kako se peče kruh... Da bi nam pomagali pri delu? Kaj dosti nam ne morejo, saj se zadnje čase skoraj vse dela strojno."

* S kmečkim turizmom se resno ukvarjate že več kot desetletje. So se v tem času spremenile tudi navade, potrebe in zahteve gostov?

"Včasih je turiste zelo mikalo kopanje v jezerih in rekah, zadnje čase pa jih bolj kot Blejsko jezero privabljajo hribi, gore, sprehodi v naravo..."

* Kako ste na kmetiji občutili lansko vojno?

"Že najavljeni gostje so rezervacije preklicali in tudi potem, ko se je vojna končala, smo nekaj časa potrebovali, da smo jih prepričali o tem, da Slovenija ni Slavonija, da je pri nas mirno... Prvi domači gostje so prišli ob koncu julija, med tujci so bili prvi Italijani, za božič in za novo leto pa je bilo že spet normalno. Če je bilo prejšnja leta med vsemi gosti le pet odstotkov domačih, jih je bilo lani kar 60 odstotkov."

* In letos? Se pozna, da v sosesčini divja vojna?

"Za letošnjo sezono je značilno, da ni bilo toliko potrjenih rezervacij kot druga leta in da se je prava sezona začela šele po 20. juliju. Doslej smo z zasedenostjo kar zadovoljni: gostov iz zahodne Evrope je bilo zaradi vojne na Hrvaškem in v Bosni manj kot prejšnja leta, zato pa je bilo več naših sosedov. Med vsemi gosti je bilo letos 70 odstotkov Italijanov, 10 odstotkov turistov iz drugih državah in 20 odstotkov iz Slovenije."

* Kakšni gostje so Italijani?

"To so dobri gostje, na katere pa se je tako kot na druge treba navaditi. So zelo temperamentni, ne izrazito zahtevni, si pa tudi več privoščijo kot drugi. Nekateri pridejo k nam tudi dvakrat ali trikrat na leto."

* Kako se sporazumevate?

"Italijansko dokaj dobro obvladam, nemščino pa sem se učil v osnovni šoli, dodatno pa še na tečaju."

* Prevladujejo stalni gostje?

"Stalnih je okrog sedem odstotkov. Le redki pridejo na kmetijo "na slepo", ne da bi se prej vsaj malo pozanimali. Za propagando v tujini namenjam bolj malo, večina zve za nas od prijateljev, znancev ali sorodnikov, ki so že bili pri nas. To je tudi najboljša reklama, vsekakor pa boljše kot prospekt ali razglednica."

* Katera sezona je boljše - letna ali zimska?

"Čeprav se prizadevamo, da bi sezono podaljšali v čas, ko na kmetiji ni večjega dela, pa je za zdaj letna sezona še vedno boljše od zimske. Razlog je tudi v tem, da pri nas ni več pravih zim; umetni sneg oz. krpe snega sredi nezasežene pokrajine pa za Italijane niso zanimive."

* Katera dejavnost je na kmetiji pomembnejša - turizem ali kmetovanje?

"Pol dohodka je iz kmetije in pol iz turizma. Čeprav oče zelo skrbi za "kmetijski del", pa kmetovanje še nikoli doslej ni bilo posebno donosno. Razmišljamo o tem, da bi v prihodnjih letih uredili še nekaj sob."

Tudi apartmaje?

"Ne. Nekateri so jih naredili, pa zdaj ugotavljajo, da se ne prodajajo najbolje in da morajo gostom kljub temu še vedno pripravljati zajtrke." ● C. Zaplotnik

GORENJSKI GLAS

ODKUP HLODOVINE

Odkupujemo hlovovino smreke/jelke po naslednjih cenah:

I. kvaliteta	6.500 SIT/m ³
II. kvaliteta	5.130 SIT/m ³
III. kvaliteta	3.400 SIT/m ³

Prometni davek plača kupec - JELOVICA

Informacije na žagah JELOVICE v:

Škofji Loki tel. 064/631-241,
Sovodnju tel. 064/695-020,
Predvoru tel. 064/45-090
in Cerkljah 064/422-302

JELOVICA

Ustanovni zbor GKZ Gozd

Bled - Danes, v petek, ob 8. uri bo v dvorani GG Bled ustanovni občni zbor gozdarsko kmetijske zadrage Gozd. Na zboru bodo izvolili upravni in nadzorni odbor ter obravnavali zadruga pravila. Nova zadruga bo nasledila nekdanjo temeljno organizacijo kooperantov GG Bled. ● C.Z.

Slovenske razvojne težave

Prevelik delež živinoreje

Evropa zaradi velikih presežkov hrane že omejuje kmetijsko pridelavo.

Ljubljana - Tudi razvite živinorejske države, kot sta Nemčija in Danska, nimajo v skupni kmetijski pridelavi tako velikega deleža živinoreje (govodoreje) kot Slovenija.

Podatki, ki jih v predlogu strategije razvoja slovenskega kmetijstva navaja ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano, kažejo, da pri nas predstavljajo živalski pridelki 80 odstotkov vrednosti odkupa s kmetij, govodorejski nekaj manj kot 70 odstotkov, medtem ko je v državah Evropske gospodarske skupnosti delež živalskih pridelkov v skupni kmetijski pridelavi 53-odstotni, govodorejskih pa 32-odstotni. Razlogov, da je pri nas delež živinoreje, še zlasti pa govodoreje, zelo velik, je več. Prvi razlog so naravne možnosti in velik delež travinja, drugi majhne kmetije, ki iščejo dohodek v delovno intenzivnih dejavnostih, tretji pa kmetijska politika, ki je dolgo časa regrese, premije in druge oblike državne podpore namenjala predvsem za govodoreje, ne pa tudi za prašičerejo, sadjarstvo in vinogradništvo.

Za slovensko kmetijstvo so zaradi precejšnjega vpliva vremena in politike značilna velika nihanja v kmetijski pridelavi med posameznimi leti pa tudi (zavoljo nižjih izhodišč) višje povprečne letne stopnje rasti pridelave kot v Evropi. Nekateri evropske države, med njimi tudi Avstrija, Francija, Švica in Švedska, so zaradi velikih presežkov hrane že v drugi polovici osemdesetih let sprejele ukrepe, s katerimi so omejile kmetijsko pridelavo. ● C. Zaplotnik

Okrogla miza

Možnosti razvoja prašičereje na Gorenjskem

Kranj - Živinorejsko veterinarski zavod Gorenjske in kranjski oddelek Kmetijskega zavoda Ljubljana prirejata v četrtek, 26. novembra, ob 16. uri v sejni sobi kranjske občinske skupščine pogovor o možnostih razvoja prašičereje na Gorenjskem. Pogovor bo zanimiv zato, ker je zadnje čase predvsem v kranjski in radovljiški občini veliko vprašanj o tem, kje in kako razvijati prašičerejo.

Prof. dr. Andrej Šalehar bo spregovoril o prašičereji v Sloveniji, še zlasti o zasebni reji,

ing. Matjaž Meglič o prašičereji na Gorenjskem, dr. Ivan Šturmec o načinu reje prašičev na Gorenjskem in o tem, kako upoštevati ekološke in etološke zahteve, mag. Andrej Pipp in mag. Nina Korenc pa o potrebah in možnostih vzreje plemenitih prašičev na Gorenjskem. Na pogovor so poleg predstavnikov kmetijskega ministrstva, šol, kmetijskih in veterinarskih zavodov, inšpekcijskih služb, občin in kmetijske predelovalnih podjetij vabljeni tudi rejci in predstavniki kmečkih zvez. ● C. Z.

Kmetje v državnem svetu

Med kandidati tudi Marjan Roblek in Anton Dolenc

Kranj - V 40-članskem državnem svetu sta dve mesti posebej predvideni tudi za predstavnike kmetov. Enega bo izvolila Zadruga zveza Slovenije na občnem zboru v Ljubljani, drugega pa Slovenska kmečka zveza kot ena od številnih zvez Slovenske ljudske stranke na zboru podružnic na Trojnah. Med devetnajstimi kandidati za člana državnega sveta,

ki ga volf Zadruga zveza Slovenije, sta tudi dva Gorenjsca: mag. Anton Dolenc, kmet in veterinarski strokovnjak iz Vrbenj pri Radovljici, in Marjan Roblek, direktor kmetijsko-gozdarske zadrage Sloga Kranj. Med šestimi kandidati Slovenske kmečke zveze za svetnika v državnem svetu pa ni nobenega z Gorenjskega. ● C. Z.

MENJALNICA D-D Publikum

na Bleiweisovi 16
(točno tam, kjer sprejemamo male oglase
za Gorenjski glas)

NOVI DELOVNI ČAS

od 9. - 16.30 ure
(od ponedeljka do petka)



**Prijetno branje
Vam želi**

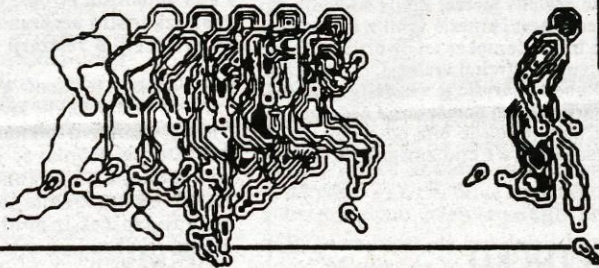
**SPORT
carman**

ČARMAN IVO

ŠKOFJA LOKA
SVETI DUH 38

UREJA: VILMA STANOVNIK

GLASOVA STOTINKA



HELENA

PARFUMERIJA

Pri Hotelu Transturnist v Škofji
Loki, Titov trg 4/B

NUDIMO VAM

- dekorativno kozmetiko
- kozmetiko za nego telesa in obraza
- kolekcije parfumov

**SVETOVNO
ZNANIH
PROIZVAJALCEV**

NAŠI BALINARJI SO SLOVESNO ZAKLJUČILI SEZONO

SPOŠTUJE NAS VES BALINARSKI SVET

Ljubljana, 20. novembra - Z razglasitvijo ekipnega državnega prva-
ka in najboljšega tekmovalca v minuli sezoni, so v petek v hotelu
Ilirija v Ljubljani naši balinarji slovesno zaključili uspešno sezono.
Državni prvaki so postali balinarji Brda, najboljši tekmovalci v mi-
nulem letu pa je Kranjčan Bojan Novak.

"V Sloveniji je ta čas kar
212 balinarskih klubov, v mi-
nuli sezoni pa smo organizirali
tekmovalce za vse kategorije,
od pionirskih do članskih. Or-
ganizirali smo državna prven-
stva, naši tekmovalci pa so se
uspešno udeležili mednarodnih
tekmovalcev. Dosegli smo uspe-
he, zaradi katerih nas je začel

spoštovati ves balinarski svet,
saj so naši balinarji iz velikih
tekmovalcev prinesli kar pet me-
dalj," je ob podelitvi nagrad
najboljšim in ob zaključku se-
zone poudaril predsednik bali-
narske zveze Slovenije Jože Re-
bec. Sekretar Športne zveze
Slovenije Marjan Jemc pa je ob
tem dejal, da je v balinarskem

Čeprav se je balinarska sezo-
na za letošnji konec tedna ča-
ka še povratno srečanje z
ekipo Hrvaške, od 26. do 27.
decembra pa se turnir Alpe -
Adria v Zagrebu.

športu zlasti razveseljuje de-
jstvo, da odlične rezultate do-
segajo mladi tekmovalci, ki ima-
jo pred seboj še dolgo športno
kariero. Eden takih je tudi
Kranjčan Bojan Novak, ki je
poleg dveh medalj na evrops-
kem prvenstvu prav pred krat-
kim postal svetovni sorkorder
v disciplini hitrostnega zbijan-
ja. V tej disciplini je tudi dr-
žavni prvak, ima pa tudi nekaj
drugih lepih uvrstitev sezone.
To pa so uspehi, zaradi katerih
je prepričljivo zmagal v točko-
vanju za najboljšega slovenske-
ga balinarja letošnjega leta.

Ob uspehih naših balinarjev
gre omeniti, da so naši repre-
zentantje letos prvič nastopali
kot samostojna reprezentanca
Slovenije. Mladinci so osvojili
tretje mesto na svetovnem pr-
venstvu v Italiji, Gregor Sever
je osvojil tretje mesto v disci-
plini hitrostnega zbijanja, ve-
liko zaslug za dobro igro te re-



Mladi Gregor Moličnik iz Ra-
dovljice je najzaslužnejši, da je
naša pionirska reprezentanca v
Strambinu v Italiji osvojila bro-
nasto medaljo.

prezentance pa ima tudi mladi
Radovljčan Gregor Moličnik.
Mladinci do 23 let so na evrops-
kem prvenstvu v Franciji do-
bili srebrno medaljo v moštve-
nem delu tekmovalca, Bojan
Novak je postal evropski prvak
v hitrostnem zbijanju, Matjaž
Pelc pa je osvojil srebrno me-
daljo v natančnem zbijanju.

Kot velik uspeh pa balinarji
štejejo tudi začetek izdajanja
svojega časopisa Balinar. ● V.
Stanovnik, foto: G. Šinik



Evropski prvak in svetovni rekorder Bojan Novak je prepričljivo
zmagal v točkovanju za najboljšega slovenskega balinarja.

Tokrat tretja glasovnica za Stotinkin izbor '92

PETEK, KEJŽARJEVA, VESLAČI IN ACRONI

Kranj, 23. novembra - Po dveh
kolih glasovanja je v naše ured-
ništvo prispelo že preko sto iz-
polnjenih glasovnic, na katerih
ste glasovali za najboljšo špor-
tnike, športnice, ekipe v indivi-
dualnih športih in ekipe v igrah.
V tem in v začetku naslednjega
tedna pa boste lahko glasovali
tudi na gorenjskih radijskih po-
stajah, radiu Triglav, Kranj, Tr-
žič in Žiri.

Kot kaže bo najbolj napeto
glasovanje za posamezne špor-
tnike in športnice, saj je v kon-
kurenci za najboljšega športni-
ka kar 11 kandidatov, za špor-
tnice pa štiri. Po treh kolih ima
največ glasov Franci Petek, ki
vodi pred Bojanom Novakom
in Cvetom Pretnarjem. Med
športnicami je trenutno najbo-
lje uvrščena Alenka Kejžar, le
za štiri glasove zaostaja Barba-
ra Mulej, za deset pa Nataša
Bokal. V ekipnih športih pre-
močno vodijo blejski veslači.
Ker pa večina ne glasuje za
posameznike, ampak za vse ve-
slačce, smo se odločili, da bodo
v kategoriji ekipe v individual-
nih športih uvrščeni vsi - četve-
rec in dvojec, dobitniki brona

iz Barcelone. V kategoriji ekipa
v igrah so trenutno v vodstvu
Acroni Jesenice, vendar nogo-

metaši Živil iz Nakla zaostaja-
jo le za petnajst glasov. Skrat-
ka, nič še ni končano, glasovni-

IZBOR 92

Športnik

Športnica

Ekipa v individualnih športih

Ekipa v igrah

Moj naslov:

V Stražišču so praznovali

PONOSNI SO NA SVOJE ŠPORTNIKE

Stražišče, 20. novembra - Ob sedemdesetletnici organiziranega šport-
nega udejstvovanja je ŠD Stražišče minuli petek pripravilo svečano
praznovanje. Predsednik Vule Cicmil je podelil listino častnega pred-
sednika Mihi Kramarju, listino častnega člana pa Edvinu Rutarju.
Spominski priznanji sta prejeli Šolsko športno društvo Lucian Seljak
in Gasilsko društvo Stražišče, Vule Cicmil pa je prejel spominsko dari-
lo Športne zveze Kranj. Prav tako so podelili tudi priznanje županu
Vitimirju Grosu, ki je bil nekaj let v vodstvo kolesarskega kluba.

Kot je na prireditvi poudaril predsednik častnega odbora Janez
Ponebšek, športna dejavnost v Stražišču, kljub težkim časom ni zam-
rla, saj so krajanji vložili ogromno denarja in truda v posamične špor-
tnike. Tako so danes lahko ponosni na vrsto dejavnosti v klubi
Športnega društva Sava, na zgledno stanje športnih objektov in
na uspehe športnikov.

Na slovesnosti je Matevž Oman predstavil tudi knjižico "Šport v
Stražišču", v kulturnem programu pa je nastopil pevski zbor Šmartin.
● Mateja Stržinar

ca bo objavljena še prihodnji
teden, pomembni pa bodo tudi
glasovi iz radijskih glasovanj.
Še naprej pa lahko za najboljšo
športnike glasujete na naslov:
Gorenjski glas, Moše Pijade 1,
64000 Kranj. Vaše glasovnice
bomo tudi izžrebali in podelili
vrsto lepih praktičnih nagrad.
● V. Stanovnik

Kranjsko plavanje v kri-
zi

ČAKAJOČ NA NOV BAZEN

Brdo pri Kranju, 20. novembra -
Plavalci PK Triglav, njihovi star-
ši, trenerji in vodstvo kluba, so se
v petek zvečer zbrali na rednem
letnem obnem zboru. Kot je po-
vedal v. d. predsednika Vladimir
Dunka, so kljub zaskrbljujočim
denarnim težavam uspešno izpe-
ljali sezono. Najuspešnejši pla-
valci v klubu so: Marko Milenko-
vič, Tanja Blatnik, Maša Jamnik,
Bojan Jocič in Alenka Jereb, v
klubu pa je 12 kategoriziranih
plavalcev. Poleg profesionalnega
trenerja z mladimi dela še osem
honorarnih trenerjev.

Delo v klubu je prepuščeno
zgodaj plavalcem in staršem, zato
po besedah mame Tanje Blatnik
od plavalcev ne morejo zahtevati
vrhunskih rezultatov, saj so le-
ti obremenjeni s težkim finančnim
položajem kluba in neučinkovi-
tim vodstvom. Njihovo delo pa je
še toliko težje, saj še ni težko pri-
čakovanega novega bazena, ki
naj bi ga po besedah Slavka Br-
novca odprli marca prihodnje le-
to. ● M. Stržinar

Sezona avto-moto športov je končana

NADALJEVANJE ZUNAJ DIRKALIŠČ

Če bi se vprašali, kaj nam je prinesla letošnja sezona v avto-moto
športih, nikakor ne moremo mimo dveh najpomembnejših značilno-
sti: prvič so bila državna prvenstva v samostojni državi in zato v
skrčenem obsegu in tik pred zadnjo avtomobilsko cestnohitrostno
dirko v Ljubljani je prišlo do zapletov, katerih posledice bodo osta-
le tudi v naslednji sezoni.

Prireditelji tekmovalcev za državna prvenstva so v posameznih vr-
steh imeli z organizacijo več ali manj sreče. Največ zapletov je bilo
pri rallyjih, predvsem zaradi visokih, da ne rečemo oduševskih od-
škodnin za uporabo cestnih površin, s katerimi so nekatera cestna
podjetja prišla na lahek način do znatnih finančnih sredstev. Več sre-
če so imeli organizatorji cestnohitrostnih motociklističnih in avtom-
obilističnih dirk, čeprav je nekaj dirk zaradi praznih klubskih blagajn,
odpadlo.

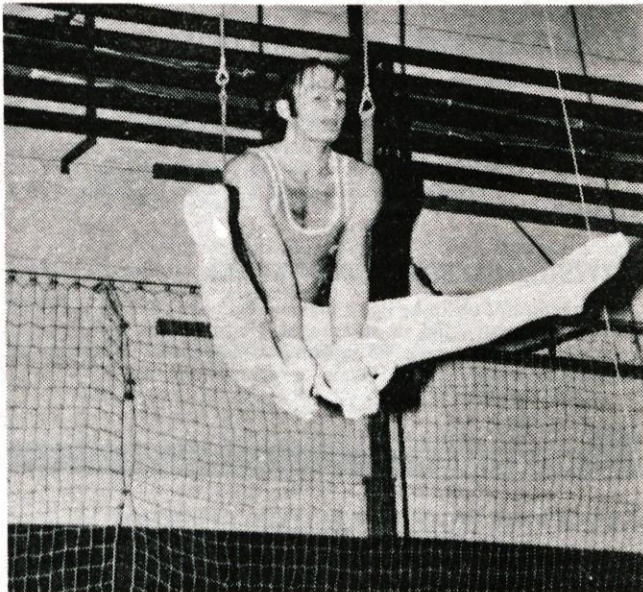
Kljub temu je povsem jasno, da je avto-moto šport v Sloveniji ži-
vahan in tudi popularen. Nenazadnje je dober dokaz skoraj 30.000
gledalcev na avtomobilistični dirki za Nagrado Slovenije v Ljubljani.
Zlovesča senca, ki je zaradi dobro znanega nesporazuma med Šu-
strom in Tomljatom padla na to prireditve, bo svojo pravo razsežnost
dobila šele v prihodnjih mesecih, saj so mnogi dirkači napovedali, da
nameravajo podrobneje razjasniti nekatere svinjarije, ki so se leta in
leta dogajale v tem športu, hkrati pa bo potrebno razmisliti tudi o
tem ali delovanje AMZS takšno, kakršno je, morda športnikom ne
postavlja ovir. Kakorkoli že, gorenjski predstavniki so bili sorazmer-
no uspešni: Albin Stern je postal državni prvak v kategoriji do 250
ccm v hitrostnem motociklizmu, Brane Lipnik drugi v kategoriji su-
perbike, Tomaž Jemc pa je bil v svoji debitantski sezoni četrti v rally-
ju, ne smemo pa seveda prezreti dolgoletnih uspehov najboljšega slo-
venskega motociklista vseh časov, Janeza Pintarja.

Pred naslednjo sezono ostaja odprto tudi vprašanje gradnje dirka-
lišča. Med idejami o gradnji sodobnega dirkališča primerne za vse
avtomobilске in motociklistične dirke in gradnje steze, ki bi morda
dopuščala takšne dirke, kot je bila ljubljanska, je seveda večno vpra-
šanje finančnih sredstev. Ostaja pa dejstvo, da bo nekaj treba storiti,
kajti že zdaj nekateri napovedujejo, da se bo večina dirk odvijala kar
na Oesterreichingu ali pa na Grobniku. To pa niti tekmovalcem, niti
gledalcem in konec koncev tudi promociji Sloveniji verjetno ne bi bi-
lo v pretirano korist. ● Matjaž Gregorič

Osmina finala slovenskega nogometnega pokala

GORENJCA IGRATA DOMA

Ljubljana, 13. novembra - Sekretar Gorenjske nogometne zveze Rudi
Gros je izžrebal pare osmine finala nogometnega pokala Slovenije.
Tekme bodo 5. in 6. decembra. Žreb je odločil, da bodo Živila Na-
klo igrala doma z Elektroelementi iz Zagorja, Jelen Triglav pa z
ekipo Pekre Limbuš. Na sporedu je nekaj zanimivih obračunov.
Eden bo kranjski med prvotigašema Živila in Zagorjani, pa med
Studiom D in Koprom, Ljubljano in Mariborom in Slovanom Ma-
vrico ter SCT Olimpijo.



Pokal gimnastike v Škofji Loki - Devetintrideset tekmovalcev in
tekmovalk je nastopilo na letošnjem "Pokalu gimnastike", ki ga je
minulo soboto pripravila Gimnastična zveza Slovenije skupaj s
TVD Partizanom Škofja Loka v športni dvorani Poden. Med mo-
škimi je zmagal Aleš Janežič (TRN), pred Dejanom Ločniškarjem
(TRN) in Klemenom Benedikom (MBC), pri ženskah pa so vsa tri
prva mesta pripadla tekmovalkam Zelene jame: prva je bila Lidija
Perič, druga Daša Vrečič, tretja pa Mojca Mavrič. Tekmovali pa
so tudi pionirji in pionirke. Med osemnajstimi pionirji je zmagal
Miha Senica (MBŽ) pred Mihom Marinškom (MBC) in Tinom
Kendo (RU), med štirinajstimi pionirkami pa je bila najboljša Vika
Pušnik (ZJ) pred klubsko kolegico Andrejo Iglič in Tino Šefic
(SS). Tekmovalci so hvalili prireditelje, ti pa so bili zadovoljni tudi
z obiskom številnih gledalcev. V. Stanovnik, foto: D. Gazvoda

Sponzorji izbora '92 so:
Gorenjska, LB - Gorenj-
ska banka, Zavarovalni-
ca Triglav, Živila in U-si-
stem.

Prva slovenska nogometna liga

MARUŠIČ ZABIL DVA GOLA**PUBLIKUM (Celje) : ŽVILA NAKLO 2 : 2 (1 : 2), strelec za Živila Robert Marušič, za Publikum pa Pranjčič in Bevc.**

Naklo, 22. novembra - Na večerji v gostišču Marjana Marinška v Naklem po vrnitvi z gostovanja v Celju pri Publikum vodstvo in nogometaši Živila Nakla niso bili posebej potrti zaradi zapravljenosti priložnosti za zmago v gosteh. Vendarle: v Celju so bili Naklanci tako kot že na nekaterih gostovanjih (Novo mesto, Koper) blizu zmage, pa jim je zadnji hip ušla iz rok.

Z dokaj srečnim golom Pranjčiča je povedel Publikum, ki je bil v začetku boljši. Nato so Živila prevzela pobudo in državni reprezentant Robert Marušič je po odličnem prodoru in podaji Jerine izenačil. Na drugi zadetek Naklancev ni bilo treba dolgo čakati. Brane Pavlin je streljal, odbito žogo pa je Marušič poslal v mrežo. Živila so vodila do 79. minute, ko je domači nogometaš Bevc, ki se je vrnil z Islandije, z lepim strelom izenačil. Živila so imela še nekaj lepih priložnosti za zadetek. Marušič je dvakrat iz bližine nastreljal vratarja, prav tako je bil sam pred golom tudi Jerina. Robert Marušič je v nedeljo zabil tudi tretji gol, vendar ga je sodnik Novarčič zaradi domnevnega nedovoljenega položaja razveljavil. Naklanci menijo, da je bila odločitev precej sumljiva. Če bi ta gol veljal, bi Naklanci v Celju zmagali. ● J. Košnjek

Druga slovenska nogometna liga

KOČEVARJI ODNESLI TOČKO**JELEN TRIGLAV (Kranj) : AVTO BUM (Kočevje) 1 : 1 (0 : 0), strelec za Jelen Triglav Alan Tušar v 55. minuti, za Avto Bum pa Igor Murn v 67. minuti, rumeni kartoni Tušar, Razboršek in Hartman (vsi Jelen Triglav), glavni sodnik Glažar (dober), gledalcev 700.**

Kranj, 22. novembra - Derbi druge državne nogometne lige med Jelenom Triglavom in Avto Bumom, ki je prišel v Kranj brez najboljšega igralca Perice, se je končal brez zmagovalca. Za goste je točka v Kranju vredna dveh. Kranjčani pa so spet bolehalo za hudo boleznijo: neučinkovitostjo. S skrajnimi naporu so uspeli samo enkrat zatreti mrežo dobrega gostujočega vratarja Magiča.

V 55. minuti je prišel Jelen Triglav v vodstvo. V gneči pred golom gostov se je žoga nekaj časa odbijala od igralcev, končno pa jo je Tušar le potisnil v mrežo. Kočevjarji so nato odprli igro, napadali, domači pa teh napadov očitno niso jemali dovolj resno. V 67. minuti je prišel do žoge Igor Murn in jo potisnil v mrežo kranjskega vratarja Sama Škodlarja. To je bila tudi ena redkih resnih priložnosti Kočevjarjev, ki so bili v Kranju realno slabši od Triglava, predvsem pa so bili veliko počasnejši, vendar so igrali izredno zrelo, zanesljivo v obrambi, z dolgimi podajami v napad pa so skušali doseči gol. To jim je uspelo.

Sicer pa so Kranjčani pridno pripravljali priložnosti. Omenjamo samo nekatere. V 14. minuti je bil najprej Kondič sam pred vratarjem, takoj za njim pa je priložnost pripravil Tušar. Tudi v 21. minuti po gneči pred kočevskimi vrati ni bilo nič. V 35. minuti je imel šanso Goga, v 49. minuti Novkovič, v 64. minuti Kondič, v 86. minuti pa je odlično podal Kovačič, Tušar pa je poslal žogo mimo vrat. Proti koncu tekme so bili Kočevjarji celo nevarnejši, tako da se je tekma tudi za Kranjčane srečno končala.

Za Jelen Triglav so igrali Škodlar, Kočevjar, Blogojčević, Novkovič, Atlija, Hartman, Kondič, Kne (Kovačič), Goga, Razboršek in Tušar. ● J. Košnjek

Slovenska mladinska nogometna liga

DOMAČINI SO BILI SPRETNJEJŠI

Gorice - V soboto so mladinci Jelena Triglava gostovali pri Gorici in izgubili z rezultatom 2:1. Kranjčani so v Gorico odpotovali brez štirih standardnih članov prve enajsterice, kar je predvsem vplivalo na njihovo igro v obrambi. Domačini so po napakah mladih Jelenčkov povedli že z 2:0, Kranjčani pa vse do 73. minute niso uspeli zadeti niti enkrat, pa čeprav so imeli številne priložnosti predvsem v prvem delu srečanja. Na 2:1 je znižal v 73. minuti Prača po podaji iz kota, za izenačenje pa ji je zmanjkalo moči. Igrali so: Beton, Prača, Durakovič, Kos, Flajnik, Gogič, Golob, Bajrovič, Tiganj E., Trogrlič, Tiganj S. ● I. Golob

MARMOR STRIPY PRVAK »A« SKUPINE

Kranj, novembra - V športni dvorani na Planini je bilo v soboto in nedeljo odigrano tretje kolo in finalno srečanje v malem nogometu za skupino »A«. V finalni tekmi je bilo izredno zanimivo srečanje med ekipama Pizzerije Polana in Marmor stripy. V regularnem delu je bil rezultat 0 : 0, po streljanju enajstmetrovk pa so bili boljši Škofjeločani in tako osvojili prvo mesto. ● J. Marinček

DVIGALOSERVIS BOROVNICA ZMAGOVALEC »B« SKUPINE

Kranj, novembra - V športni dvorani na Planini se je končalo prvenstvo v malem nogometu za skupino »B«. Za prvo mesto sta igrali ekipi Dvigaloservis in Barakuda. Več uspeha so imeli igralci Dvigaloservisa Borovnica in nasprotnika premagali s 5 : 3. Za tretje mesto pa so se srečali nogometaši ekip Belj vrage in Trgovina pri Slavki. Zmagala je Trgovina pri Slavki in tako je ekipa osvojila tretje mesto. ● J. Marinček

OBVESTILO KLUBOM V OBČINSKI LIGI

Organizator občinske lige v malem nogometu obvešča vse klube, ki bodo nastopali v ligi, da se sestanek predstavnikov klubov zaradi višje sile prestavi s srede, 25. novembra, na četrtek, 26. novembra. Ura ostane nespremenjena. Hvala za razumevanje.

ROKOMET**KRANJČANKE IZGUBILE Z BELINKO OLIMPIJO**

V osmem kolu 1. državne lige za ženske so rokometašice Kranja gostovale pri vodilni ekipi Belinke Olimpije in izgubile visoko 33 : 14. Na lestvici tako še vedno vodijo ljubljanske brez poraza, Kranjčanke pa so s šestimi točkami na četrtem mestu.

V 2. državni ligi za moške - zahod so bili v 7. kolu doseženi naslednji izidi: Mokrec BEST - Šešir 23 : 24, Novo Line - Predvor Infotrade 16 : 20, Kamnik - Akripol Trebnje 21 : 13, Izola - Nova Gorica 19 : 24 in Kodeljevo - GPG Grosuplje 27 : 22. Vodila dva, Kodeljevo in Šešir, sta se z zmagama obdržala na vrhu, Nova Gorica na tretjem mestu pa zaostaja le za točko. ● M. Dolanc

DANES PREDDVOR INFOTRADE : FC FERLACH

Kranj - Danes so na sporedu srečanja tretjega kola karavanske rokometne lige. Ob 19. uri se bosta v športni dvorani na Planini v Kranju sestali ekipi Preddvora Infotrade in FC Ferlach iz Borovelj. ● J. Kuhar

ITALIJANSKI DRŽAVNI PRVAKI SO V ALPSKI LIGI UGNALI NAŠE PRVAKE

NAJPREJ SO POKAZALI ZOBE

V srečanju alpske hokejske lige so Acroni Jesenice doma gostile vodilne na lestvici, ekipo Lion Mediolanum iz Milana - Pred več kot tri tisoč gledalci so Jeseničani prikazali lepo predstavo, a razlike treh golov, ki so jih prejeli v dobrih dveh minutah na začetku tekme, niso mogli nadoknaditi.

Jesenice, 22. novembra - Končni izid nedeljske hokejske tekme v dvorini Podmežaklja je, glede na kvaliteto ekip precej realen, vendar pa so se Jeseničani več kot polovico tekmo enakopravno kosali z eno najboljših evropskih hokejskih ekip. Toda gostje so v začetku znali izkoristiti nezbranost oslabiljene domače ekipe in razlike 5 : 0 po prvi tretjini izeležarji niso več mogli ujeti.

Več kot tri tisoč gledalcev pa je v Podmežaklju kljub temu videlo zanimivo tekmo, polno hitrih akcij. Komaj se je srečanje začelo, v 15. sekundi pa je vratar Cveto Pretnar že moral pobrati plošček iz mreže. Ni se še dobro obrnil in v 44. sekundi je bilo že 0 : 2, le slabi dve minuti kasneje pa 0 : 3. Nato so Jeseničani le uredili svoje vrste in se postavili po robu Milančanom. Imeli so tudi nekaj priložnosti, vendar gola ni bilo. Pač pa so v 20. minuti in tri sekunde pred koncem prve tretjine gostje še dvakrat zadeli Pretnarjevo mrežo.

Ko so v začetku druge tretjine Milano Lions povedli že s 6 : 0, je kazalo, da se obeta katastrofa. Vendar pa so Jeseničani vse močnejše začeli pritiskati na gol Romana in vrsto lepih akcij kronali z dvema zadetkoma Malgina. Tako so drugo tretjino celo dobili z rezultatom 2 : 1. Še bolj živahno je bilo v zadnjem delu, saj je bilo na obeh straneh vrsto priložnosti. Poleg branilcev se je izkazal Mohor Razinger, ki je Pretnarja zamenjal v drugi tretjini, strelec tretjega gola za domače pa je bil pet minut pred koncem Andrej Razinger. Za goste je bil tik pred koncem uspešen še Baseotto in končni izid je bil 3 : 7 (0:5, 2:1, 1:1).

Ta teden bodo Jeseničani še dvakrat v alpski ligi igrali doma. V četrtek ob 18. uri gostijo ekipo Varese, v soboto ob 18. uri pa KAC iz Celovca. V ekipi še ne bo poškodovane četverice. "Upam, da bo Šuvak začel trenirati v nekaj dneh, Kopitar z utežmi že trenira, vendar po operaciji noge kakšnih štirinajst dni še ne bo mogel na led, Kozar mora po pretresu možganov počivati in najbrž bo to trajalo vsaj en mesec, čez kakšnih štirinajst dni pa na ledu pričakujemo tudi Mlinarca," je povedal tehnični vodja Acroni Jesenic Brane Jeršin. ● V. Stanovnik

7 KOŠARKA**OKRNJENE KOŠARKARSKÉ LIGE**

V 1. SKL za ženske je ekipa Kranja v zaostali tekmi že v sredo igrala z Ježico in izgubila z rezultatom 58 : 108 (33:61). Košarkarice Oniks Jesenice so gostile ekipo Mibex Meditrade in izgubile z rezultatom 48 : 104 (25 : 58). Odeja Marmor bo tekmo z Ježico igrala jutri, 25. novembra, že danes pa Kranjčanke igrajo z Apisom v Mariboru.

V 2. moški košarkarski ligi je ekipa Jesenic doma izgubila z ekipo Kraškega zidarja z rezultatom 62 : 97, ekipa Didakte iz Radovljice pa je na gostovanju izgubila v Litiji z rezultatom 85 : 77. Radovljčani so tako s 14 točkami na četrtem mestu, Jeseničani pa z 9 na zadnjem, desetem mestu.



Košarkarji Triglava naj bi v soboto in nedeljo odigrali dve tekmi SBA lige. Vendar sobotnih nasprotnikov, ekipe Anesa, v Kranj ni bilo, tako da je bila tekma registrirana z 2 : 0 za Triglav, v nedeljski tekmi pa so premagali ekipo Dukle z rezultatom 78 : 61 (36 : 43). J. Marinček, foto: G.Šinik

ODBOJKA**TOČKE OSTALE NA BLEDU**

V 1. SOL za moške je ekipa Bleda doma gostila Šempeter in po izredno borbeni in razburilni tekmi zmagala z rezultatom 3 : 0 (15:13, 15:4, 16:14). V Zabreznici je bilo srečanje med PROM-om in Olimpijo, boljši pa so bili gostje, ki so zmagali z izidom 0 : 3. Na lestvici vodi Salonit z 12 točkami, Bled je šesti s štirimi točkami, PROM pa osmi z dvema točkama.

V 1. SOL za ženske so odbojkarice Bleda doma premagale Krim z rezultatom 3 : 0 (15:12, 15:4, 15:9). Gostje so se sicer upirale, vendar možnosti za uspeh niso imele. V ligi vodi ekipa Abes Trade iz Celja z desetimi točkami, na petem mestu pa so Blejke z osmimi točkami.

Blejke so odigrale tudi prvo polfinalno tekmo pokala RS in premagale ekipo HIT Casino z rezultatom 3 : 0 (15:4, 15:9, 15:9). ● Š. U.

OBVESTILO ORGANIZATORJEM TRIATLONOV

Triatlonska zveza Slovenije poziva vse organizacije, klube in društva, ki bi v naslednjem letu želeli prirediti tekme v triatlonu in duatlonu (pionirske, mladinske, članske), da o tem pisno obvestijo pisarno TZS na naslov: RAČUNALNIŠKI INŽENIRING, Majde Silc 19, 68000 Novo mesto. Obvestilo naj vsebuje naslov prireditelja, kraj tekme, želeni termin, starostno kategorijo in raven tekme ali tekem. Vse informacije dobite po tel.: 068/26-645 in 068/23-026. Pisne prijave naj kandidati pošljejo najkasneje do torka, 24. novembra 1992.

Mohor Razinger, vratar Acroni Jesenic

LAŽE IGRMA KOT GLEDAM

Kakšne načrte ste imeli pred tekmo z Milanom?

"Realno je Milano precej boljša ekipa od naše, vendar pa smo hoteli tekmo odigrati čimbolje. Mislim, da smo jih v začetku preveč 'spoštovali'. Ko pa smo se znebili občutka, da so favoriti, pa je bilo lažje."

Si se med tekmo bolje počutil na klopi ali v голу?

"Mislim, da je zmeraj lažje, če sem v голу, saj sem na klopi vedno bolj živčen kot na ledu. Lažje igram, kot gledam."

Čaka vas še sedem tekem, štiri doma in tri gostovanja. Koliko točk še načrtujete?

"Prvi dve tekmi, ki ju ta teden igramo doma, bi morali zmagati, do konca igranja v alpski ligi pa bi morali osvojiti še vsaj deset točk. Sicer pa mislim, da smo, glede na našo igro v alpski ligi, na lestvici preslabo uvrščeni, saj smo nekaj tekem imeli praktično že dobljenih, pa smo jih 'zafurali' v zadnjih minutah."

V letošnji sezoni si nekajkrat odlično branil. Si s svojo igro zadovoljen?

"Lahko bi bilo še bolje."

MEGAMILK

Državno hokejsko prvenstvo

BLED PRVIČ PORAŽEN

Kranj, Ljubljana, 21. novembra - V 13. kolu državnega hokejskega prvenstva je Bled gostoval pri Olimpiji Hertz in prvič letos izgubil. Rezultat tekme je bil 6 : 2 (0:1, 4:0, 2:1). V gorenjskem derbiju sta se pomerili ekipi Triglava in Acroni Jesenic. Zmagali so Jeseničani z rezultatom 0 : 4 (0:1, 0:1, 0:2). Tekma med Slavijo in Cinkarno se je končala z rezultatom 1 : 8. Po trinajstih kolenih vodi Bled s 24 točkami, pred Olimpijo Hertz z 22 točkami, Acroni Jesenice so četrte z 12 točkami, Triglav pa peti s 4 točkami.

Že danes, 24. novembra, je na sporedu 14. kolo. Na Bledu bo tekma med Bledom in Acroni Jesenicami (ob 19. uri), Triglav odhaja v Celje, Olimpija Hertz pa gosti Slavijo. ● V. S.

V sredo bo v Kranju zanimivo srečanje mladinskih ekip Triglava in Jesenic v ligi za pokal Karavank. Srečanje bo na ledeni ploščadi PPC Gorenjski sejum z začetkom ob 19.30 uri. ● J. Marinček

ŠAH**OSTERMAN POVEČAL VODSTVO**

V šestem kolu prvenstva ŠS Tomo Zupan Kranj je Rudi Osterman z zmago nad Boštjanom Markunom povečal vodstvo na eno točko pred Matjažem Šlibarjem, ki je remiziral z Antonom Praznikom. V časovni stiski je Matej Sušnik proti Alešu Drinovcu hotel preveč in izgubil. V dveh partijah (Brane Deželak - Niko Praznik in Primož Šoln - Blaž Kosmač) je prišlo do trikratnega ponavljanja pozicije. Do prve zmage je v boju s svojim mentorjem prišel Uroš Kavčič.

Vrstni red po šestih kolenih: 1. Rudi Osterman (5,5), 2. Matjaž Šlibar (4,5), 3. - 4. Brane Deželak in Aleš Drinovec (po 4), 5. - 9. Niko Praznik, Boštjan Markun, Anton Praznik, Martin Kovačič in Marjan Butala (po 3,5), itd. ● Aleš Drinovec

LEŠČANOM BRON IN SREBRO

Na tekmovalnem državnem šahovskem tekmovanju, ki je potekalo v Mariboru, je naslov državnih prvakov drugič zapored osvojila ljubljanska ISKRA pred Metalno iz Maribora. Odlično so se izkazali šahisti leške MURKE, ki so z zmago v zadnjem kolu proti vodilni Metalni iz Maribora osvojili 3. mesto.

Prvenstvo je šlo tudi za naslov v članski konkurenci (ligaško moštvo v šahu je kombinirano: 6 članov, 2 članici in 2 mladinci) za nastop na evropskem klubskem prvenstvu. Tudi v tej konkurenci so zmagali ljubljanci pred člani leške Murke, ki je s tem dokazala, da je eno izmed najbolj kvalitetnih v naši državi. Leščani so izgubili en dvoboj proti ljubljanski Iskri 3,5 - 6,5, dvakrat igrali neodločeno proti Napredku iz Domžal 5 : 5, enako proti Ptuj, zmagali so štirikrat s 6 : 4 proti Vrhniki in Metalni Maribor, s 7 : 3 proti Kovinarju iz Maribora in 9 : 1 proti Žalcu. Posamezni izidi Leščanov so naslednji (v oklepaju je število partij, ki jih je posameznik igral): Aljoša Grosar 4,5 (7), Nebojša Ilijin (romunski mednarodni mojster) 2 (3), Vojko Mencinger 2 (5), Marko Tratar 6 (7), Slavko Mali 1 (2), Tone Praznik 3 (5), Stevo Kecič 2 (2), Srečko Truta 5,5 (7), Edo Roblek, članice: Kiti Grosar 5 (7), Francka Petek 2,5 (4), Alojzija Pongrac 2 (3), mladinci: Martin Kovačič 2,5 (5), Janez Kozamernik 1,5 (6) in Klemen Klavčič 1 (3).

Vrstni red (v oklepaju je navedeno število dobljenih partij): 1. ISKRA Ljubljana 13 (51), 2. METALNA Maribor 11 (50), 3. MURKA Lesce 10 (41,5), 4. Ptuj 9 (39,5), 5. Vrhnika 6 (28,5), 6. Napredek Domžale 3 (27,5), 7. KOVINAR Maribor 2 (22,5), 8. Žalec 2 (20,5).

Vrstni red člani: 1. ISKRA 14 (32,5), 2. MURKA Lesce 11 (28,7), 3. Metalna 10 (26,5), 4. Vrhnika 6 (17,5) itd.

Nastop leškim šahistom so poleg Murke in vrste prispevkov podjetij in posameznikov omogočili Večno mladi iz Radovljice in CARINTHIA TOURS potovalna agencija. ● V. Petrovič

SKAKALCI KRANJSKEGA TRIGLAV TELINGA DOBRO
PRIPRAVLJENI NA SEZONO

TUDI V SVETOVNI VRH

Gorenja sava, 19. novembra - Letno pripravljalo obdobje za kranjske skakalce je bilo uspešno, saj so bili doseženi rezultati na tekmovanjih doma in v tujini dobri. Tudi s treningi ni bilo problemov, razen pomanjkanja skokov na večjih skakalnicah v zadnjem delu priprav, ker teh naprav pri nas ni.

Tehnični del priprav v prvem delu so opravili v Kranju, Trzinu, Velenju, Eisenercu, nadaljevali pa na večjih objektih v Štrbskem plešu in Frenštatu na Slovaškem. Člani mladinske in članske reprezentance so trenirali še v Samsu, Hinterzartnu in na Ledeniku Dachstein. Kondicijska vadba je potekala v Kranju, tri dni so bili na pripravah na Pokljuki. V jesenskem delu so specialno vadbo opravili na Gorenji Savi.

Rezultati na letnih tekmovanjih so pokazali, da smo pri članih in starejših mladincih dobro pripravljene. Od članov je v jesenskem delu dobro skakal Matjaž Zupan, ki je bil na jesenskih tekmovanjih najboljši slovenski skakalec (3. v Predaccu in 7. v Samsu). Razveseljivo pa je, da sta se po septembrski reviziji reprezentanc A ekipi priključila Jure Žagar in mladinec Urban Franc. Dobro pa je skakal tudi Gregor Martinjak. Prvak pri mladincih do 16 let Tadej Žvikart je začel

skakati bolje v zadnjem delu priprav. Od ostalih tekmovalcev, ki niso v reprezentanci se je med šeststero najboljših uvrščal tudi Gregor Eržen. Zadnji treningi so pokazali, da bi se za deseterico na domačih

tekmovanjih borili še D. Mesec, I. Teran, E. Vesel in B. Kozel. Med mlajšimi mladinci je stanje manj spodbudno. Na letnih tekmovanjih so se med deseterico uvrščali Rakovec, Vertnik, Markelj in dečki do 14 let

PIONIRSE SKAKALNE ŠOLE

Namen pionirskih skakalnih šol v SK Triglav - Teling je predvsem pridobivanje in vzgoja mladih smučarjev skakalcev. Delo z nižjimi kategorijami skakalcev je organizirano v obliki smučarsko skakalnih šol I., II in III. stopnje. Končni cilj našega skakalnega kluba pa je vzgoja vrhunskih skakalcev in tekmovalcev v nordijski kombinaciji.

Letni program (ure):

- skakalna šola I. stopnje 350 ur (treningov + tekmovanj)
- skakalna šola II. stopnje 450 - 550 ur (treningov + tekmovanj)
- skakalna šola III. stopnje 600 - 650 ur (treningov + tekmovanj)

Poleg skokov in kondicijskega treninga program zajema tudi šolo smučarskega teka.

Treningi potekajo vse leto na skakalnem centru Gorenja Sava, kjer imamo skakalnice velikosti 12 m, 22 m, 45 in 60 m pokrite v plastično podlago. V zimskem času skakalnice zasnežujemo tudi z umetnim snegom. Skakalno opremo skakalci dobijo v klubu.

Skozi redno in sistematično športno vzgojo, ki jo imamo organizirano v klubu, bi lahko vaš otrok razvil svoje sposobnosti in pridobil navade za zdravo življenje, zato vabimo vse starše in otroke, da se odzovejo našemu vabilu.

Vpisuje vsako sredo ob 19. uri na skakalnem centru Gorenja Sava (javite se pri trenerju Robertu Kastrunu), vsak torek ob 16. uri v telovadnici v Cerkljah (javite se pri trenerju Kristofu Gašpircu), vsak torek ob 16.30 uri v mali telovadnici v Stražišču (javite se pri trenerju Mitji Vidmarju). Vpis je brezplačen.

Peterka, Janežič in Eržen. V mlajših kategorijah so skakalci Triglav Telinga osvojili vse pokalne tekme na Gorenjskem in bili uspešni tudi na državnih prvenstvih.

Zdravstveno stanje skakalcev je bilo zadovoljivo z izjemo dveh zlomov nog Gregorja Eržena in Jana Tomazina, občasni prehladi in lažji poškodbe. Šolske obveznosti večina tekmovalcev opravlja dobro, nekaj težav je pri tistih, ki so dobri in imajo več treningov, saj so obremenjeni skozi celo leto in imajo tedensko zelo veliko treningov.

Cilji letošnje sezone so z vidika mednarodnih rezultatov postavljeni zelo visoko. Na članskem svetovnem prvenstvu naj bi osvojili enkrat šesto in enkrat do 20. mesta. Trikrat je cilj poseči po točkah svetovnega pokala, v evropskem pokalu

naj bi pet tekmovalcev osvojilo točke. Na mladinskem svetovnem prvenstvu je cilj uvrstitve do šestega mesta z orientacijo na kolajno. Točke v alpskem pokalu imajo cilj osvojiti štirje tekmovalci. Te rezultate naj bi dosegli: Matjaž Zupan, Jure Žagar, Urban Franc, Rok Polajnar, Gregor Martinjak, Sašo Komovec, Tadej Žvikart, Gregor Eržen, David Mesec in kombinatorec Robert Zaplotnik. Jasno pa je, da za vse te rezultate potrebujemo tudi nekaj športne sreče. Na domačih tekmovanjih so cilji postavljeni nekoliko nižje, od lanskimi odličnih rezultatov. Vendar so ti še zmeraj visoki, kar pomeni, trije posamični, dva ekipna in seveda moštveni naslov.

Janez Bešter

Žiga Bajt, starejši mladinec kranjske Save

KOLO BOM ZAMENJAL S KNJIGAMI

Kranj, novembra - Te dni so pri kranjskem kolesarskem klubu Sava zaključili letošnjo sezono in se začeli pripravljati na novo. Kar nekaj sprememb bo v članski ekipi, v njej pa ne bo tudi njihovega najboljšega in najobetavnejšega mladince, Žige Bajta, ki je še v letošnji sezoni dosegal odlične rezultate, saj je zmagal kar na petnajstih tekmovanjih doma in v tujini.



Kateri je glavni vzrok, da si tako hitro končal kolesarsko kariero?

"Da bom prenehal s treniranjem sem se odločil zato, ker se pri nas pač ne da uskladiti resnega ukvarjanja z vrhunskim športom in študija na zahtevni kvaliteti. Prihodnje leto se namreč nameravam vpisati na strojno fakulteto, letos pa delam četrti letnik gimnazije."

Prav v novi sezoni naj bi prvič začel z nastopi v članski konkurenci?

"Ja, to pa bi pomenilo, da bi bil v članski konkurenci pol leta. Za ta čas pa se mi ne splača 'vklapljati' v člansko vrsto, kajti v tako kratkem času se pri članih ne da skoraj ničesar narediti. Tako bi bil ta čas treniranja, preden grem na fakulteto, praktično vržen stran."

Pa je možnost, da se v tem letu premisliš?

"Mislim, da se premisliti ne bom, čeprav to vsak reče, kadar končuje kariero. Vendar pa moram povedati, da se kolesarstva nisem naveličal in da je moji odločitvi botrovalo zgolj dejstvo, da pač ni mogoče resno in redno študirati ter hkrati teklovati. Že letos, ko sem tekmoval v kategoriji starejših mladincev, sem zelo težko uskladiš šolo in treninge. Šolo namreč hočem delati redno, če bo le mogoče, bi rad četrti letnik končal z odličnim uspehom, kajti tako mi bo odprta pot za naprej. Če pa bi treniral pri članih, poleg tega pa še študiral, je vprašanje, kako bi bilo in ali bi sploh bil sprejet na zahtevno fakulteto, kjer je velika konkurenca."

Boš pogrešal kolo, prijatelje v klubu?

"Seveda bom za rekreacijo še kolesaril, tudi fantom v klubu se bom še kdaj pridružil na treningu, če bom imel čas. Seveda sem s klubom močno povezan in čeprav sem že vse leto ali celo dlje vedel za svojo odločitev, o tem do sedaj nisem hotel preveč govoriti. Ker pa ne vidim druge možnosti, pa bom pač prenehal." ● V. Stanovnik

KEGLJANJE

NEPRIČAKOVAN PORAZ KRANJČANK

Kranj, 21. novembra - V soboto so kegljavke Triglava v 1. ligi gostile ekipo Slovenj Gradca in izgubile z rezultatom 0 : 2 (2 : 6) - 2325 : 2402. Pri Kranjčankah sta tokrat razočarali Cejeva in Virantova, precej besed pa je bilo izrečenih tudi o taktiki trenerja Mirana Stucina.

Kegljači Triglava pa so v 2. ligi zmagali z Mikro Dato z rezultatom 6 : 2 (5242 : 5118). ● J. Marinček

V MEDREGIJSKI LIGI VODI LJUBELJ

V 7. kolu medregijske lige sta oba gorenjska ligaša gostovala in dosegla popoln uspeh. Ljubelj je bil boljši od Kamnika, ekipa Sava pa je zmagala na zelo težkem kegljišču v Kočevju. Rezultati: LJUBELJ : KAMNIK 0:2 (2:6), 4883:4929 RIKO : SAVA 0:2 (3:5), 5000:5030.

Na lestvici vodi Ljubelj s 13 točkami, druga je Sava s 11 točkami, sledijo Hidro, Lokomotiva in Slovan s po 10 točkami itd.

V naslednjem kolu dne 28. novembra igrata obe gorenjski ekipi doma. Na sporedu sta dva derbija z vrha razpredelnice. Para sta: v Kranju Sava : Hidro ob 16. uri in v Trzinu Ljubelj : Lokomotiva ob 16. uri. ● M. Šilar

GORENJSKA KEGLJAŠKA LIGA

V gorenjski ligi so bili doseženi naslednji izidi: Adergas - Ljubelj 2 : 6 (4870 : 4935), Lubnik - Triglav 7 : 1 (5000 : 4769), Elan - S. Jenko (4886 : 4989), K. Gora : Jesenice 4 : 4 (5065 : 5034). V ligi vodi S. Jenko z osmimi točkami, Kranjska Gora in Jesenice pa imata po 7 točk. ● T. Bolka

NAMIZNI TENIS

MERKUR IZGUBIL V MARIBORU

Merkur je v šestem kolu v I. moški DNTL gostoval pri ekipi TAM-a in izgubil z rezultatom 6 : 1. Z dvema točkama je ekipa Merkurja na predzadnjem, sedmem mestu.

Konec prejšnjega tedna je bil končan jesenski del tekmovanja v II. moški DNTL. Ekipa Jesenice je izgubila z ekipo NE Krško z rezultatom 3 : 4. Po jesenskem delu je v vodstvu Petovia, Jeseničani pa so zadnji, deseti.

Prav tako se je končalo tekmovanje v III. moški DNTL. Po jesenskem delu vodi ekipa Kajuh - Slovan z 18 točkami, Sava je druga s 14 točkami, Škofja Loka je osma s šestimi točkami, Križe pa so zadnje, desete, z dvema točkama.

GORENJSKA NAMIZNOTENIŠKA LIGA

Kranj, 20. novembra - Prejšnji teden je bilo odigrano 5. kolo gorenjske namiznoteniške lige. V A skupini so bili doseženi naslednji rezultati: Predoslje - Murova 3 : 7, EGP Škofja Loka - Gumar 2 : 8, Križe 2 : Jesenice 2 : 3. Tako sta po petih kolenih v vodstvu Križe 2 in Murova s po osmimi točkami, tretje pa so Jesenice s šestimi točkami. (Ekipa Partizan Škofja Loka se je preimenovala v EGP Škofja Loka.) V skupini B pa so igrali: EGP Škofja Loka 1 : Jesenice 1 : 6 : 4, Odisej - Šport Čarman 9 : 1. V ligi vodi EGP Škofja Loka z 8 točkami, pred Križami 1, Odisejem in Šport Čarmanom s štirimi točkami. ● V. S.

PRVAKINJE ZDRAVSTVENI DOM

S finalnimi obračuni se je v Škofji Loki končalo namiznoteniško tekmovanje članic v okviru delavskih iger Škofja Loka.

Ponovno je naslov prvaka osvojila ekipa Zdravstvenega doma na čelu z najboljšo igralko Nado Fojkar. Prvenstva se je udeležilo sedem ekip, organizacija pa je bila tokrat že enajstič zapored v rokah športnega društva Kondor iz Godešiča.

● Janez Starman

Charles Webb

68

DIPLOMIRANEC



Prevedle
kranjske gimnazije
pod mentorstvom
prof. Mihe Mohorja

Zmajala je z glavo in šla naprej.
"Elaine?"
"Samo izgini!" je rekla. Ustavila se je na robu pločnika, pogledala po ulici in jo prečkala.
"Žal mi je zaradi tistih besed, Elaine."
"Boš, prosim, že enkrat odšel!" je rekla. Z gornjo stranjo roke si je obrisala lica in šla naprej.
"Elaine!" je zaklical Benjamin. Prijel jo je za roko, a mu jo je iztrgala. "Elaine, nisem tako mislil!"
"Ali ne vidiš, kaj počneš?" je rekla in se nenadoma ustavila ter se zazrla vanj.

"Kaj?"
"Ali ne vidiš, kaj se dogaja? Kaj se bo zgodilo?"
Resno jo je pogledal. "Kaj?" je vprašal. Ko mu ni odgovorila, je pogledal v tla. "Kakorkoli že, tako nisem mislil," je ponovil.

Mimo je prišel študent s knjigo. Benjamin ga je ošinil s pogledom, nato pa se je spet obrnil k Elaine. "No, Elaine?" je dejal.

"Kaj?"
"Ali želiš, da potem ostanem tukaj? Dokler ne stuham, kaj bom storil?"

"Počni, kar hočeš!" mu je odgovorila.
"Hočem reči, če bi te zaradi mene skrbelo, potem se bom potrudil, da bom napravil dokončen načrt, preden grem."

Prijel jo je za roko in se zazrl vanjo. "Počni, kar hočeš," je dejala. "Boš?" Pogledala ga je v oči, spustila njegovo roko in odšla navzdol po pločniku.

"Torej, Elaine?"
Ni se ustavila niti se ni ozrla.

"Elaine, potrudil se bom, da bom napravil dokončen načrt!" je zaklical za njo. Še vedno se ni ustavila.

"Elaine?!" je zaklical. "Poklical te bom čez dan ali dva, ko bom imel dokončen načrt! Prav?"

Šla je naprej po pločniku.

"Prav, Elaine?"
Zavila je za vogal in mu izginila izpred oči.

Čez nekaj dni je poklical. Bilo je zvečer. Povečerjal je v univerzitetni samopostrežni restavraciji, nato pa je odšel proti penzionu ter na vogalu svoje ulice zavil v telefonsko govornico.

"Benjamin tukaj," je rekel, ko se je oglasila. "Še vedno sem tu."

Molčala je.
"Pravim, da sem še vedno tukaj!"

"Saj sem te slišala!"
Benjamin je pokimal.
"Ali že imaš kakšne načrte?"
"Ne."
Dolgo je bilo vse tiho. Benjamin se je skozi šipo govornice zazrl v strgan kos papirja v kanalu. Nato je dvignil glavo in se odkašljal. "Elaine?" je poklical.

"Kaj?"
"Hočem reči, kaj hočeš, naj storim."

Molčala je.

"Vidiš, zares ne vem, pri čem sem," je rekel. "Hočeš, da grem, ali hočeš, da ostanem?"

"No, kaj nimaš svoje pameti?" je vprašala.

"Kaj?"
"No, kaj nimaš svoje pameti?" je ponovila.

"Seveda jo imam."

"Zakaj se potem ne odločiš?"

"No, Elaine. Hočem reči ... saj si rekla, naj ne grem, dokler ne bom imel kakšnih načrtov!"

"Pa jih nimaš?"

"Vsaj nobenih dobrih," je dejal. "Premišljal sem, da bi mogoče šel na potovanje po Kanadi, a sem se premislil."

"Kaj pa naj bi jaz storila?"

"Kaj?"

"Kaj naj bi jaz storila?"

"Glede česa?"

"Glede tebe."

"No, rekla si mi, da te bo skrbelo, dokler se ne bom za kaj odločil."

"Ali misliš, da lahko študiram?"

"Kaj?"

"Ali misliš, da sploh lahko mislim?"

"No, Elaine!"

JESEN V LENDAVI - Doživite jo tudi vi! V terminih od 20. 11. do 20. 12. kar 10 - 15 % ugodneje. Inf. in rezervacije: **Terme Lendava**, 69220 Lendava, **Hotel Lipa**: tel.: 069/75-721, 75-722, **prodajna služba**: 069/75-010, fax 069/75-723.

SAVNA V ŠKOFJI LOKI! Informacije po tel.: 620-986 od 10. do 16. ure

Kmetovalci pozor! Najugodnejše cene motornih žag JONSE-RED in HUSQUARNA, gozdarskih vitelj TAJFUN 3 in 4t ter TOM 6t za samo 141.000 SIT. Najcenejše: traktorji ZETOR in TOMO VINKOVIČ 826, jeklene vrvi Ø 10 260 SIT in Ø 12 po 350 SIT, vse vrste akumulatorjev VESNA in antifrizi 1 l po 134,40 SIT, 100 % po 229 SIT. Pokličite **KMEČKI STROJ Škofja Loka**, tel.: 622-311 ali 631-497.

MALI OGLASI

☎ 217-960

APARATI STROJI

OVERLOCK PFAFF, nov, nerabljen, z garancijo, ugodno prodam. ☎ 215-850 15616
PANASONIC brezžični telefoni, tajnice in faksi, novo, nerabljeni, prodam. ☎ 632-595 17278
Barvni TV Iskra, ugodno prodam. ☎ 310-025, popoldan 17288
Barvni TV Grundig, zaslon 56 cm, prodam. Mlekarska 16, Kranj 17415

AVTORADIO Philips, nov, ugodno prodam. ☎ 212-432 17418
CB POSTAJO, skupaj z usmernikom, prodam. Andraž, Nemilje 1 17438

TRAK za nakladanje krompirja in ŠKROPILNICO Metalna rau, 330 l, prodam. ☎ 401-171 17468
PRINTER Commodore MPS 830, prodam. ☎ 57-782 17470
Barvni TELEVIZOR Gorenje in PEČ Alpern na trda goriva, primerno za vikend, prodam. ☎ 41-921 17473

Črnobel TELEVIZIJSKI SPREJEMNIK, nov, manjši, prodam. ☎ 218-155 17476

AVBO za sušenje las, prodam. Kos, Javorje 59, ☎ 65-166 17511

CISTERNO za olje, 1.500 l, plastično, z A-testom, prodam. ☎ 218-357 17521

PEČ za centralno ogrevanje, novo, z bojlerjem za vodo, TVT 40, prodam s 25 % popustom. ☎ 061/126-025 17526

ŠIVALNI STROJ Ruža Step Bagat, prodam. ☎ 213-340, od 19. do 20. ure 17531

Dva PRALNA STROJA Gorenje, nova, v garanciji, prodam. ☎ 215-033 17539

HLADILNO ZAMRZOVALO OMAR, novo, cena 66.000 SIT, prodam. ☎ 215-530 17542

RAČUNALNIK Schneider, ugodno prodam. ☎ 41-021 17543

HLADILNIK, lepo ohranjen, poceni prodam. Gorice 32, Golnik 17547

ELEKTROMOTOR, eno-fazni, 2,2 KW, in motoru ŽAGO Štitar 50, prodam. ☎ 403-615 17565

TERMOAKUMULACIJSKO PEČ, malo rabljeno, 2,5 KW, prodam. Kavčič, Oprešnikova 38, Kranj, ☎ 218-035 17568

GLASBILA

Dunajski KLAVIR, prodam. 216-602 17384

Star PIANINO prodam. Tupaliče 28, Preddvor, ☎ 45-427 17486

HARMONIKO CSB, 3-vrstno, prodam. ☎ 891-254 17517

GR. MATERIAL

Dva RADIJATORJA Jugoterm, nova, dimenzije 900/800, prodam. ☎ 422-554 17483

STEKLOKERAMIČNO PLOŠČO Gorenje, nerabljeno, z armaturo, cena 800 DEM, prodam. ☎ 242-403 17501

IZOBRAŽEVANJE

INŠTRUIRAM angleščino za osnovne in srednje šole. ☎ 50-836 16726

NEMŠČINA za otroke in odrasle. IBIS, ☎ 326-711 17024

Uspešno INŠTRUIRAM matematično za vse stopnje. ☎ 310-803 17237

INŠTRUIRAM, PREVAJAM angleščino. ☎ 213-397, popoldan 17311

INŠTRUKTORJA za francoščino išče gimnazijka. ☎ 218-542 17472

NEMŠKO KONVERZACIJO nudi učiteljica iz tujine, ugodno. ☎ 312-520 17522

KUPIM

STANOVANJSKO PRAVICO v Kranju, kupim. ☎ 216-976, od 15. do 18. ure 17145

Dve zimski GUMI, s platišči, za Yugo, kupim. ☎ 217-044 17433

BIKA simentalca, starega 7 dni, kupim. ☎ 49-002 17441

Mlado breno KRAVO simentalca in BIKKA simentalca, starega 7 dni, kupim. ☎ 46-410 17442

YUGO KORAL 55, dobro ohranjen, od prvega lastnika, kupim. ☎ 241-793 17564

Mlado KRAVO simentalca, s telčkom, in TELČKA, starega 10 dni, kupim. ☎ 061/50-605 17567

Električni SVINČNIK, za pisanje po lesu, kupim. ☎ 725-687 17577

LOKALI

PROSTOR v centru Kranja, 50 kvad. m, najamem. ☎ 218-950 17105

LOKAL v trgovini Sonček, Kranj, Cankarjeva 7, oddam v najem. ☎ 221-510 17178

Neživilno TRGOVINO, dobro vplejano, oddam. Inf.: Ivan Eržen, Sp. Besnica 9 17498

ODDAMO v najem bife v bližini Kranjske gore in na Jesenicah, hišo 240 kvad. m, primerno za poslovno-skladiščno dejavnost v Kranju ter prostor za obrt ali skladiščenje v Kranju in Križah. APRON NEPREMIČNINE, ☎ 064/214-674 17579

OBVESTILA

IZLET 26. decembra 1992 - Rim, Capri, Pompeji, 5 dni, cena 310 DEM. ☎ 691-624

ARMAL PIPE, prodam po nizki ceni. ☎ 801-166 17175

Prodajamo KOKOŠI NESNICE, stare eno leto - cena kokoši je 150 SIT. Voklo 49, ☎ 49-250 17532

Novol Novol Novol Želite sodelovati, želite zaslužiti, želite napredovati? Poslovne informacije v soboto 28. 11. 1992, ob 17. uri v Hotelu Creina. 17569

OBLAČILA

Otroške KAPE in ženske BARETE, prodajamo. ☎ 75-050 16983

OTR. OPREMA

VOZIČEK Chicco marela, nov, nerabljen, ugodno prodam. ☎ 217-976 17336

Kombiniran otroški VOZIČEK, prodam. Praprotna polica 29, Cerklje 17584

OSTALO

DRVA, metrska, razžagana, trske, z dostavo, prodam. Žagamo tudi na domu. ☎ 325-488 17008

GAJBICE, cena 220 SIT/kos, prodam. ☎ 70-366 17409

Smrekove PLOHE, debeline 5 in 8 cm, prodam. ☎ 64-032 17410

Samohodno KOSILNICO Figaro, rabljeno, italijansko, prodam. ☎ 68-662 17411

Polovico KRAVE in MESO bika, prodam. ☎ 66-108 17485

KONTEJNER za smeti, 240 l, iz nerjavečih pločevine, cena 13.000 SIT, prodam. ☎ 242-403 17502

Hrastova DRVA, prodam. Kos Tone, Javorje 59, ☎ 65-166 17510

MESO od bika, prodam. ☎ 421-062 17545

Mešana DRVA ugodno prodam. ☎ 57-585 17560

ZLATO za zobe, 21 g, prodam. ☎ 631-758, Piškur, Partizanska c. 26, Škofja Loka 17576

Več SANK prodam. Praprotna polica 29, Cerklje 17583

PRIDELKI

Krmilni KROMPIR, prodam. ☎ 422-806 17414

REPO za krmo, prodam. Velesovo 7, Cerklje 17430

Domače ŽGANJE, prodam. ☎ 421-648 17440

Svežo REPO, prodam. Kos Tone, Javorje 59, ☎ 65-166 17509

JABOLKA za ozimnico, neškropljena, raznovrstna, prodam. ☎ 725-254, Viševnica 15, Zg. Gorje 17514

POSESTI

GARAŽO na Planini, prodam. ☎ 214-747 17268

PRODAMO HIŠE: večjo v Križah, obnovljeno v Zg. Dupljah, Retnjah, montažno nedokončano v Strahinju, starejšo v Kranju, Gorenji vasi, Ljubnem ter atraktivno novogradnjo na Bledu. KUPIMO hiše različnih velikosti z vrtom na Gorenjskem. Parcele PRODAMO v Posavcu - Lazah, Črnicu, Loki pri Trzinu, začeto gradnjo na Cegelnici ter vikend parcele na Trsteniku, Cerkljanski Dobravi in Gabrski gori. APRON NEPREMIČNINE, ☎ 064/214-674 17578

HIŠO, 57 kvad. m, z vrtom in sadovnjakom, 1.000 kvad. m, v Črtanovcih pod Fruško goro, menjam za hišo v Sloveniji. ☎ 46-670 17585

PRIREDITVE

PLESNA ŠOLA KRANJ vpisuje nove člane. ☎ 41-581 17003

POSLOVNI STIKI

Omogočamo POSOJILA. Garancija, čeki, obresti 7 %. ☎ 211-882, od 12. do 16. ure 17505

Sprejemamo VLOGE posojilodajalcev. Nudimo 5 % obresti mesečno. Pogodba overjena. ☎ 211-882, od 12. do 16. ure 17506

RAZNO PRODAM

KOPALNO PEČ Tino in MLIN za koruzni zdrob, prodam. ☎ 065/75-412, po 17. uri 17417

Božične JASLICE in KALUPE, prodam. ☎ 242-331 17435

Hidravlično AVTODVIGALO (trofajni elektromotor, nosilnost 1600 kg) in ročno STISKALNICO Kna-ker, prodam. ☎ 323-089 ali 217-077 17461

AVTOMOBILSKO PRIKOLICO in stikalno URO, prodam. ☎ 631-537 17474

VRATNO KRILO, 70 cm, in električni RADIJATOR, 1500 W, prodam. ☎ 74-530 17478

SEDEŽNO GARNITURO, 2 jogi vzmetnici, in elektronske ORGLE, cena po dogovoru, ugodno prodam. ☎ 51-734 17484

TELEFONSKO ŠTEVILKO na Planini I v Kranju, prodam in oddam NEMŠKO OVČARKO, staro 3 leta, najraje kinologu. ☎ 223-688 17488

JELOVICA

STAN. OPREMA

UMIVALNIK, nov, in BIDE, v rjavi barvi, poceni prodam. ☎ 52-255 17399

VHODNA VRATA - krilo, 90 cm, levo, ugodno prodam. ☎ 74-530 17479

ŠPORT

ROLKO, cena 60 DEM, prodam. ☎ 631-009 17557

STORITVE

ŠTAMPILJKE in ZLATOTISK, Kranj, Slovenski trg 7 (delavski dom), naročila sprejemamo vsak delovnik od 8. do 14. ure, četrtek od 8. do 16. ure. Štampiljke "izjava" za naročilnice lahko dobite takoj. ☎ 064/217-424 15589

Popravilo in obnova PRALNIH STROJEV. Intihar Tone, Lancovo 63, ☎ 74-809 16007

AVTODVIGALO za popravilo streh, barvanje opaža ter žaganje dreves, vas čaka. ☎ 73-120 16160

J & J SERVIS vam nudi popravila TV, VIDEO, HI-FI naprav vseh proizvajalcev. Smladniska 80, Kranj, del. čas: 9. do 17. ure, ☎ 329-886 16290

POPRAVILO električnega orodja Black & Decker, Iskra, Kodrič, Zg. Besnica 36, ☎ 403-153 16607

POPRAVLJAM nogometne in rokometne žoge. ☎ 311-453 16993

Cinkane SMETNJAKE in ŽELJE vseh dolžin, izdelujem. Prebačovo 32/a, ☎ 326-426 17038

NASTAVITEV TV ANTEN in montaža A kanala. ☎ 215-146 17077

EMAJLIJANJE kopalnih kadi z uvoženim materialom, garancija 2 leti. ☎ 66-052 17184

VODOVODNE INŠTALACIJE ŽBAN. Nudimo vam naslednje storitve: napeljava vodovodnih inštalacij, adaptacije kopalnic, vzdrževanje toplotnih in hidrofornih postaj, čiščenje in popravila bojlerjev, strojno čiščenje odtočnih in kanalizacijskih cevi, popravila mehanskih baterij vseh vrst. Material za novo gradnjo in adaptacije dobite brez prometa davka. ☎ 76-062 17191

Cepljenje in razrez DRV, opravljam na vašem domu. ☎ 241-829 17197

VODOINŠTALACIJE na hiši (manjša popravila, predelave) vam naredimo kvalitetno in za solidno ceno. ☎ 218-427 17308

VODIM poslovne knjige obrtnikom in podjetnikom po konkurenčnih cenah. ☎ 49-518 17394

POPRAVILA zadnjega ogrevalnega stekla - nitke. ☎ 74-211 17413

LIKAM na domu. ☎ 46-172 17431

VLEČNE KLJUKE montiram. ☎ 633-506, popoldan 17446

Sprejemam NAROČILA za ročno pletenje pletenin. Ugodno. ☎ 310-545 17490

ČISTIMO talne obloge in sedežne garniture. Casablanca d.o.o., ☎ 211-882, od 12. do 16. ure 17503

POSTAVITEV kmečkih peči, zidanih štedilnikov, kaminov, stenke talne keramike. ☎ 65-773 17507

Bolečine, migrene, astma, pomirjanje, klimakterične težave, odvajanje kajeja, hujšanje. ☎ 213-034 17520

Rolete, žaluzije, lamelne zaves. Pošljemo prospekt. ROLETARSTVO BERČAN, ☎ 061/342-464 ali 061/342-703 17550

ČISTIMO talne obloge, oblažinjeno pohištvo, stekla in avtosedže. ☎ 632-437 17559

STANOVANJA

Enosobno STANOVANJE v pritličju, centrala, primerno za poslovni prostor, zamenjam za stanovanje v višjem nadstropju. Šifra: PRIHODNOST 17449

GARSONJERO ali manjše STANOVANJE v Kranju, najame, zanesljivo dekle. ☎ 214-953, med tednom od 8. do 16. ure 17462

Dvosobno STANOVANJE v Bistrici - Kovorska, 58 kvad. m, telefon, prodam najboljšemu ponudniku. ☎ 217-911 17475

STANOVANJE v Bistrici pri Trzinu, oddamo samski osebi. ☎ 57-991 17477

Majhno STANOVANJE na Jesenicah ali okolici, iščem. Šifra: PREDPLAČILO 17482

STANOVANJE, 3,5-sobno, 72 kvad. m, cena 72.000 DEM, prodam. ☎ 211-882, od 12. do 16. ure 17504

Enosobno konfortno opremljeno STANOVANJE v Kranju - 7 km od letališča - ugodno za zastopnike tujih firm, oddam. ☎ 061/621-873 17518

Dvoipolsobno STANOVANJE, 75 kvad. m, na Planini, zamenjam za enako ali manjše brez centralne. ☎ 326-330 17523

Dvosobno STANOVANJE v Kranju, Huje 1, 88 kvad. m, cena 27.725 DEM, prodam. Ogled vsako sredo in soboto od 14. do 17. ure 17530

STANOVANJE, ogrevano, oddam v najem. ☎ 48-621 17558

STANOVANJA PRODAMO: 2-sobno, 2,5-sobno in 2 + 2-sobno na Planini ter 1-sobno v Medvodah, Škofji Loki in Jesenicah. KUPIMO garsonjere, 1-sobno, 2-sobno ter večja stanovanja v Kranju, Škofji Loki in Radovljici. APRON NEPREMIČNINE, ☎ 064/214-674 17582

VARSTVO

Iščem dopoldansko VARSTVO za dva 1-letna fantka, na našem domu, od 1. februarja do oktobra 1993. ☎ 47-414, Boštari, Zg. Duplje 77/b 17148

VOZILA DELI

CITROEN AVTOODPAD - rabljeni rezervni deli in odkup nevoznih vozil Citroen. ☎ 692-194 15292

AVTOPLAŠČE vseh dimenzij in profilov, malo rabljeni, uvoz, prodam. ☎ 59-109 17273

Štiri PLATIŠČA za Yugo, cena 200 DEM, prodam. ☎ 242-562 17432

Rezervne DELE za Fiat 750, prodam. ☎ 312-535 17537

VOZILA

GOLF Diesel, letnik 1985, F-paket, prodam ali menjam. ☎ 218-647 17213

ZASTAVO 101, letnik 12/1987, dobro ohranjeno, prodam. ☎ 43-489 17385

GOLF, karamboliran bočno, letnik 1977, prodam. ☎ 401-275 17400

VOLVO 460 Turbo, nov, ugodno prodam. ☎ 211-505 17429

ZASTAVO 750, letnik 1980, prodam. Ristov, Triglavsko 5, Drolavka, Kranj 17434

YUGO 45, letnik 1987, prodam. ☎ 312-280 17447

ZASTAVO 101, letnik 1986, prodam. ☎ 312-280 17448

YUGO 45 A, letnik 1986, registriran eno leto, cena 2.600 DEM, prodam. ☎ 725-423 17460

LADO RIVO 1300, letnik 1987, ga-razirano, odlično ohranjeno, prvi lastnik, prodam. ☎ 75-718 17463

126 P, letnik 1980, registrirano do 4/1993, cena po dogovoru, prodam. ☎ 216-227 17471

R 5 CAMPUS, letnik 1991, metal, prodam. ☎ 78-460, zvečer, 76-815, popoldan 17487

126 P, letnik 1985, prodam. ☎ 46-103 17489

LADO 1600, letnik 1981, v dobrem stanju, registracija potekla 11/11/1992, prodam. ☎ 70-185 17491

ZASTAVO 750, letnik 1984, registrirano do 11/1993, cena 1.400 DEM, prodam. ☎ 64-379 17515

YUGO KORAL 45, letnik 1989, prodam. ☎ 217-770 17516

CX 2.200, letnik 1975, registriran do 10/1993, ugodno prodam. ☎ 215-156 17519

OPEL KADETT, letnik 1987, prevoznih 75.000 km, cena 13.000 DEM, prodam. ☎ 50-137 17524

CITROEN GSA PALACE, garažiran, prodam. ☎ 327-185 17533

PRODAJALCO ali KOZMETIČAR-
KO, z veseljem do takega dela, iz
Radovljice ali okolice, zaposlim.
☎ 47-491 17494

Dve NATAKARICI in KUJARJA,
zaposli Bistro Oaza Jesenice. ☎
82-011 17496

Mlado DEKLE, za delo v strežbi, iš-
če Pizzerija Polana, Golnik. ☎
46-502 osebno vsak dan od 19. do
22. ure 17497

USLUŽBENKO z visoko ali višjo
izobrazbo, staro do 40 let, za delo
v menjalnici, zaposlimo. Pismene
prijava na naslov: ILIRIKA, Cankar-
jeva 2, Ilirska Bistrica 17499

Zanimivo terensko DELO vam nudi
Slovenska Knjiga. ☎ 74-347, zve-
čer 17525

ADMINISTRATORKO honorarno
zaposlim v Škofji Loki. ☎ 620-267
17527

Dober zaslužek za dobro delo pri
MK. ☎ 59-159, dopoldan 17534

Železničarski dom v Kranjski gori
honorarno zaposli NATAKARICO,
SOBARICO in kuhinjsko POMO-
ČNICO. ☎ 881-474 ali pisne po-
nudbe na : Železničarski dom
Kranjska Gora, Koroška 11 17535

Iščemo komunikativne LJUDI za
delo na terenu. Zaslužek 25.000
SIT na teden. ☎ 325-526 17540

Samostojno DELO, dnevna provi-
zija, najboljši artikli. ☎ 325-678
17544

Delo na vašem domu, delovne iz-
kušnje niso potrebne. Pošljite kra-
tek življenjepis in kuverto z vašim
naslovom in znamko, nato boste
dobili potrebna navodila. Irena
Grm, Sr. Vas 3, 64267 Sr. Vas v Bo-
hinju 17548

ŽIVALI

Mlado KRAVO simentalco, po izbi-
ri, prodam. Zalog 62, Cerklje 17381

TELICO, brejo, in BIKCA za rejo,
prodam. ☎ 74-751 17402

KOBILO, križano Norik, brejo, sta-
ro 5 let, prodam ali menjam za go-
ved. Leber, Žirovnica 48 17404

KRAVO, črnobelo, za pleme, prod-
am. Kristanc Anton, Sr. vas 13,
Senčur 17408

Dva BIKCA simentalca, stara 14
dni, prodam. Nahtigal, Voglje na
vasi 6, Senčur 17423

TELIČKO, staro 8 tednov, prodam.
Zupan, Kupljenik 16, Boh. Bela

Mlade PUDLJE, barve apricot,
prodam. ☎ 802-173 17439

TELIČKO, težko 200 kg, prodam.
☎ 695-109 17467

PRAŠIČA za zakol, prodam. ☎
802-546 17469

Pet TELIČK za pleme, težkih cca
200 kg, prodam. ☎ 421-597 17495

VOLA CIKA, starega 5 let, prodam.
Podjelje 7, ☎ 723-532 17500

NEMŠKE OVČARJE, čistokrvne,
prodam. ☎ 401-347 17549

HRČKE, zlate in pritikave, poceni
prodam. ☎ 324-457 17552

Mlade MUCKE podarim. ☎
620-291 17555

TELIČKO in BIKCA, težka 130 - 150
kg, prodam. ☎ 620-582 17556

TELIČKO simentalco, težko 125 kg,
prodam. Ljubno 130, Podnart 17561

PRAŠIČE, od 30 do 160 kg, pro-
dam. Krivic - Resman, ☎ 73-232
17562

PRAŠIČE, težke 20 kg, in PRAŠIČA
60 kg, ter težjo SVINJO, prodam.
☎ 57-280 17563

Težko KRAVO za zakol, prodam.
Praprotna polica 9, Cerklje 17571

TELETA simentalca, starega 10
dni, kupim. ☎ 51-010 17573

VOLKA, starega eno leto, poceni
prodam. ☎ 66-148 17581

ZAHVALA



Ni smrti tisto, kar nas loči,
in življenje ni, kar nas veže;
so vezi močnejše!
Brez pomena zanje so razdalje,
kraj in čas.

Ob smrti ljubljene žene, mame, stare mame, prababice, sestre
in tete

PAVLE URANKAR

se iskreno zahvaljujem sosedom, sorodnikom, prijateljem in
znancem za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje, sveče, darove
za maše in spremstvo na njeni zadnji poti. Zahvaljujem se
tudi g. župniku za lepo opravljen pogrebni obred in cerkve-
nim pevcem, ki so našo mamo s pesmijo spremljali k večne-
mu počitku.

Vsi njeni

Bašelj, Predvdor, Čirče, Polica, november 1992



ZAHVALA

Ob izgubi naše mame, stare mame, prababice, tete in tašče

ANGELE ERŽEN

se iskreno zahvaljujem sorodnikom, prijateljem, znan-
cem in sosedom, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti,
ji darovali cvetje in nam izrazili sožalje. Posebno zahvalo
sosedom za denarno pomoč. Hvala tudi dr. Belehariju, po-
grebniku Jeriču in gospodoma župnikoma za lepo opra-
vljen pogrebni obred.

ŽALUJOČI: Vsi njeni

Cerklje, 17. novembra 1992

ZAHVALA

Po kratki, a hudi bolezni, nas
je v 80. letu zapustil dragi
mož, oče, ded in praded

FRANC ŠTUPNIKAR

Iskreno se zahvaljujem vsem, ki so nam v teh težkih tre-
nutkih stali ob strani, darovali cvetje in sveče ter ga v tako
velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti. Posebej
se zahvaljujem sosedu Francetu, sosedom, sorodnikom,
prijateljem, pevcem, govorniku Pavletu Lužanu in g. žup-
niku. Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat iskre-
na hvala.

ŽALUJOČI: žena Pavla, hčerki Nada in Francka z družino
Šutna, 13. novembra 1992

ZAHVALA

Ob smrti dragega moža,
očeta, starega očeta, tasta,
brata in strica

JOŽETA KORENA

starejšega

se iskreno zahvaljujem sorodnikom, sosedom in znan-
cem za podarjeno cvetje, sveče in izrečena sožalja. Hvala
tudi g. župniku za lep pogrebni obred ter pevcem za zape-
te žalostinke, enako g. dr. Terčonu in sestri. Še enkrat hva-
la vsem imenovanim in neimenovanim, ki sta ga v tako ve-
likem številu pospremili na njegovi zadnji poti k večnemu
počitku.

ŽALUJOČI: žena Marija in vsi njegovi

Bitnje, 16. novembra 1992



ZAHVALA

Ob boleči izgubi dragega moža,
očeta, starega očeta, tasta, brata
in strica

CIRILA ČEBULJA

iz Trboj 31

se iskreno zahvaljujem sorodnikom, prijateljem in znan-
cem, ki so ga obiskovali med boleznijo in mu lajšali trpljenje. Po-
sebno zahvalo smo dolžni medicinski sestri Marti Šolar ter
prijateljicami Mimi in Angeli za vso pomoč v težkih trenu-
kih. Najlepša hvala tudi gasilcem, g. Lumpertu za besede ob
slovesu, pevcem iz Nakla, g. župniku za lepo opravljen po-
grebni obred, sodelavcem kolektivov Iskra TDS - Galvanika,
Iskra Terminali, OŠ Lucijan Seljak DE Besnica, Pogrebnemu
podjetju Navček in vsem ostalim, ki so ga pospremili na nje-
govi zadnji poti, mu podarili cvetje in mu prižgali sveče.

ŽALUJOČI: Vsi njegovi

Trboje, 12. novembra 1992



ZAHVALA

Utrujen od bolečin nas je v 84. letu, 24. oktobra za vedno
zapustil dragi mož, oče, stari ata, dedek, brat in stric

JANKO ŠMID

iz Blaževe ulice 3 v Škofji Loki

ŽALUJOČI: Vsi njegovi

Škofja Loka, Kranj, železniki, Zali Log, Cerkno
26. oktobra 1992

SPOROČILO O SMRTI

Utihi je tvoj glas,
obstalo je tvoje srce,
ostali so sledovi pridnih rok
in kruto spoznanje,
da se ne vrneš več.

Za vedno nas je zapustila naša nepozabna

VERA RADOSAVLJEVIČ

roj. Lešnik, upokojenka KŽK

ŽALUJOČI: Vsi njeni

SPOROČILO O SMRTI

Tiho je odšla v 93. letu starosti od nas tja, kjer ni več
bolečin in trpljenja naša ljubljena mama

ANTONIJA URBANČEK

roj. Studen,

p. d. Slemčeva mama iz Čadovelj pri Trsteniku

ŽALUJOČI: Vsi njeni

Čadovlje, 31. oktobra 1992

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše ljube žene, mame in stare mame

URŠULE GREGORIČ

se iskreno zahvaljujem sorodnikom, prijateljem in znan-
cem, ki ste ji poklonili cvetje in sveče, za izrečeno sožalje
in jo spremili na njeni zadnji poti. Posebno zahvalo smo
dolžni vsem sosedom, ki ste nam kakorkoli pomagali in jo
obiskovali v času njene bolezni. Iskrena hvala osebju In-
stitutu Golnik, oddelku za intenzivno nego in terapijo pa
za njeno dolgoletno zdravljenje. Prav tako se zahvaljuje-
mo Podjetju Živila Kranj, Planiki Kranj, ZB Stražišče, g.
župniku za lepo opravljen pogrebni obred in šmartinskim
pevcem.

Vsi njeni



ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše mame, babice in prababice

ANTONIJE KOŠIR

se iskreno zahvaljujem sorodnikom, sosedom, prijate-
ljem in znan-
cem za pomoč, izrečeno sožalje, podarjeno
cvetje in sveče. Posebej se zahvaljujem g. župniku za le-
po opravljen pogreb.

ŽALUJOČI: Vsi njeni

OSMRTNICA

V 70. letu nas je zapustila naša mama, babica, sestra in
teta

FANI GRILC

upokojenka iz Kranja

Pogreb drage pokojnice bo v sredo, 25. novembra 1992,
ob 15.30 na kranjskem pokopališču.

Žalujoci: Vsi njeni

V SPOMIN



Minilo je leto dni,
odkar si nas zapustil ti,
srca so polna žalosti.
Pridne so bile tvoje roke
in zlato tvoje srce.

BLAŽU VIDMARJU

Hvala vsem, ki se ga spominjate.

Vsi njegovi

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše drage žene, mame, babice in
prababice, sestre in tete

FRANCKE FALADORE

roj. Kosel iz Radovljice, Žale 17

se iskreno zahvaljujem sorodnikom, sosedom, znan-
cem in sodelavcem za darovano cvetje in sveče, za izraženo
ustno in pisno sožalje, gospodu župniku za opravljen po-
slovični obred. Posebno zahvalo smo dolžni dr. Marjani
Ravnihar za dolgoletno zdravljenje in skrb. Hvala vsem,
ki ste jo imeli radi in jo boste ohranili v lepem spominu.

Vsi njeni

Miha Jazbinšek na Brezjah

Minister nasprotuje severni trasi

Brezje, 19. novembra - Minister za varstvo okolja in član stranke Zelenih Miha Jazbinšek je na liberalno-demokratskem pogovoru na Brezjah nasprotoval severni varianti trase radovljiskega odseka avtomobilske ceste in se zavzel za to, da bi jo brez cestninske postaje na Brezjah (ali kje drugje) zgradili le toliko proč od Radovljice in drugih naselij, da bi bila mogoča popolna protihrupna zaščita.

Kot je dejal Jazbinšek, v prostor severno od letališča ne bi smeli posegati ne s cesto ne s čim drugim, ampak bi jo morali speljati le toliko proč od naselij, kolikor bi bilo razumno za potrebe urbanizacije. Če bi jo zgradili preveč daleč od naselij, bi nastali dolgi priključki, ki bi uničili precej kakovostne zemlje; domačine pa bi odvrčali od tega, da bi jo uporabljali tudi za medmestni oz. regionalni promet. Bistvo avtomobilske ceste pa je po njegovem mnenju v tem, da ima primeren gostoto enostavnih in prostorsko manj potratnih priključkov, da "deluje" brez cestninskih postaj in da zajame čimveč (regionalnega) prometa. Slednje za avtocesto od Kranja do Ljubljane ne velja:

V dosedanjih občinskih načrtih je opredeljena severna trasa, vendar bo po besedah predsednika izvršnega sveta Jožeta Resmana treba začeti postopek za spremembo družbenega načrta in se opredeliti za traso, ki bo najmanj prizadela naravno in družbeno okolje.

po podatkih, ki smo slišali na pogovoru, se vsak dan predvsem zaradi cestninske postaje na Torovem pelje približno enako vozil po novi (avtomobilski) cesti kot po stari skozi Medvode. Kar zadeva cestninske postaje in cestnino, je prometni inštitut sicer ugotovil, da

se jo na narodnogospodarski ravni ne splača pobirati, vendar pa republiška uprava za ceste (RUC) vprašanje pobiranja cestnin "po neki stari inerciji" (besede ministra Jazbinška) vedno znova postavlja v osredje. Kakšna bo usoda "necestninskega sistema" na slovenskih avtomobilskih cestah, bo bolj jasno po tem, ko bo republiška uprava na zahtevo vlade pripravila argumentiran odgovor na vprašanje: cestnina - da ali ne.

Med tistimi, ki so na pogovoru najbolj nasprotovali ministrovemu predlogu (cesto le toliko proč od naselij, da bo mogoča popolna zaščita), je bil Blaž Vogelnik, ki je tako kot že večkrat doslej jasno in glasno povedal, da se zavzema za severno traso, ki bi jo najprej poglobili, nato pa, ko bi bili dovolj bogati, tudi prekrili. Domačin Milan Pohar je dejal, da je bilo dosedanje načrtovanje radovljiskega odseka avtomobilske ceste na napačnih predpostavkah in da se je (po zajetju nove sape) načrtovanja treba lotiti "z glavo in z dušo", sicer bodo razvojne možnosti šle po zlu. Marko Prešeren, ki je ocenil vplive vseh štirih variant trase na okolje, je bil kratak: alternativna (južna) predloga sta boljša od uradnih dveh. ● C. Zaplotnik

Nova karta in monografija Tržiča

Tržič, 24. novembra - Tržičani bodo označili 500-letnico podelitve trških pravic s pomembnimi publikacijama. Na ogled je že prvi odtis geografske karte Tržiča z bližnjo okolico. Karto in monografijo z naslovom "Med Bistrico in Mošenikom v 100 slikah in 100 oktavah" bodo predstavili na svečanosti ta petek.

Na novi karti so v merilu 1 : 5000 predstavljena naselja Tržič, Bistrica, Ročevnica in Pristava. Na prvi strani je ob pregledni karti z legendo tudi seznam novih ulic. Na zadnji strani je ob preglednicah lege Tržiča v Evropi in Sloveniji 20 risb z osnovnimi podatki o tržičkih turističnih znamenitostih v slovenščini, nemščini in angleščini. Temu je dodan opis mesta v slovenščini, prevodi v več tujih jezikih pa bodo dodani karti kot priloga. Za distribucijo 3000 izvodov karte bo poskrbel založnik.

Več o novi karti bodo povedali na promociji 27. 11. 1992 ob 12. uri v tržičkem Peku. Tam bodo prvič predstavili tudi monografijo o mestu, ki letos praznuje visoki jubilej. Na slovesnost, ki jo bo spremljal kulturni nastop s citrami, so povabili tudi prof. dr. Matjaža Kmecla, oblikovalca Petra Kobala in prof. dr. Marjana Klemenčiča. ● S. Saje

Odlikovani slovenski teritorialci

Ljubljana, 23. novembra - Minul petek so v predsedstvu Republike Slovenije pripravili slovesnost ob obletnici ustanovitve Teritorialne obrambe Slovenije. Ob tej priložnosti je predsednik Milan Kučan nagradil več starešin naše vojske za izjemni prispevek k obrambi svobode in uveljavljanju suverenosti države z visokimi odlikovanji. Zlati častni znak svobode bo nosil generalmajor Janez Slapar, srebrne znake pa so prejeli Miran Bogataj, Albin Gutman, Andrej Krkovič, Andrej Lovšin, Vladimir Milošević in Danijel Kuzma (posmrtno). Častne znake svobode so izročili še krajevni skupnosti Kočevska Reka pa 41 častnikom in drugim delavcem TO Slovenije. ● S. S.

Mladostni kriminal se razrašča

Plenitelji iz podzemnih garaž razkrinkani

Kranj, 23. novembra - Patrulja kranjske policije je prejšnji teden nekaj po polnoči v podzemni garaži A na planini ustavila avto, v katerem sta bila 19-letni Tadej L. in njegov še mladoletni prijatelj Sašo N. V avtu sta mladeniča imela izpušno cev, ki sta jo pred tem odmontirala s stoenke, parkirane v tej garaži.

Pri obravnavi te kraje so policisti ugotovili, da sta fanta v podzemnih garažah na Planini in v Drulovki letos zagrešila še osem podobnih kaznivih dejanj. V garaže sta se pripeljala s svojim avtom, nakar sta vlamljala v tuja vozila, iz njih jemala avtoradije, različne dele avtomobilov, ki sta jih nato vgrajevala na Tadejevo stoenko. "Ordinirala" sta tudi v Ljubljani, kjer sta s parkiranega avta vzela štiri platišča z gumami vred in jih pripeljala domov.

Tadej in Sašo, Tadejev brat in Damjan P. so začeli krasti že lani. Tako so iz neke garaže odpeljali moped, več mopedov pa so oskubili za razne dele, puščali so samo oštevilčene dele, po katerih bi se dalo prepoznati prave lastnike.

Z razkritjem dvojice mladih kriminalcev so policisti pojasnili večino dejanj, ki so se letos dogajala v podzemnih garažah na Planini in v Drulovki. Dele, ki so našli bodisi shranjene doma ali pa vgrajene na Tadeje-

vem avtomobilu, so policisti večidel že vrnili lastnikom. Mladeniči so lani in letos skupaj zagrešili prek dvajset kaznivih dejanj. Tadeja L. so policisti privedli pred preiskovalnega sodnika, ki ga je po dolgotrajnem zaslišanju izpustil. Ob tem se policisti sprašujejo predvsem to, kako to, da starši mladih nepridipravov ne posumijo, od kod otrokom raznovrstno blago. ● H. J.

Akcija kranjske policije

Pobrali 83 neveljavnih dovolilnic

Kranj, 23. novembra - Kranjski policisti in komunalni redarji so imeli v četrtek in petek v štirih večernih urah prometno akcijo, katere namen je bil ugotoviti in preprečiti hujše kršitve cestnoprometnih pravil v mestu in nekaterih podeželskih središčih (Predvor, Cerklje).

Kot je povedal komandir kranjske policijske postaje Jože Mencin, so v obeh dneh kontrolirali 234 voznikov. Ugotovili so kar 190 kršitev. Vzeli so štiri vozniška dovoljenja, preprečili štiri najst voženj, napisali deset predlogov sodniku za prekrške, 148 plačilnih nalogov, le 32 kršiteljev pa je kazni takoj plačalo.

Kršitev občinskega odloka o prepovedi parkiranja, parkiranja na zelenicah in vožnji v zaprtem delu mesta je bilo kar 70. 83 lastnikov starih, neveljavnih dovolilnic za vožnjo po mestu je moralo izkaznice vrniti.

Jože Mencin je akcijo ocenil za uspešno. Seveda je bila uspešna samo z represivnega vidika, v resnici bi bila uspešna, če bi bilo kršitev malo. Te kažejo predvsem na nespoštovanje občinskega odloka in predpisov o vožnji po naseljih, kjer so nepravilno parkirani tudi številni tovornjaki. Kranjska policija načrtuje še več podobnih akcij. ● H. J.



PESTRO OB PRAZNIKU TERITORIALNE OBRAMBE - Minul petek so ob obletnici ustanovitve TO Slovenije tudi v kranjski vojašnici preživeli nekoliko drugače. Pred poveljnikom PŠ TO Gorenjske je priseglo več kot 50 novih starešin iz vojašnice Bohinjska Bela in območnih štabov gorenjskih občin. Namesto na vsakdanje usposabljanje so se vojaki podali na pohode do Šmarjetne gore in Brda, enote pa so se pomerile med seboj tudi v športnih tekmovanjih. Starešina Franc Stare iz Luž je pripravil zanimivo razstavo drobnega inventarja slovenskih vojakov v avstroogrski vojski iz zbirke svojega očeta. Deli vojaške opreme in orožja, medalje in odlikovanja, raznolike pipe in drugi osebni predmeti ter redke razglednice s Soške fronte in izza Karpatov bodo na ogled še ves ta teden. S. S. - Foto: S. Saje

Neznanec izpraznil tri vikende

Radovljica - V minulem mesecu dni je neznanec (oziroma skupina?) vlomil v tri poštne hišice v Kodraškem vrhu na Jelovici. Lastnike, enega Radovljčana in dva Ljubljancina, je obral za približno 110.000 tolarjev.

Toliko je bilo namreč vredno blago, ki ga je odnesel iz vseh treh hišic. Zanimivo je, da je samo iz ene nakradel za sto tisočakov. V vikende je neznanec prihajal nasilno, bodisi da je razbil okna ali pa vohod navrl z izvijačem. Kot je mogoče razbrati z dolgega seznama izginulih stvari, je nepridipravu prišlo prav takorekoč vse: živalske kože, ročna baterija, plastična posoda z moko, stenski uri (ena stara približno dvesto let), plinska jeklenka, mornarsko kolo, gorenjski kolovrat, rogovi, kravji zvonci, kotliček, tomosov agregat, kozarci z vložnimi gobami, odeje, okraske... ● H. J.

Spet en mrtev

Kranj, 23. novembra - Prejšnji teden je bilo na gorenjskih cestah šest hujših nezdod, en voznik, ki je že 39. letošnja žrtev prometa, je umrl. Hujše ranjenih je bilo še šest ljudi.

V nedeljo, 22. novembra, ob 1.45 zjutraj je 32-letni Branko Trobec s Srednjega vrha nad Polhovim Gradcem s avtom Z 126 P peljal od Gorenje vasi proti Lučinam. V blagem levem ovinku pred mostom čez potok je zapeljal desno na bankino, nato pa na varovalno ograjo, od koder je avto vrglo v zrak. pristal je na ograji, od tam drsel štiri metre po zunanjem robu mostu ter padel v strugo potoka. V avtu, ki je obstal na levem boku, je voznik, ki ni imel vozniškega dovoljenja, umrl zaradi zloma tilnika. Sopotnik Matej Maček, roj. 1968, s Črnege vrha je bil le opraskan. Ne prvi ne drugi nista bila privezana z varnostnim pasom. ● H. J.



ŽALNA SVEČANOST V TRŽIČU - Žalostna vest o nenadni smrti dr. Toneta Pretnarja iz Tržiča v daljnjih Katovicah na Poljskem je prizadela mnoge domačine. Svoje spoštovanje do vsestranskega kulturnega ustvarjalca, poliglota in polihistorja so množično izkazali na sobotni komemoraciji v tržički galeriji, kjer je o samosvoji osebnosti someščana spregovoril župan občine Tržič Peter Smuk. Kot je dejal, je bil daleč naokrog znani slavist za mnoge izmed njih preprosto "naš Tonček". Njegovemu spominu se je z besedo poklonil dramski igralec Aleš Valič in s pesmijo Komorni zbor Peko iz Tržiča. S. S. - Foto: S. Saje



POMAGAMO IZBIRATI MIKLAVŽU

na posebnih straneh
v Gorenjskem glasu,
v torek, 1. 12. 1992!

Naročila za objave sprejemamo do petka,
27. 11. 1992, do 9. ure v Gorenjskem
glasu, Bleiweisova 16,
Kranj, tel.: 218-463, fax 215-366



MERKUR KRAJ

PARTNER
Koroška c. 2, Kranj

ZLATI TEDEN
od 23. do 28. novembra

Izdelki iz zlata ZLATARNE Celje in ure
Junghans in Casio za takojšnja plačila
10 %, z Merkurjevo kartico zaupanja pa
celo 15 % cenejši.



ČEK Agromehanika

ki je vreden več kot 1.000,00 SIT

- popust pri nakupu akumulatorjev je 100 SIT
- brezplačna vgraditev akumulatorja
- brezplačni pregled hladilne tekočine
- brezplačna zamenjava hladilne tekočine

Agromehanika je v sodelovanju z našim časopisom sprožila akcijo, ki bo odmevna in bo zainteresirala vse naše bralce. Tisti, ko bo izrezal **ČEK Agromehanike**, bo lahko v blagovnem centru Agromehanike v Hrastju kupil akumulator s popustom in dobil še dodatni nagradni kupon, ki bo vnovčljiv pri naslednjih nakupih. Hkrati mu bodo lahko v njihovi servisni delavnici na voljo brezplačno vse storitve, ki so navedene na čeku. V Agromehaniki obljublja, da bo akcija potekala dalj časa, vendar je prav, da veste, da bo kupon vnovčljiv samo do izdaje naslednje številke časopisa. Torej lepše presenečenje je ček Agromehanike, kot pa jutranje težave z akumulatorjem v teh mrzlih dneh, ki so pred vrati. Agromehaniko iz Hrastja lahko pokličete tudi po telefonu št. 064/325-680. Center pa je odprt tudi popoldne do 17. ure, ob sobotah od 8. do 12. ure.

ADVENT JE TU!

PRAZNIČNA PONUDBA: kave, peciva, kruha, bombonov, čokolade, sadja, vina...

V Kranju pri cerkvi,
v petek in soboto, 27. in 28. 11.
(v primeru slabega vremena 4. in 5. 12. 1992)
KOTIN d.o.o.